

联 合 国  
纳 米 比 亚 理 事 会 的 报 告

大 会

正式记录：第四十二届会议

补编第24号 (A/42/24)



联 合 国

联 合 国

纳 米 比 亚 理 事 会 的 报 告

大 会

正式记录：第四十二届会议

补编第24号 (A/42/24)



联 合 国  
1989年, 纽约

## 说 明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

本卷载联合国纳米比亚理事会的报告定本。报告最初曾编为以下编号文件的油印本印发：1987年10月15日A/42/24(Part I)；1987年10月19日A/42/24(Part II)；1987年10月22日A/42/24(Part III)和1987年10月28日Corr. 1。

( 原件：英文 )

目 录

<u>章次</u>	<u>段次</u>	<u>页次</u>
常用的简称 .....		x
送文函 .....		xi
导言 .....	1 - 16	1
第一部分：联合国对纳米比亚的直接责任.....	17 - 135	5
一、一般情况.....	17 - 24	5
二、大会关于纳米比亚独立的会议 .....	25 - 98	7
A . 第十四届特别会议.....	25 - 69	7
B . 第四十一届常会.....	70 - 98	14
三、安全理事会关于纳米比亚形势的会议 .....	99 - 135	20
第二部分：联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚的合法管理 当局在致力促进纳米比亚立即独立方面的主要活 动.....	136 - 542	26
一、一般情况.....	136 - 143	26
二、理事会工作的安排 .....	144 - 159	28
A . 理事会主席团 .....	144 - 145	28
B . 指导委员会 .....	146	28
C . 常设委员会 .....	147 - 150	28
D . 联合国纳米比亚基金委员会.....	151 - 153	29
E . 其他委员会和工作组 .....	154	29
F . 理事会的观察员 .....	155	30



	<u>段次</u>	<u>页次</u>
G . 联合国纳米比亚专员办事处 .....	156 - 157	30
H . 秘书处事务 .....	158 - 159	30
三、国际性和区域性活动 .....	160 - 247	31
A . 联合国纳米比亚理事会于1987年5月18日至 22日在罗安达举行的特别全体会议 .....	160 - 241	31
B . 1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯 举行的促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制 裁讨论会.....	242 - 247	66
四、联合国纳米比亚理事会与非政府组织举办的专题讨论会..	248 - 278	68
A . 1987年4月28日-30日在波恩举行的专题 讨论会.....	250 - 255	68
B . 1987年5月11日至13日在伦敦举办的讨论 会 .....	256 - 264	70
C . 东京讨论会(1987年5月30日).....	265 - 269	72
D . 芝加哥讨论会(1987年7月23日至25日)..	270 - 278	73
五、同会员国进行的协商 .....	279 - 290	77
A . 访问印度和访问反侵略、反殖民主义、反种族隔离 行动基金(反侵略行动基金)委员会协商特派团 (1987年5月25日至27日).....	282 - 285	77
B . 访问日本协商特派团(1987年5月28日至 30日) .....	286 - 287	77
C . 访问中国协商特派团(1987年5月31日至 6月5日) .....	288 - 290	78
六、同西南非洲人民组织进行的协商.....	291 - 299	79

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
七、纳米比亚境内和周围情况的评价 .....	300 - 511	82
A . 有关纳米比亚的政治问题 .....	300 - 327	82
B . 纳米比亚境内的军事情况 .....	328 - 380	88
C . 纳米比亚境内的外国经济利益集团 .....	381 - 436	101
D . 纳米比亚的社会状况 .....	437 - 499	113
E . 有关纳米比亚的法律事项 .....	500 - 511	127
八、自大会通过第 ES-8/2 号和 41/39A 号决议以来会员 国与南非之间的接触 .....	512	131
九、理事会同联合国其他机构的合作 .....	513 - 526	132
A . 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员 会 .....	514 - 519	132
B . 反对种族隔离特别委员会 .....	520 - 526	133
十、纳米比亚人民唯一真正代表西南非洲人民组织参加联合 国系统工作的情况 .....	527 - 542	134
第三部分：联合国纳米比亚理事会和政府间机关之间的合作....	543 - 606	137
一、同非洲统一组织的合作 .....	543 - 584	137
A . 1987年1月22日至24日在阿鲁沙举行的非 统组织解放非洲协调委员会第四十七届常会 .....	544 - 550	137
B . 1987年2月23日至28日在亚的斯亚贝巴举 行的非统组织部长理事会第四十五届常会 .....	551 - 554	138
C . 1987年7月13日至15日在阿鲁沙举行的非 统组织解放非洲协调委员会第四十八届常会 .....	555 - 563	139

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
D . 1987年7月20日至25日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织部长理事会第四十六届常会.....	564 - 576	141
E . 1987年7月27日至29日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织国家和政府首脑大会第二十三届常会....	577 - 584	145
二、同不结盟国家运动的合作.....	585 - 606	147
A . 1987年1月24日和25日在新德里举行的反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动基金(反侵略行动基金)委员会成员国国家和政府首脑会议.....	586 - 594	147
B . 1987年5月27日在新德里与不结盟国家运动反侵略行动基金主席会谈.....	595 - 597	149
C . 不结盟国家运动协调局于1987年3月9日至12日在乔治敦就拉丁美洲和加勒比问题举行的特别部长会议.....	598 - 602	149
D . 1987年8月4日至7日在新德里举行的反侵略行动基金委员会高级人员会议.....	603 - 605	150
E . 不结盟国家运动于1987年6月9日至13日在平壤举行的关于南南合作问题的部长级特别会议.....	606	151
第四部分：联合国纳米比亚理事会就各专门机构及其他国际组织和会议内纳米比亚代表问题及增进纳米比亚利益问题所开展的活动.....	607 - 860	152
一、一般情况.....	607 - 612	152
A - 大小国际会议.....	613 - 627	153
B - 联合国系统专门机构以及其他组织和机构.....	628 - 639	155

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
C . 非政府组织主办的大小会议 .....	640 - 648	157
D . 联合国纳米比亚研究所评议会会议及联合国纳米比亚 基金下的其他活动.....	649 - 651	158
二、理事会传播有关纳米比亚的新闻和进行有关纳米比亚的 宣传方面的活动 .....	652 - 705	160
A . 一般情况 .....	652 - 665	160
B . 纪念声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组团 结周和纳米比亚日.....	666 - 675	165
C . 报刊和出版物 .....	676 - 686	167
D . 视听新闻材料 .....	687 - 691	169
E . 记者座谈会 .....	692 - 695	170
F . 同非政府组织的合作.....	696 - 697	170
G . 联合国纳米比亚专员办事处的新闻传播.....	698 - 700	172
H . 散发资料 .....	701	173
I . 其他活动 .....	702 - 705	173
三、联合国纳米比亚基金 .....	706 - 776	174
A . 基金的设置、一般发展和资源来源.....	706 - 721	174
B . 纳米比亚建国方案 .....	722 - 747	182
C . 联合国纳米比亚研究所 .....	748 - 759	203
D . 教育、社会和救济方面的援助 .....	760 - 770	209
E . 筹款团.....	771 - 776	216
四、联合国纳米比亚专员办事处的活动 .....	777 - 857	217
A . 一般情况 .....	777 - 781	217

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
B . 向纳米比亚人提供援助 .....	782 - 795	217
C . 《保护纳米比亚自然资源第 1 号法令》的执行情况 ...	796 - 817	220
D . 研究 .....	818 - 823	223
E . 出席国际大会和会议的情况.....	824 - 833	224
F . 在罗安达、哈博罗内和卢萨卡的专员办公室.....	834 - 857	226
五、理事会的决议和正式声明 .....	858 - 860	230
A . 决议 .....	859	230
B . 正式声明 .....	860	234
 第五部分：联合国纳米比亚理事会建议大会通过的几项决议 草案，及关于一些需要作出方案预算审议的活动 的叙述 .....		
	861 - 898	236
一、决议草案 .....	861	236
二、关于一些需要编写所涉方案预算问题说明的活动的叙述.....	862 - 898	273
A . 一般情况.....	862 - 863	273
B . 理事会关于各国遵行大会第 ES-8/2号决议和有关 纳米比亚的其他决议的活动 .....	864 - 866	273
C . 与各国政府、立法机构和非政府组织的协商团及代 表纳米比亚出席国际会议和其他会议.....	867 - 875	274
D . 关于纳米比亚境内及与纳米比亚有关的政治、经济、 军事、法律和社会情况的研究和报告.....	876	275
E . 《保护纳米比亚自然资源第 1 号法令》的执行情况 以及在纳米比亚的外国经济利益集团的活动 .....	877	275
F . 关于纳米比亚的重大问题的国际活动和区域活动 .....	878 - 883	276

	<u>段次</u>	<u>页次</u>
G . 成立纳米比亚理事会 为纳米比亚管理当局 .....	884 - 885	277
H . 支援西南非洲人民组织 .....	886 - 888	277
I . 传播新闻和动员国际舆论支援纳米比亚的正义事业 .....	889 - 893	277
J . 加强理事会秘书处 .....	894	284
K . 联合国纳米比亚基金 .....	895 - 898	284

### 附 件

一、 1986—1987 两年期方案预算内拨给纳米比亚理事会在 1987 年使用的资源 .....	295
二、 联合国纳米比亚理事会正式文件一览表 ( 1986 年 9 月 1 日至 1987 年 8 月 31 日 ) .....	299
三、 各国代表团对《罗安达宣言和行动纲领》作出的保留 .....	306

## 常用的简称

反侵略行动基金	反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动基金
非洲人国民大会	南非非洲人国民大会
非洲经委会	非洲经济委员会
欧洲共同体	欧洲经济共同体
粮农组织	联合国粮食及农业组织
原子能机构	国际原子能机构
劳工组织	国际劳工组织
海事组织	国际海事组织
国际电联	国际电信联盟
阿盟	阿拉伯国家联盟
非统组织	非洲统一组织
泛非主义者大会	阿扎尼亚泛非主义者大会
纳米比亚人民解放军	纳米比亚人民解放军
巴解组织	巴勒斯坦解放组织
南部非洲发展协调会议	南部非洲发展协调会议
西南非民组	西南非洲人民组织
贸发会议	联合国贸易和发展会议
开发计划署	联合国开发计划署
教科文组织	联合国教育、科学及文化组织
难民专员办事处	联合国难民事务高级专员办事处
工发组织	联合国工业发展组织
联合国协会世联会	联合国协会世界联合会
卫生组织	世界卫生组织

送文函

1987年10月15日

纽约

联合国秘书长

哈维尔·佩雷斯·德奎利尔先生阁下

秘书长阁下：

我谨按照大会1967年5月19日第2248(S-V)号决议第五节的规定，随函递送理事会在1987年10月15日第506次会议上通过的联合国纳米比亚理事会第二十一份报告。这份报告所述期间是1986年9月1日至1987年8月31日。

理事会担任纳米比亚独立前的合法管理当局，并履行联合国一个主要决策机构的责任，在审查期间内曾加强活动，动员国际一致行动，设法迅速结束南非对纳米比亚的非法占领。在这方面，必须指出，理事会于1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举办了促进纳米比亚立即独立并对南非实行有效制裁讨论会，于1987年5月18日至22日在安哥拉人民共和国的罗安达举行了特别全体会议。此外，理事会在非政府组织的合作下在德意志联邦共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、日本和美利坚合众国举办了研讨会。

国际社会在这些会议上对纳米比亚事业给予极大的支持。这清楚表明国际社会再也不能忍受南非对执行有关纳米比亚的联合国决议毫不妥协的态度，再也不能忍受南非继续长久非法占领该领土。

理事会按照大会1986年11月20日第41/39C号决议的规定，曾派遣协商团访问各国政府和政府间组织。协商团的目的是与各国政府和组织通力协作，以期执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议，并动员各方支持纳米比亚独立。



作为纳米比亚独立前的合法管理当局，理事会继续向纳米比亚人民提供支持。理事会在拟订和执行各种活动时，均与西南非洲人民组织（西南非民组）密切合作，联合国确认该组织为纳米比亚人民的唯一真正代表。

在报告审查期间，南非种族主义政权一再采用不人道的镇压措施，以暴力压制纳米比亚人民的正当愿望，并逐步扩大对西南非民组的侵略战争。该政权继续加紧其侵略和动摇前线国家和其他国家的行动。

过去22年来纳米比亚问题一直列在联合国的议程上，因为纳米比亚仍然是一块在南非殖民枷锁下的领土。理事会强调指出，某些继续与种族主义政权勾结的西方国家应对纳米比亚仍被非法占领一事承担责任。

联合国纳米比亚理事会仍然深信，只有国际社会施加更大的压力，才能逼使南非同意纳米比亚迅速独立。因此，理事会再度吁请安全理事会根据《联合国宪章》第七章的规定对南非实施全面强制性制裁。

按照大会第2248(S-V)号决议的规定，谨请将这份报告作为大会第四十二届会议的文件散发。

顺致最崇高的敬意。

联合国纳米比亚理事会主席

彼得·祖泽（签名）

## 导言

1. 大会1966年10月27日第2145(XXI)号决议终止了南非对纳米比亚的委任统治，并规定联合国对该领土直接负责。一年以后，大会1967年5月19日第2248(S-V)号决议设立了联合国纳米比亚理事会，在纳米比亚独立前代表联合国负责管理该领土。

2. 大会本届会议标志着联合国承担直接管理纳米比亚的责任，联合国纳米比亚理事会的建立已有20年了。南非种族主义政权却完全无视和蔑视安全理事会和大会当时和以后通过的要求立即实现纳米比亚独立的历次决议和决定，继续维持其对该领土的殖民统治。南非对纳米比亚的继续非法占领构成对纳米比亚人民的侵略行径，南非政权利用该领土对该区域独立国家进行侵略和破坏活动，是对国际和平与安全的威胁。

3. 在本报告所述期间，南非继续实施种种镇压措施，企图彻底征服纳米比亚人民。它的种族隔离政策继续延伸到纳米比亚人民生活的各个方面。它增加了对纳米比亚领土的军事化措施，进一步采取残暴和镇压手段，以恐吓纳米比亚人民。西南非洲人民组织（西南非民组）的成员、支持者和同情者失踪和被拘押的事件增多，冷酷谋杀已广泛出现。在纳米比亚，比勒陀利亚政权在其强行设置的所谓“安全区”（包括该领土的三分之二以上）内实行紧急状态、军法管制和从黄昏到黎明的彻夜宵禁，目的在于镇压纳米比亚人民在其唯一合法代表西南非民组的领导下所进行的政治斗争。

4. 这些枉费心机的企图都未能阻止西南非民组领导下的纳米比亚人民为解放纳米比亚而展开的正义斗争。西南非民组已被大会确认为纳米比亚人民的唯一真正代表，它继续鼓起勇气，以坚强的意志继续领导和加强反对南非政权的解放斗争。

5. 联合国纳米比亚理事会仍然深信，某些西方国家和其他国家与南非勾结并予以包庇的行径，使该种族主义政权更有恃无恐地对联合国提出的旨在实现纳米比

亚独立的各种倡议，采取傲慢而毫不妥协的态度。理事会继续严重地关注到，种族隔离政权的贸易伙伴没有施加压力逼使它结束对纳米比亚的非法占领，虽然这是国际社会绝大多数成员的要求。这些国家与种族主义政权进行政治、经济、军事和社会方面的勾结，继续促使它有恃无恐地对纳米比亚人民进行残暴的镇压，拒绝遵守联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定。

6. 理事会自成立以来就不遗余力地执行交托给它的任务，在纳米比亚独立之前担任它的合法管理当局。理事会在制订其活动方案时，一直与西南非民组密切合作。这些活动主要是为了结束种族主义南非在纳米比亚的非法留驻和保护纳米比亚及其人民的权利和利益。

7. 为此，在本报告所述期间理事会与会员国政府进行协商，审查和探讨按照联合国关于纳米比亚问题的各项决议可能采取的种种措施和倡议。它仍然在国际组织和国际会议中代表纳米比亚利益，向纳米比亚人民提供道义上、政治上和物质上支持，以及传播有关纳米比亚境内现况的新闻。

8. 理事会代表团于1987年5月期间访问了印度、日本和中国，并同这三个国家的政府举行了磋商。对印度的访问有着突出的重要性，因为印度总理的身分特殊，他现担任不结盟国家运动反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动、基金(反侵略行动基金)委员会的主席。磋商的目的在于同这些政府交换意见，以讨论为了有效执行载有联合国的纳米比亚独立方案的安全理事会1978年9月29日第435(1978)号决议可以发起哪些新行动。

9. 为了采取进一步的行动调动国际力量促进纳米比亚的早日独立，联合国纳米比亚理事会于1987年5月18日至22日在安哥拉人民共和国的罗安达召开了特别全体会议(A/AC.131/PV.486-992)理事会还于1987年4月20日至24日在阿根廷的布宜诺斯艾利斯组办了一次促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会(见第242-247段)。

10. 在罗安达会议结束时，理事会通过了一项载有《关于纳米比亚的宣言和行动纲领》的最后文件(见第203段)，其中它深入地审查和分析了纳米比亚及其

周围区域也迅速恶化的局势，以及仍然阻碍纳米比亚向真正独立过渡的种种障碍。它还审议了确保载于安全理事会1976年1月30日第385(1976)号决议和第435(1978)号中关于纳米比亚独立的联合国方案得以早日实施的各项措施。为此，联合国纳米比亚理事会决定，在大会第四十二届会议期间在纽约联合国总部召开一次部长级会议。在这方面，联合国纳米比亚理事会强烈要求安全理事会根据《联合国宪章》第七章对南非立即实行全面强行制裁。

11. 联合国纳米比亚理事会的活动还扩大到在各专门机构和其他国际组织及会议上促进纳米比亚的利益。在这方面，理事会代表纳米比亚出席下列机构的会议：国际海底管理局和国际海洋法法庭筹备委员会、联合国贸易和发展会议（贸发会议）、联合国难民事务高级专员方案执行委员会、国际劳工组织（劳工组织）、联合国粮食及农业组织（粮农组织）、联合国教育、科学及文化组织（教科文组织）、国际电信联盟（电信联盟）、联合国工业发展组织（工发组织）和国际原子能机构（原子能机构）。这些会议、组织和机构已将正式成员资格给予由理事会代表的纳米比亚。由理事会代表的纳米比亚是世界卫生组织（卫生组织）的非正式成员。理事会还因给纳米比亚的指示性规划数字问题参加了联合国开发计划署（开发计划署）理事会的届会。

12. 理事会还参加了非洲统一组织（非统组织）和不结盟国家运动在本报告所述期间举行的大小会议。

13. 理事会继续通过联合国纳米比亚基金三个帐户，即教育、社会和救济活动普通帐户、设在卢萨卡的联合国纳米比亚研究所和纳米比亚建国方案向纳米比亚人提供物质援助。

14. 在本报告所述期间，理事会尽可能广泛地宣传纳米比亚人民的困境。理事会通过秘书处新闻部，以出版、影片、无线电节目、照片展览及其他宣传材料等方式，加紧进行传播新闻的活动。在大会关于纳米比亚问题的第十四届特别会议、布宜诺斯艾利斯讨论会以及罗安达特别全体会议召开之前，理事会还为来自世界各区

域的舆论界代表组织记者招待会。

15. 理事会进一步加紧同非政府组织的密切合作，因为非政府组织在调动国际舆论支持纳米比亚人民争取自决和民族独立的正义斗争方面，继续发挥重要而有效的作用。它在非政府组织的合作下在德意志联邦共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、日本和美利坚合众国组办了一些讲习班，参加者有议员和其他非政府组织、支助集团和舆论界的代表。

16. 理事会再次提请国际社会注意纳米比亚及其周围不断恶化的局势，以及由于种族主义南非继续非法占领纳米比亚而给国际和平与安全带来的严重威胁，并要求根据《宪章》第七章对比勒陀利亚政权实行全面强行制裁。理事会还重申，它决心竭尽一切努力支持纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下建立一个统一的纳米比亚，并行使其不可剥夺的自决和民族独立的权利。

## 第一部分

### 联合国对纳米比亚的直接责任

#### 第一章

##### 一般情况

17. 大会1960年12月14日第1514(XV)号决议所载《给予殖民地国家和人民独立宣言》除了别的之外宣布所有民族均有自决权，并应立即采取各种措施，“按照他们自由表达的意志和愿望，将一切权力无条件无保留移交他们”。大会一贯依照该项规定通过各项决议和决定，以期实现确保纳米比亚人民在一个统一的纳米比亚享有不可剥夺的自决、自由和民族独立权利的目标。这一目标符合《联合国宪章》，并经大会上述决议确认。

18. 大会于1966年终止南非对纳米比亚的委任统治并将领土交给联合国直接负责。大会第2248(S-V)号决议设立了纳米比亚理事会，以作为纳米比亚领土独立前的合法管理机构。该项决议通过至今已有20年。20年来，大会一直不断地努力协助纳米比亚人民在西南非民组的领导下行使其自决、自由和民族独立权利。

19. 联合国对纳米比亚的独特责任得到国际法院1971年6月21日咨询意见<sup>1</sup>认可。根据国际法院的该项咨询意见，会员国“必须承认南非在纳米比亚继续留驻是非法的、无效的”。安全理事会1971年10月20日第301(1971)号决议赞赏地提到国际法院的咨询意见，并同意国际法院的意见，认为南非继续在纳米比亚留驻是非法的，南非必须立即从纳米比亚撤出其管理当局，停止占领该领土。

20. 大会设立联合国纳米比亚理事会的目的之一是确保南非非法政权从纳米比亚撤出，由理事会接管对该领土的管理。其后大会通过各项决议将一系列广泛的决策和行政职责交给理事会，由理事会与经大会确认为纳米比亚人民唯一真正代表的西南非民组密切协商予以执行。

21. 为了履行大会所交付的上述职责，理事会继续参与拟订联合国关于纳米比亚的政策。它向大会提交年度报告，其中载述它对纳米比亚境内局势的评价，说明理事会作为该领土的管理当局所进行的活动，并就大会所应采取的行动提出建议。理事会的报告是大会审议纳米比亚问题的主要文件，理事会的建议为大会通过关于这个问题的决议提供了基础。

22. 在本报告所述期间，联合国纳米比亚理事会还积极参加安全理事会先后于1987年3月和4月为审议纳米比亚问题和南部非洲局势而分别举行的会议。

23. 此外，理事会还积极参加其他联合国机关、专门机构和其它机构的工作，特别是参加给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会和反对种族隔离特别委员会的会议。同样地，理事会继续请上述机构派代表参加理事会的会议和它举办的活动。

24. 理事会继续与非统组织和不结盟国家运动充分合作，参加它们的会议，协助它们拟订关于纳米比亚问题的决议和宣言。

## 第二章

### 大会关于纳米比亚独立的会议

#### A. 第十四届特别会议

25. 大会在1985年12月13日第40/97F号决议中，对于大会结束南非对纳米比亚的委任统治并由联合国直接对该领土负责二十年以来，南非种族主义政权继续违反联合国的有关决议和决定非法占领该领土，表示严重关注；决定在大会第四十一届常会以前举行一次纳米比亚问题特别会议。

26. 遵循该项决议，大会于1986年9月17日至20日举行了纳米比亚问题特别会议。

27. 特别会议的主席，孟加拉国外交部长胡马云·拉希德·乔杜里先生在开幕词中说，在实现纳米比亚人民自决权利和该领土独立的道路上存在的主要障碍是南非拒绝履行它根据《联合国宪章》所承担的义务，并拒绝在实施大会和安全理事会各项决议、尤其是安理会第435(1978)号决议的过程中进行合作。

28. 主席回顾道，南非在纳米比亚解放问题上对联合国的态度历来带有轻蔑鄙视、口是心非、狡骗欺诈和顽固不化的特点。这在为实施安全理事会第435(1978)号决议而同纳米比亚人民的唯一真正代表西南非民组进行谈判的过程中表现得非常清楚。最近，关于在纳米比亚建立所谓临时政府的宣布进一步表明，南非仍在企图破坏和绕过联合国的计划，而在该领地进行它自己的改革进程，其目的在于确保它对该领地的继续控制和使其罪恶的种族隔离制度永久化。

29. 乔杜里先生说，安全理事会第435(1978)号决议得到各方的接受，但它被通过8年之后纳米比亚的局势仍然严重。一些新的完全无关的因素和问题被提出来搅乱了纳米比亚人民自决权和独立的中心问题。同时，纳米比亚人民的痛苦仍在继续。主席强调，形势已经达到国际社会不能再容忍的地步，因此他呼吁有关各方进行建设性的合作来结束这一无法忍受的局势。



30. 联合国秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔说，许多年来，在怎样确保纳米比亚人民自决和独立权利的问题上有着一致意见。载于安全理事会第435(1978)号决议中的联合国纳米比亚方案早已为各方所接受，但是这一方案的实施却受到过份的拖延，因为有人提出一些和纳米比亚问题毫无关系的问题。纳米比亚问题特别会议的召开，再次表明联合国广泛地致力于支持纳米比亚人民争取自由和独立的要求，并反映出人们已经日益意识到实现公正与和平解决这个问题的紧迫性。

31. 秘书长说，有关执行联合国计划的所有突出问题在1985年11月已经得到解决，当时在选举制度的问题上已经达成协议。在那时候，他就要求南非尽早地确定停火和执行安全理事会第435(1978)号决议的日期。南非作出了反应，提出1986年8月1日作为开始执行这一计划的日期，条件是在此之前应在古巴军队撤出安哥拉的问题上达成一项坚决和令人满意的协定。尽管他一再清楚地表示，安全理事会反对这样的做法，认为两者之间的联系不符合安理会第435(1978)号决议，但是南非坚持这一条件。

32. 他表示，争取独立的进程不断地受到阻碍，这不仅延长了纳米比亚人民的痛苦，而且也加剧了整个地区的动荡和不稳定，对此他深感关注。现在南非政府应该遵守国际社会的意愿，作出真诚的努力，早日无条件地执行联合国计划，以便解决这个长期未决的问题。

33. 不结盟国家运动为特别会议的成功做出了极为重要的贡献。第八次不结盟国家和政府首脑会议发表了一项促使纳米比亚立即独立特别呼吁<sup>2</sup>，并要求其成员国以尽可能高的级别出席特别会议。它还决定，该运动15个成员国的外长将积极参加特别会议。

34. 津巴布韦外交部长威特内斯、曼格温德先生在代表不结盟国家运动主席讲话时指出，尽管有大会及安全理事会的决议和决定比勒陀利亚种族主义政权不但顽固地拒绝从纳米比亚撤出其行政当局和其武装部队，反而加强对这一非法占领领土

和其长期遭受苦难的人民的控制，任意残酷地剥夺了他们自由和主权独立的权利。他说，我们看到该政权为了维护对纳米比亚的统治采取越来越野蛮的做法，它无情、冷酷地掠夺该土地上的资源，以便进一步巩固压迫性的种族隔离机器，并利用该领土作为推行其臭名昭著的破坏区域稳定政策的跳板。

35. 他强调，“联系解决”的提出标志着纳米比亚问题出现了一个全新的方面，即冷战政治方面。这是一种蓄意企图，它不仅旨在使争取纳米比亚人民自由和独立这一真正实质性问题从属于超级大国的角逐这一毫不相关的问题，而且是要推翻原先在结束对纳米比亚的种族殖民统治问题上早已做出的承诺和保证。

36. 曼格温德先生指出，不结盟运动代表着联合国的大部分成员国。有许多没有参加不结盟运动的国家在种族隔离问题上与不结盟运动抱着相同的看法，并且愿意和不结盟国家一起对比勒陀利亚政权实行制裁。人们可以也必须最终说服那些阻挠制裁的国家走上正义的道路。当然，制裁本身并不会摧毁种族隔离。但是，它与其它的国际压力，以及种族主义政权国内的压力和纳米比亚境内的压力一起，将通过从内部削弱其力量和动摇南非白人的自信而加速其最终的崩溃。

37. 不结盟国家运动主席的代表在结束发言时说，实行制裁比不实行制裁更有利于尽快实现一个自由的纳米比亚，而且所带来的痛苦将会更少。要使得这些制裁有效而公正，它们应该是强制性的，因为自愿制裁可为人所滥用。只有根据《宪章》第七章实行强制性的制裁，才能最大限度的减少那些不道德的人们所采取的违法行为。他最后敦促大会向安理会建议实行全面的强制性制裁。

38. 刚果外交和合作部长安托万·恩丁加-奥巴先生在代表非统组织发言时说，南非种族主义少数人政权仍然极端蔑视大会和安全理事会这两个联合国最重要机构所通过的决议和决定。

39. 南非加强在纳米比亚的驻军（估计有 100,000 多人），对纳米比亚人实行义务兵役制，在纳米比亚建立所谓的安全区，为组织部落部队而强制招募和训练

纳米比人，使用雇佣军以便加强对纳米比亚领土的非法占领，所有这一切都是具体的例证，表明种族主义政权无意撤出纳米比亚。

40. 恩丁加-奥巴先生说，由于某些西方和其他国家，包括一些安全理事会常任理事国，所采取的立场，种族主义南非政权继续推行种族隔离、占领和殖民剥削纳米比亚的政策。正是在这些国家的支持下，比勒陀利亚政权才能够无视联合国的无数决议，继续非法和残酷地殖民占领纳米比亚。

41. 刚果外长还说，现在应是联合国所有会员国参与解决纳米比亚问题，有效地解放纳米比亚人民，以及消灭种族隔离的时候了。非统组织认为，为进行反对令人无法容忍的种族隔离制度的斗争，必须从各方面对南非实行有效的制裁。他呼吁迄今为止阻挠联合国机构对南非采取有效行动的安全理事会常任理事国，鉴于纳米比亚日益恶化的爆炸性局势和比勒陀利亚政权的顽固态度，重新考虑他们的立场。

42. 联合国纳米比亚理事会代理主席诺埃尔·辛克莱先生（圭亚那）说，当大会1966年终止南非对纳米比亚的托管并肩负起对这一领土的责任时，它是在维护纳米比亚人民自决和独立的根本权利。比勒陀利亚政权试图通过不遵守交托它的托管职责条款来阻挠纳米比亚人民享受这种权利。

43. 他说，由于种族主义政权顽固不化和坚持要古巴部队先撤出安哥拉，人们执行安全理事会第435(1978)号决议以结束南非对纳米比亚的非法占领的努力没有取得成效。无论是大会还是安理会都断然拒绝了这种联系解决办法。它们重申纳米比亚的独立不能够取决于任何与安理会第435(1978)号决议无关的问题的解决。

44. 代理主席还说，鉴于南非表明它无意在执行安全理事会第435(1978)号决议过程中给予合作，国际社会已得出结论，即制裁是迫使南非在执行该决议中提供合作的唯一办法。但是，某些国家却使用否决权，保护南非免受全面强行制裁。

45. 他指出，西南非民组已不止一次地表明它接受安全理事会第435(1978)号决议，并表明它愿意遵守该决议的所有规定。今天，执行该决议和实现纳米比亚自由是国际社会最为关切的问题之一。

46. 辛克莱先生在结束发言时，敦促特别会议履行它在纳米比亚问题上的责任，决心施加最大的压力，以在一个具体规定的日期之前履行安理会第435(1978)号决议，并采取必要的行动，完全孤立南非，迫使它进行合作。

47. 西南非民组的外事秘书西奥-本·古里拉布先生说，在终止种族主义南非对纳米比亚托管的几个月之前，在长期遭受最残暴和无人道的殖民统治，经历种族灭绝、集中营、强制劳动、无情剥削和完全掠夺的苦难之后，纳米比亚人民朝着民族解放战争迈出了历史性的一步。1966年8月26日，纳米比亚人民解放军，即西南非民组的军事力量，决定发起武装斗争，并向占领军敌人及其设施打响了第一枪。

48. 他说，虽然有这些斗争，但令人遗憾的是，纳米比亚仍然未获得自由。殖民占领所带来的不正义仍然有增无减。博塔政权大规模的军事集结和国家恐怖主义的残暴行径已把纳米比亚变为占领军的一个大军营。在这里部署并试验了各种新型武器以及其他毁灭人类的致命武器。种族主义政权的继续非法占领及其为傀儡集团和机构所进行的无休止的政治阴谋早已在国内播下了敌意、不信任和内部争端的种子。永久地推迟纳米比亚独立和以臭名昭著的联系解决办法为先决条件的政治花招，仍然阻止着纳米比亚独立，并给纳米比亚人民带来了数不尽的痛苦。我们认为，里根政府对此应该负有特别的责任。

49. 他说，尽管比勒陀利亚当局仍在试图一手遮天，竭力阻止世界新闻媒介报导纳米比亚人民英勇抵抗消息，但是西南非民组仍然是纳米比亚政治力量平衡的中心因素。没有西南非民组的领导作用，纳米比亚的殖民冲突就不可能得到解决。他拒绝承认种族主义政权在纳米比亚扶植的傀儡实体，包括最近1985年6月17日在温得和克所建立的傀儡实体，同时重申，介入纳米比亚冲突的只有两方：

一方是以唯一真正代表西南非民组为首的纳米比亚人民，另一方则是非法地占领着纳米比亚的南非种族主义政权。

50. 西南非民组的外交事务秘书强烈谴责种族主义政权因前线国家支持在南非和纳米比亚的解放斗争的原则立场而对它们采取各种邪恶和罪恶的行径，并呼吁所有爱好和平的人们，向安哥拉和其他前线国家提供一切形式的实际援助，使他们加强自己的防卫能力，并在不受比勒陀利亚政权及其朋友和傀儡的干涉和颠覆的条件下集中力量发展经济。

51. 在特别会议上发言的还有给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会的代理主席和反对种族隔离特别委员会的代理主席。

52. 在讨论中，各代表团注意到，秘书长在他最近提交安全理事会的报告'中指出，与联合国纳米比亚方案有关的一切悬而未决问题都已解决，但安全理事会第435(1978)号决议仍未得到执行，因为南非和美国仍然坚持要把纳米比亚独立和古巴部队从安哥拉的撤出联系起来。人们已一致拒绝“联系解决”的办法，认为这是要使纳米比亚的自由和独立从属于毫不相关问题的蓄意企图。

53. 各代表团对于至今未能对种族主义政权实行全面强行制裁表示失望。他们重申，只有根据《宪章》第七章实行强行制裁才能迫使种族主义政权结束其对纳米比亚的非法占领。他们并敦促大会建议安全理事会采取全面强行制裁措施。

54. 发言者一致表示支持安全理事会第385(1976)号和第435(1978)号决议，认为这两项决议载有国际社会唯一所接受的实现纳米比亚独立方案。他们强烈谴责比勒陀利亚政权不遵循该方案，并要求立即执行该方案。

55. 代表团们对西南非民组为反对南非占领军和争取解放而进行的不懈的武装斗争表示坚定支持。有广泛的人们谴责占领政权使纳米比亚军事化和利用该领土作为基地对周围的非洲主权国家采取侵略、破坏和国家恐怖主义行径。

56. 代表团们强烈谴责“建设性交往”政策，认为它是阻止纳米比亚独立的障

碍。 他们强调，该政策还怂恿种族主义比勒陀利亚政权对南部非洲的前线国家和其它独立国家进行侵略及政治和经济破坏的行动。

57. 代表们谴责南非和其它外国经济利益集团违反联合国的有关决议和决定及《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，继续掠夺纳米比亚的自然资源。 在这方面，几个代表团重申支持理事会1985年做出的关于在某些会员国的国内法庭对参与掠夺纳米比亚资源的公司和个人提出法律诉讼的决定。

58. 1986年9月20日，大会特别会议结束讨论，并通过第S-14/1号决议。

59. 在该决议中，大会强烈谴责南非种族主义政权始终拒不遵守大会和安全理事会的各项决议和决定，继续非法占领纳米比亚，从而违反《联合国宪章》原则、蔑视联合国的权威。

60. 大会再次强烈谴责南非种族主义政权于1985年6月17日在纳米比亚扶植所谓的临时政府，指斥比勒陀利亚政权为了永久非法占领纳米比亚而玩弄的一切这类制宪和政治骗局都是非法无效的，并要求南非种族隔离政权立即无条件地将其非法管理当局、占领军和警察部队撤出纳米比亚。

61. 大会要求联合国纳米比亚理事会根据第2248(S-V)号决议和1985年12月13日第40/97A号决议，立即采取各项实际措施，在纳米比亚建立其行政机构。

62. 大会重申依照大会1973年12月12日第3111(XXVIII)号决议和1976年12月20日第31/146号和第31/152号决议，全力支持纳米比亚人民的唯一真正代表西南非民组，并要求各会员国不断给予更多的支持以及物质、财政、军事和其他援助，使其能够加紧进行解放纳米比亚的斗争。

63. 大会还确认纳米比亚人民为击退南非的侵略和在统一的纳米比亚实现自决、自由和独立，以现有的一切手段进行斗争（包括武装斗争在内）的合法性大会赞扬西南非民组二十五年多来卓越地领导了纳米比亚人民，并在战场上作出了各种牺牲。

64. 大会重申安全理事会第 385 (1976) 号和第 435 (1978) 号决议内所载联合国纳米比亚独立计划是唯一得到国际接受的和平解决纳米比亚问题的基础，并要求不附先决条件或作修改，立即予以执行。

65. 大会要求南非不要把纳米比亚独立问题和不相干的外部问题、如古巴军队驻在安哥拉的问题联系起来解决，因为这种联系解决办法不符联合国各项有关决议，特别是安全理事会第 435 (1978) 号决议。

66. 大会强烈反对“建设性交往”和“联系解决”政策，这种政策鼓励了南非种族主义政权继续非法占领纳米比亚；并要求放弃这些政策，以便能够执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定。

67. 大会重申《联合国宪章》第七章规定的全面强制性制裁是确保种族主义南非遵行联合国关于纳米比亚问题各项决议和决定的最有效和平措施。

68. 大会谴责南非和其他外国经济利益集团违反联合国各有关决议和《保护纳米比亚自然资源的第 1 号法令》，掠夺纳米比亚的自然资源。大会再次强烈敦促尚未采取行动的国家立即个别地和集体地停止同南非的各种来往，以便在政治、经济、军事和文化上彻底孤立南非。

69. 最后，大会要求安全理事会紧急召开会议，采取行动立即无条件地执行安理会第 435 (1978) 号决议所核可的联合国纳米比亚独立计划。

#### B. 第四十一届常会

70. 大会一般性辩论期间，各代表团重申声援和支持纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组领导下进行的解放斗争。它们强烈谴责比勒陀利亚政权继续非法占领纳米比亚和对执行安全理事会第 435 (1978) 号决议所载《联合国计划》顽固不化及其将纳米比亚独立与古巴部队撤出安哥拉问题联系解决的企图，并要求立即终止其对纳米比亚的非法占领。它们还要求对南非实施全面强制性制裁，以迫使该政权遵守联合国关于纳米比亚问题的各项决议。

71. 大会第四十一届会议从1986年11月17日至20日审议了纳米比亚问题。

72. 1986年11月17日大会第67次会议上，联合国纳米比亚理事会主席在介绍供成员国审议的建议草案时说，……自联合国终止南非的委任统治，安全理事会通过第435(1978)号决议以来，西方世界一直预言纳米比亚的独立为时不远。新闻媒介定期地对所谓进展加以报导。

73. 可是，到1985年，世界大家庭终止南非的委任统治近20年后，国际联盟停止存在约40年后，南非仍然非法占领纳米比亚。南非政权的态度是一个国家无视世界的典型例证。这是赤裸裸的兼并，是在当代世界上无可比拟的盗窃。南非政权居然提出了讨价还价的条件，似乎它合理合法地获得了这一财产，可以用此来讨价还价。

74. 主席最后表示希望在本届大会上，国际社会将最终重新作出一致努力，克服妨碍纳米比亚独立的人为障碍，联合起来为实现联合国规定范围内载述的共同目标而奋斗。

75. 西南非民组外交部长戈里拉先生说，国际社会继续面临的令人痛苦的提示就是纳米比亚不仅没有获得自由，而且纳米比亚人民继续在新纳粹博塔政权之下遭受不可言状的痛苦，博塔政权在世界上以最野蛮和恶劣的镇压手段著称。纳米比亚人民生活有一种恶梦般的状态中，他们每天的生存受到了嗜杀成性的占领军和警察部队，以及比勒陀利亚购买进行杀害和破坏活动的许多其它武装集团的控制。这个民族目睹他们热爱的人被冷酷杀害，因为比勒陀利亚的行刑队继续残酷地在全国制造死亡、破坏和黑暗。

76. 他提请注意种族主义南非使纳米比亚大规模地军事化，并说到现在比勒陀利亚已经在该领土实行了十四年的紧急状态法。实行了八年的戒严令，实际上，整个国家被划分为所谓安全区，以一种法西斯国家的形式，采取了无数其它压迫措施。



77. 纳米比亚人民经历了长期和艰苦卓绝的斗争。但是，他们还将在各个战线上加紧斗争。西南非民组中央委员会把1986年指定为争取最后胜利决定性行动总动员年，在这一年里，人民群众对种族主义敌人及其在纳米比亚的特务分子采取了英勇和坚决的行动。在西南非民组的先锋领导之下，纳米比亚人民有效地挫败了比勒陀利亚在近来所谓的临时政府问题上所玩弄的欺诈性和新殖民主义阴谋。

78. 戈里拉先生向所有继续在政治上和物质上其中包括军事上以及道义上支持西南非民组和纳米比亚人民正义斗争的各国政府、各组织以及各国人民表示衷心的感谢。他呼吁联合国各会员国采取一致和坚决行动，对比勒陀利亚政权采取全面的强制性制裁，来补充西南非民组的努力。

79. 在辩论期间，代表团们对南非蔑视联合国要求其从纳米比亚领土撤离的各项决议，继续非法占领该领土，深表愤慨。重申他们支持这些决议，特别是安全理事会第385(1976)和435(1978)号决议，这是国际承认的、是使纳米比亚和平转变至独立的唯一可以接受的基础。代表团驳斥将解决与安全理事会第435(1978)号决议无关的外部问题作为纳米比亚独立的交换条件的企图。

80. 它们强烈谴责南非政权在纳米比亚实行种族隔离。它们表示坚信，西方同谋者给予比勒陀利亚政权的支持不仅鼓励它对纳米比亚人民采取更具压迫性的措施，还鼓励它对独立的非常主权国家特别是安哥拉进行武装侵略和颠覆行动。

81. 在这方面，代表团们重申迫切需要对比勒陀利亚政权施加压力，使其遵守联合国关于纳米比亚问题的各项决议。它们强烈认为，安全理事会现在就应采用《宪章》第七章提供的全面强制性制裁办法，利用其权利终止种族主义南非在纳米比亚玩弄的拖延战术和欺诈手段。

82. 它们强调，安全理事会某些西方常任理事国一再否绝对种族主义南非采取《宪章》第七章规定的全面强制性制裁，促使纳米比亚继续被非法占领，并使该区域的局势更形恶化。

83. 代表团们重申，支持纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下为争取自决、自由和独立进行的合法斗争。它们着重指出，国际社会应向斗争中的纳米比亚人民提供一切可能的道义、政治和物质支助。

84. 它们对联合国纳米比亚理事会的工作，对理事会努力促使南非非法行政当局从纳米比亚撤出以及动员舆论支持纳米比亚人民，表示热烈赞赏。

85. 1986年11月20日第79次全体会议上，大会通过了五项关于纳米比亚问题的决议A/41/39A-E。大会第41/39A号决议重申根据《宪章》并经大会第1514(XV)号和第2145(XXI)号决议以及后来大会有关纳米比亚的各项决议承认，纳米比亚人民有在统一的纳米比亚实现自决、自由和国家独立的不可剥夺权利，并重申纳米比亚人民使用包括武装斗争在内的一切方法反抗南非非法占领其领土的斗争是合法的。

86. 大会强烈谴责南非政权无视联合国关于纳米比亚的各项决议，继续非法占领纳米比亚并宣布按照大会1974年12月14日第3314(XXIX)号决议所下的侵略定义，南非非法占领纳米比亚是侵略纳米比亚人民的行动。大会支持纳米比亚人民在西南非民组的领导下为反抗南非的侵略以及争取在统一的纳米比亚达成自决、自由和国家独立而进行的武装斗争。

87. 大会重申其决定：联合国纳米比亚理事会按照大会1985年12月13日第40/97A 号和第S-14/1 号决议授予的任务，并鉴于种族主义南非肆无忌惮地拒不从该领土撤出，应当着手在1987年在纳米比亚建立其行政机构。

88. 大会欢迎和赞同举世一致坚决驳斥南非提出的把纳米比亚的独立同任何不相干的外部问题（例如古巴部队驻安哥拉问题）“联系解决”，并明确强调这类“联系解决办法”不仅拖延纳米比亚的非殖民化过程，而且是干涉安哥拉内政。

89. 大会还欢迎和赞许全世界对同南非进行“建设性交往”的政策予以理所当然的谴责，因为除了鼓励南非的顽固态度从而拖延了纳米比亚的独立外，这一政策

已被比勒陀利亚政权在南非境内和整个南部非洲区域的所作所为弄得名誉扫地，一文不值。

90. 大会再次强烈谴责某些西方国家同南非在政治、经济、外交和财政领域继续勾结，并认为这种勾结帮助延长了南非对纳米比亚人民和领土的统治和控制；为此，感到遗憾种族主义的南非在法国、德意志联邦共和国、联合王国和美国开办所谓的纳米比亚新闻处，其目的是使其在纳米比亚的傀儡机构，特别是所谓的临时政府合法化，种族主义政权已经为此受到安全理事会及国际社会的谴责；要求立即关闭上述新闻处；

91. 大会第 41/39B 号决议强烈谴责南非阻挠安全理事会第 385(1976)、1978 年 7 月 27 日第 431(1978)、1978 年 11 月 13 日第 439(1978)、1983 年 5 月 31 日第 532(1983)、1983 年 10 月 28 日第 539(1983) 和 1985 年 6 月 19 日第 566(1985)号决议的执行，而且违反这些决议的规定，使出种种花招，打击纳米比亚人民在统一的纳米比亚实现真正自决、自由和国家独立的合法愿望，以图巩固其殖民主义和新殖民主义的利益。

92. 大会重申载有联合国纳米比亚独立计划的安全理事会第 385(1976) 和 435(1978)号决议是唯一国际上承认的和平解决纳米比亚问题的基础，并要求立即无条件执行这两项决议。大会强烈谴责种族主义政权无视联合国的决议和决定于 1985 年 6 月 17 日在纳米比亚成立所谓临时政府，宣布这项措施完全无效，并呼吁国际社会对南非非法行政当局强加给纳米比亚人民的任何政权继续不给予任何承认或合作。

93. 大会强烈谴责安全理事会两个西方常任理事国在 1985 年 11 月 15 日使用否决权，致使安理会无法对南非采取《宪章》第七章规定的有效措施，呼吁安理会西方常任理事国支持安理会采取执行措施以确保南非遵守安理会各项决议。大会敦促安全理事会，鉴于南非种族主义政权一直拒不遵行联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，特别是安理会第 385(1976)、435(1978)、539(1983)

和 566(1985)号决议，并鉴于南非对国际和平与安全构成严重威胁，对该国实施《宪章》第七章规定的全面强制性制裁。

94. 大会请安全理事会紧急开会以行使它对纳米比亚拥有的职权，采取果断行动来履行联合国对纳米比亚直接承担的责任，并立即采取适当步骤，以确保载有纳米比亚独立计划的安理会第 385(1978)和 435(1978)号决议无条件地得到执行。

95. 大会第 41/39C 号决议核可联合国纳米比亚理事会的报告，包括其中所载的《理事会工作计划》的建议。

96. 大会第 41/39D 号决议请理事会在进行其支援纳米比亚人民独立斗争的国际宣传运动时，同秘书处新闻部合作，并同西南非民组协商。继续探讨进一步传播有关纳米比亚的新闻的各种方法，以加紧在国际上为纳米比亚事业展开宣传运动。

97. 大会第 41/39E 号决议决定理事会应继续制订援助纳米比亚人的政策，并协调各专门机构及联合国系统其他组织对纳米比亚的援助。

98. 大会还呼吁各国政府、专门机构和联合国系统的其他组织、非政府组织和个人向联合国纳米比亚基金慷慨捐款，以便支助外地派遣工作方案，并满足各种财政需要。

### 第三章

#### 安全理事会关于纳米比亚形势的会议

99. 联合国纳米比亚理事会履行其作为纳米比亚独立前的合法管理当局的职责，也参加了安全理事会关于纳米比亚局势的辩论。联合国纳米比亚理事会进而向大会提出建议，这些建议便构成大会关于纳米比亚问题各项决议的基础，其中吁请安全理事会采取行动，以确保纳米比亚及早独立。

100. 安全理事会应联合国非洲国家集团主席<sup>5</sup>和不结盟国家运动协调局主席<sup>6</sup>的要求召开会议，于1987年4月6日至9日的8次会议上审议了纳米比亚的局势。

101. 记得秘书长按照有关纳米比亚问题的第566(1985)号决议第15段，于1985年9月5日向安全理事会提出报告<sup>7</sup>。1987年3月31日，秘书长提出另一份报告<sup>8</sup>向安理会说明，自上次报告以来执行有关这一问题的第435(1978)号和439(1978)号决议的进展情况。

102. 秘书长在报告中告知安全理事会，按照理事会第566(1985)号决议第11段，秘书长已同南非政府恢复接触，以便了解它究竟选择那一种选举制度，用以按照安理会第435(1978)号决议的规定在联合国监察和监督下选举制宪议会。他还摘述了与西南非民组、前线国家代表、尼日利亚代表、非统组织主席和不结盟国家运动主席的讨论。

103. 秘书长称，1985年11月就安全理事会第435(1978)号决议设想的选举所采用的比例代表制同有关各方达成协议。这项协议意味着有关联合国计划的最后一个悬而未决问题已获解决。秘书长说，希望这将辅平道路，以便安全理事会通过一项授权决定，派遣联合国过渡时期援助团去纳米比亚。为此，他于1985年11月26日向南非政府建议<sup>9</sup>，与他一同订立停火和执行安理会第435(1978)号决议的最早日期。

104. 秘书长又说，“遗憾的是，南非提出定1986年8月1日为执行联合国计划日期的建议却与安全理事会的有关决定大相径庭，因为它重申在执行计划之前，必须首先就古巴部队全部撤出安哥拉问题达成协议。因此，整个建议无法成为着手执行联合国计划的合法基础。这个自1982年就想提出来的联系解决先决条件，是目前阻挠联合国纳米比亚计划的执行的唯一障碍。我既不承认联系解决这个先决条件的合法性，也不能接受它为进一步拖延纳米比亚独立的借口。古巴部队驻在安哥拉是另一个问题，应由直接有关各方在其主权权限内处理。”

105. 秘书长总结说，他坚决认为南非政府应紧急重新考虑它对联系解决这个先决条件的立场，使联合国能够着手执行安全理事会第435(1978)号决议。他要求所有直接有关各方和整个国际社会作出坚决努力，于1987年派遣过渡时期援助团前往纳米比亚。他重申矢志努力不懈，以实现为纳米比亚争取独立的目标。

106. 在安全理事会审议这个项目期间，62位发言人参与了辩论，其中包括给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会主席和伊斯兰会议组织一位代表。

107. 联合国纳米比亚理事会代表团由理事会主席彼得·祖泽将军（赞比亚）率领，参加了辩论。西南非民组代表团由其外交部长戈里拉先生率领，也参加了辩论。

108. 联合国非洲国家集团主席詹姆斯·维克托·格贝霍先生（加纳）在开幕会议上解释说，非洲国家是在一个“显然无所作为”的背景下要求召开安全理事会会议，坚决将纳米比亚问题再度列入国际社会的议程，并要求使该领土立即独立。他重申非洲国家政府的明确立场，即联合国是解决纳米比亚问题的适当论坛。

109. 他说，1986年7月28日至30日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织国家和政府首脑第二十二届会议以及1986年9月1日至6日在哈拉雷举行的第八届不结盟国家和政府首脑会议再度重申了国际社会关注的事务，并吁请国际社会加紧努力促使该领土立即独立。

110. 不结盟国家运动主席的代表说，南非的确继续坚持“联系解决”，但对比勒陀利亚政权至关重要是“出现一个驯服的傀儡政权并在纳米比亚生根，这样该领土便可继续作为南非种族隔离制度的一个缓冲国。”<sup>10</sup>

111. 他还说，不应再给比勒陀利亚更多的时间来思考关于撤离纳米比亚的问题。比勒陀利亚是无视安全理事会的各项决定非法呆在那里的。安理会的权力遭到了挑战。他问，安理会是否具有政治意志维护其权力。只能让南非在同意立即执行第435(1978)号决议，或遭到《宪章》第七章规定的全面强制性制裁之间作出抉择。

112. 联合国纳米比亚理事会主席在安全理事会上发言，他说，联合国方面没有悬而未决的问题阻碍安全理事会第435(1978)号决议的执行。因此，联合国纳米比亚理事会期望安全理事会采取必要步骤，终止南非种族主义政权对纳米比亚的非法占领。他说，安全理事会为履行其《宪章》规定的职责，必须要求南非充分遵守安理会有关纳米比亚的所有决议和决定。

113. 他着重指出，安全理事会一些理事会居然以经济和意识形态为由，藐视这一重要机关的决议，真是不可思议。如果安全理事会的决议只遭到违反而不受尊重，安理会的声誉便大成问题。这是对秘书长促使纳米比亚立即独立努力的嘲弄，打击了纳米比亚人民无可非议地寄予联合国的愿望。他重申，安全理事会对纳米比亚人民负有重大责任，不应允许理事会为了私利破坏国际社会的集体努力。他指出，安全理事会不能采取决定性行动鼓励了南非种族主义政权继续顽固不化。

114. 他吁请安全理事会通过一项决议，要求对南非政权实施全面强制性制裁，以迫使放弃对纳米比亚的非法占领。

115. 西南非民组外事秘书在向安全理事会的发言中促请安理会按照《宪章》，特别是根据其本身的决议，尤其是第385(1976)和435(1978)号决议，负起充分的责任。他提请安理会注意，自联络小组提出“西方倡议”导致通过安全理事会第435(1978)号决议以来，几乎已整整十年。

116. 他还指出，除加拿大外，联络小组所有其他成员和 10 年前一样都有代表参加安全理事会，然而纳米比亚还是没有获得自由，安全理事会第 435(1978)号决议也还没有得到执行。

117. 他敦促安全理事会按照《宪章》第七章的规定对南非种族主义政权实施全面强制性制裁，作为迫使他合作执行第 435(1978)号决议的又一个、必要的和平手段。

118. 他还指出，尽管全世界都要求对比勒陀利亚政权实施制裁，某些西方国家政府却反对制裁，阻碍了安全理事会第 435(1978)号决议的执行。他说，“联系解决”这一先决条件阻碍纳米比亚获得自由，并使南非政权更大胆地搪塞推诿和拒不妥协。

119. 他提请注意一些报导，即某些西方国家政府正给予比勒陀利亚政权于 1985 年 6 月在温得和克设立的所谓临时政府一些形式的承认和支持。

120. 西南非民组外事秘书说，纳米比亚人民在西南非民组领导下将继续在所有战线上进行解放斗争，直到取得最后胜利。

121. 他最后呼吁安全理事会采取必要措施，立即无条件执行其第 435(1978)号决议，以促使纳米比亚独立。

122. 参与辩论的所有代表团一致谴责南非继续非法占领纳米比亚。它们重申，纳米比亚由国际社会负责，并对联合国因南非采取拖延战术而不能执行安全理事会第 435(1978)号决议表示沮丧，还重申安理会第 435(1978)号决议仍然是国际上承认的纳米比亚独立的唯一可以接受的基础。

123. 参与辩论的所有代表团要求立即无条件执行安全理事会第 435(1978)号决议，其中安理会核可了确保和平解决纳米比亚问题的联合国纳米比亚计划。这样，安全理事会就可用负责的一致行动，使纳米比亚人民在西南非民组的领导下，在统一的纳米比亚行使其不可剥夺的自决、自由和民族独立权利。



124. 代表团们向纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下进行的争取自决和民族独立的英勇斗争致敬，并对这一合法事业表示声援。

125. 在辩论期间，尽管安全理事会第435(1978)号决议是促使纳米比亚获得真正独立的唯一国际上可以接受的基础，比勒陀利亚种族主义政权代表再次宣布南非把决议的执行与其他不相干的外部问题联系解决的无耻企图。比勒陀利亚将在纳米比亚宣布所谓单方面独立，更加无视国际社会的意愿。

126. 所有代表团都赞扬秘书长为促进纳米比亚独立作出的努力，并赞扬他关于执行有关纳米比亚问题的安全理事会第435(1978)和439(1978)号决议的进一步报告。’

127. 它们说，全世界普遍支持按照《宪章》第七章的规定对南非实施全面强制性制裁，以迫使该政权确切执行联合国关于纳米比亚和种族隔离问题的决议和决定。在这方面，代表团们大力呼吁安全理事会某些常任理事会不要利用它们的否决权阻碍安理会按照《宪章》第七章的规定对南非采取决定性的行动。一些发言人强调，比勒陀利亚继续依仗某些西方国家的支持，肆无忌惮地违反联合国通过的有关决议和决定。

128. 绝大多数发言人谴责并拒绝“建设性交往”政策，并一致驳斥把古巴部队驻安哥拉问题与纳米比亚的独立“联系解决”。

129. 他们谴责和拒斥南非种族主义政权强加于纳米比亚人民的所谓临时政府。他们拒绝所有将东西对抗注入纳米比亚问题的企图。

130. 代表团们谴责利用纳米比亚作为侵略前线国家的跳板，或借以动摇这些国家的经济和政治。它们表示全力支持前线国家为保卫自己的领土完整和主权作出的努力。

131. 1987年4月9日，辩论总结时，安全理事会收到安全理事会中的不结盟国家运动成员国提出的一份决议草案。<sup>11</sup> 安全理事会在这一决议草案中将断定

南非继续非法占领纳米比亚违反了《联合国宪章》，构成对国际和平与安全的破坏；种族主义南非一贯拒不遵守并违反安全理事会和大会关于纳米比亚问题的决议和决定构成对国际和平与安全的严重威胁；纳米比亚军事化以及南非从纳米比亚对南部非洲独立和主权国家一再发动武装攻击构成严重的侵略行为。

132. 安全理事会按照《宪章》第七章的规定并根据其维持和平与安全的首要责任，将决定对南非实施全面强制性制裁，并将吁请所有国家，遵照《宪章》第25条的规定，执行该决议草案以及安全理事会有关纳米比亚的所有其他有关决议。

133. 该决议草案以9票赞成，3票反对（德意志联邦共和国、联合王国和美国），和3票弃权（法国、意大利和日本），由于安全理事会两个常任理事国投反对票，未获通过。

134. 由于安全理事会两个常任理事国，也就是美国和联合王国继续滥用否决权，安全理事会再次受阻，不能对非法占领纳米比亚的南非采取决定性行动，并且不能按照《宪章》第七章的规定采取措施。

135. 在审查期间，联合国纳米比亚理事会也参与了1987年2月举行的安全理事会关于南非问题的各次会议。

## 第二部分

### 联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚的合法管理当局

#### 在致力促进纳米比亚立即独立方面的主要活动

### 第一章

#### 一般情况

136. 如上所述，大会在第2145(XXI)号决议中结束了南非对纳米比亚的委任统治，并将该领土交由联合国直接负责，直到它实现独立为止。但是，过去20年来，南非拒绝从纳米比亚撤除其非法行政当局，使独立目标无法实现。在本报告所述期间，联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚的合法管理当局，认识到必须采取一致的、进一步的国际行动来对付比勒陀利亚政权的不妥协，已经将纳米比亚立即独立作为其活动的主要重点。

137. 理事会按照大会1986年11月20日第41/39C号决议的规定，于1987年5月18日至22日在罗安达召开了特别全体会议(A/AC.131/PV.486-492)，并于1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举办了支持纳米比亚立即独立和对南非有效地实施制裁讨论会(见第242-247号)。在本报告所述期间，理事会还为非政府组织、议员、工会人员、学术界人士和传播媒介代表主办了四次讨论会。举办这些讨论会的地点和日期如下：波恩，1987年4月28日至30日(见第250-255号)；伦敦，5月11日至13日(见第256-264号)；东京，5月30日(见第265-269号)；芝加哥，7月23日至25日(见第270-278号)。这些活动的目的在于动员国际社会进一步支持纳米比亚人民争取自决和民族独立的斗争，审议消除阻挠纳米比亚独立的障碍的各项新建议，并更广泛地向公众传播有关纳米比亚问题以及理事会活动的资料。

138. 理事会曾派遣代表团访问印度、日本和中国，就联合国关于纳米比亚问题的各项决议的执行情况同三国政府进行磋商(见第279-290号)。在访问印度期间，代

代表团还同不结盟国家运动反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动基金的官员进行了会晤。

139 . 理事会对纳米比亚局势的政治、军事、经济、社会和法律方面作了评估，并发表了有关这些主题的详细报告，作为国际社会支持纳米比亚独立的各项活动的事实根据 (A/AC.131/240和Corr. 1, A/AC.131/241-243)。理事会还编写了一份详尽的报告，描述南非与一些国家之间的接触，这些国家通过与种族主义政权建立政治、外交、军事和其它关系，支持它继续占领纳米比亚(A/AC.131/265)。

140 . 理事会继续同给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会、反对种族隔离特别委员会、非统组织和不结盟国家运动就相互关心的问题合作。它还代表纳米比亚参加联合国各种专门机构以及其他政府间组织和会议。它这样做是为了设法从这些机构主办的援助方案中为纳米比亚人民争取最大的利益，并尽量积极地保护纳米比亚及其人民的利益。

141 . 理事会十分了解宣传在动员国际社会广泛支持纳米比亚人民争取自决和独立的斗争方面所发挥的重要作用。因此，它展开了广泛的新闻传播方案，以便更加全面地使一般公众、政治领袖、教育家、艺术家、记者、工会人员和其他舆论制造者认识纳米比亚问题的各个方面。

142 . 理事会在努力促使纳米比亚迅速获得独立的同时，还继续管理联合国纳米比亚基金。该基金是联合国在纳米比亚独立以前向纳米比亚人提供援助的主要渠道。理事会还领导联合国纳米比亚专员办事处的各项工作。其中包括援助纳米比亚人的方案，发放旅行证件，传播有关纳米比亚的新闻以及执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，特别是在荷兰国内法庭中提出法律诉讼。

143 . 理事会在制订和执行其工作方案方面，以及在对纳米比亚人民有利害关系的其他问题方面，继续同纳米比亚人民的唯一真正代表西南非民组进行合作。

## 第二章

### 理事会工作的安排

#### A. 理事会主席团

144. 理事会在1987年1月9日第482次会议上选举彼得·祖泽中将(赞比亚)为理事会1987年度主席。理事会同次会议选举霍辛·朱迪先生(阿尔及利亚)、诺埃尔·辛克莱先生(圭亚那)、钦马亚·拉贾尼纳夫·加雷克汉先生(印度)、伊尔泰尔·蒂尔克门先生(土耳其)和德拉戈斯拉夫·佩伊奇先生(南斯拉夫)为理事会1987年度副主席。

145. 辛克莱先生离任后,理事会在1987年4月10日第484次会议上选举塞缪尔·英萨纳利先生(圭亚那)为副主席。

#### B. 指导委员会

146. 理事会的指导委员会由理事会主席、五名副主席、三个常设委员会的主席和联合国纳米比亚基金委员会副主席兼报告员组成。

#### C. 常设委员会

147. 理事会在1987年1月9日第482次会议上选举下列人士担任1987年职务:托姆莫·芒塞先生(喀麦隆)为第一常设委员会主席;阿尼苏丁·阿哈迈德先生(巴基斯坦)为第二常设委员会主席;伊凡·斯泰凡诺夫·摩洛夫先生(保加利亚)为第三常设委员会主席。

148. 第一常设委员会在1987年1月13日第140次会议上再度选举尼哈特·艾基奥先生(土耳其)为其副主席。

149. 第三常设委员会在1987年2月24日第175次会议上选举路易斯·阿尔韦托·巴雷罗·斯塔尔先生(墨西哥)为其副主席。

150 . 1987年8月31日, 各常设委员会的组成如下:

**第一常设委员会**——阿尔及利亚、喀麦隆、中国、哥伦比亚、芬兰、海地、印度尼西亚、尼日利亚、波兰、塞内加尔、土耳其、苏维埃社会主义共和国联盟、委内瑞拉和赞比亚。

**第二常设委员会**——阿尔及利亚、安哥拉、澳大利亚、孟加拉国、博茨瓦纳、保加利亚、智利、哥伦比亚、塞浦路斯、埃及、芬兰、圭亚那、印度、利比里亚、墨西哥、巴基斯坦、罗马尼亚和赞比亚。

**第三常设委员会**——阿尔及利亚、安哥拉、澳大利亚、比利时、保加利亚、布隆迪、哥伦比亚、塞浦路斯、埃及、印度、墨西哥、尼日利亚、巴基斯坦、罗马尼亚、委内瑞拉、南斯拉夫和赞比亚。

#### D. 联合国纳米比亚基金委员会

151. 按照经社理事会1979年4月17日第297次会议核可的联合国纳米比亚基金委员会的职权范围, 基金委员会主席由理事会主席兼任。

152. 基金委员会在1987年1月9日第81次会议上选举阿尔瓦罗·卡内瓦利——比利加斯先生(委内瑞拉)为1987年度副主席兼报告员。

153. 基金委员会的组成如下: 澳大利亚、芬兰、印度、尼日利亚、罗马尼亚、塞内加尔、土耳其、委内瑞拉、南斯拉夫和赞比亚。

#### E. 其他委员会和工作组

154. 指导委员会所属的一个工作组协助理事会筹备1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议。按照惯例, 还设立了一个起草委员会草拟理事会在

提交大会的年度报告。理事会在1987年1月9日第482次会议上选举阿哈迈德·乌亚希亚先生(阿尔及利亚)为起草委员会主席兼工作组主席。

#### F. 理事会的观察员

155. 理事会在1987年7月21日第494次会议上决定给予尼加拉瓜和津巴布韦以观察员的地位。理事会又于1987年9月1日第498次会议给予古巴以观察员的地位。

#### G. 联合国纳米比亚专员办事处

156. 大会在第2248(S-V)号决议中, 决定理事会应将其认为必要的行政和管理任务交付予一个由大会根据秘书长提名而任命的联合国纳米比亚专员。大会并决定该专员在执行其任务时应向理事会负责。专员通常任期一年。

157. 大会在1986年12月11日第101次全体会议上根据秘书长的提议(A/41/957), 任命伯恩博·卡尔松先生为联合国纳米比亚专员, 自1987年7月1日起, 任期六个月, 并将现任专员布拉杰什·米什拉先生的任期延长到1987年6月20日。

#### H. 秘书处事务

158. 理事会秘书处为理事会、其指导委员会和三个常设委员会、联合国纳米比亚基金委员会及其他委员会与工作组、以及视需要为一些专题讨论会、座谈会、讲习班和理事会的特派团提供服务。它还就纳米比亚境内事态发展进行研究, 并应理事会及其所属各委员会的要求编写工作文件和其他文件。

159. 秘书处由特别政治问题、区域合作、托管和非殖民化和托管部的下列常设员额组成: D—1一名(理事会秘书)、P—5两名、P—4一名、P—3两名和G—4四名。此外有两个P—4职等、四个P—3职等和四个G—4职等的临时员额。

### 第三章

#### 国际性和区域性活动

##### A . 联合国纳米比亚理事会于1987年5月18日 至22日在罗安达举行的特别全体会议

##### 特别全体会议的工作安排

160 . 大会第41 / 39 C号决议请联合国纳米比亚理事会于1987年5月19日一周期间在南部非洲召开一次特别全体会议。 根据这项任务规定, 纳米比亚理事会决定于1987年5月18日至22日在罗安达“十二月十日大厅”(国会官)召开特别全体会议。

161 . 1987年3月24日, 理事会指导委员会第241次会议通过了主席关于特别全体会议工作安排的报告并核可会议的议程(A/AC.131/244和Corr.1)。

##### 特别全体会议

162 . 联合国纳米比亚理事会在安哥拉人民共和国召开特别全体会议具有特别重要的意义, 因为会议的东道国是前线国家, 它向纳米比亚人民提供支持, 而其自己的独立、国家主权和领土完整却由于南非种族主义政权及其非法占领的纳米比亚的代理人的侵略和扰乱行动而不断遭到侵犯。

163 . 1987年5月18日, 理事会第486次会议在罗安达举行其特别全体会议的隆重开幕式。 会议静默一分钟, 纪念争取在统一的纳米比亚实现自决、自由和独立的斗争中牺牲的所有纳米比亚爱国者。

164 . 安哥拉人民共和国交通运输部长卡洛斯·费尔南德斯先生作为东道国代表致开幕词。孟加拉国外交部长兼大会第四十一届会议主席胡马方·拉希德·乔杜里先生; 主管特别政治问题、区域合作、非殖民化和托管事务副秘书长兼秘书长代表阿卜杜勒拉希姆·



法拉赫先生；西南非民组秘书长安迪姆巴·托伊沃·雅·托伊沃先生；给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会主席泰斯法耶·塔德斯先生；反对种族隔离特别委员会主席代表迈克尔·奥诺奈耶先生；非统组织秘书长代表达韦特·格布雷—埃格齐亚布赫先生分别致词。纳米比亚理事会主席祖泽中将在开幕式中最后致词。在同一次会议上，联合国纳米比亚理事会秘书阿卜杜勒·哈密德·卡比亚先生宣读了安全理事会主席的来函。

165. 1987年5月18日，理事会在第487次会议上设立了全体委员会，并选举安哥拉奥尔加·利马夫人担任主席，选举阿克约尔先生（土耳其）担任报告员。

166. 全体委员会设立了起草委员会，米格尔·马林—博什先生（墨西哥）担任主席，阿哈迈德先生（巴基斯坦）担任副主席。

## 发言和贺词

### 1. 安哥拉人民共和国交通运输部长发言

167. 安哥拉人民共和国交通运输部长费尔南德斯先生致开幕词。他说，当前的国际政治形势是最保守的帝国主义势力采取的恶毒新殖民主义政策造成的。南非种族隔离的存在是南部非洲不稳定的主要因素，5月6日在南非举行的选举表明了种族主义政权保持现状的意图。

168. 他说，令人遗憾的是种族主义政权继续以驻在安哥拉的国际主义古巴部队构成威胁为借口，有步骤地袭击邻国，坚持其侵略政策。他强调指出，古巴军队是应安哥拉政府的要求驻在安哥拉，并帮助安哥拉人民保护自己，抵御侵略和破坏的。据估计，遭受的破坏约为100亿美元。

169. 部长强调指出，为了找到公正和平解决这个问题的办法，安哥拉政府已作出最大努力来进行谈判。但南非和美国表明它们缺乏达成和平解决的意愿。比

勒陀利亚参加了谈判以打破其面临外交孤立的困境，而美国则以其“联系解决”和“建设性交往”政策作为必要的借口。安哥拉政府最近决定同美国政府恢复会谈，以期迅速执行安全理事会第435(1978)号决议，这表明安哥拉政府使该地区实现公正和平的积极意愿。

170. 部长还说，安哥拉向纳米比亚人民提供军事援助符合《宪章》，并严格遵守国际法。他呼吁那些一贯否决安全理事会有关纳米比亚的决议的国家加入国际社会的共同意见。

## 2. 大会主席的发言

171. 孟加拉国外交部长兼联大主席乔杜里先生说，联合国纳米比亚理事会这次的会议，是在国际社会为对南非实行全面强制性制裁而作出的努力在安理会被挫败后即迅速举行的，这一点十分重要。理事会作为纳米比亚的唯一合法管理当局，正在一题线国家举行会议以重申它支持并致力于实现纳米比亚独立，这令他感到鼓舞。

172. 他强调指出，南非拒绝联合国纳米比亚独立计划使安全理事会有充分理由开始对其不执行计划的行为进行制裁。尽管南非继续无视联合国，加紧对纳米比亚人民和非洲独立国家的侵略，但安全理事会不起作用，不能根据《宪章》第七章对种族主义政权采取措施。

## 3. 联合国秘书长的贺词

173. 主管特别政治问题、区域合作、非殖民化和托管部副秘书长兼秘书长特别代表法拉赫先生宣读了秘书长的贺词。秘书长在贺词中说，纳米比亚理事会在一个一贯支持纳米比亚人民自决事业的~~国家~~举行特别会议是恰当的。

174. 秘书长还说，除了迎接发展方面的挑战，南部非洲地区各国还要同南非破

坏稳定行为和武装袭击邻国所造成的政治和安全问题作斗争。令人深为关注的是安哥拉主权和领土完整一再受到南非的侵犯。

175. 联合国秘书长在他给会议的贺词中强调指出纳米比亚仍然是联合国特别重视的问题，国际社会在这一问题上明确承担了全部义务。他说在经过多年艰苦谈判后，还不能执行安全理事会第435(1978)号决议中的联合国纳米比亚独立计划，因为南非坚持要把计划的执行同一个与纳米比亚问题无关的问题联系起来。他敦促南非重新考虑它的立场，使联合国能够执行安全理事会第435(1978)号决议。

#### 4. 西南非民组总书记的发言

176. 西南非民组总书记托伊沃·雅·托伊沃先生说，自独立以来，安哥拉首当其冲，受到帝国主义危害和南非种族主义侵略。比勒陀利亚以其帝国主义支持者对安哥拉施加极大的、破坏稳定的压力，迫使该国放弃它本乎原则的对纳米比亚人民独立斗争的支援。但由于安哥拉人民解放运动工人党领导人采取了坚定立场，安哥拉仍然坚持致力于实现纳米比亚和南非的完全解放。

177. 他还说，会议将评价分析纳米比亚内外的形势，拟定一项政治计划，以便有效地调动世界公众舆论，采取行动立即执行联合国纳米比亚独立计划。会议是在压迫势力和解放力量之间的对峙迅速加剧的时候召开的。近几个月来，非法占领政权对纳米比亚人民的恐怖统治变本加厉。但是，尽管有恐怖统治，纳米比亚人民仍然意志坚定，在西南非民组的领导下反抗种族隔离殖民主义。

178. 托伊沃·雅·托伊沃先生还说，西南非民组将在各方面、特别是军事方面施加压力，以迫使敌人同意立即停火，立即开始执行安全理事会第435(1978)号决议。他重申，西南非民组完全拒绝里根政府的“联系解决”政策。纳米比亚的殖民主义和古巴国际主义部队的存在是两个完全不同的问题。必须拒斥任何将它们联系起来的企图。他重申西南非民组谴责美国政府干涉安哥拉内政，向安哥

拉彻底独立全国联盟匪帮提供武器和资金来进行颠覆活动和杀害无辜安哥拉人，为美帝国主义和种族主义南非服务。

## 5. 给予殖民地国家和人民独立宣言

### 执行情况特别委员会主席的发言

179. 特别委员会主席塔德斯先生（埃塞俄比亚）说，特别委员会坚决不移地致力于寻找一项迅速有效的解决办法，在余留的殖民领土内，特别是纳米比亚，消除一切形式的殖民主义。

180. 必须坚决反对南非继续图谋破坏安全理事会第435(1978)号决议中包含的国际协商一致，因为这项协商意见是纳米比亚和平过渡到独立的唯一可以接受的基础。为此，他全然驳斥任何在纳米比亚独立同古巴国际主义部队从安哥拉撤出之间建立所谓联系的企图。这种企图只会阻碍纳米比亚的非殖民化进程，干涉安哥拉的内政。

181. 他赞扬西南非民组领导人在其长期斗争和为执行第435(1978)号决议进行的谈判中表现出妥协精神，耐心和政治家风度。他说，国际社会必须加强它对前线国家的支持和援助，使它们解决其由于比勒陀利亚侵略和颠覆政策造成的经济困难。

## 6. 反对种族隔离特别委员会代表的发言

182. 反对种族隔离特别委员会代表奥诺内耶先生（尼日利亚）说，比勒陀利亚无视联合国有关纳米比亚的决议，加紧在这一地区的镇压，对平民采取暴力行为，建立所谓的临时政府，继续掠夺纳米比亚的自然资源，某些西方国家和其他国家以及外国利益集团同南非进行合作，这些都是国际社会深为关注的问题。最近在南非举行的只有白人参加的选举不利于南非和纳米比亚问题的迅速解决。南非和纳米比亚人民没有别的选择，只能继续加强其斗争。消除南非或纳米比亚危机的唯

一和平解决办法是对种族隔离政权实行全面强制性制裁。他呼吁所有会员国中止同种族隔离政权的合作，从而使其彻底孤立。

### 7. 非洲统一组织秘书长的贺词

183. 非统组织秘书长在由他的代表达维特·格布雷—埃格齐亚布赫先生宣读的贺词中说，纳米比亚理事会在南部非洲、特别是安哥拉举行会议是恰当和有意义的，因为这明显地确认了安哥拉为消除可恶的南非种族隔离制度和使纳米比亚获得解放和独立而作出的重大贡献，而且理事会到本大陆的这一地区来，就是向纳米比亚人民表明它在分担他们的痛苦。

184. 非统组织秘书长说，理事会和联合国秘书长为确保早日执行联合国计划而作出的努力遭到种族主义南非政权的蓄意破坏，某些西方国家明确赞同这种行动，而具有讽刺意义的是这些国家正是该计划的倡导者。他重申，非统组织并不认为纳米比亚独立与古巴军队驻在安哥拉有任何关联或平行关系。他呼吁安全理事会立即对种族主义政权实行全面强制性制裁以迫使它同联合国合作，执行纳米比亚独立计划。

### 8. 联合国纳米比亚理事会主席的发言

185. 联合国纳米比亚理事会主席朱泽中将在发言中对安哥拉人民为支持纳米比亚自由正义事业做出的牺牲，表示敬意。为了支持纳米比亚解放斗争，有人丧失了宝贵的生命，物质方面遭到破坏，基础设施丧失，社会 and 经济发展受到挫折，安哥拉人民为此付出了极大的代价。但他们仍然坚决声援纳米比亚人民争取自决和独立的斗争。

186. 主席还说，八年的谈判和外交劝说的努力毫无成果，制裁是唯一迫使南非结束它对纳米比亚的非法占领并将权力移交给纳米比亚人民的唯一和平办法，这一点已变得比以往更加清楚了。他保证联合国纳米比亚理事会决心促使纳米比亚立即独立，并敦促那些阻止安全理事会对南非种族主义政权进行全面强制性制裁的国

家根据纳米比亚和整个南部非洲局势正在恶化的情况重新考虑其立场。

### 9. 安全理事会主席的贺词

187. 安全理事会主席在由联合国纳米比亚理事会秘书卡比亚先生宣读的贺词中说，安全理事会第435(1978)号决议体现了国际社会在联合国的主持下设法使纳米比亚问题真正获得政治解决的决心；这项决议得到了普遍接受，认其为纳米比亚和平过渡到独立的公正基础。安全理事会与许多人同感关注的是：尽管作出重大努力来执行联合国计划，由于南非政府的阻挠，使纳米比亚独立的诺言未获实现。

188. 他说，安全理事会谴责和驳斥了南非企图在安理会第435(1978)号决议之外实现内部解决的任何单方面行动，认为这是不可接受的，宣布在纳米比亚建立的所谓临时政府是无效的，并要求所有会员国谴责这一行动，不承认该政府。

189. 他在贺词结尾说，安全理事会在其第539(1983)和566(1985)号决议中也驳斥了南非坚持把纳米比亚独立同别的毫无关联的问题联系起来，认为这不符合第435(1978)号决议的规定。

#### 一般性辩论

190. 在一般性辩论中，联合国纳米比亚理事会以及联合国各组织和专门机构成员国和非成员国的代表发了言。

191. 发言者赞扬安哥拉人民坚决支持和声援纳米比亚人民，并对安哥拉人民在独立后被迫进行英勇自卫斗争中牺牲的人表示敬意。他们还表示声援面临比勒陀利亚侵略和破坏稳定的冒险政策的前线国家。比勒陀利亚的政策公然违反国际法，特别是安全理事会和大会的有关决议和决定。

192. 发言者重申，纳米比亚问题显然是一个殖民主义、种族主义、外国侵略和压迫的问题。所有这些，是在公然侵犯纳米比亚人民基本权利和无视联合国各项决议和决定的情况下继续存在的。他们驳斥了任何企图从东西方意识形态对立的角度来看待这一问题的作法。

193. 许多代表表示声援纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下为争取自由和民族独立而进行的合法斗争。他们敦促各国，各专门机构和其他组织继续并加强其给予西南非民组的政治支持以及物质、金融、军事和其他援助，以便使它能加强解放纳米比亚的斗争。

194. 许多发言者重申了纳米比亚人民不可剥夺的自决和独立权利，并表示他们全力支持纳米比亚人民在西南非民组领导下进行的这场正义斗争，其中包括武装斗争，支持联合国根据其有关纳米比亚问题的决议为求迅速解决纳米比亚问题而作出的努力。

195. 发言者谴责南非对纳米比亚的非法占领，不满种族隔离政权强加于纳米比亚人民的悲惨景况，和痛斥为迫使纳米比亚人民处于殖民统治之下所采取的镇压措施。

196. 发言者说，联合国纳米比亚独立计划是永久解决纳米比亚问题的唯一可以接受的基础，尽管秘书长为执行计划不断做出努力，联合国纳米比亚计划仍然受到比勒陀利亚种族主义政权推诿撒谎和阴谋诡计的困扰。因此，必须动员国际社会促成安全理事会第435(1978)号决议无条件地立即得到执行。

197. 在这方面，他们全然拒绝将纳米比亚独立同与此毫不相关的问题、如古巴军队撤出安哥拉问题“联系解决”。他们谴责说，这种政策是拖延执行安全理事会第435(1978)号决议的借口。

198. 发言者谴责南非强行设立傀儡机构，如1985年6月17日在纳米比亚设立的被安全理事会宣布为非法无效的所谓临时管理当局，企图以此继续回避为国际社会接受的联合国纳米比亚计划。

199. 他们要求立即对比勒陀利亚政权实行强制性制裁，这是确保迅速执行联合国计划的最有效的和平手段。他们对有些国家在安全理事会使用否决权来阻止制裁的通过表示遗憾，并迫切呼吁南非盟友根据安全理事会第435(1978)号决议继

续得不到执行的情况，重新考虑其立场。

200. 发言者指出，不对比勒陀利亚政权采取决定性措施，便是大开方便之门，让种族主义政权武装侵略该地区的国家。在这方面，他们谴责南非一再侵略邻近独立国家，要求国际社会加强对前线国家的援助，以减轻南非的侵略对它们造成的种族和经济损害。

201. 发言者对于南非和跨国公司公然违反保护纳米比亚自然资源的第1号法令继续非法剥削纳米比亚自然和人力资源，表示非常遗憾。<sup>4</sup> 他们强烈谴责所有非法开采纳米比亚资源的外国经济利益集团，并要求它们停止在该领土的业务。

### 通过罗安达宣言和行动纲领

202. 理事会在1987年5月22日第492次会议结束审议工作，并鼓掌通过了最后文件。

203. 罗安达宣言和行动纲领\*全文如下：

### “罗安达宣言和行动纲领”

#### “导言

“1. 根据大会1986年11月20日第41/39C号决议，联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚领土独立前的合法管理当局于1987年5月18日至22日在罗安达召开了特别全体会议。

“2. 理事会在安哥拉人民共和国开会具有特别的重要意义，因为会议在一个前线国家举行，这个国家在所有各条战线正向纳米比亚人民提供慷慨支援并且本身的独立、国家主权和领土完整也在遭受侵犯，比勒陀利亚种族主义政权及其代理人不

---

\* 前以A/42/325-S/18901编号印发。



断从非法占领的纳米比亚采取侵略和破坏稳定行动，侵犯它的独立、国家主权和领土完整。

“3. 理事会在罗安达举行庄严开幕会议时，大会主席重申纳米比亚问题是一个非殖民化和非法占领的问题。 纳米比亚问题的解决对南部非洲区域的和平与繁荣具有绝对的重要性。 南非种族主义政权继续拒绝在联合国计划的执行上给予合作，使联合国安全理事会已有充分的理由对该政权实施制裁。

“4. 联合国秘书长在致会议电中强调，纳米比亚仍然是对联合国非常特别重要的问题，而国际社会的承诺是彻底和明确的。 他说，虽然多年来煞费苦心的谈判后，一直无法开始执行安全理事会第435(1978)号决议所规定的联合国纳米比亚独立计划，因为南非坚持把计划的执行同与纳米比亚问题不相干的问题联系起来。

“5. 联合国纳米比亚理事会主席作了一项重要发言。 他保证理事会决心实现纳米比亚立即独立。 他敦促使安全理事会无法对南非种族主义政权实施全面强制性制裁的那些国家，考虑到纳米比亚和整个南部非洲日益恶化的局势，重新考虑其立场。

“6. 理事会于1987年5月19日举行纪念会，纪念大会1967年5月19日第2248(S-V)号决议通过的二十年，大会该决议设立了联合国纳米比亚理事会，为该领土独立前的合法管理当局。

“7. 在纪念会上，安哥拉人民共和国总统若泽·爱德华·多斯桑托斯先生阁下作了鼓舞人心的讲话。 他强调安哥拉对纳米比亚人民的援助是无商议余地的，不可能作为同不断侵犯安哥拉领土的种族主义侵略者交换让步的条件。 南非继续占领安哥拉南部若干地区，并对各前线国家进行大规模破坏稳定的活动。 他重申，纳米比亚独立不能以古巴军队的撤出为条件；古巴驻军是在安全理事会第435(1978)号决议通过之前。

“8. 联合国纳米比亚理事会也听取了赞比亚共和国总统肯尼思·戴维·卡翁达

先生阁下，以前线国家主席的身分所作的重要讲话。 他宣布，比勒陀利亚的种族主义政权对前线国家不断进行的破坏稳定的活动和侵略行为，以及继续非法占领纳米比亚，是企图保护可恶的种族隔离制度。 他说，最重要的是所有纳米比亚人团结一致，并彻底支持其唯一正式代表西南非洲人民组织（西南非民组）。 他说，理事会在非常艰难的时期完成了大量工作，包括在卢萨卡设立联合国纳米比亚研究所。

“9. 刚果人民共和国总统、非洲统一组织（非统组织）现任主席德尼·萨苏—恩格索先生阁下给纪念会的贺电说，虽然联合国已确立了纳米比亚独立的基础，但仍然有许多工作尚待完成。 南部非洲的紧张局势是种族隔离政权蛮横的结果，该政权继续蔑视国际社会的意愿而未受惩罚。 他说，国际社会有义务支持纳米比亚人民的斗争，对南非实施全面强制性制裁，以及向采取行动反对侵略、殖民主义和种族隔离基金（反侵略行动基金）提供自愿捐款。

“10. 津巴布韦总理、不结盟国家运动现任主席罗伯特·穆加贝先生阁下在对会议的贺电中说，比勒陀利亚政权，因为有纳米比亚的联系而更大胆，为延长其对纳米比亚的殖民占领而采取了其他拖延策略，同时进行了大屠杀和彻底将纳米比亚军事化。 实施制裁以全面强制性为最有效。 坚持投否决票和坚持“联系解决”等于假装那是解决办法的一部分，而实际上，那样使有关各方成为问题本身的组成部分，妨碍了使用和平手段解决南部非洲问题。

“11. 与会者也听取了西南非民组主席萨姆·努乔马博士阁下的重要发言。 他着重指出，西南非民组一直认为联合国纳米比亚理事会是使该领土获得独立的宝贵伙伴。 理事会应该对里根政府施加更多的压力，使它放弃为人所不值的联系解决政策。 理事会也应该立即采取行动，说服德意志联邦共和国停止向被非法占领的纳米比亚提供所谓发展援助，并且不再进行把核废物倾倒在领土的邪恶计划。 理事会也应该发动一项有力的宣传对付非法殖民主义政权在纳米比亚实施的新闻和资

料封锁，并加强动员，通过斗争中纳米比亚人民的唯一正式代表西南非民组，向他们提供援助。

“12. 大会主席和联合国纳米比亚理事会主席也作了重要发言。也收到了安全理事会主席和联合国秘书长的贺电。

“13. 在纪念会上，理事会通过一项特别呼吁书（见A/42/324-S/18900），其中说：南非如果继续非法占领纳米比亚，就会继续谋杀和迫害纳米比亚人，掠夺其资源，以及利用该领土为向邻近国家进行侵略行动的前进基地。因此，理事会紧急呼吁国际社会采取断然行动，终止非法占领纳米比亚，并优先协助种族主义南非镇压下的受害者。理事会重申全力声援纳米比亚人民及其唯一正式代表西南非民组，呼吁国际社会积极认真地履行对纳米比亚国际领土所承担的庄严责任。

“14. 理事会特别全体会议的召开，正值南非加倍企图阻碍联合国和整个国际社会为实现纳米比亚独立而努力的时候。

“15. 召开特别全体会议是表示深切关注南非在纳米比亚的蛮横行为和外国的共犯关系。会议也表明理事会坚决声援英勇的纳米比亚人民在其唯一合法代表西南非民组的领导下进行反对非法占领和争取国家独立的斗争。

“16. 理事会特别全体会议也突出表明国际社会声援各前线国家因为它们面对比勒陀利亚遂行侵略和破坏稳定的冒险主义政策，这种政策公然违反国际法，特别是安全理事会和大会的有关决议和决定。

“17. 理事会向安哥拉人民激动地表示敬意，他们坚决履行声援纳米比亚人民的责任。理事会也向安哥拉人民的烈士致敬，他们自独立以来就被迫进行英勇的自卫斗争，获得了国际社会的全力支持。

“18. 理事会深入审查和分析了纳米比亚和这个区域当前的局势、仍然阻碍着该领土独立的各种障碍、以及南非的顽固对区域和国际和平与安全的严重后果，并审议了加快纳米比亚获得独立的各种方法，然后通过下列宣言。

## “ 宣 言 ”

“19. 联合国纳米比亚理事会回顾大会1960年12月14日第1514(XV)号决议所载《给予殖民地国家和人民独立宣言》，庄严重申纳米比亚人民应拥有不可剥夺的权利，在统一的纳米比亚实现自决和独立，并充分维护其领土完整，包括沃尔维斯湾、彭格温群岛和其他近海岛屿。理事会还强调纳米比亚人民在其唯一合法代表西南非民组领导下在各条战线开展的民族解放斗争是合法的。

“20. 理事会重申，大会1966年10月27日第2145(XXI)号决议宣布南非在纳米比亚的存在是非法的，根据该项决议，纳米比亚在独立前由联合国直接负责。理事会指出，根据受到整个国际社会坚决支持的大会第2248(S-V)号决议，它是纳米比亚独立前唯一合法的管理当局。

“21. 理事会看到国际社会已大力动员支持纳米比亚立即独立。由于联合国宣布1986年为国际和平年，动员活动更加声势浩大。理事会对大会专门讨论纳米比亚问题的第十四届特别会议获得成功，对大会1986年9月20日S-14/1号决议确定的联合国关于该问题的坚定立场以及大会1986年11月20日第41/39A号决议重申这一立场深感满意。理事会还喜见1986年7月7日至11日在维也纳召开的促进纳米比亚立即独立国际会议、1986年9月1日至6日在哈拉雷召开的不结盟国家第八届国家和政府首脑会议以及1986年7月28日至30日在亚的斯亚贝巴召开的非洲统一组织国家和政府首脑会议第二十二届常会都表示坚决支持纳米比亚获得独立。理事会还满意地注意到1986年6月举行的东南亚国家联盟外交部长部长级年会、1986年3月举行的阿拉伯国家联盟理事会第八十五届常会、1987年1月在科威特召开的伊斯兰会议组织第五次伊斯兰首脑会议、1987年2月在亚的斯亚贝巴召开的非洲统一组织部长理事会第四十五届常会以及1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯召开的支持纳米比亚立即独立和对南非实行有效制裁讨论会对纳米比亚问题所采取的立场。

“22. 理事会强烈谴责南非种族主义政权违反《宪章》原则并蔑视联合国的权威，继续非法占领纳米比亚，顽固地拒绝遵守大会和安全理事会的各项决议和决定。

“23. 理事会庄严重申，安全理事会核可联合国纳米比亚独立计划的第385(1976)号和第435(1978)号决议是国际所接受的和平解决纳米比亚问题的唯一基础，并呼吁立即、无条件地加以执行。

“24. 理事会坚决反对南非和美利坚合众国不断试图将执行安全理事会第435(1978)号决议同完全无关的问题“联系解决”的做法，特别是在安哥拉的古巴驻军问题完全应由该独立主权国家自行作出决定。理事会宣布，南非企图联系解决以及外国对这一办法的支持是一种阴谋，旨在阻碍纳米比亚获得独立，破坏联合国对该领土的责任，破坏曾通过受到普遍支持的纳米比亚独立计划的安全理事会的权威，是对安哥拉人民共和国内政的干涉。理事会反对一切歪曲纳米比亚问题的企图，反对将纳米比亚问题视为整个东西对峙的一部分而不把它作为非殖民化问题；非殖民化问题应该根据《联合国宪章》和《给予殖民地国家和人民独立宣言》的规定解决。

“25. 理事会再次谴责南非于1985年6月17日在纳米比亚扶植的所谓临时政府，坚决谴责比勒陀利亚政权违反安全理事会第385(1976)号、第435(1978)号、第439(1978)号、第539(1983)号和第566(1985)号决议，为维持对纳米比亚的长期非法占领而玩弄的欺骗性宪政和政治手段，安全理事会上述决议谴责这些手段，并宣布其为无效。理事会关切地注意到南非继续试图以新殖民办法取代安全理事会第385(1976)号和第435(1978)号决议所载的计划，并继续企图争取外国承认在纳米比亚建立的傀儡机构，理事会谴责比勒陀利亚的行为，并坚决要求所有国家不支持这些骗局。为此，理事会敦促国际社会加强一致反对南非所有这些非法手段，因为根据国际承认的标准，这些手段是完全无效的。

“26. 理事会谴责南非政权残酷镇压纳米比亚人民、种族隔离政策以及在它继续非法占领的该领土内其他公然大规模侵犯人权的行。理事会还谴责南非采用强

迫措施征募纳米比亚人入伍，企图在纳米比亚制造内战。理事会并谴责南非招募雇佣兵和其他外国人员在纳米比亚推行南非的镇压政策，并侵略前线国家，特别是侵略安哥拉人民共和国。

“27. 理事会重申，纳米比亚的解放斗争是1949年8月12日《日内瓦四公约第一附加议定书》第1条第4款所指的国际冲突。为此，理事会特别要求给予所有被捕的自由战士《关于战俘待遇之日内瓦公约》及其《附加议定书》所规定的战俘地位。

“28. 理事会宣布，按照大会1974年12月14日第3314(XXIX)号决议规定的侵略定义，对纳米比亚的非法占领是对纳米比亚人民的侵略行为，理事会支持纳米比亚人民在西南非民组领导下为反抗南非侵略和争取在统一的纳米比亚实现自决、自由和民族独立而进行的合法武装斗争。

“29. 理事会认识到西南非民组宣布1986年为“全面动员和争取最后胜利决定性行动年”非常有效，并满意地看到纳米比亚人民加强抵抗行动，工人、青年、学生和妇女在纳米比亚境内组织大规模群众集会、罢工取得极大胜利，这表明纳米比亚人民日益动员起来，加紧进行争取民族解放的斗争。理事会祝贺西南非民组成立以来杰出地领导着纳米比亚人民。西南非民组同联合国合作良好，堪为典范；它一贯以建设性方式对各种外交倡议作出反应；并表示愿意签署停火协议，以促进执行联合国纳米比亚独立计划，为此，理事会向西南非民组表示敬意。这一积极态度同比勒陀利亚种族主义政权的顽固立场和口是心非的态度形成鲜明对比。

“30. 理事会作为纳米比亚独立前的合法管理当局，庄严重申全力支持和声援纳米比亚人民的唯一真正代表西南非民组。理事会宣布决心进一步加强同西南非民组已经存在的密切合作，以便更有效地共同努力，争取纳米比亚立即独立。

“31. 理事会谴责南非种族主义政权不断地加紧使纳米比亚军事化。理事会提请国际社会注意将卡普里维地带变成侵略独立邻国基地的危险性，例如，1987年4月25日对赞比亚利文斯通的袭击。

“32. 理事会谴责比勒陀利亚政权对纳米比亚和南部非洲独立国家，特别是对安哥拉、博茨瓦纳、莫桑比克、赞比亚和津巴布韦一再采取的侵略行动。理事会宣布，这些行为是违反国际法和安全理事会各项决议的国家恐怖主义政策。

“33. 理事会特别谴责种族主义南非对安哥拉人民共和国不断采取的侵略行动。理事会特别强调这一在非法占领的纳米比亚采取的违反《联合国宪章》行动的严重性。理事会宣布，颠覆安哥拉和占领其部分领土是种族隔离霸权主义计划的延续，继续非法占领纳米比亚正是以此为基础的。理事会还强调，比勒陀利亚以及里根政府支持争取安哥拉彻底独立全国联盟（安盟）雇佣兵是为了使一个主权国家政府不稳和加紧镇压纳米比亚人民，包括流亡在外的纳米比亚人。

“34. 理事会明确地谴责向安盟匪帮提供财政支持和武器，包括提供毒刺导弹，企图颠覆安哥拉，而安哥拉正在做出巨大牺牲，牺牲生命和损失财产，以支持纳米比亚人民争取自决、自由和国家独立的斗争。这些武器是通过纳米比亚国际领土运送，直接违反大会和安全理事会的各项有关决议。

“35. 理事会高度赞扬安哥拉人民共和国政府为保卫和维护安哥拉的国家独立、不可分割的主权和领土完整所作出的英勇努力。理事会深切感谢安哥拉遵照《宪章》和联合国各项决议，特别是遵照大会1970年10月24日第2625(XXV)号决议，毫无懈怠地向西南非民组领导下的纳米比亚人民提供支持。

“36. 理事会还表示声援前线国家和其他南部非洲独立国家对深受种族隔离政权行为之害的纳米比亚人民和南非人民的支持。理事会呼吁国际社会增加对前线国家以及纳米比亚和南非难民的援助。为此，理事会欢迎不结盟国家运动设立“反侵略基金”，并呼吁所有国家慷慨捐助。

“37. 理事会再次重申，纳米比亚资源是纳米比亚人民不容侵犯的承袭财产。理事会强烈谴责南非和其他外国经济利益集团违反大会和安全理事会的各项决议，不顾国际法院1971年6月21日的咨询意见和联合国纳米比亚理事会1974年9月27日通过的《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，肆意掠夺纳米比亚自然资源，包括其矿藏及海洋资源。

“38. 理事会要求各国政府采取适当的立法措施和其他行动，确保《第1号法令》的实施，并确保它们管辖的公司结束在纳米比亚的一切活动和投资。为此，理事会再次呼吁使用铀浓缩公司工厂的德意志联邦共和国、荷兰和大不列颠及北爱尔兰联合王国三国政府在《阿尔梅罗条约》规定的活动范围内不使用非法提炼的纳米比亚铀。

“39. 理事会强烈谴责某些西方国家与南非种族主义政权在政治、军事、外交、经济、财政、文化和其他方面的勾结，并宣布这一勾结帮助延长了对纳米比亚的非法占领。

“40. 理事会坚决谴责和反对“建设性交往”政策，该项政策鼓励南非种族主义政权顽固反对国际社会有关纳米比亚的各项决定和继续执行属于危害人类罪的种族隔离政策。

“41. 理事会特别谴责某些西方国家与南非保持的军事和核合作。理事会谴责以色列与种族主义的比勒陀利亚政权合作，因为这种合作使后者得以发展军事和核工业。理事会要求立即停止这些国家进行的勾结，这一勾结违反了安全理事会第418(1977)号决议，加强了比勒陀利亚政权的压迫政策、非法占领和侵略。

“42. 理事会宣布，南非对纳米比亚长期非法占领，加紧使该领土军事化，将纳米比亚作为向独立的非洲国家发动侵略、破坏和覆灭行动的基地，对国际和平与安全形成了严重威胁，从而有必要执行《联合国宪章》，特别是其中的第七章。

“43. 理事会重申，实行《宪章》第七章规定的全面强制性制裁是迫使种族主义南非执行联合国有关纳米比亚问题的各项决议和决定的最有效的和平方式。

“44. 理事会强调，一切适合执行安全理事会第385(1976)和第435(1978)号决议的条件都已具备，因此，必须迫使种族主义的比勒陀利亚政权终止其蛮横和顽固地无视国际社会的行为。

“45. 理事会深为关切地看到，由于安全理事会某些西方理事国，特别是两个常



任理事国联合王国和美国的反对票，使安全理事会无法在履行《联合国宪章》规定的义务方面作出有效反应。理事会又表示深为关切的是，在将纳米比亚交由联合国直接负责二十多年和设立理事会作为纳米比亚独立之前的合法管理当局二十年以后，南非仍然继续非法驻在纳米比亚，对联合国形成了严重的挑战。

“46. 理事会宣布，纳米比亚独立不容拖延，必须根据安全理事会第385(1976)和第435(1978)号决议无条件地使其实现。纳米比亚的独立不能受某些西方大国的操纵，也不能随一个举世谴责的政权任意摆布。国际社会必须以支持自由、独立和人的尊严的新行动来加强纳米比亚人民的决心和勇气。

“47. 理事会感谢各国政府，在实行全面强制性制裁之前，就已按照联合国有关决议，采取适当的立法、行政和其他措施，在政治、经济、财政、军事、文化和其他领域孤立南非。理事会呼吁将这些制裁与非法占领纳米比亚的问题明确联系起来，并呼吁尚未这样做的国家参加这一运动。在这一方面，理事会赞扬北欧国家政府和澳大利亚政府最近加入了这一运动。

“48. 理事会欢迎设立一个监测向南非供应和运输石油和石油产品政府间小组，欢迎伊斯兰会议组织设立一个部长级的纳米比亚委员会，欢迎该小组和委员会对促进纳米比亚立即独立将起的积极作用。

“49. 理事会欢迎非政府组织、国会议员、工会和个人在支持纳米比亚事业方面所发挥的积极作用。

“50. 理事会赞扬联合国秘书长亲自关心纳米比亚事业并努力确保联合国有关纳米比亚问题的各项决议和决定、特别是安全理事会第385(1976)和第435(1978)号决议的执行。理事会鼓励秘书长继续努力并表示对他的全力支持和完全信任。

“51. 理事会赞扬米什拉先生在担任联合国纳米比亚专员的几年中致力于为纳米比亚人民服务，并赞扬他个人对纳米比亚事业矢志不渝。

“52. 理事会祝贺伯恩特·卡尔松先生经大会第四十一届会议一致任命担任联合

国纳米比亚专员。 理事会向他表示对他完全信任并保证全力支持他的工作。

“53. 理事会强调，迫切需要所有国家、联合国各机关和机构、政府间和非政府组织在政治、外交和物质上加强对纳米比亚人民及其解放运动西南非民组的支持，以便促进纳米比亚人民争取自决和国家独立的斗争取得成功。

“54. 理事会对过去不顾南非种族主义政权的顽固反对而推动纳米比亚立即独立的事业，自行作了评价，然后决定：加强这种行动；使纳米比亚问题继续成为国际社会首要关心的问题；加强活动以确保履行其任务；加强与西南非民组的合作，以有助于纳米比亚人民和有助于他们行使自决和国家独立的不可剥夺的权利。

“55. 理事会强调，1986年7月7日至11日在维也纳举行的促进纳米比亚立即独立国际会议和1986年3月在布鲁塞尔、1986年5月在瓦莱塔和1987年4月在布宜诺斯艾利斯举行的三次讨论会，以及以前各次国际讨论会和座谈会提出的各项建议都很重要。

“56. 理事会强调必须采取进一步的行动，促进安全理事会第385(1976)和第435(1978)号决议的执行；对纳米比亚人民在西南非民组的领导下为自决和国家独立而进行的斗争给予更多的有力支持；加强理事会同西南非民组的合作；确保理事会充分执行它代表联合国管理纳米比亚直至其独立的使命。

“57. 为此，理事会通过了以下行动纲领为其未来工作方针。

### “行动纲领

#### A. 确保执行安全理事会

#### 第435(1978)号决议的行动

“58. 理事会将继续和加强努力，以确保大会继续把纳米比亚问题及执行安全理事会第385(1976)和第435(1978)号决议列为最高优先项目。

“59. 为此目的，理事会授权理事会主席就在大会第四十二届会议开始时，在纽约举行一次理事会外交部长级会议一事进行协商。

“60. 理事会将继续与安全理事会共同努力，使后者采取必要的有力措施，迅速地、无条件地执行载有联合国纳米比亚独立计划的第385(1976)和第435(1978)号决议，这些措施包括对种族主义南非占领纳米比亚的行为实施全面强制性制裁。

“61. 理事会将不遗余力地支持联合国秘书长采取行动，确保迅速、全面和无条件地执行安全理事会第435(1978)号决议。

“62. 鉴于有国际社会广泛支持执行联合国关于纳米比亚的决议是十分重要的，理事会将努力使国际社会承诺：

“(a) 为立即无条件地结束南非对纳米比亚的非法占领而努力；

“(b) 一致谴责和反对种族主义南非为谋求永久非法占领纳米比亚而使用的一切手段；

“(c) 作出共同努力，反对南非种族主义政权和该政权的外部支持力量企图把纳米比亚独立同古巴从安哥拉撤军等问题不相干的问题“联系解决”或“平行解决”；

“(d) 根据安全理事会第385(1976)、435(1978)、439(1978)、539(1983)和566(1985)号决议防止承认南非在纳米比亚建立的任何行政机构或实体；

“(e) 正式承认西南非民组是纳米比亚人民的唯一正式代表；

“(f) 努力促使安全理事会对南非非法占领纳米比亚迅速采取全面的强制性制裁，并促进立即执行安全理事会第435(1978)号决议；

“(g) 在安全理事会实施这种制裁之前，个别地和集体地对种族主义南非采取下述制裁行动：

(一) 在外交、军事、经济和文化领域断绝同比勒陀利亚的一切关系；

(二) 要求立即全部撤走在纳米比亚和南非设立的或在那里营业的一切外国企业；

(三) 对南非实行全面贸易禁运；

#### （四）禁止银行向南非的公私营部门贷款。

“63. 为此目的，理事会将更多地以纳米比亚合法管理当局的身份出席国际会议。理事会还将同各国政府、议员和非政府组织（特别是某些西方国家的）进行更多的接触。

“64. 满意地注意到议会代表、非政府组织、工会和个人在为实现纳米比亚独立而采取行动和施加压力方面发挥了重要作用，理事会将更加努力地动员这些个人和组织，以确保迅速实施安全理事会第385（1976）和435（1978）号决议，并反对南非的各种诡计。

“65. 在这方面，理事会将加强同特别是西方国家的议员、舆论界代表和非政府组织的联系，支持他们的工作和组织有他们参加的会议，以便：

“(a) 迫使某些西方国家政府停止同南非合作，并停止鼓励南非非法占领纳米比亚；

“(b) 努力采取立法措施来惩罚比勒陀利亚非法占领纳米比亚的行为；

“(c) 扩大外国投资撤出南非的进程，并将撤资扩展到纳米比亚；

“(d) 抵制在纳米比亚营业的公司以及来自纳米比亚的产品；

“(e) 反对南非企图在非法占领纳米比亚问题上迷惑公众和污蔑纳米比亚人民在西南非民组领导下进行的合法的民族解放斗争；

“(f) 坚决反对为使南非在非法占领的纳米比亚所设傀儡机构和协会具有合法性而玩弄的一切花招；

“(g) 禁止在纳米比亚境内扶植的傀儡机构代表进入他们的国家并关闭南非在某些西方国家首都以被非法占领的纳米比亚的名义设立的办事处。

“66. 理事会对据报道德意志联邦共和国和南非计划在纳米比亚西海岸的纳米布沙漠中建立一个核废料储存场表示深切关注。它呼吁这两个国家不要执行任何此类计划，因为这会危及纳米比亚人民和邻国人民的健康和福利。

“67. 理事会继续强调，新闻界推动根据联合国各项决议和决定解决纳米比亚问题发挥着重要作用。理事会关切地注意到，新闻界的某些部门对这个严重问题不关心，并注意到由于南非企图防止纳米比亚内部的消息外传，给新闻界造成了种种困难，因此理事会呼吁各新闻机构、特别是西方国家的新闻机构，更多地报道南非非法占领纳米比亚的情况，报道南非政权残酷压迫纳米比亚人民以及南非顽固地无视联合国以及整个国际社会权威的情况。

“68. 为此目的，理事会将继续努力，向各国、舆论界和新闻界提供关于纳米比亚问题的各种各样详细的资料。理事会将特别：

“ (a) 进行或支持编制、复制和传播关于纳米比亚问题的书面材料、影片和音响材料；

“ (b) 建立关于纳米比亚问题的数据库；

“ (c) 鼓励和支持各种公众团体、包括学术机构，举办纳米比亚新闻日、以及关于纳米比亚的记者招待会和新闻活动。

“69. 理事会请联合国新闻部门继续把纳米比亚问题列为优先事项，并在这个领域作出更多的努力。

“ B. 加强国际支持纳米比亚人民的行动

“70. 理事会重申纳米比亚人民在其唯一正式代表西南非民组的领导下开展民族解放斗争的合法性，并欣见这项斗争享有国际支持，因此认为，鉴于对纳米比亚的非法占领仍在继续，南非种族主义政权并不断加紧镇压和压迫纳米比亚人民，这项斗争应获得更多支持，以便在纳米比亚实现纳米比亚人民的不可剥夺的神圣自决权和国家独立。

“71. 为此目的，理事会将加紧努力，以：

“ (a) 维持并增加联合国、各国、国际组织及舆论界给予西南非民组的政治、外交和物质援助；

“(b) 坚持发动国际舆论，协助纳米比亚人民达成独立，特别是加紧传播关于纳米比亚人民在西南非民组领导下为争取民族解放而开展的武装斗争的新闻；

“(c) 反击比勒陀利亚种族主义政权及其代理人设在某些西方国家的所谓新闻中心发动的对联合国在纳米比亚问题上的立场及对西南非民组领导的解放斗争进行的污蔑宣传。

“72. 理事会再次促请国际社会注意纳米比亚人民困难的生活条件；对纳米比亚的非法占领和南非的镇压，迫使纳米比亚人流亡。理事会还强调国际社会有义务帮助由联合国直接负责的这个领土的人民，使他们做好准备以迎接即将产生的独立的纳米比亚。在这方面，理事会将继续派团访问在安哥拉和赞比亚境内的纳米比亚保健和教育中心。

“73. 理事会虽然满意地注意到各国政府对联合国的各种纳米比亚基金和方案慷慨捐助，各组织和各专门机构也给予这些努力宝贵的支持，但理事会强调必须增加这种援助，以满足纳米比亚人民和西南非民组在粮食、保健、训练、住房和其他领域的需要。

“74. 为此目的，理事会同西南非民组密切合作，并将与联合国纳米比亚专员共同：

“(a) 进一步发动国际舆论来协助纳米比亚人民；

“(b) 增派访问团，促请各国政府援助纳米比亚人民；

“(c) 继续向联合国各组织和各专门机构提出要求，鼓励它们增加它们的捐助，特别是捐给设在安哥拉和赞比亚的纳米比亚保健和教育中心的活动。为此，将特别努力，争取联合国开发计划署、联合国难民事务高级专员办事处、世界卫生组织、联合国粮食和农业组织、世界粮食计划署、国际劳工组织和联合国教育、科学及文化组织的支持。

“75. 认识到支持南部非洲、特别是纳米比亚的斗争给前线国家带来沉重的负担，

理事会要求全体国际社会执行大会和安全理事会关于加强前线国家的防卫能力的决议，因为这些国家的安全和主权受到南非的威胁。

“76. 理事会呼吁国际社会对抗利用被非法占领的纳米比亚为基地侵略南部非洲各独立国家，特别是安哥拉人民共和国的行为。理事会还呼吁采取一致的国际行动，反对比勒陀利亚及其他外界对安哥拉独立联盟匪徒的支持，防止其扰乱安哥拉主权政府，并且防止对纳米比亚人民的军事侵略扩大到安哥拉领土上。理事会要求，为此目的，立即停止公然违反国际法和《联合国宪章》给予这些雇佣兵的外来支持。理事会还要求停止将纳米比亚独立与不相干的问题联系解决的企图，包括安全理事会在内的整个国际社会都反对这种企图。

“77. 理事会重申它支持建立南部非洲发展协调会议的目标，该会议反映出前线国家和南部非洲其他独立国家觉得必须减少对南非的经济依赖，并确保它们的发展和集体的自主。

“78. 理事会呼吁整个国际社会向不结盟国家运动为南部非洲各国人民和民族解放运动设立的非洲基金慷慨捐助。理事会强调非洲基金是提供国际支持的适当渠道，用以在南部非洲反对南非种族隔离政策，反对非法占领纳米比亚，反对侵略和扰乱该地区的独立主权国家。理事会确认它支持非洲基金的努力，特别是基金对纳米比亚人民及其民族解放运动和唯一正式的代表西南非民组的支持。

#### “C. 执行理事会在纳米比亚任务的行动

“79. 理事会回顾，完全由于继续非法占领该领土的种族主义南非的顽固态度，使它无法充分执行其作为纳米比亚独立前的合法管理当局的任务，因此决定，立即采取具体措施，按照大会1967年5月19日第2248(S-V)号1985年12月13日第40/97A号、1986年9月20日第S-41/1号和1986年11月20日第41/39C号决议，在纳米比亚建立其行政机构。

“80. 理事会也要采取一切适当措施，确保充分执行1974年9月27日《保护纳米比亚自然资源第1号法令》。

“81. 为此目的，理事会将在荷兰继续进行法律诉讼，控告铀浓缩公司违反《第1号法令》、1971年国际法院的咨询意见及大会和安全理事会的决议和决定，使用纳米比亚的铀。

“82. 理事会举出大会第41/39A号决议，重申决定根据《联合国海洋法公约》具有的权利，宣布纳米比亚专属经济区的外部界限为200海里，并宣布在采取任何措施执行这项决定时，均将与纳米比亚人民的唯一正式代表西南非民组协商。

“83. 理事会决定参与更多联合国会议、政府间和非政府机构、各种会议和其他组织的活动，以便代表纳米比亚，确保纳米比亚的权利和利益获得适当保护。

“84. 理事会请大会和安全理事会的所有委员会及其他机关、以及政府间和非政府机构、会议和组织，继续邀请理事会参加它们的会议，只要它们的讨论涉及纳米比亚；并且凡有影响纳米比亚人民的权利和利益的决定和建议，都要进一步与理事会协商。

“85. 理事会要求所有国家充分同它合作，使它能够履行第2248(S-V)号决议及其后大会和安全理事会各决议赋予它的责任。

“ D. 加强与西南非民组的合作和协商的行动

“86. 理事会非常高兴它同纳米比亚人民的唯一正式代表西南非民组维持长期性的协商。在这方面，理事会对于它在罗安达举行的理事会特别全体会议上与西南非民组领导人进行了有益的对话，表示满意。理事会强调，这种密切的关系使西南非民组和理事会都能就它们共同的目标发挥更大的作用；它们的共同目标是：纳米比亚迅速独立，推动纳米比亚事业，及保护纳米比亚人民的权利。

“87. 为此目的，理事会将通过下列方法，主动加强这种合作：

“ (a) 更经常地进行理事会高级代表团同其他联合国机构高级代表团及西南非民组领导人之间的协商；



“ (b) 定期邀请西南非民组高级代表团来联合国向理事会说明纳米比亚的发展状况；

“ (c) 理事会和西南非民组就在国际组织和机构中的努力继续协商，以确保纳米比亚的有效参与；

“ (d) 在制订理事会的方案、决定和行动方面，继续同西南非民组协商。

### “ 结 论 ”

“ 88. 理事会再次强调，尽管纳米比亚人民一百多年来发动了英勇的斗争，尽管二十多年前就取消了南非对纳米比亚的委任统治，设立联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚独立前的合法管理当局已有二十年，通过安全理事会第 435 (1978) 号决议差不多已十年，但被非法占领的纳米比亚形势严重，对国际和平与安全构成危险的威胁，因此理事会敦促所有国际组织和机构、所有国家及全体国际社会，积极而有效地协助执行本《宣言》及本《行动纲领》。

“ 89. 最近关于纳米比亚的许多发展颇为不祥。南非已明白表示，它将毫不迟疑地设法在联合国计划之外对纳米比亚问题寻求它所谓的解决办法。最近温得和克傀儡行政当局采取的行动显示它有可能单方面宣布独立。理事会宣布这种行动为非法并违反民众意愿。这种行动不能令人相信。不会获得承认。

### 联合国纳米比亚理事会成立二十周年特别纪念会

204. 在罗安达举行特别全体会议期间，理事会在其 1987 年 5 月 19 日第 488 次会议上举行了一次特别纪念会，以纪念联合国纳米比亚理事会成立二十周年，会上通过了一项呼吁。参加理事会会议的贵宾有安哥拉总统若泽·爱德华多·多斯桑托斯先生，赞比亚总统兼前线国家主席肯尼思·卡翁达先生，多哥总理昂热·爱德华·庞吉先生及非洲统一组织主席的代表。他们在会议开始时作了重要发言。孟加拉国外交部长兼大会第四十一届会议主席乔杜里先生；主管特别政治问题、区

域合作、非殖民化和托管部的副秘书长兼秘书长代表法拉赫先生；西南非民组主席萨姆·努乔马先生；不结盟国家运动主席代表安德鲁·穆泰瓦先生，以及联合国纳米比亚理事会主席朱泽中将军也发了言。联合国纳米比亚理事会秘书卡比亚先生宣读了安全理事会主席的贺词。此外，纪念会还收到了秘鲁总统、印度尼西亚外交部长和哥伦比亚外交部长的声援信。

## 发言和贺词

### 1. 安哥拉总统的发言

205. 安哥拉总统多斯桑托斯先生说，向纳米比亚人民提供道义、政治和物质支持应是一个原则问题，并且是国际社会热烈声援的表示。南非公然违反联合国决议，悍然保持其非人的种族隔离制度，置自身于国际法范围之外。

206. 他强调指出，安哥拉对纳米比亚的支持是不能用来讨价还价的，不会把它出卖以迎合不断侵犯安哥拉领土的种族主义侵略者。安哥拉人民尽管遭受了巨大的生命和物质损失，但他们没有放弃他们的斗争。美国及其主要盟友正在实现国际和平的道路上设置障碍；与此同时，南非的部队或由其出钱雇用的武装匪徒经常袭击莫桑比克、赞比亚和安哥拉。南非的战略有双重目标，即：造成该地区不安全和破坏邻国的战略目标和基础设施，从而使它们易受敲诈。

207. 比勒陀利亚种族主义政权的可能垮台使得一些西方国家在口头上谴责种族隔离制度，同时又加强它们同该政权的经济联系。国际社会必须明确谴责这种两面派作法，要求对南非实行强制性经济制裁，因为它是设法公正解决纳米比亚问题的唯一途径。

208. 多斯桑托斯先生续说，安哥拉只是在南非一再侵犯其领土后才呼吁国际部队提供帮助，古巴响应了这一呼吁。古巴军队的撤离不能成为纳米比亚实现独立的条件。

209. 他说，在安哥拉和莫桑比克的武装队伍和傀儡正得到支助和加强。正是在这一紧张局势加剧的情况下，美国提出了另一个借口，而南非接受了这一借口以进一步拖延纳米比亚非殖民化的进程。

210. 古巴军队驻在安哥拉与纳米比亚独立之间显然没有任何关联。这一先决条件只不过是又想寻找借口为非法占领纳米比亚提供理由罢了。因此，必须执行安全理事会第435(1978)号决议，因为它是可导致纳米比亚独立的唯一可靠基础。国际社会必须谴责那些在南非获得物质和战略上的好处并通过使用否决权来阻止安理会对该政权采取更有力行动的西方国家。

## 2. 赞比亚总统的发言

211. 赞比亚总统卡翁达先生以前线国家主席身份发言。他说，庆祝联合国纳米比亚理事会的成立并不令人感到高兴。事实上，没有值得庆祝的事。他说：“我们事实上本来应当庆祝纳米比亚独立二十周年”。

212. 他说，纳米比亚和种族隔离正在迅速变成里根政府政治上麻烦的肉中刺。里根政府处理这两个问题的方式，还可能使它们成为美国同自由非洲的政治关系的最后分界线，成为美国在国际社会心目中如何对待民族自决权利的最后分界线。

213. 卡翁达总统，里根政府作为西方联系小组的一名主要成员，在政治上和道义上都有责任保证安全理事会第435(1978)号决议的文字和精神都能得到执行，而不把诸如联系解决等外部问题和不相干的意识形态上的考虑强加进来。他说：“这不是玩弄武力外交的时机和场所。”美国大肆宣扬的对公平合理和公正的信念到哪里去了？”

214. 他说，赞比亚完全反对联系解决的办法，认为那是一个不相干的外部问题，而且是对安哥拉内政的粗暴干涉。他还宣称，种族主义的比勒陀利亚政权对前线国家持续进行的破坏和侵略行动以及对纳米比亚的继续非法占领是为了保护丑恶的种族隔离制度。

215. “我们不会被吓倒，”他说，“我们不会屈服于恐吓。我们宁愿以和平解决纳米比亚独立问题的办法来实现变革。同样，我们宁愿以和平的手段来使南非发生变化。”由于种族主义政权的顽固立场，他补充说，对南非实行全面的强制制裁是唯一正确的办法。他呼吁所有真正支持根除种族隔离制度的国家和人民参加这个行动。他补充说，居住在这个区域的人“将永远感激所有那些已对种族隔离的南非实行单方面制裁的国家”。

216. 他还呼吁国际社会加强支持纳米比亚人民及其合法的民族解放运动西南非民组，并要求执行安全理事会第435(1978)号决议。

### 3. 刚果总统兼非洲统一组织主席的贺词

217. 刚果总理普吉先生代表刚果总统兼非统组织现任主席德尼·萨苏——恩格索先生发言。他宣读了刚果总统的贺词，其中表示，庆祝联合国纳米比亚理事会成立二十周年之际应反省拖延纳米比亚非殖民化进程的“本世纪的荒诞现象”。虽然联合国已奠定了纳米比亚独立的基础，但仍有许多事要做。应当在以下三条战线上采取行动：非洲的经济发展，泛非主义和非殖民化。

218. 他说，南程非洲的紧张局势是种族隔离政权傲慢立场造成的后果，该政权继续无视国际社会而逍遥法外。同南非接壤的各国不得不日夜戒备，以应付侵略和破坏行为。最近对赞比亚利文斯通进行的袭击就是南非想要同其各邻国保持恐怖气氛的一个明显例证。种族隔离的确是危害人类的罪行，它在破坏各前线国家的稳定，并且是南部非洲人民苦难的主要根源。任何企图把古巴在安哥拉的驻军同纳米比亚的独立联系起来的态度都是南非及其盟友为继续占据纳米比亚而玩弄的拖延花招。

219. 总理先生强调说，种族主义南非仍在接受国际帝国主义和犹太复国主义的积极支持，这是它不理睬国际舆论的原因。因此，必须采取具体的行动，以保证南非人民的公民权利和黑人多数的权力，保证各前线国家的和平以及纳米比亚无条件

的独立。国际社会应支持纳米比亚人民的斗争，对南非实行全球性强调制裁，并向反侵略行动基金自愿捐款。

#### 4. 大会主席的发言

220 大会第四十一届会议主席孟加拉国外交部长乔杜里先生说，纳米比亚理事会明显向具体地体现了联合国为实现其《宪章》的目标而做的努力。理事会在重申纳米比亚人民以各种可能的手段进行斗争的合法性的同时，也指出只要国际社会能够终止南非的挑衅和顽固立场，和平过渡到纳米比亚的独立是可能的而且是能够实现的。

221. 他说，纳米比亚理事会为终止南非对纳米比亚的非法占领而调动各方支持而做出努力，它的所有的活动都值得充分支持。

222 大会主席强调，南非从纳米比亚发动的侵略行动严重威胁到该区域各独立的非洲国家的和平与安全。他说，联合国的重要责任是制订适当的措施，以减轻遭受南非武装攻击的各前线国家的问题。所有国家必须对南非采取立法、行政和其他措施，以便按照联合国的决议从政治上、经济上、军事上和文化上孤立南非。

223. 他还指出，虽然联合国纳米比亚理事会怀疑种族主义政权在谈判进程中的诚意，但并未拦阻联系小组根据安全理事会第 385(1976)号决议于 1977 年开始进行的谈判，这些谈判导致通过了安全理事会第 435(1978)号决议。然而南非显然玩弄阴险的花招，企图继续其对纳米比亚的非法占领和掠夺。

#### 5. 联合国秘书长的贺词

224. 主管特别政治问题、区域合作、非殖民化和托管部副秘书长法拉赫宣读了秘书长的贺词。秘书长在贺词中说，联合国纳米比亚理事会自 20 年前成立以来，虽然遇到了无数困难，但本着极大的忠诚履行了自己的责任。理事会的目标始终一贯，并切实体现了国际社会对纳米比亚人民所承担的义务。虽然南非的反对使理事

会未能按大会的委托在该领土具体行使权力和职责，理事会没有因此影响自己总的政治行动纲领，多年来一直坚定地奉行该纲领以支持纳米比亚人民。

225. 秘书长指出，理事会除了其政治纲领之外，还优先注重旨在保证该领土居民福利的行动。这些行动中值得指出的有：设立联合国纳米比亚基金特别帐户，特别是建国方案和联合国纳米比亚研究所，这些行动通过各种特别设计的教育和训练方案使得许多纳米比亚人在该领土实现独立时能够担任负责职务。

## 6. 西南非洲人民组织（西南非民组）主席的发言

226. 西南非民组主席努乔马先生说，纳米比亚尚未获得自由的原因在于种族主义的南非及其帝国主义的盟友，特别是美国、联合王国和德意志联邦共和国一心要以纳米比亚的独立为勒索手段，谋求其自私的意识形态、经济和战略利益。尽管帝国主义和种族主义努力为纳米比亚的独立制造了这些障碍，但西南非民组在国际社会的支持下，特别是在各前线国家，尤其是安哥拉和赞比亚的支持下，在斗争中愈加坚强。

227. 努乔马先生强调，南非扶植的各傀儡机构不仅成为拖延纳米比亚独立的工具，而且也便利今后对其稳定进行破坏。他呼吁国际社会加强在政治上和具体的物质上的支持，并谴责把纳米比亚的独立国古巴的国际主义者驻在安哥拉的外部问题联系起来的罪恶政策。

228. 西南非民组主席说，里根政府臭名昭著，不仅是因为它坚持不公正的联系解决的先决条件而把纳米比亚的独立扣为抵押，而且是因为它在美国，在国外以及在联合国系统内发起污蔑西南非民组的宣传。他说，美国政府在操纵开发计划署等某些联合国机构来破坏支助解放的方案。

229. 他强调说，联合国纳米比亚理事会应加强宣传，要求对种族隔离的南非实行全面强制性制裁，迫使它执行安全理事会第435(1978)号决议。因此，理事会应加强对里根政府的压力，说服其放弃声名狼藉的“联系解决”政策。理事会必须

立即采取行动，确保德意志联邦共和国在纳米比亚独立前放弃其所谓的发展援助的可恶政策，放弃在纳米比亚倾倒核废料的邪恶计划。理事会应发起强有力的宣传，反击对纳米比亚的新闻和资料封锁，以期揭露比勒陀利亚政权对纳米比亚人民犯下的种种暴行。

## 7. 不结盟国家运动主席的贺词

230. 不结盟国家运动现任主席津巴布韦总理罗伯特·穆加贝先生在给会议的贺词中说，南部非洲目前存在的险恶局势原因不在于联合国的纳米比亚独立计划制订得不当，而是在于现任美国政府把外部问题引进了纳米比亚问题，从而帮助维持了南非对纳米比亚的非法占领。里根政府坚持“联系解决”的办法是其所谓的建设性接触政策的重要内容，而该政策事实上是一种破坏性接触政策。比勒陀利亚政权受到在纳米比亚“联系解决”的鼓励，还采取了旨在延长其对纳米比亚非法的殖民主义占领的其他阻挠伎俩，同时继续进行屠杀和使纳米比亚完全军事化。

231. 不结盟国家运动主席说，在整个区域内，破坏稳定的政策在所有独立国家中造成混乱。安哥拉、莫桑比克、莱索托、赞比亚和津巴布韦均遭受到种族主义南非罪恶的无端侵略。纳米比亚人和南非人有正当的权利使用包括武装斗争在内的一切手段，抵抗种族隔离的罪恶及其在纳米比亚的殖民主义。

232. 穆加贝总理说，制裁必须具有强制性而且全面才最为有效。他希望那些否决采取这种措施的人在局势变得更为严重之前重新考虑其立场。坚持投否决票和“联系解决”是以解决问题为幌子，实际上使有关方面成为问题的一个主要部分，并阻碍用和平手段解决南部非洲的各种问题。

## 8. 联合国纳米比亚理事会主席的发言

233. 联合国纳米比亚理事会主席祖泽中将（赞比亚）说，决定比勒陀利亚行动的并不是是非之辨，而是从维护少数人统治着眼的得失之虑。事实上，这意味着国

际社会必须使比勒陀利亚政权为其非法占领纳米比亚付出难以承受的代价。如果外交倡议、道义呼吁和严厉警告能起作用，纳米比亚如今早已获得自由独立了。

234 他说，纳米比亚理事会必须加强在两条战线上的行动：尽可能充分地调动对纳米比亚人民争取推翻种族主义殖民统治的斗争的支持；使用一切手段来孤立南非政权。在这方面对南非实行自愿抵制，理事会同各会员国进行协商，理事会同各政府间组织和非政府组织的关系及其传播资料的方案都能发挥重要作用。

235 理事会主席强调，争取根据《宪章》第七章对南非进行制裁仍然必须成为这种努力的焦点。比勒陀利亚为抵抗制裁而花费的精力充分表明了这种措施在国际社会当中会多么有效和有用。他呼吁所有会员国继续谋求一种最有利于纳米比亚人民重大利益的一致立场和行动方针。

#### 9. 安全理事会主席的贺词

236. 安全理事会主席在给特别全体会议的贺词中说，纪念会议提供了一个机会，可以回顾联合国在促进纳米比亚人民的利益及实现其和平、正义和独立意愿方面所负的特殊责任。安全理事会继续坚决承诺，履行其对纳米比亚人民的特别责任，并实现纳米比亚问题的真正政治解决。

#### 通过呼吁书

237. 在纪念会议结束时，联合国纳米比亚理事会以鼓掌方式通过以下呼吁：

#### “联合国纳米比亚理事会 成立二十周年发表的呼吁书”\*

“1. 大会结束南非对纳米比亚的委任统治，设立联合国纳米比亚理事会来管理该领土和为其独立作准备，至今已经二十年了。这两件事标志着国际社会为了在

---

\* 原来印发的编号是A/42/324-S/18900。



纳米比亚实现《联合国宪章》所揭示的自决与和平解决冲突等原则而进行的努力进入了决定性的新阶段。

“2. 联合国对纳米比亚非殖民化作了直接的、积极的承诺，这是对纳米比亚人民百年来反抗外国统治的斗争（从1966年起成为由纳米比亚人民唯一真正代表——西南非洲人民组织（西南非民组）领导的武装民族解放斗争）的适当支持。

“3. 联合国纳米比亚理事会值此成立二十周年纪念之际，再次向纳米比亚人民致敬。他们在反抗南非种族主义政权殖民压迫的斗争中作出了无数牺牲，表现了英勇的气概。

“4. 南非一方面残酷镇压纳米比亚人民争取民族解放的斗争，另一方面肆意玩弄拖延手法和外交手腕，阻止安全理事会第435(1978)号决议所载的联合国纳米比亚独立计划的执行。而安全理事会则受到一些常任理事国的阻挠，未能采取有效措施来执行这项计划。

“5. 只要南非继续非法占领纳米比亚，它将继续谋杀、拷打、迫害纳米比亚人民，勾结其他外国利益掠夺纳米比亚人民的资源，利用该领土作为前进基地，对邻近独立国家进行侵略和破坏稳定的行动。这些行动只会使南非本身的种族隔离统治持续下去，把南部非洲推向动乱和毁灭的边缘。

“6. 联合国纳米比亚理事会鉴于南非日益加紧压迫纳米比亚人民以及南部非洲目前的爆炸性局势，紧急呼吁国际社会断然采取行动，结束南非种族主义政权对纳米比亚的非法占领，并作为优先事项援助种族主义南非镇压的受害者。

“7. 为此，纳米比亚理事会敦促美国行政当局停止支持南非的联系解决政策，这项政策已被安全理事会驳斥为不符合安理会第435(1978)号决议，并谴责为纳米比亚独立的障碍。

“8. 纳米比亚理事会敦促安全理事会按照《宪章》第七章的规定，对南非实施

全面强制性制裁，以迫使它终止非法占领纳米比亚。 纳米比亚理事会强调指出，谈判、说服和对南非的屡次警告，只换来种族主义比勒陀利亚政权的蔑视和拖延。 这些事态发展明确说明，全面强制性制裁是使纳米比亚实现真正独立的唯一仅有的和平办法。

“9. 纳米比亚理事会呼吁所有国家支持其作为纳米比亚独立前合法管理当局所进行的活动。 理事会宣布，这种支持能加强联合国对纳米比亚的权力，有助于为确保全面落实联合国的有关决定和决议而进行的努力。

“10. 纳米比亚理事会敦促所有国家、机构和个人，通过领导纳米比亚民族解放斗争的西南非民组，向纳米比亚人民提供更多的各种援助。 此外，理事会吁请国际慷慨支援前线国家，以反抗南非种族主义政权的侵略、破坏稳定和颠覆活动，捍卫它们的主权和领土完整。

“11. 纳米比亚理事会重申无条件声援纳米比亚人民的唯一真正代表西南非民组，理事会通过西南非民组向纳米比亚民众转达它保证全心全意地支持他们的正义斗争。 理事会向他们重申，深信他们终将实现不可剥夺的自决和独立权利，纳米比亚终将在国际社会取得应有的地位。

“12. 最后，纳米比亚理事会回顾国际社会负有促进和捍卫纳米比亚人民不可剥夺权利的庄严义务。 归根结蒂，只有积极、认真地履行这项义务，联合国的基本原则才能够在纳米比亚获得伸张，正义才能够战胜暴力、不法行为和压迫。”

#### 访问南宽扎的西南非民组卫生和教育中心

238. 应西南非民组的邀请，出席罗安达特别全体会议的理事会成员于1987年5月21和22日访问了西南非民组在安哥拉的卫生和教育中心，该中心位于南宽扎省东北部的卡卢洛城附近。

239. 5月21日晚上，在西南非民组为欢迎理事会成员而组织的群众大会上，纳米比亚学生作了一场文化表演，演出一些舞蹈和歌曲。

240. 在这次群众大会上，理事会主席、赞比亚常驻联合国代表祖泽中将代表理事会其他成员对于来到西南非民组卫生和教育中心并取得关于纳米比亚难民生活状况的第一手资料表示满意。他指出，理事会决定在安哥拉召开其特别全体会议是因为理事会无法在纳米比亚开会。他说，纳米比亚的局势是一个“真正的国际丑闻”，国际社会应加倍努力，以取得该领土的独立。就理事会而言，理事会将继续尽最大努力，传播关于该领土局势的资料和援助纳米比亚人民。他最后说，通过西南非民组进行的英勇斗争，以及施加国际压力对种族隔离政权进行全面强制性制裁，纳米比亚终将获得独立。

241. 西南非民组主席努乔马先生在大会发言表示，西南非民组感谢所有帮助过纳米比亚流亡人群的国家。他还感谢联合国纳米比亚理事会对纳米比亚人民的援助。他解释说，难民营分散在南宽扎省的不同地点，以便尽量减少发生南非袭击的可能性；1978年5月在卡辛加发生的袭击中，种族主义政权屠杀了数百万名手无寸铁的纳米比亚难民。他指出，这些难民营向纳米比亚人提供卫生和教育服务，许多青年人在完成中学教育后前往其他国家或设在卢萨卡的联合国纳米比亚研究所继续深造。

B. 1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的  
促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁  
讨论会

242. 联合国纳米比亚理事会，按照其所负的任务，就是动员国际舆论来支援纳米比亚，就该领土的局势和纳米比亚人民为立即独立而进行的斗争散播新闻，因此于1987年4月20日至24日在阿根廷的布宜诺斯艾利斯，举办了促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会。

243. 讨论会的议程包括：对纳米比亚现状以及有关发展情况的简要分析；支持

纳米比亚人民的斗争；对南非实行强制性全面制裁，以便有效地使比勒陀利亚政权遵守联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定。

244 讨论会的目的在于建议具体措施，以结束南非对纳米比亚的非法占领和使纳米比亚立即实现独立。讨论会也试图增加以各种形式支援纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下进行的民族解放斗争，同时寻求对南非切实执行全面强制性制裁的方式和途径。

245 讨论会由下列理事会代表团成员主持：彼得·祖泽少将（赞比亚），理事会主席；Michael Ononaiye先生（尼日利亚），讨论会主席；Valentin Berezovsky先生（苏维埃社会主义共和国联盟）、Ahmed先生（巴基斯坦）、Osman Ulukan先生（土耳其），副主席；Alvaro Carnevali Villegas先生（委内瑞拉），报告员。西南非民组外交事务秘书Theo-Ben Gurirab先生也随代表团参加了讨论会。理事会代表团关于讨论会活动的报告载于A/AC.131/246号文件中。

246 4月20日，理事会代表团举行了一次记者招待会，世界各地17名新闻界代表聚在一起，讨论了与讨论会议程有关的问题，审查了新闻界在散发纳米比亚新闻方面的作用。理事会代表团和西南非民组的成员同新闻记者讲话，并回答问题。新闻记者也出席了讨论会，参与了会议过程。

247. 4月24日，讨论会在闭幕式会议上通过最后文件，其中建议各非政府组织、议员、立法人员、新闻界、联合国纳米比亚理事会采取紧急措施，支持纳米比亚立刻取得独立。行动呼吁全文见A/AC-131/245。

## 第四章

### 联合国纳米比亚理事会与非政府组织 举办的专题讨论会

248. 大会第41/39D号决议除其他事项外，请联合国纳米比亚理事会：

(a) 集中其活动于大力动员西方国家，特别是美利坚合众国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和德意志联邦共和国的舆论；

(b) 加倍努力，向国际舆论宣传纳米比亚的情况发展，以便对抗禁止外国记者进入该领土和从领土发出报道的非法南非政权有关纳米比亚新闻的全面封锁；

(c) 尽力反击南非代理人在若干西方国家建立的所谓新闻中心对联合国以及纳米比亚境内解放斗争所进行的诬蔑和歪曲宣传。

(d) 为非政府组织、议员、工会人士、学术界和大众传播界代表举办专题讨论会，以便与会者考虑如何为执行联合国关于传播有关纳米比亚新闻的各项决定作出贡献。

249. 理事会1987年的工作方案适当地着重促使大家对纳米比亚事业给予更广泛的支持，其中包括与非政府组织合作举办专题讨论会。非政府组织应理事会的要求在德意志联邦共和国、联合王国、日本和美国等地就有关纳米比亚局势各个方面的问题举办了多次的专题讨论会。

A. 1987年4月28—30日

在波恩举行的专题讨论会

250. 在审查期间，理事会按照大会第41/39C号决议规定，与德意志联邦共和国反种族隔离运动合作于1987年4月28日至30日在波恩举办了一次专题讨论会。

251. 专题讨论会的目的是：(a) 让德意志联邦共和国的民众获悉，纳米比亚和南部非洲境内以及有关这两个地方的局势；(b) 规划适当战略，以便对南非实施全面强制性制裁并执行安全理事会第435(1978)号决议；(c) 拟订切实方法与途径以加强向纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组领导下进行的解放斗争给予物质声援；(d) 审查如何加强支援前线国家的方法，如何进一步散播关于纳米比亚的资料的办法，以及如何促进理事会同各非政府组织、各国支援团体和德意志联邦共和国知名人士间进行合作的方法。

252. 专题讨论会详细审查了纳米比亚境内的局势和与纳米比亚有关的局势，并讨论了国际社会应采取什么措施来协助纳米比亚人民达到其争取独立的民族目标。在这方面，讨论会讨论了应落实以一切可能措施来努力加强向纳米比亚人民唯一真正代表西南非民组提供各种支持。

253. 理事会代表团由IVAN S. KULOV先生(保加利亚)率领，团员中包括施燕华女士(中国)。随团参加专题讨论会的有西南非民组的HELMUT ANGULA先生。YOBERT SHAMAPANDE先生代表联合国纳米比亚专员办事处。西南非民组代表团由西南非民组行政秘书MOSES GAROEB先生率领，团员包括外交事务秘书GURIRAB先生、西南非民组驻德意志联邦共和国和奥地利代表NGHID-IMONDJILA SHOOMBE先生、西南非民组驻法国代表EDDIE AMKONGO先生和西南非民组纳米比亚办事处的ANTON LUBOWSKY先生。

254. 4月30日会议闭幕时，专题讨论会通过了其《行动纲领》，其中各与会者再次承诺，决定加紧努力求取彼此之间更团结的行动，以便努力迫使德意志联邦共和国停止支持纳米比亚境内的非法南非政权。在这方面，该《行动纲领》除其他事项外，要求大家：同纳米比亚境内的占领政权及该领土内的傀儡政府断绝一切联系；阻止德意志联邦共和国公民在南非军队中服务；阻止从纳米比亚输入铀矿，对违反《保护纳米比亚自然资源第1号法令》规定的德意志联邦共和国公民提出法律诉讼；加紧努力，散播资料，宣传关于纳米比亚人民在其为争取民族独立而进行

的合法斗争中的成就；向西南非民组增加物质援助，争取德意志联邦共和国正式承认西南非民组是纳米比亚人民的唯一真正代表。

255. 理事会关于专题讨论会的报告以及《行动纲领》的全文见 A/AC.131/264 号文件。

#### B. 1987年5月11日至13日

##### 在伦敦举行的讨论会

256. 理事会与牛津饥荒救济委员会（牛津救济会）和支援纳米比亚委员会合作，于1987年5月11日至13日在联合王国举办了两个讨论会。

257. 理事会代表团成员有主席塔西斯·恩塔基比罗拉先生（布隆迪）和安德列·卡科莱基先生（波兰）。西南非民组代表团团长是外交部长古里拉布先生，还有曼皮尤斯·阿希凯先生。纳米比亚教会理事会的代表是摩西·奥梅布先生。

258. 这次由牛津救济会主办的讨论会是一个“有关纳米比亚问题的会议”，为期一天。讨论会于1987年5月11日在伦敦摄政公园的摄政学院举行。

259. 牛津救济会举办的会议的目的是要让国会议员、非政府组织、工会、教会、援助机构和传播媒介的代表了解最近有关纳米比亚的外交和政治发展情况。会议主要是一个公开讨论和辩论的场所，希望在联合王国的议会提出使纳米比亚立即独立的政治和外交行动。

260. 会议主席将会议的一致意见概括如下：

- (a) 南非在纳米比亚的存在是非法的；
- (b) 寻求加强参与纳米比亚问题的方法和途径；
- (c) 纳米比亚问题应与消除种族隔离问题分开，自成一个问题；
- (d) 非政府组织应熟悉彼此的工作，互相合作并共同使用资源；

(e) 在全国大选大约四个星期之前，非政府组织和议员们应设法使纳米比亚问题成为需要优先解决的问题；

(f) 必须作出特别努力使传播媒介参与进来。因此，支援纳米比亚委员会于1987年5月12日和13日在伦敦举行的传播媒介与纳米比亚会议极为重要；

(g) 必须使议会跨党派纳米比亚问题小组不断了解一切有关这一问题的发展；

(h) 应敦促议会外交事务特设委员会发表一份有关纳米比亚问题的报告；

(i) 与会者应尽快在议会召开一个直接的后续会议。

261. 支援纳米比亚委员会于5月12日和13日在伦敦威斯敏斯特中央会堂举办了“传播媒介与纳米比亚会议。”

262. 两天的讨论会也以会议的形式集中探讨如何使传播媒介和新闻机构更多地报道纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组领导下为争取自决和独立而进行的斗争。

263. 与会者通过了下列关于未来行动的建议：

(a) 应该对联合国安全理事会第435(1978)号决议作为纳米比亚问题的唯一和平解决办法的重要性进行最大限度的宣传，并应当对所有片面地把新殖民主义解决方式强加给纳米比亚人民的企图提高警惕；

(b) 联合国纳米比亚理事会或其他组织应该资助或以其他方式帮助英国记者采访纳米比亚和西南非民组设在安哥拉或赞比亚的中心，使他们能够获得第一手资料。同样，联合王国的各声援组织应与西南非民组合作，组织纳米比亚人，特别是记者，访问联合王国和欧洲，以便会晤这些国家的记者和进行采访；

(c) 有鉴于战争加剧，纳米比亚境内的侵犯人权现象已达到惊人的地步，传播媒介和声援组织应该适当地报道这些暴行，例如《纳米比亚人》（纳米比亚通讯中心）、西南非民组在联合国各种讲坛所发表的声明以及《纳米比亚问题国际新闻简报》（支援纳米比亚委员会）中所提到的那些暴行；



(d) 各声援组织应该利用所有可能的途径揭露并孤立“国际人权协会”和其他附和南非政府宣传的渠道。这项工作的重点在议会，以反击向议员们散布的谎言，并要发动宣传，以保证每个记者了解这种新闻的真正性质。这项工作需要严肃进行，经常提供新闻并说明那些新闻报道的不实之处；

(e) 传播媒介应该设法把种族隔离政策以及在南非为实现多数人统治而进行的斗争同对纳米比亚的非法殖民主义占领区别开来，并认识到对后者的报道本身就有其重要性，联合王国的各大报应在纳米比亚任用非专职的本地通讯记者，或更经常地向那里派遣记者；应该请全国记者协会和其他组织赞助纳米比亚学生接受新闻和通讯工作方面的培训。全国记者协会1987年首次将纳米比亚问题列入其南部非洲问题委员会议程，还正在争取把该问题在布鲁塞尔的国际新闻记者联合会上讨论；

(f) 应该尽更大努力说服社会名流和国际知名人士在伦敦记者招待会上讲话时更有力地提出纳米比亚独立问题。议员和其他重要的社会知名人士应该访问纳米比亚、西南非民组设在安哥拉和赞比亚的中心以及其他前线国家，以了解实际的实地情况，并把调查结果转告传播媒介；

(g) 应该充分揭露美国政府一贯深深介入的情况，揭露其继续宣扬“联系解决”办法，这个办法实际上是拖延纳米比亚独立和在安哥拉制造不安的一种手段，也是向安哥拉境内由南非支持的安盟匪帮提供军事援助的手段。应该充分报道联合王国政府代表同“临时政府”代表举行的任何会议，如最近在伦敦举行的那次会议；

264. 关于理事会代表团参加讨论会的报告，请见A/AC.131/259。

#### C. 1987年5月30日在东京举行的讨论会

265. 1987年5月30日，联合国纳米比亚理事会在东京新闻中心的合作下组织了一次为期一天的讨论会。

266 . 由理事会主席祖泽中将 ( 赞比亚 ) 率领并包括 Clande Heller 先生 ( 墨西哥 ) 和 Ramn Damodaran 先生 ( 印度 ) 的理事会代表团主持了讨论会。西南非民组代表团由西南非民组秘书长 Toivo ya Toivo 先生率领。当时任联合国纳米比亚专员的 Brajesh C. Brajesh C. Mishra 先生与代表团同行。

267 . 讨论会的目的是使日本公众了解纳米比亚境内的和有关纳米比亚的局势, 并动员对纳米比亚事业的支持。讨论会的另一目的是与日本的非政府组织探讨是否可能在 1988 年由理事会组织一项关于纳米比亚问题的非政府组织活动。

268 . 参加这次讨论会的有学术界、外交界的代表和非政府组织的代表以及专门报导非洲事务的记者。讨论会提供了一次机会, 使理事会能向日本公众介绍有关纳米比亚问题的情况和引起他们对这个问题的关心。

269 . 参加讨论会的理事会代表团的报告见 A/AC.131/266。

#### D . ( 1987 年 7 月 23 日至 25 日 ) 在芝加哥举行的讨论会

##### 一般情况

270 . 1987 年 7 月 23 日至 25 日, 联合国纳米比亚理事会在美国非洲问题委员会的合作下在芝加哥组织了一次讨论会。

271 . 理事会代表团由理事会主席祖泽中将 ( 赞比亚 ) 率领, 成员包括 Marin-Bosch 先生 ( 墨西哥 ) 和 Ahmed 先生 ( 巴基斯坦 ), 随行的有 Asheeke 先生 ( 西南非民组 )。联合国纳米比亚专员 Carlsson 先生也参加了讨论会。

272 . 西南非民组代表团由 Toivo Ya Toivo 先生率领, 成员包括西南非民组外交副书 记 Aaron Shihepo 先生, Kondja Shikongo 先生和纳米比亚金属业工人工会总书记 Barnabus Tjizu 先生。

273 . 这次讨论会的主要目的包括: (a) 动员美国的舆论, 以争取对纳米比亚独立的支持; (b) 审议加强传播有关纳米比亚的资料的方法和手段; (c) 加强国际宣

传，要求根据《宪章》第七章对南非实行全面强制性制裁；(d) 找到为抵制纳米比亚产品而协调非政府组织的努力的方法和手段；(e) 揭露和谴责在所有领域与南非的勾结；(f) 开展反对美国的“联系解决”政策的运动。

274 . 来自各种组织的大约 1 4 0 人参加了讨论会，这些组织中包括非政府组织，工会，各国支援集团，新闻媒介和大学。

275 . 参议院非洲问题小组委员会主席伊利诺伊州参议员 Paul Simon ，密歇根州众议员 John Conyers 和伊利诺伊州众议员 Charles Hayes 也参加了讨论会。

276 . 芝加哥市长 Harold Washington 先生参加了讨论会，并宣布 1 9 8 7 年 7 月 2 5 日星期日为纳米比亚日。

### 行动纲领

277 . 讨论会结束时，与会者一致通过了下列行动纲领：

“重申纳米比亚人民不可剥夺的自由权和自决权，

“谴责南非种族主义政权对纳米比亚的非法占领，

“承认西南非民组作为纳米比亚人民的唯一真正代表在争取民族解放斗争中的独一无二的作用，

“重申纳米比亚人民为解放自己的国家有权使用一切适当手段，包括武力，

“认识到美国政府始终是纳米比亚人民实现自由的主要障碍，

“我们要求里根政府采取有效行动立即执行联合国安全理事会第 435 (1978) 号决议，包括：

“ (1) 放弃“联系解决”的错误主张；

“ (2) 结束对安盟的一切援助，包括直接或间接的，隐蔽或公开的援助；

“ (3) 立即对南非实行全面强制性制裁。

“我们宣布声援西南非民组并承诺加强支持纳米比亚人民的英勇斗争的工作。我们决心加强努力，援助进行独立斗争的纳米比亚人民的工会，教会和其它一切进步组织。

“因此，我们呼吁支持以下行动纲领：

“我们保证

“（1）对于纳米比亚的局势，认为不是对纳米比亚人民实行种族隔离的殖民主义压迫统治，就是由纳米比亚人民实现合法的自决权，以便将纳米比亚的斗争放在区域范围内来考虑，并使人们集中注意西南非民组的解放战争。

“（2）选择适当的日子，如8月26日的“纳米比亚日”和纪念种族主义政权残暴的卡辛加大屠杀的5月4日，作为纳米比亚全国动员日。

“（3）扩大和发展物质援助运动，以进一步教育美国人民并为解放运动提供所需要的援助。

“（4）为支持西南非民组和正在斗争的纳米比亚人民而加强对一般人的普遍教育和动员。

“（5）发展美国的工会会员与纳米比亚全国工人联合会及其分支机构的会员之间的直接联系。为此目的，应通过纳米比亚工人访问美国等方式将资源用于加强工会对纳米比亚工人的支持。

“（6）提供关于纳米比亚的材料和消息，以促进关心纳米比亚问题的个人和组织之间的交流并发展新的支持者，以期将来就有关纳米比亚问题采取行动，特别是在黑人、宗教界、工会和青年中。

“（7）进一步在国际上坚持传播关于纳米比亚局势的当前资料，作为教育国会议员和其他经选举任职的官员并对他们施加压力的手段，以促其为美国制定和实施一项支持纳米比亚独立的政策。

“ (8) 在这方面立即动员对 Dymally 决议 HR131 的支持，并向我们的众议员施加压力，使其共同提出这项法案。

“ (9) 赞同和支持 Ai-Gams 宣言并承诺恪守由纳米比亚教会理事会，西南非民组和纳米比亚的很多爱国组织和文化组织通过的这项声明的精神。本着团结精神，会议通过了 Ai-Gams 声明的要点，作为美国的活动分子的行动指导。

“ (10) 要求立即从纳米比亚撤走一切外国公司，特别是美国公司。会议认识到本次讨论会对于在美国支持实施联合国安全理事会第 435 (1978) 号决议方面作出的贡献，要求今后召开类似的区域会议。会议还敦促联合国纳米比亚理事会和纳米比亚专员办事处继续并扩大正在进行的工作，为公众教育编写和提供普及材料和资源，从而加强关心纳米比亚问题的活动分子的能力，使他们能在美国开展一项支持纳米比亚解放的运动。”

278 . 那些属于美国公民的与会者另外附加了下列声明：

“作为关心的美国公民，我们确认：

“ (1) 纳米比亚人民立即获得自决和独立的不可剥夺权利；

“ (2) 纳米比亚领土统一的不可侵犯性，并支持纳米比亚人民的“一个纳米比亚，一个国家”的信念；

“ (3) 纳米比亚的国际地位和国际社会的义务；和

“ (4) 联合国安全理事会第 435 (1978) 号决议是实现国际上承认的纳米比亚独立的唯一和平民主方法。

“因此，我们承诺：

“ (1) 动员美国人民并提高其觉悟，使他们积极支持纳米比亚的解放斗争；

“ (2) 开展一项积极行动的运动，以期立即无条件地实施联合国安全理事会第 435 (1978) 号决议；

## 第五章

### 同会员国进行的协商

279. 按照大会第41/39C号决议的规定，联合国纳米比亚理事会派遣高级协商特派团于1987年5月25日至6月5日访问印度、日本和中国。

280. 特派团的目的是与各国政府就纳米比亚问题和就必须迅速有效地执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议，进行协商。

281. 特派团由理事会主席祖泽中将（赞比亚）率领，成员包括西南非民主总书记托伊沃·雅·托伊沃先生。访问印度、日本和中国代表团的报告见A/AC.13/256。

#### A. 访问印度和反侵略、反殖民主义、反种族隔

##### 离行动基金（反侵略行动基金）协商特派团

（1987年5月25日至27日）

282. 特派团于1987年5月25日至27日访问印度，受到总理拉吉夫·甘地先生的接见。特派团还会见外交部长蒂瓦里先生，并同总理非洲事务特使 N. Krishnan 先生率领的外交部其他高级官员举行实质性的讨论。

283. 前往印度的特派团成员包括 Kamodaran 先生（印度）和当时担任联合国纳米比亚专员的 mishra 先生。

284. 印度总理担任不结盟国家运动的反侵略行动基金主席的特别地位突出了前往印度的特派团的重要性。

285. 理事会代表团在印度时，参加了不结盟国家运动举办的关于纳米比亚的讨论会。理事会主席和西南非民组总书记在讨论会上发了言。

#### B. 访问日本协商特派团

（1987年5月28日至30日）

286. 特派团于1987年5月28日至30日访问了日本。率团前往日本的是

“ (3) 努力争取取消所谓临时政府,代之以一个得到国际承认的,民主选举的,真正代表纳米比亚人民的政府;

“ (4) 鼓励各种宗教团体的群众向苦难中的纳米比亚人民提供物质援助。”

理事会主席祖泽中将(赞比亚),成员包括 Heller先生(墨西哥)、DAMODARAN先生(印度)和联合国前纳米比亚专员Mishra先生。访问日本期间,特派团受到外务大臣仓正成先生的接见,并同他进行了协商。特派团还与日本外务省联合国局局长 Neberu Nakahira先生率领的高级官员代表团进行了实质性讨论。此外,特派团会见了派驻日本的非洲前线各国大使。

287. 在东京时,理事会主席和西南非民组总书记接受记者若干次访问,传播界对此有所报道。特派团也访问了联合国大学,同校长和高级官员进行讨论。

#### C. 访问中国协商特派团

( 1987年5月31日至6月5日 )

288. 特派团于1987年5月31日至6月5日访问中国,受到代理总理万里先生的接见。特派团还同外交部副部长齐怀远先生和其他高级官员举行实质性讨论。

289. 前往中国的特派团由理事会主席祖泽中将(赞比亚)率领,成员包括 Pejić先生(南斯拉夫)和理事会副主席 Insanally先生(圭亚那)。

290. 在中国停留期间,特派团参加了中国联合国协会举办的关于纳米比亚的专题讨论会。在专题讨论会上发言的有:理事会主席和西南非民组总书记,以及中国人民政治协商会议全国委员会副主席杨成武先生,非洲外交使团团长 Cosme Deguenon先生,以及中国联合国协会主席毕季龙先生。出席专题讨论会有非政府组织和传播界各方代表以及外交使团的非洲集团。

## 第六章

### 同西南非洲人民组织进行的协商

291. 按照大会第41/39C号决议，理事会以邀请西南非民组领导人来纽约以及派遣协商特派团前往西南非民组设在罗安达的临时总部的方式，同西南非民组的领导人就纳米比亚问题的各个方面继续进行协商。理事会还同西南非民组代表在纽约不断进行协商，讨论理事会行使其作为纳米比亚独立前合法管理当局的职权方面的问题。

292. 1987年5月17日，理事会的一个高级代表团在罗安达同西南非民组的一个代表团举行了协商会议。理事会代表团由祖泽中将率领，成员包括副主席TURKMEN先生（土耳其）和PEJIĆ先生（南斯拉夫），以及AHMED OUYAHIA先生（阿尔及利亚）、DAMODRAN先生（印度）、AKYOL先生（土耳其）、GODWIN MFULA先生（赞比亚）和MILOŠ STRUGAR先生（南斯拉夫）。西南非民组代表团由其主席努乔马先生率领，成员包括该组织总书记托伊沃·雅·托伊沃、外事秘书GURIRAB先生、新闻和宣传秘书HIDIPO HEMUTENYA先生、联合国纳米比亚研究所主任HAGE GEINGOB先生、外事副秘书长SHIHEPO先生和西南非民组常驻联合国观察员HELMUT ANGULA先生。

293. 西南非民组主席就纳米比亚的现况向理事会代表团作了简报。他强调种族主义政权妄图将纳米比亚人民群众反抗政权继续非法占领纳米比亚领土的运动镇压下去但均徒劳无功，因此加紧对纳米比亚人民进行残暴镇压已到达了空前的地步。该政权进一步杀害、逮捕和骚扰无辜的纳米比亚人，包括儿童和老年人。他吁请理事会应极其认真地紧急审议这个问题，确保使国际社会注意到种族主义政权的恐怖统治，从而迫使该政权立即终止其对纳米比亚的恐怖统治。

294. 努乔马先生指出，纳米比亚人民在西南非民组的领导下，一直不断坚决英勇地对纳米比亚境内的殖民政权进行武装斗争。他们不断地对纳米比亚境内的比勒



陀利亚种族主义部队和战争机器给以重创。他说，纳米比亚人民将会不断加紧他们的武装斗争，以使种族主义南非为继续非法占领纳米比亚付出无法承担的代价。

295. 西南非民组主席强调，即使在困难的情况下，理事会也应竭尽全力，履行其对纳米比亚所负的职责。他强调，必须对纳米比亚人民在西南非民组领导下为争取自决和民族独立而进行的斗争从各方面给予更大的支持和协助。

296. 理事会主席感谢西南非民组提供了关于纳米比亚人民在西南非民组领导下加紧进行武装斗争的详细资料。他重申理事会坚决支持和声援纳米比亚人民的斗争。他指出，理事会将按照其职权，根据联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，尽其所能加迅使纳米比亚走向独立。

297. 理事会主席1987年7月27日至7月29日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织国家和政府首脑会议第二十三届常会的代表团也会晤了西南非民组主席。在这次会议期间，西南非民组主席对理事会的工作表示满意，并指出世界各个地区都已注意到理事会支持纳米比亚的活动。他说，理事会必须在西欧，特别在北美组织后续活动，同时也应在近年来日益支持纳米比亚事业的拉丁美洲区域组织后续行动。在这方面他指出，西南非民组代表团最近前往拉丁美洲进行的访问很有建设性，也很成功。

298. 努乔马主席强调，理事会和西南非民组应进一步加强彼此的联系与合作，特别是关于旨在德意志联邦共和国和美国国内争取支持联合国对纳米比亚的立场的新倡议方面。在美国国内，努力的目标应朝向巩固国会内黑人小组委员会成员和其他表示同情的议员的支持。理事会还应同美国国内的非政府组织广泛加强合作。他建议理事会应继续努力同美国国会和美国行政当局的重要成员会商，以确保摒弃所谓联系解决政策，因为该政策是使安全理事会第435(1978)号决议难以付诸执行的唯一阻碍。

299. 西南非民组主席认为，联合国纳米比亚理事会还应大胆采取主动，对纳米

比亚问题施加影响，行使职权。理事会应加倍努力，以使比勒陀利亚政权歪曲事实的宣传运动，特别是在西欧和北美的宣传运动失去效力。为达此目的，理事会应侧重在西方散播资料和争取各方支持。西方传播界在影响世界舆论方面起着关键作用。绝不能让种族主义南非散播谎言，歪曲关于纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组领导下为争取自决和民族独立而进行的斗争的事实。

## 第七章

### 纳米比亚境内和周围情况的评价

#### A. 有关纳米比亚的政治问题

300. 在本报告所述期间，南非公然蔑视联合国和违背国际社会的明确意愿，继续非法占领纳米比亚。在占领政权越来越残酷的镇压下，纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下，加紧进行争取自决，自由和独立的斗争。

301. 国际社会仍然认为安全理事会第435(1978)号决议所载的联合国纳米比亚独立计划为和平解决纳米比亚问题提供了一个普遍接受的基础。尽管一般确信只有实施全面强制性制裁才能迫使南非在执行上述计划方面提供合作，但安全理事会的两个常任理事国再次阻止安理会对比勒陀利亚政权采取这种措施。

#### 1. 南非继续非法占领该领土

302. 比勒陀利亚种族主义政权为达到其长期非法占领纳米比亚和推行可憎的种族隔离政策所采取的战略包括将该领土进一步军事化以及动用占领军和警察来镇压和虐待纳米比亚人民。它认为这一战略可维护它在1985年6月强加于纳米比亚人民的所谓临时政府。最近种种迹象显示，该政权企图怂恿傀儡临时政府单方面宣布独立。

303. 记得在1985年6月17日，南非种族主义政权通过一个称为多党会议的傀儡集团，将所谓临时政府强加于纳米比亚人民。安全理事会第566(1985)号决议宣布该行动是非法的、无效的；谴责这一行动是对安理会的直接侮辱，也是对安理会决议的公然蔑视；要求南非立即撤销上述非法的单方面行动。大会、联合国纳米比亚理事会、非统组织、不结盟国家运动和许多其他政府间机构都响应这项声明。

304. 纳米比亚人民强烈反对所谓的“临时政府”。 纳米比亚各界人民，包括教会、工会、学生团体和妇女组织的代表于1986年4月30日在温得和克集会，反对“临时政府”，因为该政府不是民选的，未经纳米比亚人民授权并且完全凭占领军的暴力而存在。 在本报告所述期间，西南非民组组织的许多公共集会和政治示威谴责该“临时政府”是南非在纳米比亚进行政治控制和镇压的非法工具。

305. 1986年1月，傀儡行政当局所谓的制宪会议开始起草伪宪法，作为违反联合国各项决议和决定在该领土建立一种新殖民结构的第一步。

306. 1987年5月18日至22日在罗安达举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议所通过的《罗安达宣言》和《行动纲领》（见第203段）中，理事会指出最近的事态发展显示南非种族主义政权可能在联合国计划范围外单方面宣布独立。理事会宣布这种行动不合法且违反公众意愿，因此不可信也不予承认。

307. 除了通过傀儡多党会议行政当局鼓吹非法“内部解决”纳米比亚问题之外，比勒陀利亚政权逐渐加紧进行其恐怖和威胁行动，以镇压纳米比亚境内日益高涨的民众反抗浪潮。 不仅那些直言无忌的反种族主义压迫者，就是平民，尤其是居住在纳米比亚北部“战争区”内的平民也都不断受到南非警察、军队和“特别部队”的杀害、酷刑以及遭受任意拷打和拘捕（见第462-479段）。

308. 尽管在本报告所述期间内南非种族主义政权变本加厉地残暴镇压纳米比亚人，但纳米比亚人民加紧进行他们争取自决和国家独立的斗争。 西南非民组安排了一系列的群众集会和政治示威，成千上万的支持者参加这些活动，其中白人人数与日俱增。 这些活动的发言者要求对南非实施全面强制性制裁，解散非法的“临时政府”以及立即执行安全理事会第435(1978)号决议。 防暴警察、便衣安全人员和右翼“自警团团员”在若干示威行动中攻击群众，造成许多人受伤，至少两人死亡（见A/AC.131/240和Corr. 1，第21-34段）。

309. 纳米比亚的大部分居民，包括教会、工会及学生和其他组织都加紧反抗

比勒陀利亚继续非法占领他们的国家和种族主义政权强加给他们的所谓的临时政府。他们一致要求立即无条件地执行安全理事会第435(1978)号决议。该种族主义占领政权的对策是变本加厉地镇压和虐待纳米比亚人民。近几个月来,比勒陀利亚在纳米比亚境内的占领军和警察部队对纳米比亚群众发动一系列的恐怖行动。他们继续残酷杀害纳米比亚人、抄查工会办公室、没收文件和任意拘留工会领袖和成员。他们炸毁和烧毁学校并且恐吓、虐待和残害无辜的纳米比亚人。南非种族主义政权对纳米比亚强制实施“新闻封锁”,以防止有关这些事件和其他事件的消息外泄。

## 2. 执行安全理事会第435(1978)号决议的各种努力

310. 安全理事会第435(1978)号决议核可的联合国纳米比亚独立计划为和平解决纳米比亚问题提供了一个普遍接受的基础。虽然在通过这项计划时比勒陀利亚政权表面予以接受,但它却顽固地拒绝在执行方面给予合作。过去几年来,它一直坚持把纳米比亚独立同古巴军队撤出安哥拉联系起来。安全理事会本身已于第539(1983)号决议中宣布这一条件是不相干和不可接受的。

311. 安全理事会于第566(1985)号决议中重申拒绝“联系解决”并要求立即无条件地执行其第435(1978)号决议。安理会也责成秘书长立即同南非接触,以期得以选择按照第435(1978)号决议,在联合国的监察和监督下,选举制宪会议所采用的选举制度,从而为安全理事会通过授权执行联合国独立计划的决议铺平道路。

312. 1985年11月,秘书长能够证实已就选择何种选举制度达成协议,从而解决了关于联合国计划的所有未决问题。在这个基础之上,秘书长提议有关各方尽早订立一个停火日期,以便执行安全理事会第435(1978)号决议。<sup>8</sup>不过,南非拒绝放弃其“联系解决”政策,因而阻碍了迈向和平解决纳米比亚局势的任何进展。

313. 在1987年3月31日提交安全理事会的一份报告中,<sup>9</sup> 秘书长回顾说

南非政府于1986年3月曾建议把1986年8月1日定为开始执行安理会第435(1978)号决议的日期。遗憾的是，南非的建议违反了安理会的有关决议，因为这项建议重申在贯彻计划前必须就古巴从安哥拉撤军问题达成协议。因此，该建议就不能成为开始执行联合国计划的有效基础。

314. 秘书长得出结论说，早在1982年就提出的“联系解决”的先决条件现在已构成了执行联合国纳米比亚计划的唯一障碍。“联系解决”的先决条件是不能成立的，把它作为继续推迟纳米比亚独立的借口，也是不能接受的。因此，南非政府应该尽快地重新考虑自己的立场，以便使联合国得以开始执行安理会第435(1978)号决议。

315. 国际社会深信必须向南非施加更强的压力，迫使它合作执行联合国计划，并在1986和1987年加紧努力，确保对比勒陀利亚政权实施有效制裁。1986年6月16日至20日在巴黎举行的对种族主义南非实施制裁世界会议<sup>12</sup>和1986年7月7日至11日在维也纳举行的促进纳米比亚立即独立国际会议<sup>13</sup>通过的最后文件都确认《宪章》第七章对南非实施强制性制裁的规定是确保纳米比亚迅速独立的唯一最有效办法。这两次会议也呼吁美国和联合王国鉴于南部非洲的严重局势，重新考虑它们的立场，因为迄今为止，这两国一直阻止安理会采取有效行动。1986年7月28日至30日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织国家和政府首脑大会第二十二届常会设立了南部非洲问题政府首脑特设常设委员会，除其他事项外，会议还授权推动支持纳米比亚独立的行动，包括对南非实施全面强制性制裁。不结盟国家运动的一个部长级代表团于1986年10月和11月期间同若干工业国家有关当局进行协商，力主对比勒陀利亚政权实施强制性制裁作为彻底执行促进纳米比亚独立的安全理事会第435(1978)号决议的手段。

316. 大会第41/39B号决议再次呼吁安全理事会按照《宪章》第七章对南非实施全面强制性制裁。然而，1987年4月在安全理事会提出的一项有关制裁的决议草案<sup>14</sup>已因联合王国和美国行使否决权而受阻（见第133段）。

317. 在本报告所述期间，许多国家，例如澳大利亚、丹麦、芬兰、挪威、瑞典和美国都在不同程度的全面性基础上对南非采取单方面的贸易制裁。在《罗安达宣言》和《行动纲领》中（第237段），联合国纳米比亚理事会欢迎采取设法孤立南非的新措施之同时，重申它深信按照《宪章》第七章实施全面强制性制裁是迫使该种族主义政权遵守有关纳米比亚问题的联合国各项决议和决定的最有效的和平方式。

### 3. 纳米比亚人民争取民族解放的斗争

318. 纳米比亚人民对外国统治的抵抗始自1880年代德意志帝国在该领土开拓殖民地的初期。在西南非民组这个先锋解放运动于1960年创立后，它便成为有组织的斗争。西南非民组坚决致力于纳米比亚的彻底解放，博得国际社会承认为纳米比亚人民的唯一真正代表。

319. 在本报告所述期间，西南非民组加紧动员纳米比亚人民反对南非非法占领纳米比亚，即使西南非民组积极分子、成员和支持者受到军警的不断骚扰也在所不顾。除其他活动外，西南非民组还组织群众大会和示威行动以及进行其他活动，呼吁终止种族主义南非非法占领纳米比亚、废除非法的“临时政府”、立即无条件执行安全理事会第435(1978)号决议及按照《宪章》第七章对南非实施全面强制性制裁。

320. 西南非民组继续获得纳米比亚人民的支持，领导他们进行争取自决和民族独立的斗争。开普敦大学政治学教授Gergard Totemeyer在前往纳米比亚作一次研究旅行之后于1986年初写了一篇文章，证实西南非民组在该领土境内获得广泛的民众支持。这篇文章载于纳塔尔大学刊物Indicator SA内，其中指出，据纳米比亚社区领袖说，如在该领土举行自由选举，西南非民组将赢得高达90%的选票。该文章指出，南非拒绝合作执行安全理事会第435(1978)号决议的一个主要原因是，南非唯恐独立的纳米比亚将妨害它在南部非洲的战略和经

济利益。比勒陀利亚政权也意识到按照联合国计划的纳米比亚独立将助长南非境内的黑人抵抗行动并引起许多白人反对。<sup>14</sup>

321. 西南非民组也扩大同纳米比亚白人的接触并获得他们广泛的支持。1987年3月，西南非民组与说德语的纳米比亚人组织代表在赞比亚卢萨卡举行会谈。西南非民组也同其他来自纳米比亚的白人商人、律师和学者进行讨论。这些讨论环绕着纳米比亚的未来，特别是关于如何打开执行联合国纳米比亚独立计划的僵局。

322. 西南非民组继续致力于执行安全理事会第435(1978)号决议，这是国际接受的和平解决纳米比亚冲突的基础。在本报告所述期间，它重申愿意与比勒陀利亚政权签署一项停火协定，作为执行联合国纳米比亚独立计划的第一步。

323. 西南非民组中央委员会于1987年9月3日至7日在罗安达举行第九届年度会议。在其宣言中、除其他事项外，中央委员会重申西南非民组要求博塔政权同西南非民组签署停火协定是导致执行安全理事会第435(1978)号决议的第一步；强烈谴责博塔政权目前玩弄花招，搞伪宪法和在纳米比亚举办所谓区域选举；满意地注意到纳米比亚劳工运动加入解放纳米比亚的爱国斗争行列；谴责监禁工会会员和西南非民组最高领导人；紧急呼吁国际社会同纳米比亚人民一起对博塔政权施加压力，迫其立即无条件释放所有政治犯，并决定促请联合国安全理事会召开一次会议，使安理会继续承担执行第435(1978)号决议的全部责任。

324. 除了其政治动员活动外，西南非民组加紧在军事阵线进行解放斗争。西南非民组军队——纳米比亚人民解放军发动了数百次军事行动，其中包括攻击南非军事基地；伏击战地的南非护航队和部队；对公路、铁路和电力设施的破坏行动；击落军事运输机和直升机（见第376至380段）。

#### 4. 国际社会的行动

325. 大会、安全理事会、非统组织和不结盟国家运动支持纳米比亚独立的各种措施见本报告的有关各节。前线国家、阿拉伯国家联盟、伊斯兰会议组织和东南



亚国家联盟以及无数的其他政府间组织和非政府组织也对纳米比亚问题积极关注。他们的贡献详情见联合国纳米比亚理事会第二常设委员会关于纳米比亚的政治局势发展的报告（见A/AC.131/240和Corr.1,第三章, E节）。

326. 如本报告第二卷第三章至第五章所述, 联合国纳米比亚理事会进行或主办了各种各样的活动, 以加强政府和公众支持纳米比亚立即独立, 其中包括1987年4月在布宜诺斯艾利斯举行的关于支持纳米比亚立即独立和对南非有效实施制裁问题讨论会以及4月和7月之间在波恩、伦敦、东京和芝加哥举行的工作会议。这些活动给非政府组织、支援团体、议员、工会成员、学者和其他人士一个机会来交流他们在日常工作过程中所编制的资料和心得, 从而制订共同战略, 必采取更有效的行动来支持纳米比亚的事业。

327. 理事会也于1987年5月18日至22日在罗安达举行一系列的特别全体会议, 其中包括在5月19日举行纪念会来纪念其成立二十周年。会上曾发出特别呼吁, 以加速纳米比亚的独立(第237段)。在纪念会结束时通过的《罗安达宣言》和《行动纲领》(见第203段), 除其他事项外, 理事会还详细说明一些办法, 从而设法加强国际各方支持纳米比亚人民争取自决和民族独立的斗争以及确保迅速执行联合国的纳米比亚独立计划。理事会也授权其主席就大会第四十二届会议开始时在纽约召开一次外交部长级会议的问题进行协商, 以确保大会继续将纳米比亚问题和执行安全理事会第385(1976)和435(1978)号决议的目标列为最高优先事项。经协商后, 联合国纳米比亚理事会于1987年8月7日在纽约举行的第495次会议上同意在1987年10月初召开部长级会议。

#### B. 纳米比亚境内的军事情况

328. 1986年是联合国终止南非托管纳米比亚并且承担对该领土的所有责任的二十周年。1986年也是纳米比亚人民决定在他们的唯一真正代表, 西南非

民组的领导下进行武装斗争，以便将他们自己从殖民统治和种族隔离解放出来的二十周年。

329. 纳米比亚人民仍然生活在南非军队的非法占领之下。估计约有 100,000 南非部队在 10,000 人之多的警察部队的协助下，驻在这个约有 160 万人口的国家。驻在纳米比亚的大量军队是南非努力维持它对该领土控制的工具。这些军队支持南非人控制的纳米比亚行政当局。南非的军事占领影响到纳米比亚人民生活的每一方面。

330. 大会第四十一届会议通过了第 41/39 A 号决议，在该决议中大会重申完全支持纳米比亚人民在纳米比亚人民唯一真正代表西南非民组的领导下进行武装斗争，以便达成在统一的纳米比亚实现自决、自由和国家独立，并且认识到 1986 年是西南非民组反对非洲的殖民占领武装斗争二十周年。

331. 在同一决议中，大会强烈谴责南非在纳米比亚扩充军力、强迫纳米比亚人服兵役、招募和训练纳米比亚人建立部落军队、利用雇佣军镇压纳米比亚人及对非洲独立国家进行军事攻击、而且采取颠覆和侵略行动和以此相威胁，以及强迫纳米比亚人离乡背井。大会还谴责并要求某些西方国家立即停止同南非种族主义政权继续进行军事勾结，并且认为这种勾结除了加强了比勒陀利亚政权侵略性军事机器，从而构成一种对纳米比亚人民和前线国家的敌对行动之外，还违反安全理事会 1977 年 11 月 4 日第 418 (1977) 号决议对南非实施的武器禁运。大会宣布，这种勾结鼓励比勒陀利亚政权无视国际社会，阻碍消除种族隔离和结束南非非法占领纳米比亚的努力，要求立即停止这种勾结。

332. 1984 年 12 月 13 日安全理事会第 558 (1984) 号决议，其中请各国不要进口南非生产的任何种类的武器、弹药和军用车辆。安理会第 566 (1985) 号决议，表示严重关注种族隔离政权的敌对政策已在整个南部非洲造成紧张和不稳定局势，以及由于该政权继续利用纳米比亚作为跳板，对该区域非洲国家发动军事进攻和破坏这些国家的稳定，而对该区域的安全造成日益增长的威胁，

并对国际和平与安全带来更广泛的影响。此外，1986年11月28日安理会还通过了第591号决议，其中促请所有国家禁止向南非出口它们有理由认为会运交南非军警部队的具有军事能力和打算用于军事目的的各种物品。

333. 南非种族主义政权继续加强在纳米比亚的非法军事力量，为此大量扩编其在纳米比亚领土境内的占领部队，招募雇佣军并强迫纳米比亚人服役。此外，它还扩建和加强在纳米比亚的军事基地，特别是沿北部边界的基地。最近南非报告它在纳米比亚有76个军事基地。北部地区的主要驻地有鲁阿卡纳、奥沙卡第和翁丹瓜的空军基地，据称这些驻地都围以机关枪炮楼和有刺的铁丝网，并且只有白人。据称沿公路每隔30公里就有一个较小的基地。<sup>16</sup>

334. 驻在该领土的军队最近几年来持续增长，从1971年的大约17,000人<sup>16</sup>增加到1977年的53,000人。<sup>17</sup>西南非民组主席努乔马先生于1978年9月在安全理事会第2078次会议上称，南非在纳米比亚领土的军事力量估计已经增加到60,000人。<sup>18</sup>自1980年，南非的军队估计为70,000人<sup>19</sup>，到1985年，在纳米比亚境内活动的军队据称在100,000和110,000人之间。联合国反对种族隔离特别委员会与反对同南非军事和核勾结世界运动合作，于1986年5月28日至30日在伦敦举行联合国对南非的武器禁运问题国际讨论会，在一份题为“南非的军事力量”的报告中，专家们估计，南非可动员进行日常作战的军队约有200,000人，其中一半驻在纳米比亚和安哥拉。

335. 应当记得，自1978年以来就已经开始计划建立所谓的纳米比亚国民军，这支军队是由南非训练、挑选和控制的，并准备接管南非部队，以掩盖南非对纳米比亚的继续占领。“西南非洲领土部队”是种族主义南非占领军的延伸，当前是按“西南非洲”正规部队建立的，它包括有指挥系统，有正规编制的步兵部队，有由退役军人组成的民兵部队，以及由26个地区部队组成的突击队。还有训练营以及行政和后勤部队。<sup>20</sup>据最近的报告称，西南非洲领土部队由以下7个正规部队组

成：第101和102、201至203、701和911营。在距温得和克以北60公里的奥卡汉贾设立了军事学校。据称，西南非洲领土部队的预算，仅薪金、粮食和燃料三项1985年即达1.42亿兰特（兰特的比价1984年为1美元，1985年降至0.40美元，1986年为0.47美元），该预算还不包括由南非国防军根据租借办法提供的弹药、车辆和武器的费用。<sup>21</sup>“空军”目前由轻型飞机突袭队组成，私人拥有的飞机由业主兼职驾驶。<sup>20</sup>

336. 除了西南非洲领土部队以外，比勒陀利亚政权还拼凑了一支成份复杂的“特种部队”，这些部队有些是特别用于纳米比亚，另一些则用途比较广泛，尤其是用来攻击安哥拉，虽然他们的行动非常秘密，但据称也正在设法使他们外表看来象是纳米比亚人的军队。所部署的特别部队，其中有第32营、侦察突击队、西南非特种部队、第44伞兵团以及南非特种镇暴队，这种部队部署在许多地方，用来镇压反对南非继续占领该领土和拥护西南非民组的人。

337. 南非特种镇暴队是这些部队之中最恶名昭著的。这支装备精良的暗杀队曾经进行过多次的残酷屠杀以及大量地使用酷刑。虽然这支部队最近已经正式“解散”但表面上只是从南非警察部队转移到“西南非警察部队”，并且正式改名为“反暴动部队”。但是，看来它无法完全消除南非特种镇暴队的恶名。这支部队的司令是以前的罗德西亚特种部队的汉斯·德雷尔准将，军官大部分由白人雇佣军组成。<sup>22</sup>

338. 所谓侦察特种部队是比勒陀利亚纳米比亚占领军的第一支部队。据称有6个这种突击队驻扎在南非的秘密地点。这支部队训练精良，行动极端秘密，主要从事颠覆邻国的行动。<sup>23</sup>

339. 据称最庞大最活跃的特种部队是第三十二营或称为“水牛营”。该营大部分是由雇佣军组成，广泛用于纳米比亚北部的非法军事活动以及攻击安哥拉。这支部队驻扎在卡普里维地带，得到南非幻影式喷气战斗机的支持。该部队的侦察小组也并入西南非洲领土部队。<sup>24</sup>

340. 继续非法占领纳米比亚，仍然是南非对该区域军事战略评价的中心问题。卡普里维地带同纳米比亚北部许多地区一样也已正式划为“安全区”；到该地区旅行需要持有警察和军方的许可证。南非国防军在西卡普里维从巴甘尼到孔戈拉一带约八千平方公里的一个地区，设立了一个军事区，成为西卡普里维军区，卡蒂马穆利洛通往纳米比亚其他地区以及龙杜的军营和空军基地的唯一道路要通过这一地区。据称旅行者受到警告说，他们只能使用主要的道路，并且必须在四小时之内穿过到孔戈拉的二百公里的泥土道路。<sup>25</sup>

341. 南非和军事警察部队在纳米比亚北部的所有城镇，包括卡普里维地带严格执行从黄昏到清晨的宵禁。此外，整个社区被迫从原来的家园和祖先留下来的土地，搬到所谓的保护村。<sup>26</sup>

342. 过去两年来，越来越多的报告说明，南非政权的目的是对卡普里维地带提出“特别要求”，该地带是通向安哥拉、赞比亚、博茨瓦拉和津巴布韦的500公里的险要地带，对南非建立区域霸权战略具有关键重要意义，南半球最大的军事基地和空军基地也设在此处。<sup>27</sup>

343. 记得有可能由联合国监督下举行选举的时候，南非曾于1977年企图并吞沃尔维斯湾，以便将它排除在纳米比亚实现独立的谈判之外。并吞沃尔维斯湾的企图受到各国政府、联合国和西南非民组的强烈谴责。联合国纳米比亚理事会于1977年9月7日发表声明，最强烈的反对南非企图单方面破坏纳米比亚的领土完整和统一。并且指出沃尔维斯湾一直是纳米比亚不可分割的一部分，南非无权改变它的地位和把它并吞为南非领土的一部分(A/AC.131/PV.263)。大会1977年10月4日第32/9D号决议以及其后各项决议都赞同这种看法，谴责南非的企图是“殖民主义的扩张行为”，并宣布“这种兼并是非法和无效的”。安全理事会1978年7月27日第432(1978)号决议赞同上述决定。

344. 从军事方面而言，沃尔维斯湾经过至少20年的发展，已成为南非国防军的海陆空军基地和训练中心。到1970年代末期，南非在这一地区所集中的军

事力量对纳米比亚实现自决的进程构成严重的威胁。这种威胁也延伸到邻近的独立国家，主要是安哥拉，南非一再入侵安哥拉所使用的部队，有某些就是在沃尔维斯湾接受训练或在该地区驻扎的。

345. 最近几个月以来，南非政权已加紧强迫征兵，第一批纳米比亚人是在1986年1月被征集的。对纳米比亚年轻男子而言，除被征兵以外，就是被监禁和逃亡。<sup>28</sup> 抗拒征兵者可能被判处6年徒刑。此外，南非政权拒绝承认或赦免基于政治和其他形式的良心反对。<sup>29</sup>

346. 南非政权的占领部队也越来越依靠雇佣军。1986年7月新闻报道透露，有232名士兵从“文达本土”调到纳米比亚北部。其中一名士兵比休斯下士在同纳米比亚人民军作战中死亡，这件事情因此被透露出来。所谓的文达总统帕特里克·姆培普酋长证实了从“文达本土”调遣部队的事实。这种作法的目的是减少南非白人士兵的伤亡，并减低对他们的压力。1986年下半年，据称在纳米比亚服役的士兵仅来自“文达本土”的就有1,500人。<sup>30</sup>

347. 在本报告所述期间，南非种族主义占领政权变本加厉在纳米比亚执行恐怖统治和镇压。恶名昭著的南非特种镇暴队、第32营和第101营以及达基部队和埃唐戈部队在残酷的法律和新闻封锁的掩盖下，随意恐吓和大规模屠杀纳米比亚人民。南非警察和军事人员在法庭作证时，一再证明“当地的人民”采取抵制态度，拒绝给予任何帮助和提供有关西南非民组的证据。<sup>31</sup> 企图建立可靠的黑人傀儡政权失败以后，比勒陀利亚更多依赖同南非有联系的“纳米比亚人”的军事部队。南非政权企图建立一支自称是纳米比亚人的军队，以取代南非的官方部队，遇到许多问题，主要是大规模的抗拒征兵。由于西南非洲领土部队的腐败，使许多人同情西南非民组，以及所有领导职位继续由南非国防军白人军官所占据。在军队中设立“文化”团体（埃祖瓦和埃唐戈），后来被用作为鼓励黑人傀儡的一个办法。<sup>32</sup> 种族主义南非还用尽各种手段迫使和压制纳米比亚群众接受如所谓临时政

府一类的殖民主义阴谋。最近有越来越多的证据显示，南非政权企图让傀儡的临时行政当局单方面宣布独立。

348. 据西南非民组的估计，在种族主义的南非对纳米比亚人民发动的殖民战争中，在纳米比亚有18,000人死亡、约380,000纳米比亚人在国内流离失所或因国家的战乱逃亡在外，在邻近的安哥拉、博茨瓦纳和赞比亚避乱的纳米比亚人有100,000多人。北部农村地区约有25,000农民被迫放弃田地，住在奥沙卡蒂和翁丹瓜附近的贫民区、另有30,000人被迫到温得和克寻求生计，使得卡塔图拉等乡镇拥挤不堪，生活条件继续恶化。”

349. 南非在纳米比亚的庞大军事力量正在有增无减。众所周知比勒陀利亚政权已具有制造核武器的能力，从而对国际和平与安全构成严重的关切。据估计，南非在纳米比亚和安哥拉境内及其周围的国防开支占南非军警和保安部队总开支的33%。”纳米比亚已日益成为南非财政和军事人员的无底洞。种族主义南非对纳米比亚的军事占领的总开支已占南非国家预算的10%，约占其每年国外借款的一半，每名南非白人平均负担500兰特。”

350. 南非政权每年国防预算的不断增加（最近每年为48亿兰特）”说明南非在发展庞大的军火制造业，这是为了战略需要使其军事—工业综合体“自给自足”全面计划的一部分。虽然为军火生产拨付了大量财政资源，但该政权仍未能实现武器和军备生产自给自足的预期目标。

351. 1986年5月28至30日，联合国反对种族隔离特别委员会于与对同南非的军事和核勾结世界运动联合在伦敦举办了一次联合国对南非的武器禁运国际讨论会，讨论会对种族隔离政权制造和购买军备的能力作了深入的评价。讨论会认为，通过安全理事会第418（1977）号决议虽然是极为重要的一步，但南非武装部队仍然从国外供应商购买大量的主要军备。据估计，该政权25%的武器仍靠进口，空军尤其需要各种重要零件才能维持和实现现代化。”

352 . 该政权能够采购大量的重要军事装备、备件、零件、甚至制造军火的工厂。在南非和纳米比亚营业的西方大国和其他国家的跨国公司的许多附属和合伙公司，在破坏武器禁运方面起重要作用，这些公司供应南非武装部队及其生产和采购机构南非军备发展和生产公司所需要的各物品。 ”

353 . 1986年7月，种族主义的南非总统为一架现代化的喷气式战斗机“印度豹”剪彩，以更新该政权空军的军机。南非部队自1963年以来一直使用法国“幻影”三型战斗机，“印度豹”是这种战斗机的改进型，是由军备发展和生产公司及其附属公司阿特拉斯飞机公司研制的。 ” 比勒陀利亚制造这种新型的喷气式战斗机，显然将使目前由法国提供的机队现代化。 ”

354 . “印度豹”战斗机虽然是根据法国“幻影”战斗机研制的，但这种飞机装备有先进和由本国制造的武器和装备，一些分析家认为，这种飞机的研制相当于以色列根据法国“幻影”战斗机研制的Kfir型战斗机。 ” 众所周知，以色列同南非具有密切的军事和情报联系。 1987年2月21日《经济学家》报导，南非还是以色列武器技术的重要购买人，并特许生产小型武器、火箭艇和仿制以色列Kfir型喷气战斗机，包括更先进型的南非称为“印度豹”的战斗机。然而1987年2月12日《基督教科学箴言报》报导称，1987年1月美国国务卿南非问题咨询委员会的报告指出，“没有外国直接或间接的援助”，研制“印度豹”型战斗机将是不可能的。

355 . 此外，相同报刊报导指出，南非和以色列彼此协助武器发展方案，许多以色列科学家同南非科学和工业研究委员会订有研究合同。南非问题咨询委员会的报告也指出，以色列一向参与帮助南非逃避制裁和武器禁运。该报告说，以色列将美国军火运往南非，利用这些武器进行国内镇压和对邻国的侵略。



356 . 1986年11月中旬透露，以色列向南非空军部队供应两架由波音707型飞机改装的空中加油飞机。这可使空军飞机的有效航程增加到2,000至2,600公里，使其可以攻击撒哈拉以南所有非洲城市。根据技术数据测算，诸如达累斯萨拉姆、内罗毕、坎帕拉、利伯维尔和雅温德等非洲主要城市现在都在南非空军的攻击范围。<sup>40</sup>

357 . 1987年1月29日《纽约时报》报导在过去15年期间，以色列出售给南非各种军事装备，包括轻型武器和通讯设备，乃至包含以色列若干重要武器系统设计在内的综合技术数据，然后南非军事工业利用这些资料装配这些武器系统。据称，其中包括Saar级火箭艇、Gabriel海对海火箭和用于南非新的“印度豹”型战斗轰炸机的飞机电子干扰设备。此外，以色列最近还帮助南非研制KC-135型侦察机，并发展南非空军的空中加油能力。以色列和南非据报导还合作发展核武器技术。不仅如此，在新闻界透露上述情况之前几个星期，以色列国防部长易茨哈克·拉宾曾访问比勒陀利亚。

358 . 1986年7月4日，南非海军将最新式的军舰P1569编入现役。该战舰是米尼斯特级此类战舰的第九艘，具有异乎寻常的速度和截击能力，是特别为近海情况而设计的。<sup>41</sup> 伦敦《金融时报》1986年6月7日报导1986年6月4日南非攻击安哥拉纳米布港时，南非巡逻艇曾装备有以色列制造的蝎式火箭。

359 . 一直有人报导德意志联邦共和国的公司将潜艇蓝图议价出售南非军方。1987年4月30日南非国防部长马格奴斯·马兰将军报传为南非制造另一种叫“铁拳”的军用直升机剪彩，该直升机为法国设计的Puma 330的改进型。它装有电子计算机控制的20毫米枪炮系统和1888毫米火箭发射架。<sup>42</sup>

360 . 过去几年来众所周知，南非除了建立庞大的军事—工业联合体、非洲最强大的陆军以外，还具有核武器能力。可以得到的资料和证据证实，南非开始执行核计划，并发展到目前水平，是某些西方国家和其他国家政府以及以色列大力援助的直接结果。<sup>43</sup>

361. 南非占有丰富的铀矿资源，是其核能力的一个重要部分。“南非控制纳米比亚的铀矿资源，提高了南非在国际铀市场上所占的累计份额，从而掌握了这种市场份额所带来的潜在的国际影响力。”南非是铀的主要生产国，很大一部分铀是来自纳米比亚，比勒陀利亚不仅因此取得大量的和迫切需要的外汇收入，并且具有很有利的条件，为其本国的核计划取得西方国家的广泛支持。

362. 南非已经掌握各种适宜的投置系统，主要是性能优良的飞机。其武库中的幻影式F-1型、幻影式3型、堪培拉型、海盗型、谢克来顿型以及最近的印度豹型等飞机，都能运载450至1,100公斤的早期核裂变武器，南非现在有能力制造这种武器。“2,500至4,500公斤的比较大型的核武器可由商业飞机或军事运输机投置。南非为投置小型尖端武器而发展短程和中程弹道导弹和巡航导弹，这种可能性不能排除。1986年12月30日《纽约时报》的一篇文章报道，南非政府已经确认，计划在马里恩岛修建一座从开普敦至南极洲的简易机场，据英国新闻界称，该机场是以色列—南非联合试验核武器计划的一个部分。

363. 虽然自1979年以来，南非未能允许出席原子能机构的年度大会，但南非仍是原子能机构的正式成员，并继续享有正式成员所应享有的一切利益。”

364. 原子能机构总干事汉斯·布利克斯先生最近指出，他曾要求同比勒陀利亚开始会谈，讨论实行“全面”防护问题，以防止将核能力用于武器生产，但没有得到比勒陀利亚的响应。”

365. 1986年10月3日，原子能机构大会第三十届常会通过一项关于南非核能力的决议，“其中大会特别指出南非正在部分地通过非法取得纳米比亚的铀来加强其核能力，并要求南非立刻停止掠夺和非法开采、利用、开发和销售纳米比亚铀。

366. 原子能机构同一决议要求还没有这样做所有的成员国停止同南非种族主义政权进行一切核合作，特别要中止关于核燃料循环和技术转让的任何援助和任何方式购买南非的铀，同时立即中断同南非的一切核研究合约；请求成员国采取一切必

要的措施阻止同南非内部及其管辖下的所有公司和企业进行任何核合作；要求原子能机构和成员国拒绝参加在南非举行的任何专家会议、委员会、会议或讨论会；要求南非立即停止掠夺和非法开采，利用，开发和出售纳米比亚铀；要求成员国，特别是其公司参与开采和提炼纳米比亚铀的国家，采取一切必要措施执行联合国的各项决议和决定，以及保护纳米比亚自然资源第1号法令，包括要求否定产地证书的做法，禁止国营公司和其他公司以及附属公司经销纳米比亚铀，并不得在纳米比亚进行铀的勘探活动，并再次要求尚未停止购买纳米比亚铀的国家停止购买；认为南非的政策继续不顾和违反联合国的宗旨和目标，按照原子能机构活动所根据《规约》第三B条，等于是在十九B条意义内持续违反《规约》的规定；并请求理事会审议向原子能机构大会第三十一届会议建议按照《规约》第十九B条的规定，如果南非到那时还不遵守原子能机构大会有关决议并且自认为符合《联合国宪章》的宗旨和原则则暂时禁止南非行使成员的特权和权利。

367. 南非种族主义政权加紧推行其按部就班颠覆邻近非洲国家的运动，妄图迫使这些国家停止对南部非洲解放斗争的支持。南非还对安哥拉、博茨瓦纳、莱索托、莫桑比克、赞比亚和津巴布韦采取破坏、军事侵略、挑衅和其他方式的颠覆。作为对这些非洲国家侵略活动的一部分，南非还招聘、培训、资助和装备雇佣军、用于制造动乱，并支持盗匪组织，如安哥拉的安盟和莫桑比克的全国抵抗运动，为这些组织提供军事装备和资金，以便攻击这些国家的合法政府。

368. 此外，纳米比亚卡普里维地带广大地区已没有平民居住。该地带现在已成为第32“水牛营”的主要基地和总部，该营主要由南非军官和雇佣军组成。最近几年来，该营经常同安盟的匪徒联合行动，包括1986年3月在卡普里维地带卡万戈河边水牛城举行十周年庆祝活动，“安盟高级官员”，包括其总书记”Miguel N<sup>o</sup> 1 zau Puna 准将乘坐南非空军飞机参加。”安盟向占巴（距纳米比亚—安哥拉边界150公里）供应装备和运输基本战略物资所供用的主要路线是通过巴甘尼—孔戈拉公路。” 据称南非部队正在纳米比亚北部修建新的重要公路网，主要用于向南非和安盟运送物资。”

369. 应该指出，美国第一批财政和军事援助于1986年2月送达安盟，报说数额多达1500万美元。”最近的报告指出，美国政府已决定继续向安盟供应武器，包括桁条导弹和反坦克导弹，数额为\$1,500万至\$1700万”。

370. 1986年11月第1周期间，南非部队入侵安哥拉，深入安哥拉境内达300公里。安哥拉部队在安科瓜、纳马库德、埃瓦尔和尼霍恩等村附近击退了南非部队向南的推进。在此期间，南非空军多次侵犯安哥拉领空。”据报导，在整个11月份期间，南非部队一直在安哥拉境内作战，支持安盟。据安哥拉国家通讯社又报道，戴有南非部队标志的一名上尉同安盟10名叛军一起在中部万博省的维林加被击毙。1986年12月期间，南非部队继续侵略安哥拉领土。调动约100辆CASSPIR军事车辆并得到空军飞机和直升飞机的支援。向库内内省的政府部队两次发动进攻。安哥拉政府部队在夏贡戈至梅农盖公路一带击退了南非部队和安盟叛军的入侵”。

371. 安哥拉政府在1987年1月27日给安全理事会主席的一封信”中详细说明1987年1月期间南非对安哥拉领土的军事攻击和侵略。

372. 安哥拉总统于1987年5月19日在罗安达联合国纳米比亚理事会二十周年的庆祝纪念会的讲话中指出。目前南非有六个营在安哥拉领土的库内内省内部402公里进行巡逻和战斗侦察行动并有空中掩护。他又证实第32营，即“水牛营”长期驻扎安哥拉宽多库邦戈省，协助安盟进行长期干涉。

373. 1987年4月25日南非军队使用直升机攻击赞比亚西南邦戈市利文斯通，有四名赞比亚人被杀。”

374. 1987年5月29日南非的特攻队袭击马普托市郊的四个家庭，有三名莫桑比克人丧生”。

375. 博茨瓦纳政府于1987年6月10日给秘书长的信中证实它对1987年4月8日哈博罗内炸弹爆炸的调查，表示该项装置是南非警察特务所引发。这项爆炸炸死三名博茨瓦纳国民，并炸坏哈博罗内的数间房屋。”

376. 1986—1987年期间西南非民组的军队纳米比亚人民解放军继续对南非的军事设施和基地发动攻击、伏击军车的护送队并切断军营的军粮补给线，西南非民组的发言人在1986年9月1日的罗安达记者招待会上指出，从1986年起南非有580名军人被杀，四架南非军用运输机和五架直升机被击落。<sup>60</sup>

377. 据报导，在1986年11月，纳米比亚解放军用迫击炮和机关枪袭击了在翁干杰拉地区的奥卡豪和纳米比亚北部的埃伦杜两处南非军事基地，击毙22名南非士兵，击伤40名，并摧毁一个军械库和几辆军车<sup>61</sup>。

378. 1986年11月15日，纳米比亚解放军部队对伊因哈纳的南非军事基地发动了一次袭击，击毙18名南非士兵，使基地受到重大破坏，并缴获不少武器和装备。伊因哈纳基地是在1986年6月受到纳米比亚解放军一次类似的袭击之后，最近才由南非国防军重建起来的<sup>62</sup>。

379. 1986年12月，纳米比亚解放军战士击落了3架南非武装直升飞机，其中一架是12月3日在奥贡戈击落的。12月29日，南非的一架“阿卢埃特”式武装直升飞机在翁丹瓜空军基地被击落，机上人员全部丧生。纳米比亚解放军还继续用迫击炮和地雷发动袭击，摧毁了若干辆军车，并破坏了通往南非军事基地的重要通讯和供应线。<sup>63</sup>

380. 西南非民组于1987年4月25日的战况公报报导自1987年起有205名南非军人被杀，76名受伤；18次的破坏行动和49次战斗行动摧毁了17个军事基地和28辆军车。1987年3月30日纳米比亚解放军在奥希维罗—楚梅布地区击沉一架法国制Puma武装直升飞机，南非中将丹尼·劳夫死亡。

## C. 纳米比亚境内的外国经济利益集团

### I. 一般情况

381. 大会第41/39 C号 决议重申以前各项决定，请联合国纳米比亚理事会审议在纳米比亚营业的外国经济利益集团的活动，以便向大会提出适当的政策，抵制这些利益集团向纳米比亚的非法南非政权给予的支援。

382. 纳米比亚有丰富的天然财富，包括油、钻石、铜、铅、锌、锰和其他金属以及农业和渔业产品。 不过，这些资源都被南非和其他外国经济、金融和其他利益集团所独占和剥削。

383. 纳米比亚经济的基本结构是典型的殖民地形式。 几乎是专门配合外国资本的需求和要求。 经济主要部门的大部分产出是出口。 三个主要提取自然资源的行业为采矿、农业和渔业，总共占国内生产总值的三分之二以上，生产出口品90%以上，雇用所有领薪就业人员的80%以上。 就经济体系而言，纳米比亚完全依赖南非，南非事实上把该领土作为其第五省对待，以及作为自然财富的储藏所和南非经济垄断的附属市场。

384. 外国剥削纳米比亚自然资源采取两种基本形式。 第一，南非吞占的土地占总面积的60%，包括大部分可耕地，由白人少数所独占和利用。 占领土人口约95%的黑人多数，按部落被成群赶入分布在纳米比亚最贫瘠区域的十个不连续的“本土”。 第二，给予无数南非和其他外国经济利益集团采矿特许权，使他们能够开发领土的广大矿产资源。

385. 通过强迫纳米比亚人居住在领土最不毛的地区，非法南非政权为白人拥有的农产和矿产以及为白人部门的各种建造工程，建造了廉价的劳动大军。 白人和黑人之间有明确的分工。 前者控制、安排和占有大多数熟练技术的职位，后者主要从事最低级的行政和按熟练的体力工作。 90%以上的高等以及中等的管理、

专业、技术和科学职位由白人担任。70%以上的工匠和40%的事务员也是白人。除了占很少百分比的黑人工人除外，黑人多数的唯一的选择就是从事体力劳动或从事生计农业。

386. 参加掠夺纳米比亚资源的外国经济利益集团包括一些南非、西欧、北美的世界上最大的公司和金融机构。所有这些公司都凭非法的殖民主义南非政权所发的许可执照营业。这些外国经济利益集团被吸引到纳米比亚来，是因为比勒陀利亚把种族隔离制度扩展到该领土，基本上保证外国经济利益集团可以得到大量廉价的劳工，获取暴利。

387. 跨国公司在纳米比亚的业务最主要的是在矿业部门营业的下列公司：西南非洲统一钴矿有限公司（德比尔斯统一矿业有限公司独资拥有的子公司）、楚梅布有限公司（属南非金矿公司和美国纽蒙特采矿公司所有）和罗星铀公司（大不列颠及北爱尔兰联合王国的里奥廷托锌公司拥有最大股分）。这三间公司也约占矿物产量和出口的95%，并拥有领土大约80%的矿业资产。

388. 外国经济利益集团掠夺纳米比亚矿业资源的明显证据，于1986年3月瑟里安调查委员会报告发表时再度显示出来。这个委员会于1982年被指派调查采矿业的普遍的腐化和管理的不善的指控，发现这些公司，特别是西南非洲统一钴矿公司和楚梅布公司，有系统地过渡开采纳米比亚资源和在领土之外储存大量矿物。该委员会也发现，在纳米比亚的多数外国公司逃税，并且参与非法的转帐价格的做法。”

389. 关于运输和交通部门，纳米比亚的铁路、陆路运输业和海港均作为南非系统的一个组成部分管理的。南非航空公司几乎经营所有飞离领土的国际航线。唯一海外直航服务是每周两次经马德里飞往德意志联邦共和国的法兰克福。纳米比亚同其邻近独立国家的联系受到南非的故意限制。

390. 在掠夺纳米比亚资源的南非公司中，最大的一间是英美公司，它属下的德

比尔斯子公司控制了统一钻矿公司。 其他的南非大公司包括两个南非国营公司：南非钢铁有限公司和南非工业发展有限公司。 南非公司的业务通过由中间公司、小股或互惠股、和人选重叠的董事会组成的复杂网络交织在一起。

391. 在纳米比亚营业或投资的西欧公司包括：总部设在联合王国的巴克莱银行、英国石油公司、统一金矿公司和里奥廷托锌有限公司；德意志联邦共和国的德累斯顿银行和隶属荷兰皇家壳牌集团的壳牌运输贸易公司。 这些公司参与采矿、银行地石油部门，代表了纳米比亚经济活动的三个最重要领域。

392. 在纳米比亚最活跃的美国公司是纽蒙特矿业公司。 另一家美国公司—精金公司在1982年底以前在楚梅布公司也曾拥有很多股权。 当时它将在该公司的股权授予联合王国统一金矿公司的子公司之一南非金田公司。 加拿大的里奥阿尔戈姆公司也通过其在罗星铀有限公司的股权参加在纳米比亚的活动。

393. 跨国公司从它们在纳米比亚的非法营业榨取巨额利润，他们通常汇往国外，一点也不留下来作领土发展之用。 外国经济利益集团也不采取任何措施把纳米比亚经济的不同部门结合成一体。 结果是，该领土的经济是不均衡的畸形发展，完全依赖外国进口。

394. 几十年来外国在纳米比亚的经济掠夺和从中所得的巨额利润，促使南非对纳米比亚解放继续采取不妥协的态度。 跨国公司通过在该领土的营业直接支持种族隔离政权，从而加强其对纳米比亚的非法占领并使这种占领永久化。

395. 纳米比亚目前的商业结构和国际经济关系概括了传统殖民主义从殖民地榨取原料、剥削殖民地人民的廉价劳动力以及将投资限于只会加快原料榨取的活动的二元哲学。 这种制度保持殖民地作为宗主国所制造货物的垄断市场，并且容纳其过剩的人口。 这种商业和国际经济关系结构在领土施行的种族隔离制度的支持下，是纳米比亚发展不足的一个重大因素。<sup>65</sup>



## 2. 采矿

396. 采矿仍然远为纳米比亚经济的一个最大部门，只占其国内总产值的一半，约占出口额的85%。<sup>66</sup> 该领土所有生产的矿物几乎全向下列国家出口：南非、联合王国、美利坚合众国、德意志联邦共和国、日本、比利时、意大利、法国、荷兰和以色列。领土内矿物贸易只限于公司内的交易。自然矿物价格在国际市场上波动较大，但1985年以来，兰特对主要贸易货币贬值，特别是对美元和英镑贬值，使南非一直受益。

397. 如瑟里安调查委员会的大量文件记载，南非政权以各种手段加快对纳米比亚矿物资源的开采。除其他手段外，它对在纳米比亚经营的采矿公司的课税税率低于在南非经营的课税税率，允许从利润毛额中扣除资本支出的课税，允许无限制地开采纳米比亚矿物，并且不对采矿公司施加任何压力迫使它们在当地加工矿物。在纳米比亚经营的外国利益集团集中于无限制地开采矿物以求近利，这些利益被跨国公司占有，对纳米比亚人民毫无利益可言。因此，其他的经济部门被忽视，使该领土在最基本的需求，包括粮食在内，都极依赖进口。

398. 纳米比亚金钢石的开采全由统一钻石矿公司垄断，这家公司是世界最大钻石生产者之一，也是在领土营业最久、最大的矿业公司。西南非洲统一钻石矿公司是南非德比尔斯统一矿业公司独资拥有的子公司，而德比尔斯统一矿业公司的30%的股份为南非英美公司所有。

399. 纳米比亚拥有世界金钢石已查明蕴藏量的约5%，出厂的金钢石大约98%属宝石品质<sup>67</sup>，平均略小于1克拉，为阿姆斯特丹、安特维普、特拉维夫和纽约的切割业和珠宝商所喜爱。纳米比亚的金钢石每卡拉的平均价值很高，并以形状完美、色泽漂亮和无杂质瑕疵见称。

400. 金钢石生产和出口由南非通过纳米比亚钻石局控制，并由设在伦敦的德比尔斯中央销售组织销售，该组织由于处理全世界金钢石销售量的80%以上，有效地以囤积和选择性销售来缓冲市场的波动。

401. 管理纳米比亚金刚石出口的程序和种族主义占领政权协议的定价和销售政策为疯狂掠夺纳米比亚的金钢石提供了方便。 瑟里安调查委员会透露，由于南非和西南非洲统一钻石矿公司的这种勾结，经常有金刚石的发货不缴纳出口税便离开纳米比亚。 统一钻石矿公司一名前高级经理在向委员会作证时声称，由于该公司有计划地掠夺纳米比亚金刚石资源，领土损失了13.4亿美元的金钢石矿资源。<sup>68</sup> 该经理向委员会提供的文件还声明，1970年代初期以来，统一钻石矿公司在设法完成德比尔斯统一矿业有限公司和中央销售组织制订的过高生产指标之时，通过在钻石大小（每块钻石的克拉数）和等级（每立方米的克拉数）两方面过渡开采，一直采取谋求最大利润的政策。<sup>69</sup>

402. 只有统一钻石矿公司和德比尔斯统一矿业有限公司知道中央销售组织向伦敦零售和切割业销售纳米比亚金刚石的最终价值。 此外，德比尔斯统一矿业有限公司和西南非洲统一钻石矿公司之间长期建立的交换协定许可多达30万克拉的大宗纳米比亚宝石经常地交换南非重量相同的金刚石，而没有这些宝石的相对质量或价值的记录。 此外，虽然所有其他生产者都把剩余钻石贮存在它们的原产国，但大量纳米比亚钻石却通常储存在伦敦和南非的金伯利。 调查委员会报告，在纳米比亚开采的宝石只有一半立即出售，另一半是贮存在金伯利。<sup>64</sup>

403. 纳米比亚拥有种类繁多的贱金属和其它贵金属，其价值占矿业部门全部生产的20%。 这些产品对南非及若干西方国家具有战略重要性。 领土开采的锌、锡、铅、钒和钨几乎全部输往南非及西方盟国。

404. 楚梅布有限公司生产镉、铜、铅和锌，产量几乎占纳米比亚贱金属产量的90%。<sup>70</sup> 1983年以来，该公司股份的42.3%为南非金田公司所有；33.5%为美国纽蒙特矿业公司所有；使4.2%为联合王国精选信托有限公司所有；4.87%为南非奥奥基普铜公司所有；4%为南非通用矿业联合有限公司所有。 纽蒙特矿业公司在楚梅布公司董事会的董事人数仍然最多，它的董事长兼总经理仍然是楚梅布公司的董事长。

405. 瑟里安调查委员会透露，楚梅布公司一直没有报告该公司出口供提炼的粗铜的金含量。<sup>71</sup> 该委员会还发现该公司经常进行转移价格，而且虽然其矿物销售额很大，它1979年以来却未曾缴税。该委员会指出，楚梅布公司能够得到免税，是因为非法占领政权的做法允许在领土经营的各公司将本应纳税的收入为省税而转移到扩大项目上，而这些项目在多数情况下不会给纳米比亚人民带来任何经济利益。

406. 目前纳米比亚唯一开采中的铀矿是由世界上最大油矿生产者罗星油公司经营的矿。罗星的矿是世界上最大的露天铀矿，占了纳米比亚已知的由蕴藏量的大部分。罗星铀矿有限公司是1970年成立的、西南非公司的一个财团。英国的里奥廷托铀公司拥有46.5%的股权，其中10%是它在加拿大的子公司里奥阿尔戈姆公司所有。南非的工业开发公司和通用矿业金融公司分别拥有13.2%和6.3%的股份。其它的股东有：法兰西石油公司的子公司托塔尔核矿公司（10%）、德意志联邦共和国的铀公司（5%）。里奥廷托铀公司虽然控制普通股的46.5%，但是这家英国大公司只有26%可以投票的资本。南非通过其国营的工业开发公司控制投票股权，其加权投票权使它可以否决影响罗星铀有限公司的任何重大决定。

407. 纳米比亚拥有世界可开采铀矿储量的大约5%。<sup>72</sup> 罗星铀有限公司目前每天加工50,000至60,000公吨矿石，有每年生产5,250公吨氧化铀的能力。1982年的产量为4,454公吨。此后，根据罗星公司经理部门的要求，里奥廷托铀公司在也没有公布生产数字，但是相信产量已降至到每年4,000公吨左右。<sup>73</sup> 虽然南非种族主义政权的《核能法》禁止公布出口统计数字，但是估计在1981年至1985年期间，铀占纳米比亚全部出口的34%。<sup>74</sup>

408. 罗星铀有限公司是里奥廷托铀公司一个利润丰厚的单位。自1982年以来，罗星铀公司是其某多国公司中盈利最多的子公司。纳米比亚的铀比其他国家生产的铀便宜，因为在工资方面普遍存在着种族歧视，征税率低，对在该领土开

业的外国公司来说不存在社会、政治、环境和其他法律限制。 1985年，虽然当时铀的世界市场价格低廉，但是罗星铀公司上缴里奥廷托铀公司的纯利为2,650万英镑。<sup>75</sup>

409. 由于南非法律允许在纳米比亚领土营业的外国公司延缓交税，以抵销最初的资本支出，罗星铀公司在1982—83年财政年度之前没有缴纳任何税款。<sup>75</sup>

410. 自该矿1976年开始生产以来，罗星铀有限公司买主的身份一直严格保密。 联合王国是公开承认进口纳米比亚铀矿的唯一国家。 但是，同多数消费铀的国家一样，联合王国不公布进口铀的实际数量。 欧洲共同体成员国1986年9月针对南非种族主义政权采取的制裁不包括铀。<sup>76</sup>

411. 虽然罗星铀公司顾客的身份严格保密，但是人们获悉，多年来里奥廷托铀公司想方设法达成了若干合同。 根据马省理工学院1982年为美国能源部编制的一份技术性报告，罗星铀公司与法国、德意志联邦共和国、日本、联合王国有长期交货合同。<sup>77</sup>

412. 纳米比亚生产的所有铀全部出口。 由于纳米比亚铀的生产和出口的非法性质，与这种明显违反国际法有关的多数运输公司和加工工厂设法隐瞒它们与掠夺纳米比亚铀资源有任何关系。 然而，据称在1978年和1979年，以法国为基地的航空公司—空运联盟公司和南非航空公司是经常把铀运进法国的航空公司。<sup>78</sup> 又据称，诸如海上货主联运公司（一家属于空运联合公司集团的法国航运公司）和德非航运公司（一家以德意志联邦共和国为基地的航运公司）参与定期从海路用集装箱把纳米比亚铀运到西欧的几个港口。 最近，国际自由工会联合会公布了1986年把纳米比亚铀运到比利时泽布勒赫港口的船舶的船名。 在该年有7艘船舶加入这项非法贸易：“Sederberg号”、“Helderberg号”、“Waterberg号”、“Transvaal号”、“Ortelius号”（属于比利时航运公司，CMB）和“Hoorn号”（属于荷兰航运公司Nedlloyd）。<sup>79</sup>

413. 关于纳米比亚铀的实际提炼和浓缩，很难确定哪些公司参与这些非法活动，因为它们往往声称它们提炼各种来自不同国家的铀。据报导，1985年有大量的纳米比亚铀输入加拿大先进行加工，然后最后再输出日本。纳米比亚铀在加拿大的加工是由国家控制的一家公司埃尔多拉多核公司进行。在法国，国家控制的核子加工和浓缩公司 Comurhex 有一个加工“大量”纳米比亚铀的合同。<sup>80</sup>此外，在联合王国，由英国核燃料有限公司拥有并经营的、在联合王国西北部的 CaPenhurst 浓缩工厂和 SPringfield 工厂也参与纳米比亚铀的加工。

414. 由于罗星铀矿和其他矿的氧化铀用于发电之前必须先行浓缩并制成燃料棒，因此在到达最后用户之前，需要经过几道程序。欧洲的一家主要加工公司是由德意志联邦共和国的铀同位数分离公司、荷兰超象心机公司和英国核燃料公司合营的铀浓缩公司。铀浓缩公司并不购买铀，然后的出售，但接受各种客户的来铀加工。<sup>81</sup>

415. 纳米比亚拥有相当多的石油、天然气和煤等潜在资源，但都没有开发。在库内内河流域，纳米比亚还是一个主要的水电来源。在南非的非法管理下，能源政策的方向是发展烧油和烧煤的发电站，供应采矿业和主要城镇的需要。目前纳米比亚完全依赖经沃尔维斯湾或用铁路从南非运输进口的石油和煤。<sup>82</sup>

416. 多年来，外国经济利益集团一直在纳米比亚勘探石油和天然气。位于纳米比亚西南部，距奥兰治河河口约120公里的库杜天然气田，长期以来一直被认为具有很大的天然气贮量。美国的谢福隆石油公司根据南非负责沿海石油和天然气勘探的国营机构南部石油勘探公司的转租，首先在该地区发现了天然气。谢福隆及其他国际天然气公司于70年代初在纳米比亚沿海进行了大量的近海钻探，但多数租约到1975年已取消，因为钻探结果不令人满意。

417. 1983年，一些公司再次试图开采库杜天然气田，南部石油勘探公司透露，它正在寻找一家外国伙伴完成对这块天然气田的评价。对该区域潜力的新兴趣导致进一步的钻探，所发现的天然气田为世界最大气田之一。专家估计库杜储

备量价值超过40亿美元，可以在30年内满足南非燃料需要的65%。”据认为，库杜的储量是开普敦以东莫塞尔湾南非水域中发现的主要近海天然气储量的5倍到10倍，预计这些近海天然气的生产将于1991年开始。

418. 比勒陀利亚批准南部石油勘探公司作为奥兰治河河口地区租约所有者，开发库杜天然气田。比勒陀利亚还决定将天然气直接输往开普敦，不在纳米比亚提炼。最近有一些报道说，一个国际石油公司财团表示有意参加库杜天然气田的开发。”

419. 种族主义的南非政权就这样与其他外国经济利益集团勾结，企图夺取纳米比亚潜在的丰富石油和天然气资源，而这些资源是纳米比亚人民的固有权利。这种剥夺不仅违反了大会和安全理事会的有关决议，国际法院1971年7月21日的咨询意见和“保护纳米比亚自然资源第一号法令”，而且也是纳米比亚独立的严重障碍。

### 3. 银行和金融

420. 南非和其他外国经济利益完全垄断纳米比亚的银行和金融体系。领土没有自己的中央银行。南非储备银行将其管辖权和职能扩及非法占领的纳米比亚，那里的流通货币是兰特。因此，领土的货币政策完全依赖于比勒陀利亚采取的决定。除其他事项外，比勒陀利亚对汇率、利率和清偿能力具有绝对的控制权。作为兰特货币区的一部分，资本可以在纳米比亚和南非之间自由流动。结果，大部分南非控制的公司和许多个人都将其利润和收入转投资于南非的公司和金融机构，也没有规定要将其一部分留在纳米比亚。”

421. 领土的主要银行是巴克莱国民银行和西南非洲标准银行，它们是联合国国际银行集团的子公司。另一家银行是西南非洲银行，它的大部分股份以德雷斯顿银行卢森堡公司的名义注册，该公司是卢森堡的一个股份有限公司，属于德意志联邦共和国德累斯顿银行财团。

422. 在保险领域，南非公司领先于其他外国公司。公司根据《南非保险法》的规定经营，并受南非保险注册机关的监督和管制。<sup>86</sup> 这些公司几乎所有的资产都在南非，据悉它们还经常把大量的货币作为保险费收入转移出领土。

423. 纳米比亚各银行的业务完全是为了适应外国人的需要和南非及其外国经济集团的需要。纳米比亚各银行在结合纳米比亚和南非的金融和海关制度方面继续发挥着作用。它们向非法占领当局和在纳米比亚营业的外国经济集团提供资金，并将顾客的资金和银行本身的利润转汇到在南非和西欧的帐户中。

#### 4. 制造业和商业

424. 纳米比亚的商业和制造业部门的产出占国内生产总值的10%到15%，象服务部门一样，完全由南非和其他外国经济利益垄断。制造部门还不到300家企业，占国内总产值的5%多一点，雇用人数约占劳动力的10%。<sup>87</sup> 肉类加工、为采矿业提供某些专门设备和当地装配从南非进口的材料是主要的制造活动。

425. 南非的大公司在商业和制造业方面都是财雄势大的。例如，德比尔斯 (De Beers) 和英美公司 (Anglo-American) 在矿业以外的领域，如地产业、钻油、货运、保险和银行业也拥有直接和间接的股份。此外，南非的连锁店，如巴娄斯 (Bar-lows) 和OK百货商店 (OK Bazaars) 在批发和零售业方面也极为活跃。

426. 南非和其他外国经济利益集团掠夺纳米比亚的原材料，把这些材料转移到其他地方加工，并把领土作为制成品的垄断市场。80%的制成品来自南非，其余的来自第三国，是通过南非拥有的贸易公司输入该领土的。由于南非的企业可以不受限制地向纳米比亚出口产品，它们有效地使地方工业丧失了竞争能力和生存的能力。种族主义南非政权的最终目的是尽量限制纳米比亚发展工业的机会，以便使领土永远依赖比勒陀利亚。

## 5. 农业

427. 纳米比亚人民一直被视为采矿业和白人移民的廉价劳动力来源而备受剥削。从目前的土地分配形式就可以看出这种政策造成的影响：80%的好牧场为白人移民所拥有，纳米比亚人民只拥有剩余的20%，其中几乎有一半是贫瘠和无用的半沙漠或沙漠地带。

428. 农业部门明显地具有殖民地经济内在的矛盾特征。占务农人口95%以上的黑人都是仅可糊口的小农，他们的农产品在市场中只占约2.5%。另一方面，大约5,000白种农人则拥有并经营最重要的商业性农业，即养牛、饲养乳牛和生产喀拉湖羔羊皮。

429. 所谓“警管区”（专供白人移住和进行开采活动的地区，约占纳米比亚总面积的三分之二）的大部分土地为南非私人 and 公司所有；有些地主在外地居留，有些地主是住在纳米比亚的南非人。南非的销售机构实际上全部控制着牛和卡拉库尔羔皮毛的销售，肉类加工厂也大部分由南非人和南非公司控制。

430. 水在任何社会最可宝贵的资源之一，开发水的政策和办法是纳米比亚的南非非法行政当局掠夺该领土的人力和自然资源的有力武器。例如，90%以上的堤坝和钻井是为白人的牲场和居民点服务的。所有的农业支助服务，包括技术专门知识、研究和贷款、信贷、培训、农业推广和兽医服务、农业投入、运输设施和销售组织都是为白人农场主和牧场主的利益服务的。<sup>88</sup>

## 6. 畜牧业

431. 畜牧业在商业性农业中占绝对主导地位，并基本上限于白人地区。农作物生产通常被忽视。在整个纳米比亚只有很少的大型玉米农场。牛肉以南非为主要出口市场，收购纳米比亚饲养的大部分牲口。

432. 纳米比亚的卡拉库尔羔皮工业是世界上规模最大的之一。卡拉库尔羔皮



在销售时也称为波斯羔皮和斯瓦卡拉羔皮，是用于制造昂贵的和最时髦的皮裘。全部产品均是通过南非出口到西欧、日本和美国。

## 7. 渔业

433. 种族主义的种族隔离政权对纳米比亚的非法占领导致南非公司和其他外国经济利益集团对该领土渔场进行肆无忌惮的掠夺，从而使得纳米比亚的这一重要的自然财富资源受到严重摧残。

434. 由于本格拉海流带来的大量养份，纳米比亚沿海水域早就是著名的富饶鱼区。这些海域中有若干深海鱼类，包括沙丁鱼、鳀鱼、鳕鱼以及竹筴鱼/鲭鱼（用于制造鱼粉饲料）。在纳米比亚海岸南部，特别是吕德里茨附近，还发现了大量石龙虾。

435. 渔业组织控制在南非手中，从事渔业的公司几乎全是南非公司。12个深海捕鱼许可证中有11个归南非利益集团所有，它们还拥有全部捕捞龙虾特许权。<sup>89</sup> 这些利益集团获得的捕鱼配额也总是最高。1987年，捕鱼配额的80%授予南非公司。<sup>90</sup> 主要设于沃尔维斯湾的六家南非公司参与沙丁鱼罐头制造以及鱼粉和鱼油的加工。在过去几年中，这些公司把它们半数以上的机器从设在沃尔维斯湾的工厂迁到在智利开设的新企业内。<sup>91</sup>

436. 纳米比亚的海洋资源同其矿物资源一样，继续枯竭，原因是南非及其他外国经济利益集团为谋暴利，不顾人们提出的关于要保护此一重要的国家资源的警告，肆意滥捕。种族主义政权试图非法维持对该领土的海洋资源及鱼业的控制，即使在纳米比亚独立后，还企图继续对沃尔维斯湾进行殖民统治。人们记得，南非于1977年宣称并吞沃尔维斯湾。安全理事会第432(1978)号决议宣布，必须通过把沃尔维斯湾重归纳米比亚，以求保障该领土的完整统一。大会第32/9 D号决议，除了别的事项外，宣布南非兼并沃尔维斯湾的决定是殖民主义扩张行为，

违反了《联合国宪章》的宗旨和原则以及大会第151 (XV) 号决议；此种兼并是非法和无效的；沃尔维斯湾是纳米比亚的一个组成部分。

#### D. 纳米比亚社会状况

##### I. 一般情况

437. 联合国纳米比亚理事会为行使其担任纳米比亚独立前合法管理当局的任务，不断审查纳米比亚的最近社会状况，审查有关纳米比亚人民为在一个统一的纳米比亚实现自决、自由和民族独立而进行斗争时在社会领域中取得的进展。理事会曾多次表明，对南非非法殖民政权大幅度地以种种方式侵害纳米比亚人民的基本人权感到深为愤怒。

438. 正如上次关于纳米比亚社会状况的报告 (A/AC.131/242) 所指出的，南非种族主义政权为竭力使其对纳米比亚的非法占领和剥削永久化，公然违抗对领土负有特殊直接责任的联合国，将令人憎恶的种族隔离制度扩及纳米比亚。比勒陀利亚政权继续在纳米比亚强行实施许多不人道措施，例如任意监禁和拘留西南非民组的领袖、成员和支持者；杀害纳米比亚爱国志士，以及其他残暴行为，包括对无辜的纳米比亚人任意殴打并施以酷刑，目的是恐吓纳米比亚人民并挫折他们争取实现自决、自由和民族独立的合法愿望的决心。

439. 大会按照其1985年12月13日第40/97 F号决议，于1986年9月17日至20日就纳米比亚问题举行一个特别会议，并于9月20日通过了第S-14/1号决议。大会在该决议中除其他事项外，强烈谴责南非种族主义政权继续非法占领纳米比亚，冥顽地拒不遵行大会和安全理事会各项决议和决定，并再次要求南非种族隔离政权立刻无条件地从纳米比亚撤出其非法行政当局和占领军警。

440. 在第四十一届会议上，大会第41/39 A号决议再次要求南非立即释放所有纳米比亚政治犯，包括根据所谓国内安全法、戒严法或任何其他专横措施而被监禁或羁押的所有人士，不论这些纳米比亚人是已经起诉或审讯或尚未起诉而被羁押

在纳米比亚或南非。大会进一步要求南非交待所有“失踪的”的纳米比亚人的下落，释放所有还活着的人，并声明南非对牺牲者及其家属以及对未来独立的纳米比亚合法政府负有赔偿所受损失的责任。

441. 在纳米比亚独立前作为其合法管理当局的联合国纳米比亚理事会，依照大会第 41/39 C 号决议的规定，于 1987 年 5 月 18 日至 22 日在卢安达举行特别全体会议。理事会周详地审查了纳米比亚及其周围的局势，并通过了《卢安达宣言》和《行动纲领》(见第 203 段)。

442. 理事会在宣言中特别谴责南非政权继续非法占领纳米比亚、野蛮镇压纳米比亚人民、推行种族隔离的政策和作法，谴责南非政权对纳米比亚人民犯下公然违反人权的其他罪行，并要求立即停止这些政策。理事会谴责种族主义政权拘留和监禁纳米比亚人，要求无条件释放所有在纳米比亚的政治犯。

443. 理事会的《行动纲领》提请国际社会注意由于国家被占领和南非厉行镇压而被迫流亡海外的纳米比亚人生活艰困的境况。理事会满意地注意到，各国政府对联合国支持纳米比亚的各项基金和方案作出慷慨捐助，并对为上述目标而设的组织和专门机构给予宝贵支持，但理事会强调，必须增加上述援助，以期满足纳米比亚人民和西南非民组在粮食、医疗、训练、房屋和其他方面的需要。

## 2. 纳米比亚的种族隔离

444. 非法的南非当局声称在纳米比亚不再存在种族歧视。恰恰相反，尽管全世界都谴责种族隔离是对国际和平与安全的严重威胁，是一种危害人类罪行，但是对黑人的歧视行为不但继续存在，而且歧视事件和程度有增无已。奉行种族主义的比勒陀利亚政权通过种族分离或“班图斯坦化”政策，在学校、医院和其他公用设施实行种族隔离制度，对纳米比亚群众在教育、保健、就业和日常生活的所有其他方面实行严重的种族歧视。

### 3. 教育

445. 非法政权的种族主义政策在教育制度方面显而易见，因为这种教育制度公然歧视占多数的黑人，其目的是进一步维护白人少数的利益。由此造成资源的不平等分配以及黑人的课程在风格和内容上的缺点是社会发展的巨大障碍。黑人教育的低下状况是殖民主义政策的直接结果，这些政策的目的是使黑人处于二等公民的地位。

446. 在纳米比亚，白人受的是义务教育，黑人或“有“有色人”儿童则不然，他们不仅受到种族隔离，不能享受为白人提供的服务，而且按种族分派到不同的学校。因此，每一“代表当局”名义上负责管理各自“本土”的教育服务。这种安排反映了“分而治之”的政策，而该项政策构成了南非对纳米比亚黑人实行政治控制的基础。

447. 种族歧视还体现在不同种族的教育经费上。如以前报告所述，<sup>22</sup>非法的南非政权确保大部分的经费用在白人学童的教育上面。现有的资料指出每年用在每一白人学童的费用约1,500美元，相当于分配给每个黑人和“有色人”学童的七倍。

448. 在学校和其他教育机构中不断存在的冲突反映了对纳米比亚教育制度的不满日益增长。纳米比亚全国学生组织正在领导一个运动，反对它所称的“殖民主义和种族主义教育”。该组织的成员面临日益增加的迫害。

449. 学校中教学语言对纳米比亚人来说是一个重要问题。南非荷兰语、英语和德语在纳米比亚都具有正式语言的地位，但是小学和中学的主要教学语言是南非荷兰语。南非荷兰语在文化和政治上有冒犯黑人多数的含义；许多人视其为压迫者的语言，这种语言造成许多学生相对的进步缓慢。

450. 纳米比亚黑人教育部的目的仅仅是让学生掌握维持现有经济和政治结构所必需的最低限度的技能。结果是，只有22%的黑人儿童进入高小，

只有1%的黑人成人完成中等教育。一位纳米比亚教育工作者说，“教育从最充分的意义上说，从扩大思想和实现儿童的潜能的意义上说，决不可能在目前的制度下实现””。

451. 南非种族主义政权1985年强加于纳米比亚人民的傀儡政权继续将教育作为加强该领土种族隔离制度的一种手段。因此，根据种族隔离政策，黑人学校仍然处于隔离和不平等的状态，继续领取最低限度的教育经费。这种状况得到所谓多党会议的白人成员和其他人的支持，从他们最近对一项争取使所有学校对所有人，不问其种族和肤色如何，开放的决定的反应便清楚表明了这一点”。“内阁”的国民党代表和白人管理当局执行委员会主席都强烈反对这项决定，”再次表明种族主义政权维持现状的用心。

452. 根据西南非民组的消息，南非驻纳米比亚的占领军对靠近安哥拉边境的小学执行焦土政策。1987年4月份，最少有14家学校发生爆炸或着火焚烧，这是附近基地的人在夜里干的丑事。据报该区的其他教育机构也有危险。就此事与种族主义南非的关系方面，据报福音路德教会的科奥帕斯·杜米尼主教曾说：“无论是谁干的，都是人民的敌人，不是社会大家庭的朋友”。

#### 4. 保健

453. 纳米比业的保健部门是南非强加的种族隔离制度不可缺少的一环，因此充满严重的不平等现象。为黑人多数提供的保健服务在最好的情况下也只是简陋的服务，而在许多地区根本就不存在。如教育方面的情况一样，农村地区黑人保健服务的管理是交给单独的“代表当局”负责。

454. 用于不同种族保健的金额特别明显地表现出种族歧视。白人享受到昂贵的医疗技术的好处，而黑人则享受不到。1985年4月《温得和克观察家》的一篇报道突出地表明白人和黑人的医院设施经费相差很远；该篇报道说，世界上最昂

贵的医院建于纳米比亚南部，每张病床费用为100万兰特。该报报道说，由白人卫生部管理的白人基特曼斯霍普医院从来没有住过23名以上的病人。对比之下，由国家保健和福利部管理设在奥万博为黑人服务的奥南德约克韦医院极其拥挤，该院只有250张正式病床，但据一位工作人员说，“总是至少有400名住院病人”<sup>6</sup>。

455. 实行军管和宵禁限制了保健工作者提供医疗服务的能力，病人由于害怕军警的骚扰而避开医院。由于南非的军事行动，特别是在北方的军事行动，医疗服务恶化了，某些保健中心被种族主义者强行关闭，其他一些保健中心因被怀疑隐藏和支持纳米比亚人民解放军战士和同情者而遭到军队的轰炸或被军队烧毁。许多能够提供服务的保健中心由纳米比亚护士或传教士和保健工作人员管理，在有些情况下，他们中的一些人被怀疑向纳米比亚人解放军部队提供医疗援助。

## 5. 压迫和侵犯人权

### 压迫性法律

456. 纳米比亚非法占领政权利用一系列的法令、行政规定和告示，将逮捕、拘押而不予起诉或审判、盘问和拷打纳米比亚人的大权授予军警。正如理事会一次报告（A/CONF. 138/3—A/AC. 131/187/Add. 1，第8段）所述，为了扼杀纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非民组的领导下所展开的政治斗争，这些告示规定，可以进行预防性拘押以及禁止集会、实施军管和设立“安全区”。

457. 为了撤销过去八年来在纳米比亚北部实施的从黄昏到黎明的宵禁，英国圣公会、天主教和福音派路德教的三个纳米比亚主教于1986年对纳米比亚境内的所谓暂时政府“内阁”采取法律行动。

458. 他们请求法院下令宣布1978年第AG 26号告示为无效。在提出此项要求时，主教向法院指出，由南非任命的“行政长官”于1978年颁布戒严条例的做法已逾越了他的权力，这种做法对纳米比亚过半数以上居民的生命构成了严重伤害。

459. 主教又指出，戒严条例直接违反了“权利法案”所明确保障的行动及居住自由、宗教自由、结社自由、和平集会自由等原则。”

460. 对被占领纳米比亚境内发生的罪行负有责任的南非种族主义政权拒绝了主教们提出撤销在纳米比亚北部实施宵禁的请求。 纳米比亚教会领袖认为这一做法令人“震惊”和“失望”。 1987年1月16日所谓温得和克最高法院否定了主教们提出的从黄昏到黎明实行宵禁“对生命构成威胁”并与宗教自由、行动和集会自由的权利发生冲突的论点。 最高法院指出，在黑夜里，为了“保护当地居民的安全”，宵禁是有必要的。” 在法院否定主教的论点之前，种族主义南非就已通过其在纳米比亚的傀儡机构，宣布他们意图拒绝关于解除在纳米比亚北部宵禁的请求。 拒绝请求的做法再次表明，种族主义政权执意通过纳米比亚境内的非法行政当局残酷迫害纳米比亚人民。

461. 据教会消息来源，从黄昏到黎明实施宵禁已在纳米比亚北部造成严重的问题，其中包括社交生活和精神病例显著增加。 由于宵禁无法使用医院的服务而导致病人死亡。 病人或怀孕妇女如果在晚间突然产生并发症，必须等到天亮。 此外，许多纳米比亚人没有电话，无法召医治病。 有些人不得不在晚间行动，但却遭到南非防卫部队的射击，因为该部队的政策是开枪射击任何在日落后移动之物。”

### 对民众实行恐怖统治

462. 尽管有镇压法和约10万南非军队驻在领土内，纳米比亚人民在西南非民组的领导下发起的民族解放战争有所加强。 占领军妄图镇压这一日益加强的民族解放斗争，已经越来越依靠各种残酷手段，包括公然屠杀无辜平民、普遍采用拷打、大量逮捕、下达禁令、强行驱赶和“使人失踪”等手段。

463. 关于南非军队和警察在审讯中经常使用拷打和残暴手段的问题，多年来已经积累大量证据，其中许多属于律师、教会机构和人道主义组织收集的宣誓证词和详细事实描述。 最常用的拷打方式之一是用电流触击身体的各部位。 心理

摧残是经常采用的另一方式，因为占领当局认为，心理摧残的好处在于不会在肉体上留下痕迹。据报道，被拘押者还受到死亡的恫吓，除非他们退出西南非民组，或表示不再支持该组织和同意与种族主义政权合作，其表示方式往往是在事先备好的声明上签名。教会人士已警告说，纳米比亚境内的种族隔离暴力行为已经升级，当前普通纳米比亚人所面临的危险超过了以往任何时候。

464. 一位纳米比亚人报告说：“现在我们晚上完全穿着衣服睡觉，因为南非国阶军的士兵总是手拿棍棒、武器和电筒在我们的住房和睡觉地方周围四下地方乱窜，把人们赶到空地上，然后进行毒打……”<sup>100</sup>。据纳米比亚的主要牧师克雷奥帕斯·杜梅尼主教说，“残酷地屠杀人民、殴打、将人民投入监狱、摧毁财产、用电击来进行折磨、在公路上实施爆炸及其他残酷镇压措施都使得形式比以往更加恶化，并更加危险。”<sup>101</sup>。

465. 就妇女的情况来说，她们不仅不得和男人一样忍受肉体上的摧残和监狱条件，而且还有遭受南非军队的官兵和警察强奸和蹂躏的危险。军队和警察强奸纳米比亚妇女的事例已经有许多。

466. 每年都有不少关于南非占领军的蓄意拷打和其它非人行径的第一手详情披露于世。据报导，1985年11月，一名黑人纳米比亚工人在纳米比亚北部被四名南非士兵杀害。1986年6月该四名士兵在温得和克的法庭出庭。但是种族主义南非总统博塔下令中止审判，理由是继续审判“不利于南非的国家安全”。<sup>102</sup>

467. 6月里，纳米比亚北部翁丹瓜的居民曾控诉说，“铁棍”屠杀队的成员们卸下两具男人的尸体，然后命令附近的居民将它们埋掉。其他的报道说，来自纳米比亚北部奥姆巴兰都附近翁赫姆巴的一位名叫葡尔图斯·布拉秀斯的15岁男孩因大约12名南非国防军的成员将他的脸按在一辆卡车的排气管上而遭受了严重的脸部烫伤。这些士兵将他赶上一辆卡车，然后把他带到一个秘密的地方，在



那里，他们指控这位男孩为西南非洲人民组织的支持者，并加以殴打，随后又将他的脸按在排气管上。<sup>103</sup>

468. 1986年6月28日，南非士兵拉着纳米比亚北部阿穆特亚的13岁纳米比亚少年泰特斯·保罗斯的手脚让其身体在火上烤，严重烧伤了他的背部。这样烤他的理由是，他不知道西南非民组的自由战士在那儿。<sup>104</sup>

469. 1986年9月，西南非民组外交部长古里拉布向大会报告说，在纳米比亚北部一群南非士兵强奸了2名妇女，1名怀孕7个月（A/41/PV.67）。据报道1986年10月8日，一些南非国防军官兵把自己涂画成黑人的样子，来到Okathitu村，横冲直撞地抢劫钱财和汽车，捣毁庄稼和住宅，并袭击村民作。这些士兵把人们集中起来进行审讯，其中有些人，包括14至16岁的8名孩子和1位牧师，受到拷打和电击。<sup>105</sup>

470. 教会领导人已要求对南非警察在1986年9月袭击沃尔维斯湾的移徙工人大院时的行为立即进行调查。据报道，武装的南非警察和市警包围了大院并对各住房进行搜索。在长达9个小时的搜索中，警察对居民进行了骚扰和暴力袭击。搜索之后，有300至500人被逮捕。<sup>105</sup>

471. 据纳米比亚的教会人士透露，西南非民组主席萨姆·努乔马的母亲 Helvi Kondombolo. 努乔马夫人在被占领纳米比亚遭到种族主义南非部队士兵的暴力骚扰。据报道，臭名昭著的“铁棍”屠杀队成员和南非陆军第101营士兵多次恐吓和骚扰80岁的努乔马夫人和纳米比亚北部 Etunda村的其他居民。这种恐吓行径包括口头谩骂，威胁以手榴弹和枪加以杀害，对努乔马夫人进行人身袭击，以及要求提供关于西南非民组的情报。<sup>106</sup>

472. 据西南非民组提供的消息说，1986年11月30日一群所谓的右翼治安维持会会员——相信是“铁棍”屠杀队的成员——袭击了由西南非民组召集的纪念国际和平年的3000人大会的部分人群。然后，大批全副武装的“铁棍”队队伍和警察赶到会场，开始向人群射击橡皮弹和投放催泪瓦斯。警察追赶和殴打企

图逃避暴力的人们，结果2人被杀，7人受重伤，还有14人被送进医院治疗。

死者之一是一个2岁的女孩。另一个死者是西南非民组解放运动的老资格活动家伊曼纽尔·希费迪先生，他于1985年在罗本岛上刚服满18年刑期。<sup>107</sup>

473 1987年2月，在审判被控犯有所谓违反《恐怖行为治罪法》的8名纳米比亚人时，一个警官告诉所谓的温得和克最高法院说：为了获得“令人满意的情报”，警察通常会对被关押者施以极度的酷刑。受到控告的西南非民组的成员是：**Andreas Johny Heita, Salomo Paulus, Adreas Gideon Tangeni, Johannes Nangolo, Martin Akweenda, Petrus Kakede Nangombe, Sagarias Balakius Namwandi Shipanga** 和 **Mateus Gabriel**。

474 一个警官在提出关于严重伤害被告的详细证据时告诉法院说，他亲眼目睹一个“铁棍”队高级成员用一根水龙软管不断抽打几个被告，同时，其它试图爬起的被告也被打倒在地。他还提到另一件事：他们将静脉滴注针从一名被告的血管上拔出，然后对他进行殴打。在另一个场合，法庭命令一名被告露出他背上的累累伤疤和遍布他身上、脖子上和头上的鞭痕，见证人证实这些都是在那人被拘押期间所受的创伤。<sup>108</sup>

475 在1986年，如同在前几年一样，反对南非非法占领纳米比亚及其在纳米比亚的傀儡政权的报社和机构不断受到种族主义政权特务的骚扰和袭击。《纳米比亚人报》的办公室至少受到了3次袭击。为报社工作的记者也受到蓄意骚扰，工作人员的汽车的挡风玻璃被打碎，轮胎被割破。<sup>109</sup>

476 西南非民组消息来源指出，1987年6月12日，纳米比亚工人全国联合会各办公室及干事的家受到所谓安全人员的袭击，他们带走了重要文件，包括会议记录、工会成员名单、有关工会干事的资料、工会章程及进展报告等。这次袭击紧接着该月初对卡塔都拉招待所残忍而非法的袭击。在袭击该招待所时，有70名以上的工人受伤，46人被拘押。这次对工会办事处和干事家的袭击，再次表明南非及其在纳米比亚设立的非法政府对纳米比亚工人组织的态度。西南非民组严厉谴责这些袭击，因为这些袭击构成当纳米比亚工人正在把自己组织起来，通过

成立工会并从事劳工争执要求自己的权利，并为这些权利从事斗争时，向纳米比亚工人阶级的一次攻击。<sup>110</sup>

477. 1987年7月3日，种族主义政权的军警袭击了南部纳米比亚的海港吕德里茨容纳1,600名工人的大院子。这些种族主义军警使用棍棒、皮鞭、橡皮弹和催泪瓦斯把工人们赶出他们的住房，逮捕了200人以上，其中包括吕德里茨工人委员会书记在内。当种族主义南非警察人员攻击了正在赶往温得和克的一个黑人乡镇卡塔都拉参加一次政治集会的数百西南非民组青年成员时，又一次暴力骚扰事件发生了。结果20名青年被捕，8人被送医院治疗，其中2人受枪伤。

478. 1987年7月31日，在纳米比亚境内活动的外资采矿公司楚梅布公司开除了3,000名以上的纳米比亚黑人工人，并威胁要把工人们赶出公司的住房。这些工人正在为争取增加工资、改善有关工作安全的规章，及终止在矿场的歧视待遇，而进行罢工。他们还要求楚梅布公司就其对南非种族主义政权非法占领纳米比亚一事所持立场作出“明确声明”。

479. 南非种族主义政权还继续骚扰和逮捕纳米比亚的杰出人士。1987年8月18日，南非安全警察在整个非法占领的纳米比亚进行突击检查，逮捕了西南非民组的主要领导人物以及工会和教会的主要干部。这次被捕人士包括西南非民组副主席和全国主席，纳米比亚矿工工会会计以及纳米比亚粮食及同类工人工会总书记等在内。这些人士都是根据所谓《恐怖主义者治罪法》被拘押的。该《法》规定可以无限期拘押而不准有法律顾问。

### 政治动员

480. 1986年已由西南非民组中央委员会宣布为“总动员和决定性行动以争取最后胜利的一年”。在这一年里，尽管有上述对待纳米比亚人民的残暴手段，

纳米比亚境内的工会、学生和青年团体，以及教会、专业人员和妇女组织积极地组织了各种群众抵制、示威和蔑视比勒陀利亚政权及其温得和克傀儡的活动。

481. 1986年举行了各种大会和集会纪念臭名昭著的5月4日卡辛加大屠杀八周年和5月18日的纳米比亚英雄日。在各学校、师范学院，特别是温得和克高等学校出现的长期的学生罢课、抵制和示威表明，学生和青年的后抗活动也已增强。

482. 上述活动在1986年7月27日西南非民组在温得和克组织的群众政治集会，达到最高潮，与会者达25,000多人。这场集会不仅是近年来在纳米比亚的最大一场集会，而且得到许多白人的支持。为防止消息泄露出去，在会前和集会期间温得和克和外界的一切电话、电传和电报线路都被切断。'''

483. 几乎全部在与西南非民组有联系的纳米比亚全国工人联合会的旗帜下的共25,000人参加了在全国各地庆祝劳动节（5月1日）的各种集会和祈祷会，是纳米比亚人最近一次显著表明他们争取自由的决心。尽管傀儡传播媒介避免提到负责组织庆祝劳动节的、同西南非民组有联系的各工会的名称，温得和克、楚梅布、斯瓦科普蒙德及其他城市和乡镇都见证了盛况空前的工人集会。

484. 尽管在领土的大部分地方实行了紧急状态及只能同南非国内的情形相提并论的赤裸裸的种族主义暴力统治，上述事件仍已发生，这一事实足以证明：纳米比亚人民有决心和勇气不惜任何代价去争取自己的自由和独立。

## 6. 剥削劳力

485. 广大纳米比亚黑人工人被迫忍受的生活条件，以及把他们束缚于其雇主并使他们无法在国内自由行动的限制和控制体制常常被描述为类似于奴隶制。多达三分之二的劳动力是移徙工人，只有当种族隔离的经济需要他们时，他们才能获准留在“白人”工业区和种植区。换句话说，移徙劳力体制的主要目的是为了确保廉价黑人劳力的供应源源不断。

486. 移徙劳力制在社会领域里产生深远的破坏作用。它迫使工人一次离开自己家庭长达30个月。生活条件非常凄惨，警察对居住大院的袭击已成天经地义，而非偶然例外。种族主义政权还利用这一制度来阻止政治和工会的活动。

487. 力求组织起来以通过谈判改善工资和工作条件的黑人工人要面对一广泛系列的歧视性法律和惯例。某些雇主，特别是采矿公司，拥有镇压“骚动”的私人警察部队。白人雇员享有长期工作、良好职业前途、津贴住房、以及宝贵的附加福利，如人寿和医疗保险、教育经费和慷慨的假期补贴等。另一方面，黑人合同工人在其现有合同期满后却得不到任何就业保障，就连其合同本身也往往得不到雇主的遵守。

488. 根据法律，白人雇员可以加入已获承认的谈判机构和工会代表机构，而黑人却不能。1985年的工资和工业调解修正法规定，已登记的工会不得协助或依附任何政党。人们普遍认为，这一立法是旨在阻挠黑人的主要工会——纳米比亚全国工人联合会(NUNW)的活动。该工会是1978年成立的，它附属于西南非民组。<sup>13</sup>

489. 由于没有保护自己的任何合法组织，纳米比亚的黑人工人在1986年为组织起来和协调其集体行动做出了杰出的努力。工会运动的最大的成果无疑是潜力最强大工会——纳米比亚矿工联合会(纳矿工会)的成立，它联合了下列5个纳米比亚矿场的代表：德比尔斯、罗星铀矿、里奥廷托锌公司、楚梅布公司和联合钻石矿业公司。<sup>14</sup>

490. 纳矿工会的成立显然也是1986年加强庞大的纳米比亚全国工人联合会的一致努力的一部分；后者同西南非民组一向有长期的联系，也是国际劳工组织(劳工组织)的成员。纳矿工会的目标包括：根据安全理事会的第435(1978)号决议的规定立即和无条件地实现纳米比亚独立，以及提高全国最低工资和生活水平。

491. 在纳米比亚全国工人联合会的属下还有会员达6000人的纳米比亚粮食及其有关行业联合会(纳米比亚粮食业联合会)，它是在温得和克一带的粮食及和

粮食有关的工厂建立了38个工人委员会之后于1986年9月成立的。该联合会旨在在全国一级推动安全理事会第435(1978)号决议的实施，谋求较好的工作条件和福利，包括养恤金和医疗援助，并作为一支联合力量同资方斗争。”

492. 虽然在纳米比亚有禁止黑人罢工的严厉规章，但在审议期间，正如前几年一样，发生了一些罢工事件。例如，纳米比亚粮食业联合会成立后，在反对剥削和压迫工人的斗争中取得了一系列的显著胜利。在吕德里茨的加工出口海藻的陶鲁斯化工厂里，当16名工人被不合理地解雇时，工厂的全体160名工人举行了罢工。开始，资方企图雇佣当地监狱的囚犯，从而引起进一步的敌对。当罢工卷入该公司所有的部门并且进入第二周时，资方作出让步，恢复了16名工人的工作。又如另一事件：联合钻石矿业公司的黑人工人抵制了庆祝奥兰杰蒙德镇建立50周年的活动。他们指出，建立该镇的是联合钻石矿业公司，这一日子标志着“对我们的最宝贵资源之一进行50多年的掠夺”。他们还指出，该公司毫无节制地过量采矿，以图赶在独立之前掘光钻石，而且薪金和就业中的种族歧视仍在继续，对黑人和白人雇员采用两种不同的工资制。”<sup>107</sup>

### 难民状况

493. 由于非法的南非占领政权挑起战争并实行镇压，成千上万的纳米比亚人继续被迫逃离故土，到邻国（特别是安哥拉和赞比亚）去寻求庇护。联合国难民事务高级专员办事处（难民专员办事处）估计将近有70,000到80,000名纳米比亚难民住在安哥拉、赞比亚和其他邻近国家。

494. 由于纳米比亚难民不断涌入邻国，这就增加了这些国家在农业、保健、教育、职业培训等领域及帐篷、食品及家庭用品的供应和分配方面的开支。

495. 在难民专员办事处和其他国际组织及友好国家的协助下，西南非民组在安哥拉和赞比亚境内成立了纳米比亚保健和教育中心以便满足难民的需求。这些中心设有医务所，足以对付传染病、寄生虫疾病以及营养不良。教育儿童和成人已

被列为优先目标。同纳米比亚境内的南非“班图”教育制度相比，西南非民组在设法教育儿童，为他们在纳米比亚独立后的生活做好准备。

496. 除了西南非民组举办的教育和培训活动之外，纳米比亚难民还得益于联合国纳米比亚建国方案；该方案的设立目的在于援助那些受过迫害的纳米比亚人，并资助举办特别着眼于他们未来行政职责的综合教育和培训方案。

497. 这些外部援助对于纳米比亚人非常重要，然而南非的继续非法占领意味着：对大多数纳米比亚人来说，他们只有离开自己的国家，才能得益于西南非民组、联合国和双边捐款国家所提供的教育机会。

498. 在邻国安哥拉的难民营是驻扎在纳米比亚的南非种族主义占领军攻击的主要目标。这些部队经常越界进入安哥拉，骚扰难民们。种族主义军队以难民营是西南非民组的基地为借口，肆无忌惮地侵犯安哥拉的主权，破坏其基础设施，并屠杀无辜的平民；他们在1978年对卡辛加难民营进行毁灭性军事袭击时就是如此。他们对安哥拉境内的纳米比亚难民不断进行武装袭击，给国际社会安排援助造成极大的困难。

499. 难民专员办事处区域代表，安托万·诺埃尔先生在于1987年5月18日至22日在罗安达举行的理事会特命全权会议上发言时宣称，他的组织已向安哥拉境内的69,000名纳米比亚难民、赞比亚境内的7,500名纳米比亚难民和坦桑尼亚联合共和国和博茨瓦纳境内的500名纳米比亚难民提供人道主义援助。此项援助包括保健服务、有助于纳米比亚人自力更生的农业项目以及研究和培训方案。难民专员办事处1987年内用于安哥拉境内纳米比亚难民的预算为数130万美元。他还宣称，自从1980年以后，难民专员办事处除了实物捐赠之外，还花费了一千万美元用于援助安哥拉境内的纳米比亚难民。

## 五．有关纳米比亚的法律事项

500. 大会在其第2145(XXI)号决议中宣告南非未能履行其管理纳米比亚领土的义务，亦未保证纳米比亚土著居民物质上的幸福和安全，实际上已拒绝承认对该领土的委任统治责任。因此，大会结束了该项委任统治，并进一步宣布纳米比亚从此起由联合国直接负责直至达成独立为止。

501. 为了尽其管理此领土的义务，大会通过了第2248(S-V)号决议，在这项决议中，大会除了别的事项外，决定设立联合国西南非（后来称为纳米比亚）理事会，管理此领土直至独立为止。在行使理事会的权力和职权方面将尽量使领土的人民参与政务；它们包括颁布适当的法律、法令和法规，直至成立立法议会时为止；征求领土人民的意见采取适当措施成立制宪会议以制定宪法，再根据宪法在领土进行选举，从而成立议会及责任政府。

502. 自终止南非对纳米比亚的委任统治之日起，联合国继续不断地在界定、扩展和加强理事会对纳米比亚的法律管理权力；国际法院已发表它的咨询意见。

503. 国际法院在其1971年6月21日的咨询意见中，除了别的以外，说：“(1) 南非继续留驻纳米比亚为非法，故南非有义务立即将其行政当局撤出纳米比亚，以结束其对该领土的占领；及(2) 联合国会员国有义务确认南非留驻纳米比亚系属非法，且其以纳米比亚名义或涉及纳米比亚的行为一律无效，并有义务避免采取暗示承认此种留驻及行政当局为合法或给予支持或协助的任何行为，特别是避免与南非政府从事任何含有此种意味的来往。”在咨询意见发表之后四个月，安全理事会通过了第301(1971)号决议，在决议中安理会同意了法院的咨询意见。

504. 按照大会赋予它的任务，并按照大会后来通过的规定联合国纳米比亚理事会的职责的各项决议，理事会在本报告审查期间，继续进行各种活动，包括法律领



域的活动在内，目的是使纳米比亚立即实现独立和保护纳米比亚的人力和自然资源。在这方面，理事会作为纳米比亚独立之前的合法管理当局继续派遣协商团去访问各国政府，以期动员国际社会支持纳米比亚的事业，并考虑各种最有效的措施以期终止种族主义南非对纳米比亚的非法占领，和执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议，特别是安全理事会第385(1976)、第435(1978)、第532(1983)、第539(1983)和第566(1985)号决议。此外，联合国纳米比亚理事会还于1987年4月间在拉丁美洲举行一次讨论会，于1987年4月间在德意志联邦共和国、1987年5月间在伦敦和日本、1987年7月间在美国分别举办过研讨会，并于1987年5月间在安哥拉举行其特命全权会议。

505. 理事会还派出高级别协商团同印度(1987年5月)、日本(1987年5月)和中国(1987年6月)政府进行协商，并且出席了在朝鲜民主主义人民共和国(1987年6月)举行的不结盟运动国家部长级会议。这些协商团还同这些国家政府交换了意见，商讨如何保证1974年9月27日联合国纳米比亚理事会颁布的《保护纳米比亚自然资源第1号法令》获得执行，包括如何采取行动终止西方经济利益集团特别是跨国公司和种族主义南非政权蔑视联合国各项决议和决定，继续剥削纳米比亚的人力资源及掠夺其自然资源的问题。《法令》明确规定“未经联合国纳米比亚理事会同意及许可或任何经授权代表理事会给予此种许可或同意的人的同意及许可，任何人或团体，不论是法人团体或非法人团体，均不得寻找、试掘、勘探、获得、提取、开采、加工、提炼、利用、贩卖、输出或分配任何座落在或发现座落在纳米比亚领土境内的自然资源，不论其为动物资源还是矿物资源”。

506. 按照其关于聘请其执业律师就在比利时、法国、德意志联邦共和国、日本、荷兰、联合王国和美国国内法庭对违反《第1号法令》从事纳米比亚产品贸易的公司或个人进行法律诉讼的可能性编制报告的决定。理事会在审查期间内继续注意它已针对荷兰境内的铀浓缩公司铀加工厂的起诉情况——该公司所加工的纳米比亚铀是在违反《法令》条款的情况下得自纳米比亚的。

507. 理事会于1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会的主要目的乃是为了就迫使南非终止非法占领纳米比亚和对抗该种族主义政权和在该领土营业的外国经济利益集团剥削该领土人民和自然资源的最有效方法设法取得相关情报并且交换意见。该讨论会在揭露这种剥削方面提供了新的见解和策略，并且有助于进一步积极支持纳米比亚人民寻求自决、自由和独立。

508. 在审查期间内，理事会进行的各种具有最重大意义的活动之一是于1987年5月18日至22日在罗安达召开了理事会的特命全权会议。该会议庄严地重申了纳米比亚人民在一个统一的纳米比亚内实现自决和国家独立的不可剥夺的权利；强调，按照大会第2145(XXI)号和2248(S-V)号决议，纳米比亚归联合国直接负责，联合国并通过在该领土独立之前的合法管理当局即联合国纳米比亚理事会实行管理，及再度肯定纳米比亚人民在他们唯一的真正代表，西南非民组的领导下采取一切手段，包括武装斗争在内，为了抵御南非的侵略和在一个统一的纳米比亚内实现自决、自由和独立而进行的斗争的合法性。

509. 理事会在《宣言》中宣布，南非对纳米比亚长期非法占领，加紧使该领土军事化，将纳米比亚作为向独立的非洲国家发动侵略、破坏和颠覆行动的基地，对国际和平与安全都形成了严重威胁，从而有必要执行《宪章》第七章内所规定的针对比勒陀利亚政权的全面强制性制裁。它重申，安全理事会采取这些制裁措施乃是迫使种族主义南非执行联合国有关纳米比亚问题的各项决议和决定的最有效的和平方法。

510. 理事会在其特命全权会议期间内曾于1987年5月19日举行纪念会，纪念大会1967年5月19日第2248(S-V)号决议通过的二十年，大会该决议设立了理事会，为该领土独立前的合法管理当局。在纪念会上，理事会通过一项特别呼吁书（见第237段），其中说：南非如果继续非法占领纳米比亚，就会继续谋杀和迫害纳米比亚人，掠夺其资源，以及利用该领土为向邻近独立国家进行侵

略行动的前进基地。因此，理事会紧急呼吁国际社会采取断然行动，终止非法占领纳米比亚，并优先协助种族主义南非镇压下的受害者。理事会重申全力声援纳米比亚人民及其唯一正式代表西南非民组，呼吁国际社会积极认真地履行对纳米比亚国际领土所承担的庄严责任。

511. 按照大会第41/39C号决议13段，理事会继续审议关于为保障纳米比亚人民的利益由纳米比亚加入经理事会认为适当的国际公约、盟约和协定的问题。

## 第八章

### 自大会通过第 ES-8/2 号和 41/39A 号决议以来会员国与南非之间的接触

512. 大会第 41/39A 号决议请纳米比亚理事会，在执行大会 1981 年 9 月 14 日第 ES-8/2 号决议第 15 段以及大会 1981 年 12 月 10 日第 36/121B 号、1982 年 12 月 20 日第 37/233A 号决议的有关决定时，继续监测对南非的抵制，并向大会提出一份关于会员国同南非进行各种接触的综合报告。遵照大会第 41/39A 号决议，联合国纳米比亚理事会编写了一份报告，增订理事会提交大会第四十一届会议报告内所载的资料。这份由第二常务委员会编写的关于会员国与南非之间的接触的最新报告，载于 A/AC.131/265 号文件内。

## 第九章

### 理事会同联合国其他机构的合作

513. 在本报告所述期间，理事会继续同给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会和反对种族隔离特别委员会密切合作，处理有关纳米比亚问题的各项事项，共同进行反对殖民主义残余、种族主义和种族隔离的斗争。

#### A. 给予殖民地国家和人民独立宣言 执行情况特别委员会

514. 特别委员会继续不断审查纳米比亚问题，并邀请联合国纳米比亚理事会出席它审议这个问题的各次会议。同样，理事会也邀请特别委员会参加它的各次庄严会议和它所举办的其他活动。

515. 特别委员会代理主席奥拉马斯·奥利瓦先生（古巴）出席了理事会于1986年10月27日在纽约举行的声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组团结周特别会议，并在会上致了词。

516. 特别委员会报告员艾哈迈德·阿努斯先生（阿拉伯叙利亚共和国）出席了1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的支持纳米比亚立即独立并对南非实施有效制裁讨论会，并在会上致了词。

517. 特别委员会主席塔德斯先生（埃塞俄比亚）出席了理事会于1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议，并在会上致词。

518. 理事会主席祖泽中将（赞比亚）参加了特别委员会于1987年8月5日就纳米比亚问题举行的会议，并在会上致了词。

519. 特别委员会主席塔德斯先生（埃塞俄比亚）出席了理事会于1987年8月26日在纽约举行的纳米比亚日特别会议，并在会上致了词。

## B. 反对种族隔离特别委员会

520. 理事会前任代理主席辛克莱先生(圭亚那)出席了1986年10月10日在纽约举行的声援南非政治犯团结日特别纪念会议,并在会上致了词。

521. 反对种族隔离特别委员会代理主席杰·普拉塔普·拉纳先生(尼泊尔)出席了理事会于1986年10月27日在纽约举行的声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组团结周特别会议,并在会上致了词。

522. 姆富拉先生(赞比亚)代表理事会出席了1987年3月20日在纽约举行的消除种族歧视国际日特别会议。

523. 詹姆斯·格贝霍先生(加纳)和奥巴泽先生(尼日利亚)代表反对种族隔离特别委员会出席了1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的支持纳米比亚立即独立并对南非实施有效制裁讨论会。

524. 反对种族隔离特别委员会主席代表奥诺奈耶先生在理事会于1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议上致了词。

525. 姆富拉先生(赞比亚)代表理事会出席了反对种族隔离特别委员会于1987年6月16日在纽约举行的声援南非战斗人民国际日(索韦托日)特别会议,并代表理事会主席宣读了一项声明。

526. 反对种族隔离特别委员会代理席古恩纳季·乌多文科先生(乌克兰苏维埃社会主义共和国)出席了理事会于1987年8月26日在纽约举行的纳米比亚日特别会议,并在会上致了词。

## 第十章

### 纳米比亚人民唯一真正代表

#### 西南非洲人民组织参加联合国系统工作的情况

527. 按照大会关于纳米比亚的各项有关决议的规定，纳米比亚人民唯一真正代表西南非民组参加联合国纳米比亚理事会的工作。此外，大会第31/152号决议向西南非民组发出长期有效的邀请，请它以观察员身分参加在大会主持下召开的一切国际会议及其工作。根据安全理事会暂行议事规则第39条，西南非民组也继续参加安全理事会关于纳米比亚问题的审议工作。

528. 二十多年来，西南非民组一直当纳米比亚人民为争取自决和民族独立而进行的爱国英勇斗争的先锋。西南非民组持续不懈地进行无畏的斗争，包括对种族主义南非的殖民镇庄和非法占领进行了21年的武装抵抗，博得了国际社会的承认和尊重。纳米比亚人民已在南非的蹂躏下生活了好几十年。

529. 国际社会赞扬西南非民组在战场中为捍卫纳米比亚人民不可剥夺的自决和民族独立权利所表现的模范的领导才能、勇气和英雄主义，并赞扬西南非民组在长期的国际谈判中一贯表现的积极态度和政治家风范。

530. 大会第41/39C号决议第19段再次请联合国纳米比亚理事会继续同西南非民组协商，拟订和执行其工作方案，并处理纳米比亚人民感到关切的任何事项。

531. 因此，在本报告审查期间，西南非民组继续积极参加联合国纳米比亚理事会的工作，以及大会和安全理事会关于纳米比亚问题的讨论（见本报告第25至第135段）。

532. 一个以外事秘书古里拉布先生为首的西南非民组代表团参加了安全理事会1987年4月6日至9日就纳米比亚问题举行的会议。西南非民组代表团在纽约出席安理会会议期间，曾同联合国纳米比亚理事会主席团进行协商。

533. 西南非民组主席努乔马先生在一个西南非民组高级别代表团陪同下，出席了1987年5月18日至22日在罗安达举行的理事会特别全体会议。努乔马先生在纪念联合国纳米比亚理事会成立二十周年的会议上发了言，并在5月22日辩论结束时发表了主旨演说。西南非民组总书记托伊沃·雅·托伊沃先生在特别全体会议的庄严开幕式上致了词。

534. 西南非民组代表团积极参加了会议通过的《罗安达宣言和行动纲领》（见第203段）的草拟工作。

535. 按照理事会经常同西南非民组领导人进行协商的政策，理事会主席团在罗安达举行特别全体会议期间，同西南非民组代表团进行了协商。

536. 理事会代表团在逗留罗安达期间，于5月21日至22日访问了西南非民组为流亡的纳米比亚人开办的设在安哥拉南宽扎的保健教育中心。

537. 西南非民组的代表参加了下列活动：1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的“支持纳米比亚立即独立并对南非实施有效制裁”讨论会的筹备和组织工作，以及讨论会的各项活动（见第242至第247段）；理事会同各非政府组织合作分别在波恩、伦敦、东京和芝加哥举行的讲习班（见第248至第278段）。

538. 西南非民组的代表继续参加理事会同联合国会员国政府协商的代表团，并陪同理事会代表团出席联合国系统各专门机构及其他组织和机构举行的大小会议，以及出席诸如非统组织和不结盟国家运动等国际组织举行的大小会议。

539. 西南非民组的代表亦同联合国纳米比亚专员总部办事处和非洲区域办事处进行协商和合作。以纳米比亚人为对象的各种援助方案都是通过上述办事处执行的。

540. 此外，每当给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会和反对种族隔离特别委员会讨论有关纳米比亚问题的事项时，西南非民组都参加这些机关的



审议工作。

541. 西南非民组的代表继续向理事会提供资料，说明它所进行的活动、解放斗争的进展、种族主义南非政权为永久维持其对纳米比亚的非法占领及其在该领土实行的种族隔离制度而玩弄的各种花招。

542. 按照过去惯例，理事会继续同西南非民组协商，讨论非政府组织要求捐款以便进行动员国际舆论支持纳米比亚事业的各种活动和方案的问题。

### 第三部分

## 联合国纳米比亚理事会和政府间机关之间的合作

### 第一章

#### 同非洲统一组织的合作

543. 按照大会1986年11月20日第41/39C号决议的有关规定，并为了履行它作为纳米比亚的合法行政当局的职责，联合国纳米比亚理事会继续同非统组织保持密切合作并参加它的会议。

#### A. 1987年1月22日至24日

#### 在阿鲁沙举行的非统组织解放 非洲协调委员会第四十七届常会

544. 迈克尔·奥诺奈耶先生（尼日利亚）代表联合国纳米比亚理事会出席了1987年1月22日至24日在阿鲁沙举行的非洲统一组织解放非洲协调委员会第四十七届常会。

545. 坦桑尼亚联合共和国总统阿里·哈桑·姆维尼先生在会议的开幕词中说，非统组织协调委员会是非洲人民扫除殖民主义和种族隔离的共同意愿的象征。委员会是非统组织成员国协调和提供对非洲解放运动的斗争的支持，为这项斗争调动政治、道德、财政和物质支助的工具。

546. 理事会的代表呼吁协调委员会考虑彻底审查和确定迫使南非撤出纳米比亚的战略，因为象以往的做法几乎没有处理到南非蓄意破坏独立非洲国家的安定的迫切问题。

547. 非统组织及其成员国，甚至所有联合国会员国和全世界爱好自由的人民都极需再度表示决心支持纳米比亚独立的正义事业和扩大援助西南非民组使其有

效进行解放纳米比亚的斗争。尽管占领当局进行暴力挑衅并占有军事优势，但联合国纳米比亚理事会和西南非民组一样，必然会得到最后胜利的。他重申了纳米比亚理事会向所有国家包括非统组织的成员国和各国际组织发出的呼吁，呼吁它们为纳米比亚的解放继续作出牺牲和自愿担负各项义务。

548. 理事会方面将在1987年中积极负引它的责任。南部非洲区域显然是解放斗争的焦点。理事会预定回到南部非洲的一个国家举行纳米比亚问题的非常全体会议，以突出为支持纳米比亚的解放迫切需要采取协调一致的行动。

549. 奥诺奈耶先生还告诉非统组织协调委员会，理事会希望不久即着手在荷兰进行期待已久的法律行动，支持第1号法令保护纳米比亚的自然资源。理事会还计划于1987年在西欧、日本和美国进行其他活动，以便向种族主义非法占领力量据悉仍得到一些同情和支持的那些国家的舆论进行宣传。

550. 非统组织协调委员会审议了其执行秘书处的报告后，通过了它预定向非统组织部长理事会第四十五届会议常会(见第551-554段)提出的报告。在该报告内，委员会除其他事项外深感遗憾地注意到纳米比亚独立进程中的僵局，它呼吁国际社会为执行安全理事会第435(1978)号决议加强努力。

B. 1987年2月23日至28日

在亚的斯亚贝巴举行的非统组织

部长理事会第四十五届常会

551. 非统组织部长理事会于1987年2月23日至28日在亚的斯亚贝巴举行了第四十五届常会。该届会议中部长理事会就南部非洲通过了一项声明〔CM/ST. 23(XLV)〕，其中除了别的以外，理事会强调种族主义南非违抗联合国的决议和决定，特别是安全理事会第435(1978)号决议，继续非法占领纳米比亚。西南非民组和纳米比亚人民成功地制止了种族主义殖民政权想要将一个傀儡行政当局强加在纳米比亚人民之上的一切企图。比勒陀利亚政权目前正在制定另一个伪宪法，

并计划在1987年5月或6月进行公民表决。非洲拒绝接受这项种族主义南非的恶毒计划，它促请国际社会不要承认这个力量，也不给予它任何尊重。

552. 声明中，部长理事会指出，继续利用从所谓南非班图斯坦招募来的黑人士兵来与纳米比亚解放军在纳米比亚进行战斗和参与对安哥拉的侵略行动，以及将招募来的纳米比亚人调到所谓的西南非洲领土部队对南非黑人城镇进行暴力活动是该政权企图让黑人彼此相斗，以此削弱南非和纳米比亚被压迫人民的团结的又一种表现。

553. 部长理事会重申，联合国纳米比亚理事会是纳米比亚取得独立以前的唯一合法行政当局。在这方面，呼吁不结盟国家运动成员和联合国会员国以及各国际组织和非政府组织和联合国各专门机构支持联合国纳米比亚理事会的活动，协助加强理事会同纳米比亚人民唯一真正合法代表西南非民组之间的持续合作。

554. 部长理事会进一步指出，联合国安全理事会第435(1978)号决议仍旧是和平解决纳米比亚问题的唯一可以接受的基础。安全理事会因此应立即充分负起责任，审议纳米比亚问题，对种族主义南非进行全面和强制性的制裁，以迫使后者进行合作，执行第435(1978)号决议。同时必须加强武装斗争、动员群众和人民的行动。

#### C. 1987年7月13日至15日

##### 在阿鲁沙举行的非统组织解放 非洲协调委员会第四十八届常会

555. 联合国纳米比亚理事会以代表团团长乔纳塔斯·尼容格古先生(布隆迪)和阿哈迈德·奥雅希亚先生(阿尔及利亚)为代表出席了在1987年7月13日至15日在阿鲁沙举行的非洲统一组织解放非洲协调委员会第四十八届常会。

556. 坦桑尼亚共和国副总理兼国防和国民服务部长恩林古·沙林姆·阿哈迈德沙林先生主持了会议正式开幕式。会议推选了坦桑尼亚共和国外交部长瓦纳西古

先生担任该届会议主席。

557. 在他的开幕词中，沙林姆先生说，南非对纳米比亚的殖民主义占领是具有挑衅性地违反了联合国安全理事会的决议和国际法院的裁决，他强调，安全理事会第435(1978)号决议的执行由于美国行政当局坚持其同古巴国际部队从安哥拉撤出联结在一起而受到了阻挠。

558. 沙林姆先生强调，非统组织必须继续反对比勒陀利亚政权有害而违法的各种花招和它对纳米比亚的新殖民主义阴谋。它应坚决进行运动，确使南非在纳米比亚庇护的所谓政府得不到任何承认和合法性。它应更加努力，动员支持纳米比亚人民唯一真正代表，西南非民组对南非占领政权进行政治和武装斗争。沙林姆先生最后指出，必须迫使安全理事会和整个国际社会不要放松它们对纳米比亚人民的义务。

559. 尼容格古先生向非统组织协调委员会简要介绍了联合国纳米比亚理事会为支持纳米比亚的事业所进行的活动，特别是1987年5月在卢旺达举行的理事会非常全体会议，4月在布宜诺斯艾利斯举行的“支持纳米比亚立即独立和对南非进行有效制裁讨论会”（见第242—247段），以及理事会同德意志联邦共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、日本和美国的非政府组织合作于1987年4月到7月间举行的讲习班（见本报告第一部分第四章）。

560. 尼容格古先生在审查了纳米比亚境内和与其有关的情况之后说，尽管国际社会作出了不懈的努力，纳米比亚仍然在种族主义比勒陀利亚政权的非法占领下。其英雄人民继续受着种族隔离和武装镇压的野蛮行为的痛苦。纳米比亚的民族财富受到了外国利益的非法利用和任意掠夺。该领土的地位还被贬低成了比勒陀利亚政权向邻近独立国家进行侵略的基地。

561. 南部非洲的和平与安全继续受到种族主义政权的破坏，它妄图在区域内为它在南非境内试图永久保持下去的悲剧寻找理由。在没有人执行《联合国宪章》的各项规定的情况下比勒陀利亚继续侵略安哥拉和莫桑比克并对南部非洲其他国家进行武装干涉。美国自1982年以来提出的“联结”的先决条件继续阻碍着安全理事会第435(1978)号决议的执行。比勒陀利亚政权还继续疯狂企图在纳米比亚扶植傀儡实体，以期继续对该领土进行殖民统治。

562. 在结论中尼容格古先生说，1987年中，安全理事会两次审议了种族隔离在南非对人类犯下的罪行，和非法占领纳米比亚而对国际社会的意愿所带来的挑战。两次，对南非进行强制性和全面制裁的要求都被安全理事会中两个西方常任理事国所否决。南非发展中的悲剧以及比勒陀利亚继续蔑视联合国对于纳米比亚的权威都没有能够说服那些安全理事会中曾是联合国纳米比亚独立计划倡议者的常任理事国放弃支持受到谴责的“联结”政策，支持国际社会不断要求对南非种族主义政权实行全面强制性制裁的呼吁，

563. 在审议结束时，非统组织协调委员会通过了一份报告，其中载有向部长理事会第四十六届会议的建议CM/1429(XLVI)。根据这些建议，部长理事会通过了一项关于纳米比亚问题的决议CM/Res1091(XLVI)(见第576段)。

D. 1987年7月20日至25日在亚的斯亚贝巴举行的

非统组织部长理事会第四十六届常会

564. 联合国纳米比亚理事会由尼容格古先生(布隆迪)，奥雅希亚先生(阿尔及利亚)参加了1987年7月20至25日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织部长理事会第四十六届常会。西南非民组外事秘书西奥一本·古里格布先生同理事会代表团一道参加了会议。

565. 埃塞俄比亚外交部长柏哈努·巴伊先生主持了会议的开幕，他代表埃塞俄比亚元首致了词。坦桑尼亚联合共和国外交部长班杰明·姆卡帕先生被推选为会

议的主席。

566. 尼容格古先生代表联合国纳米比亚理事会，在向部长理事会发言中指出，通过他们对种族主义南非非法占领他们国家的英勇斗争，以及他们的牺牲，纳米比亚人民在他们唯一真正代表，西南非民组的领导下，早已为他们的事业建立了合法性。 纳米比亚问题的性质是众所周知的。 问题的解决的障碍也是众所周知的。 十年前联合国通过纳米比亚独立计划并得到安全理事会第435(1978)号决议的赞同时大家就已同意了问题的解决办法。

567. 在纳米比亚，100,000多人的比勒陀利亚种族主义武装部队正以武力在延长对该领土的非法占领。 占领军还徒劳地企图对无辜的纳米比亚人民进行镇压，恐吓和谋杀来压制纳米比亚人民的民族解放斗争。 虽然通过联合国秘书长不懈的努力以及西南非民组典型的牺牲，同安全理事会第435(1978)号决议所载计划有关的所有尚未解决的问题都已获得了解决，但比勒陀利亚在美国行政当局的支持下继续坚持以所谓的“联结”作为先决条件，对纳米比亚问题虚幻地寻求新殖民主义的解决办法。

568. 尼容格古先生说，对区域内的解放斗争作出了重要贡献的各南部非洲独立国家受到了比勒陀利亚种族主义政权的侵略，安定受到了破坏。 它们为支持南非和纳米比亚境内受压迫的人民付出了沉重的代价，它们应该得到所有爱好和平的人民的支持和援助。

569. 他强调，比勒陀利亚的行为帮助调动了国际社会采取决定性的行动，结束该政权对纳米比亚的殖民主义统治，它的种族隔离政策，它对前线和其他国家的侵略和破坏安定的行为。 非统组织领导着反对种族隔离政权对纳米比亚殖民主义占领的斗争，在这项努力上它得到了不结盟运动国家和联合国绝大多数会员国的支持。 但是，负有执行联合国纳米比亚独立计划的主要责任的安全理事会却由于两个西方常任理事国使用否决权而陷入了使人忧虑的僵局，危害到了国际和平与安全的维持。 由于安全理事会未能负起它的责任，种族主义南非得以继续其对纳米比亚的非法占

领而不受到任何惩罚。

570. 理事会代表团团长的结论指出，纳米比亚独立道路上的障碍将不会影响到纳米比亚理事会决心履行它对该领土的职责，它将继续努力，为纳米比亚人民自决和独立的斗争调动尽可能广泛的国际支持。

571. 在亚的斯亚贝巴时，理事会的代表团会见了安哥拉、坦桑尼亚联合共和国和赞比亚的外交部长，以及非统组织的秘书长和非洲经济委员会非洲经委会的执行秘书。在这些集会中，理事会代表团向外交部长和官员简介了理事会为支持纳米比亚立即无条件独立所进行的活动。它告诉他们理事会最近采取的行动，特别是在海牙地方法庭提出了传唤令，以支持保护纳米比亚自然资源的第1号法令。<sup>4</sup>代表团还就理事会为促进纳米比亚的事业可以采取进一步的行动征求了各外交部长和官员的意见。

572. 各外交部长和官员表示完全支持联合国纳米比亚理事会的工作以及它为支持纳米比亚的独立所作的努力。他们强调南非对纳米比亚的继续非法占领对纳米比亚人民带来了极大的痛苦和压迫，还使得领土的人力和自然资源受到任意的开采和利用。此外，比勒陀利亚政权继续利用纳米比亚领土对前线国的进行侵略，破坏它们的经济和政治安定，对国际和平与安全带来了更加严重的威胁。

573. 外交部长和官员们强调，必须为纳米比亚的事业调动世界舆论。在这方面，他们促请理事会加强和扩大努力，以期使国际舆论知道被占领纳米比亚的政治、经济和社会现实。他们指出，理事会大部分宣传和动员的努力应以西欧和北美洲为焦点——因为那儿对联合国对纳米比亚问题的立场的支持比较薄弱，而种族主义政权在认识到了它在那些区域得到的支持后，加强了它对联合国和纳米比亚人民在西南非民组领导下进行的解放斗争的歪曲宣传。



574. 外交部长和官员们还认为应促请国际社会对比勒陀利亚政权施加强制措施，包括《联合国宪章》第七章所载的强制性和全面性制裁，以迫使该政权结束对纳米比亚的非法占领及其种族隔离政策以及它对前线国家的侵略行为。

575. 安哥拉和坦桑尼亚联合共和国外交部长指出，安全理事会第435(1978)号决议执行遇到障碍是一项公众认识的问题。国际社会因此应该制定明确的战略，通过协调一致的外交和政治努力，消除这些障碍。赞比亚外交部长则强调，联合国纳米比亚理事会同西南非民组密切合作是成功解决纳米比亚问题的先决条件。

576. 会议结束时，部长理事会通过了一项关于纳米比亚的决议 CM/Res. 1091 (XLVI)，其中部长理事会除了别的以外，重申直到纳米比亚获得独立统一，联合国对纳米比亚负有合法责任；强烈谴责种族主义比勒陀利亚政权不顾联合国的有关决定和决议继续非法占领纳米比亚，阻碍立即无条件执行第435(1978)号决议中所载联合国计划；断然拒绝里根行政当局继续坚持的所谓联结的先决条件，并再次呼吁该行政当局放弃其受到普遍谴责的政策，帮助为纳米比亚获得受到长期拖延的独立铺路；重申纳米比亚的冲突只有两方面，一方是西南非民组所代表的被压迫的纳米比亚人民，另一方是种族主义南非非法殖民政权；要求立刻解散纳米比亚境内所谓的临时傀儡行政当局，并拒绝博塔政权通过其傀儡正在为纳米比亚宣传的伪宪法；对于安全理事会由于联合王国和美国政府于1987年4月9日投下否决票以及德意志联邦共和国的反对票而再次未能按照《宪章》第七章对纳米比亚实行全面和强制性的制裁表示极为愤慨；赞扬西南非民组及其劳工分会，纳米比亚工人全国工人联合会（纳米比亚工联）在纳米比亚有效地创立了若干工会，因而加强了劳工力量在斗争中不可或缺的作用；促请西方世界和其他地区的立法人员，各反对种族隔离和声援的运动、工会、教会、青年、学生和妇女组织的活动人士以及个人加倍努力，以期继续进行运动，制裁比勒陀利亚，对南部非洲的民族解放运动和对前线 and 接邻国家，特别是安哥拉调动多方面更多的援助；再次呼吁安全理事会按照《宪章》第七章对南非实行全面强制制裁，责成该政权在无任何先决条件下执行安全理

事会第435(1978)号决议；对联合国秘书长致力于纳米比亚的事业，以及为及早实现纳米比亚独立的目标不懈努力表示赞赏；重申支持联合国纳米比亚理事会为使该领土立即独立所作的努力。

E. 1987年7月27日至29日  
在亚的斯亚贝巴举行的非统组织  
国家和政府首脑大会第二十三届  
常会

577. 非统组织国家和政府首脑大会第二十三届常会于1987年7月27日至29日在亚的斯亚贝巴举行。大会推选了赞比亚的肯尼斯·卡翁达总统为其主席。

578. 理事会代表团包括代表团团长尼容格古先生（布隆迪）和阿哈迈德·奥雅希亚先生（阿尔及利亚）。同去参加的有西南非民组的西奥一本·古里拉布先生和赫穆特·安古拉先生。

579. 与会者对于种族主义南非政权继续非法占领纳米比亚表示了他们的愤慨。他们强调比勒陀利亚政权和目前的美国行政当局坚持以联结作为先决条件的做法受到了国际社会的强烈谴责和排斥，认为那是一个不相干的外在问题。各发言人重申呼吁立即无条件执行安全理事会第435(1978)号决议。他们还强调所有国家应个别地或集体地采取有效措施，以孤立南非种族主义政权。在此方面，他们一致认为对比勒陀利亚政权施加全面强制制裁将对国际社会的努力有积极的帮助，可迫使该政权结束其对纳米比亚的非法占领。

580. 各发言人还强调，国际社会应增加其对纳米比亚人民及其解放运动，西南非民组的全面援助。他们还强调，应对前线国家提供这种援助，使它们能继续保卫它们的领土完整和主权，抵御种族主义南非的侵略行为和对它们安全的破坏，并援助南部非洲的各解放运动。

581. 在会议期间，理事会的代表会晤了西南非民组主席山姆·努乔马先生，就

有关纳米比亚的局势以及理事会为领土独立所作的努力交换了意见。讨论中，西南非民组主席对理事会的工作表示满意，并指出，世界所有地区都感受到了支持纳米比亚的各项活动。他说，理事会不仅应在西欧和北美洲而且也应在拉丁美洲组织后续活动，拉丁美洲对纳米比亚事业的支持最近几年中提高了。在此方面，他指出，西南非民组一个代表团最近对拉丁美洲的访问是极有建设性和极为成功的。

582. 努乔马先生还强调，理事会和西南非民组应进一步加强接触和合作，特别是有关旨在取得德意志联邦共和国和美国对联合国关于纳米比亚的立场的支持方面的新倡议。在美国，努力的方向应该是巩固对美国国会中黑人核心小组成员和其他同情的议员的支持。理事会还应扩大和加强它同美国非政府组织的合作，并应继续努力，同美国国会和行政当局的主要成员会面和磋商，以确保它放弃所谓的联结政策，这是执行第435(1978)号决议的唯一障碍。

583. 努乔马先生指出，他认为理事会应采取广泛的主动，就纳米比亚施加影响力和履行其职责。它应加倍努力，抵销比勒陀利亚政权的宣传和错误报道，特别是在西欧和北美洲。要做到这一点，它应把焦点放在西方。西方的媒介在影响世界舆论上发挥着关键性的作用。绝不能允许种族主义南非散播有关纳米比亚人民争取自决和民族独立的斗争的谎言。

584. 在结束对南部非洲局势的审议时，非统组织国家和政府首脑通过了一项关于南部非洲的宣言(AHG/DECL. 2(XXIII))，其中除了别的以外，谴责了所谓的纳米比亚临时政府，并促请国际社会继续拒绝承认该政府；再次重申安全理事会第435(1978)号决议是和平解决纳米比亚问题唯一可以接受的基础；强烈拒绝接受并谴责所谓的联结，那是想要持续南非对纳米比亚非法统治的一种企图；促请秘书长继续为加速执行第435(1978)号决议而努力；决心加强直接有效的外交努力，以期打破“联结”政策造成的僵局；决心继续援助西南非民组。

## 第二章

### 同不结盟国家运动的合作

585. 在审查期间，纳米比亚理事会继续同不结盟国家运动密切合作展开工作，理事会以来宾身份参加该运动的会议。不结盟运动的代表也获邀参加理事会的会议。

A. 1987年1月24日和25日在新德里举行的反侵略、反殖民主义、反种族隔离行动基金（反侵略行动基金）委员会成员国国家和政府首脑会议

586. 反侵略行动基金委员会成员国包括印度（主席）、赞比亚（副主席）、阿尔及利亚、阿根廷、刚果、尼日利亚、秘鲁、南斯拉夫和津巴布韦。这些国家和政府的首脑或其他代表于1987年1月24日和25日在新德里举行会议以确实贯彻1986年9月在哈拉雷举行的第八次不结盟国家国家和政府首脑会议所作出的决定。<sup>2</sup> 并设立反侵略行动基金。

587. 各国家和政府首脑在会议结束时发出的呼吁内除其他外事项外还表示深切关怀。由于比勒陀利亚政权毫不减轻其罪恶的种族隔离制度而引起的南部非洲局势急剧恶化的情况，他们说，种族主义政权蔑视国际社会就消除种族隔离问题屡次提出的呼吁，而且还变本加厉地压迫和镇压被剥夺公民权利和被夺去财产的南非人民。数以千计的人丧失生命，成千上万的人未经审判就被关进监狱。面对这种情况，群众愤怒和起义的浪潮日益高涨。

588. 他们反对比勒陀利亚政权公然违反联合国的各项决定，继续非法占领纳米比亚，并重申纳米比亚人民争取自由和独立的不可剥夺的权利。

589. 种族隔离的劫掠并不限于南非和纳米比亚。比勒陀利亚已加强对前线国

家进行恐吓、讹诈、破坏稳定、扰乱经济甚至是公然发动军事侵略，以求迫使这些独立国家在政治上和经济上受它的支配，前线国家在这种情况下为减少对南非的依赖所作出的努力应获得国际社会的充份支持。

590. 设立反侵略行动基金是朝着这个方向的坚实步骤。与会者呼吁全球表现出良知，同心协力，坚决采取迫切的行动来铲除种族隔离。他们呼吁世界各国、国际财政组织和其他组织、各非政府组织和个人慷慨地向基金提供捐助，以表示它们果敢地声援反对种族隔离的斗争。

591. 1986年9月在哈拉雷举行的第八次国家和政府首脑会议通过的基金行动计划<sup>2</sup>规定要采取具体的措施来加强前线国家的经济能力、协助他们对南非实施制裁并有效地阻挡该种族主义政权采取任何报复行动；行动计划还列出支持南非和纳米比亚境内解放运动的各项措施。

592. 比勒陀利亚种族主义政权公然违反联合国、不结盟国家运动和其他国际论坛通过的决议，一意非法占领纳米比亚。他们强调说，在纳米比亚独立问题上决不容许有任何连带关系。纳米比亚人民享有争取自由和独立的不可剥夺的权利，他们有权在其唯一真正代表西南非民组的领导下以一切可能的方法进行其争取自决权利的斗争。

593. 关于南非和纳米比亚境内的解放运动，反侵略行动基金的成员们强调说，不结盟国家坚定不移地承诺要彻底铲除罪恶的种族隔离制度，要坚决支持英雄的南非和纳米比亚人民反对种族隔离的斗争，以求在南非建立不分种族而且具有代表性的政府。

594. 重要的是必须向该种族主义政权施加一切可能施加的压力以求消除种族隔离。迫切需要宣传反侵略行动基金的各项目标，需要动员国际舆论来反对罪恶的种族隔离制度——比勒陀利亚种族主义政权野蛮压迫南非人民、非法占领纳米比亚并迫害前线国家——并需要为基金筹集资金。这些努力与工业化国家特别有关，

特别是政府不愿意改变其政策的那些国家。

B. 1987年5月27日在新德里  
与不结盟国家运动反侵略行动基  
金主席会谈

595. 1987年5月27日，印度总理兼反侵略行动基金委员会主席拉吉夫·甘地阁下接见由联合国纳米比亚理事会主席彼得·D·祖泽中将率领的一个代表团。

596. 代表团还与的外交部高级成员进行协商，其中包括总理的非洲特使N·克里什南先生。

597. 理事会代表团注意到1987年5月在罗安达举行的理事会特别全体会议结束时所通过的《宣言》和《行动纲领》(见第203段)内呼吁国际社会向反侵略行动基金慷慨捐助，该基金被视为是引导国际捐助，用以支助南非和纳米比亚境内的解放运动进行其反对南非种族主义政权的斗争的适当工具。代表团同意，理事会和基金应积极协调它们的工作，为纳米比亚的事业动员更多支助，并合作发动舆论和动员财政资源来支持基金。

C. 不结盟国家运动协调局于1987年3月  
9日至12日在乔治敦就拉丁美洲  
和加勒比问题举行的特别部长会议

598. 联合国纳米比亚理事会参加不结盟国家运动协调局的就拉丁美洲和加勒比地区举行的特别部长会议工作，会议于1987年3月9日至12日在乔治敦举行。<sup>116</sup>代表团由纳米比亚理事会主席祖泽中将(赞比亚)率领，成员包括勒穆·德莫德伦先生(印度)和米洛斯·斯特拉洛先生(南斯拉夫)。

599. 圭亚那总统休·德斯蒙德·霍伊特先生阁下宣布会议开幕。霍伊特先生在开幕词内说，贝尔格莱德首脑会议以来已经过了四分之一世纪，其间不结盟国家已发展为和平与发展事业中的一个举足轻重的因素，也成为国际关系中建设性改变的一股强大的力量。它站在最前线，与以各种形式出现的帝国主义和殖民主义进行斗争。它与种族隔离和种族主义进行无情的战争，它明确地反对一切形式的侵略、占领、统治和干预。

600. 西南非民组外事副秘书兼西南非民组代表团团长艾伦·希赫波先生注意到拉丁美洲及加勒比地区与南部非洲的情况是平行发展的。他说，该地区炙手可热的问题是全局紧张局势的一部分，这种局势危及人类的生存。威胁拉丁美洲和加勒比地区的帝国主义势力也正是与种族主义南非进行勾结的势力。这些势力还资助和武装尼加拉瓜的反革命以及安哥拉和莫桑比克境内的暴徒。此外，它们也正是继续阻止执行安全理事会第435(1978)号决议的势力，该决议载有联合国纳米比亚独立计划。这些势力不断企图阻挡和破坏纳米比亚和非洲人民争取自由和独立的前进步伐。因此，重要的是必须铭记着，某个地区内解决问题的办法与其他地区内解决类似问题的办法是直接相关的。

601. 部长们在《最后公报》<sup>117</sup>内特别强调说，比勒陀利亚干涉中美洲国家的内政再次证明该政权不但蔑视受压迫的南非和被占领的纳米比亚的人民，也藐视中美洲的人民。部长们强烈谴责比勒陀利亚种族主义政权与美国行政当局勾结，向与尼加拉瓜人民为敌的“反政府组织”提供后勤支助和军备。

602. 部长们重申必须依照大会1960年12月14日第1514(XV)号决议的规定，消灭一切形式的殖民主义。

D. 1987年8月4日至7日在新德里举行的  
反侵略行动基金委员会高级人员会议

603. 钦马亚·拉贾尼纳特·加雷汗先生阁下(印度)代表联合国纳米比亚理事会出席1987年

8月4日至7日在新德里举行的反侵略行动基金委员会高级人员会议。

604. 会议特别审查了1987年1月以来反侵略行动基金各项活动的进展情况，考虑应采取那些额外措施来动员舆论和财源，并概述利用各捐助者已答应向基金提供的捐助的模式。关于后者，会议认为最实际可行的措施是采用一种面向项目的方法，根据这种方法，捐助国和受援国可以建立起直接联系，鉴定各种项目并讨论和最后确定供资和其他安排以及执行这些安排的业务准则。这样一种面向项目的办法还可以增加进一步引起捐助国兴趣和吸引更多捐助的可能性。

605. 理事会的代表借此机会与反侵略行动基金委员会人员讨论今后在反对南非种族主义政权和争取纳米比亚独立的共同斗争方面进行合作的具体领域。讨论过程中注意到，鉴于理事会在这方面的活动以及理事会与各非政府组织、反种族隔离运动、个人和其他机构之间已经建立起的广泛联系，进行合作的一个方面是为基金动员舆论和财资。会议同意反侵略行动基金委员会主席应听取委员会在鉴定具体合作领域以加强大众对基金目的和目标的认识方面以及在促进更多捐助方面所提出的意见。

四. 不结盟国家运动于1987年6月9日至13日  
在平壤举行的关于南南合作问题的部长级特别  
会议

606. 除了上述特派团外，由祖泽中将（赞比亚）率领，成员包括塞缪尔·英萨纳利先生（圭亚那）和德拉戈斯拉夫·佩杰先生两名副主席的代表团也参加了不结盟国家运动于1987年6月9日至13日在平壤举行的南南合作部长级特别会议（见A/AC.131/260）。



第四部份：联合国纳米比亚理事会就各专门机构及其他国际组织和会议内  
纳米比亚代表问题及增进纳米比亚利益问题所开展的活动

第一章

一般情况

607. 联合国纳米比亚理事会是纳米比亚的合法行政当局。因此，理事会在审查期间继续履行大会所授与的责任，代表纳米比亚参加国际组织的大小会议，以求捍卫和维护纳米比亚人民的权利和利益。

608. 自从理事会开始积极参与许多机构、组织和会议的工作后，已逐渐获得国际上的承认。

609. 大会1973年12月12日第3111(XXVIII)号、1974年12月13日第3295(XXIX)号、1975年11月26日第3399(XXX)号及1976年12月20日第31/149号决议强调理事会参与联合国系统各专门机构和其他组织的工作的重要性。大会在其第31/149号决议内特别请所有专门机构考虑给予理事会以正式成员的资格，使它作为纳米比亚的管理当局，能够以正式成员的资格参与这些机构、组织和会议的工作。

610. 由理事会代表的纳米比亚现已在贸发会议、工发组织、联合国难民事务高级专员办事处方案执行委员会、劳工组织、粮农组织、教科文组织、国际电联和原子能机构内享有成员资格。纳米比亚也是卫生组织的联系成员，并且是第三次联合国海洋法会议《最后文件》及联合国海洋法公约的签署者，<sup>118</sup> 而且已经批准了该《公约》。

611. 在审查期间派遣代表团到各专门机构的过程中，理事会按照大会第41/39

C号决议的规定提出关于参加所有机构工作的问题，并获得与理事会申请成为有关机关的经常性机构和理事机构正式成员的方法有关的资料。理事会将依照大会第41/39C号决议继续设法使纳米比亚成为所有有关专门机构和其他联合国机构的成员。

612. 审查期间，理事会代表纳米比亚出席联合国和各专门机构主办的国际会议以及下文所列的其他国际会议。

#### A. 大小国际会议

##### 1. 人权委员会

613. Tharcisse Ntakibirora 先生（布隆迪）代表理事会出席了于1987年1月5日至16日在日内瓦举行的南部非洲问题特设专家工作组会议。

614. Christel Nyman 女士（芬兰）代表理事会出席了于1987年2月2日至3月13日在日内瓦举行的人权委员会第四十三届会议。 Nihat Akyol 先生（土耳其）在2月16日加入理事会代表团西南非民组的 E.N. Tjiriange 先生也随团参加活动。

##### 2. 人权事务委员会

615. Fatiha Bouamrane 女士（阿尔及利亚）代表理事会出席了1987年3月23日至4月10日在日内瓦举行的人权事务委员会第二十九届会议。西南非民组的 Axel Johannes 先生也陪同出席这次会议。

##### 3. 消除对妇女歧视委员会

616. Adriana Pulido-Santana 女士（委内瑞拉）代表理事会出席了1987年3月30日至4月10日在维也纳举行的消除对妇女歧视委员会第六届会议。

#### 4. 人类住区委员会

617. Rafiq Ahmed Khan 先生(孟加拉国)代表理事会出席了1987年4月6日至16日在内罗毕举行的人类住区委员会第十届会议。

#### 5. 消除种族歧视委员会

618. Gervais Charles 先生(海地)代表理事会出席了1987年3月2日至20日在日内瓦举行的委员会消除种族歧视第三十四届会议。

#### 6. 海洋法

619. Moussa Bocar Ly 先生(塞内加尔)和 Valer Florean 先生(罗马尼亚)代表理事会出席了1987年3月30日至4月16日在金斯敦举行的国际海底管理局和国际海洋法法庭第五届会议筹备委员会会议。西南非民组的 E. N. Tjiriange 先生随团参加会议。

620. Moussa Bocar Ly 先生(塞内加尔)和 Constantin Radu 先生(罗马尼亚)代表理事会出席了1987年7月27日至8月21日在纽约举行的国际海底管理局和国际海洋法法庭第六届会议筹备委员会会议。西南非民组的 Theophilus Angula 先生随团参加会议。

#### 7. 跨国公司委员会

621. Gordon H. Bristol 先生(尼日利亚)和 Ninon Millan 夫人(哥伦比亚)代表理事会出席了1987年4月7日至16日在纽约举行的跨国公司委员会第十三届会议。

#### 8. 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会

622. Ramu Damodaran 先生(印度)代表理事会出席了1987年6月8日至12日在新德里举行的巴勒斯坦问题亚洲区域讨论会/非政府组织座谈会。

623. Moussa Bocar Ly 先生(塞内加尔)代表理事会出席了1987年6月22日和23日在纽约举行的巴勒斯坦问题北美区域讨论会。

#### 9. 反对种族隔离特别委员会

624. Lionel Paquin 先生(海地)代表理事会出席了1987年7月31日至8月3日在伦敦举行的反对种族隔离国际学生会议。

625. 理事会主席 Peter D. Zuze 中将(赞比亚)参加了反对种族隔离特别委员会1987年8月10日举行的声援南非和纳米比亚妇女斗争国际日的庄严纪念大会。

#### 10. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会

626. 理事会主席祖泽中将(赞比亚)参加了特别委员会在1987年8月5日就纳米比亚问题进行的审议

#### 11. 裁军和发展之间关系国际会议

627. Milos Strugar 先生(南斯拉夫)代表理事会出席了1987年8月24日至9月11日在纽约举行的裁军和发展之间关系国际会议。

#### B. 联合国系统专门机构以及其他组织和机构

##### 1. 国际原子能机构

628. Hocine Mesloub 先生(阿尔及利亚)代表理事会出席了1986年9月29日至10月3日在维也纳举行的原子能机构大会。陪同他出席会议的还有西南非民组的 Aaron Shihepo 先生。

##### 2. 联合国工业发展组织

629. Yves L. Auguste 先生(海地)代表理事会出席了1986年10月13日至

23日在维也纳举行的工发组织工业发展理事会第二届会议。 陪同他出席会议的还有西南非民组的 **Beb Amadhila** 先生。

### 3. 世界粮食计划署

630. **M.M Liswaniso** 先生(赞比亚)代表理事会出席了1986年10月20日至31日在罗马举行的粮食计划署第二十二届会议期间内召开的粮食援助政策和方案委员会各次会议。 陪同他出席会议的还有西南非民组的 **Festus Naholo** 先生。

### 4. 联合国难民事务高级专员

631. **Ertugrul Apakan** 先生(土耳其)代表理事会出席了1986年10月6日至13日在日内瓦举行的难民专员办事处执行委员会第三十七届会议。 陪同他出席会议的还有西南非民组的 **Hifikepunye Pohamba** 先生。

### 5. 联合国粮食及农业组织

632. **M.M. Liswaniso** 先生(赞比亚)代表理事会出席了1986年11月17日至28日在罗马举行的粮农组织理事会第十九届会议。 陪同他出席会议的还有西南非民组的 **Ben Amadhila** 先生。

### 6. 联合国教育、科学及文化组织

633. **Fatiha Bouamrane** 女士(阿尔及利亚)代表理事会出席了1986年12月2日至11日在日内瓦举行的国际教育会议第四十届会议。

634. **Tharcisse Ntakibirora** 先生(布隆迪)代表理事会出席了1987年1月20日至26日在巴黎举行的国际传播发展方案(传播发展方案)政府间理事会第八届会议。

### 7. 世界卫生组织

635. **Sandu Dan** 先生(罗马尼亚)代表理事会出席了1987年1月12日至30日在日内瓦举行的卫生组织执行局第七十九届会议。

636. Luis Alberto Barrero Stahl 先生(墨西哥)代表理事会出席了1987年5月4日至20日在日内瓦举行的世界卫生会议第四十届会议。

#### 8. 国际劳工组织

637. Nikifor M. Levchenko 先生(苏维埃社会主义共和国联盟)代表理事会出席了1987年6月3日至24日在日内瓦举行的劳工组织大会第七十三届会议(见A/AC.131/261)。陪同他出席会议的还有西南非民组的 John Ya Otto 先生和 N. Tjiriange 先生。

#### 9. 经济及社会理事会

638. Nihat Akyol 先生(土耳其)代表理事会出席了1987年6月23日至7月9日在日内瓦举行的联合国经济及社会理事会1987年第二届常会。

#### 10. 联合国贸易和发展会议

639. Nihat Akyol 先生(土耳其)代表理事会出席了1987年7月9日至31日在日内瓦举行的贸发会议第七届会议。

#### C. 非政府组织主办的大小会议

640. Ivan S. Kulov 先生(保加利亚)代表理事会出席了1986年10月3日至5日在美国北卡罗来纳州查佩尔希尔举行的反对种族隔离会议。陪同他出席会议的还有西南非民组的 Hidipo Hamutenya 先生和 Pius H. Asheeke 先生。

641. Michael Ononaiye 先生(尼日利亚)代表理事会参加了1986年10月15日至19日在斯德哥尔摩举行的纳米比亚问题及向南非实施制裁问题讲习班。陪同他参加讲习班的还有西南非民组的 Nilo Taapopi 先生。

642. 理事会主席祖泽中将(赞比亚)出席了1986年11月24日至28日在布宜诺斯艾利斯举行的南部非洲问题第一次全美大会。陪同他出席

会议的还有西南非民组的 Toivo Ya Toivo 先生, Hidipo Hamutenya 先生, Kondja Shikongo 先生和 Peter S. Tcheehama 先生。

643. Pasi Patokallio 先生(芬兰)代表理事会出席了1986年10月23日至31日在日内瓦举行的红十字国际委员会第二十五届国际大会。

644. Ononaiya 先生(尼日利亚)代表理事会出席了1987年1月12日至16日在哈博罗内举行的第十七届非洲美洲会议。

645. Erato Marcoullis 女士(塞浦路斯)代表理事会出席了1987年1月31日至2月2日在伦敦举行的声援南非、纳米比亚、前线国家及邻国妇女和人民国际会议。陪同她出席会议的还有西南非民组的 Pashukeni Shoombe 女士。

646. Damodaran 先生(印度)代表理事会参加了1987年6月25日和26日在华盛顿举行的南非境内被拘留儿童问题座谈会。

647. Ntakibirora 先生(布隆迪)代表理事会参加1987年7月23日在华盛顿举行的美国政策及南非非法占领纳米比亚问题简报会。西南非民组的 Helmut Angula 先生也参加了简报会。

648. Roger Ravix 先生(海地)代表理事会出席了联合国协会世界联合会(联合国协联)于1987年8月17日至22日在渥太华主办的“联合国正在发挥作用——和平、发展和人权”的国际座谈会。

D. 联合国纳米比亚研究所评议会会议及  
联合国纳米比亚基金下的其他活动

649. Nkwelle Ekaney 先生(喀麦隆)参加了1986年12月10日至14日在刚果卢迪马举行的纳米比亚技术中学创办仪式。

650. 理事会主席祖泽中将(赞比亚)在 Alvaro Carnevali-Villegas 先生(委内瑞拉)和 Hannu Halinen 先生(芬兰)的陪同下参加了下列会议:

(a) 1987年1月28日和29日在卢萨卡举行的联合国纳米比亚研究所方案和预算常设委员会的会议；

(b) 1987年1月31日在卢萨卡举行的研究所毕业典礼；

(c) 1987年2月2日和3日在卢萨卡举行的研究所评议会第23次会议；

(d) 1987年4月27日至30日在亚的斯亚贝巴举行的研究所评议会特别会议。

651. 理事会主席祖泽中将、Yrjo Karmen先生(芬兰)和Abdel M. Talaat先生(埃及)参加了1987年8月27日和28日在纽约举行的研究所评议会第24次会议。



## 第二章

### 理事会传播有关纳米比亚的新闻和 进行有关纳米比亚的宣传方面的活动

#### A. 一般情况

652. 大会关于传播有关纳米比亚新闻的第 40/97 D 号决议里强调迫切需要继续动员国际舆论，以便有效地协助纳米比亚人民在统一的纳米比亚实现自决、自由和独立。它请纳米比亚理事会加倍努力，向国际舆论宣传纳米比亚的情况发展，以便对非法的南非政权禁止外国记者进入该领土和从领土发出报道从而全面封锁有关纳米比亚新闻的行为进行反击。同时，大会也请理事会尽力反击南非代理人在若干西方国家建立的所谓新闻中心对联合国以及纳米比亚境内解放斗争所进行的诬蔑和歪曲运动。

653. 大会同一决议重申必须大力宣传纳米比亚问题的各个方面，以此推动理事会的任务，并请秘书长指示新闻部协助理事会执行其新闻传播方案。同时，大会也请秘书长确保新闻部在进行联合国各项传播纳米比亚新闻的活动时遵循理事会作为纳米比亚的合法管理当局所制订的政策方针。

654. 大会进一步请秘书长向理事会提供新闻部 1987 年关于纳米比亚的工作方案，然后定期提出进度报告，包括经费支出细目。同时，大会也请秘书长在联合国 1986—1987 两年期方案概算至于新闻部的一款中，把新闻部传播纳米比亚新闻的所有活动归并在一个项目下。

655. 大会认识到非政府组织在传播纳米比亚新闻方面和动员国际舆论支援纳米比亚事业方面的重要作用，因此它便要求理事会在努力推动大众支援纳米比亚人民在南非民组领导下进行的解放斗争时争取这些组织的支援。为此目的，大会请理事会编制、增订、和不断分发全世界非政府组织的名单，特别是主要西方国家非政府

组织的名单，以确保支援纳米比亚事业和反对种族隔离制度的非政府组织相互间更好的合作与协调。

656. 大会还请那些积极支持纳米比亚人民在西南非民组领导下进行斗争的非政府组织和支援团体，同理事会合作，继续加强支援纳米比亚人民解放斗争的国际行动，包括协助理事会注意大会第 ES-8/2 号决议要求抵制南非的实施情况。

657. 大会决定拨款 500,000 美元给理事会，作为同非政府组织进行的合作方案的经费，其中包括支助这些组织所安排的声援纳米比亚会议、散发这些会议的结论文件，以及支助任何其他能促进纳米比亚人民解放斗争事业的活动，但每一项活动都须理事会与西南非民组协商作出决定方可进行。

658. 大会也决定请理事会同新闻部合作，并同西南非民组协商在其 1987 年方案内包括编制和传播：

(a) 关于南非非法占领纳米比亚所造成的政治、经济、军事和社会后果的出版物，以及关于法律事项、纳米比亚领土完整问题和会员国同南非来往问题的出版物；

(b) 无线电广播节目，以促使国际注意纳米比亚当前的局势；

(c) 英语和纳米比亚当地语言的无线电广播节目，以抵制南非种族主义政权的敌对宣传；

(d) 纳米比亚主题地图册和领土的综合经济地图；

(e) 在报章杂志上刊登广告；

(f) 招贴；

(g) 报导联合国有关纳米比亚的所有活动的新闻稿、记者招待会和新闻简报会等办法以便经常不断地向公众发布有关纳米比亚各方面问题的新闻；

(h) 纳米比亚综合经济地图；

(i) 宣传理事会工作的小册子；

(j) 一种增订小册子，内载大会和安全理事会关于纳米比亚的各项决议、非统组织和不结盟国家运动的有关文件以及前线国家的各项决定、宣言和公报，一种附有索引的参考书，说明掠夺纳米比亚自然资源和人力资源的跨国公司和从该领土榨取利润的情况；

(k) 一本附有索引的参考书，载述掠夺纳米比亚人力和自然资源的跨国公司，并附载从该领土榨取利润的资料；

(l) 每月编写并广泛散发载有最新的分析性材料的简报，以便最大程度地动员对纳米比亚事业的支持；

(m) 有关纳米比亚事态发展的每周新闻通讯；

(n) 收集关于纳米比亚的书籍、小册子和其他资料，以广为散发；

(o) 同西南非盟组协商编制一份纳米比亚政治犯名单。

659. 在本报告所涉期间，理事会继续向各国政府、舆论领导人、新闻界领导人、政治机构和学术机构、非政府组织、文化组织和支援团体传播有关理事会的目标和职责，以及纳米比亚人在西南非民组领导下进行的斗争的资料。并且在特别场合邀请这些人士和机构参加理事会的讨论，以及在这些会议前举行的讨论会、大会和记者座谈会等，以便共同协商和要求提供合作。

660. 为了增进有关纳米比亚的新闻的传播，理事会同秘书处的新闻部和会议事务部出版司的代表们密切合作，以加强有关纳米比亚问题的新闻传播，并就那些向公众传播新闻的特定项目提供指导。

661. 在这方面，理事会生产并散发了下列最新资料的红皮资料夹：

(a) “危害人类罪：关于南非种族隔离的问答”（DPI/1705）；

(b) 《西南非民组章程》；

(c) 《保护纳米比亚自然资源第1号法令》；和关于该法令执行情况的小册子；

(d) 在纳米比亚营业的跨国公司名单（A/CONF. 120/8）；

(e) 纳米比亚地图（16英寸×16英寸）；

- (f) 被出卖的纳米比亚；
- (g) “纳米比亚：联合国特有的责任”（DPI/752）；
- (h) 关于沃尔维斯湾的小册子（新闻部）；
- (i) 《掠夺纳米比亚铀的情况》（DPI/715）；
- (j) 关于纳米比亚劳工情况的小册子；
- (k) 关于联合国纳米比亚基金普通帐户支付的助学金与其他活动的小册子（介绍基本事实）；
- (l) 西南非民组政治方案；
- (m) 招贴：“停止掠夺纳米比亚的自然资源”；
- (n) 招贴：萨姆·努乔马象；
- (o) “联合国纳米比亚理事会是什么，做什么”（DPI/750）。

662. 此外，理事会还散发了载有下列经修订增补的简编：大会和安全理事会各项主要决议；非统组织所通过的各项决议；不结盟国家运动所通过的各项宣言和公报摘录；和联合国秘书长关于纳米比亚问题的报告；

663. 理事会还用各种语文编印和散发了以下出版物：

- (a) 纳米比亚境内和与纳米比亚有关的军事情况；
- (b) 与纳米比亚有关的政治发展；
- (c) 关于1982年12月20日大会第37/233 A号决议通过以后，各会员国同南非接触的情况的报告；
- (d) 外国经济利益集团在纳米比亚境内活动；
- (e) 支持纳米比亚立即独立国际会议（1986年7月7日至11日在维也纳举行）通过的《宣言》和《行动纲领》。

664. 理事会收到并散发了下列资料：

- (a) 三种招贴：“停止掠夺纳米比亚的自然资源”、“纳米比亚人民一百年反抗和斗争”和“战斗的纳米比亚”；
- (b) 《纳米比亚妇女》；
- (c) “沃尔维斯湾——纳米比亚的港口”（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (d) 《这是纳米比亚》（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (e) 《纳米比亚：真相》（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (f) 《战斗中的纳米比亚》；
- (g) 《一个国家即将诞生》
- (h) 《纳米比亚：解放斗争》
- (i) 《让我们誓死战斗》（Zed Press/Akademie Verlag）；
- (j) 《纳米比亚前线》；
- (k) 《纪念卡辛加》；
- (l) 《南非的核能力》；
- (m) 《纳米比亚：战争的蹂躏》（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (n) 《矿与独立》（天主教国际关系研究所）；
- (o) “纳米比亚：美国南非政策的内在危机”；
- (p) 《纳米比亚工人》（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (q) 《纳米比亚境内的种族隔离部队》（国际南部非洲辩护和援助基金）；
- (r) 《纳米比亚的政治经济情况》（书目）。

665. 理事会审议了同改进传播关于纳米比亚问题有关的、范围广泛的问题

特别是关于会议、讯讨会和专题讨论会的宣传问题。(见第678段)。理事会同时与各非政府组织保持密切的联系,就理事会有关传播新闻的各种活动,并就理事会主办的各种具体计划项目提供指导。

## B. 纪念声援纳米比亚人民及其解放运动

### 西南非民组团结周和纳米比亚日

666. 理事会按照大会1976年12月20日第31/150号决议的规定,在其1986年10月27日的第477和第488次会议上纪念了声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组团结周。

667. 在两次隆重的会议期间下列人士发了言:秘书长、大会主席、安全理事会主席、给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会主席、反对种族隔离特别委员会代理主席、巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会主席、不结盟国家运动主席代表、非统组织主席代表、反侵略行动基金主席代表、联合国纳米比亚理事会主席、非洲国家集团主席、亚洲国家集团主席、东欧国家集团主席、拉丁美洲和加勒比国家集团主席、西欧和其他国家集团主席、伊斯兰会议组织主席的代表、阿拉伯国家联盟常驻副观察员、巴勒斯坦解放组织(巴解组织)南非非洲人常驻副观察员、南部非洲人国民大会首席代表、阿扎尼亚泛非主义者大会(泛非大会)首席代表、西南非民组外事秘书和设有纽约的工会运动代表)。

668. 收到了下列国家元首或政府首脑的祝辞:阿富汗、巴西、民主也门、埃及、加纳、圭亚那、印度、印度尼西亚、伊拉克、阿拉伯利比亚民众国、尼日利亚、巴基斯坦、秘鲁、菲律宾、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、突尼斯和南斯拉夫。同时也收到了伊斯兰会议组织秘书长的祝辞。在这期间收到的所有祝词均载于理事会的一份文件。

669. 汽车工人工会65区(AFL/CIO)和黑人工会主义者联盟的代表也发了言。

670. 1987年8月26日,理事会第496和497次会议纪念了一年一度的纳米比亚日。1973年8月,理事会决定每年都要纪念这一日,以便令人回忆1966年8月的那一个紧要关头,当时,纳米比亚人民在西南非民组的领

导下，在别无选择的情况下拿起武器来解放他们的国家。大会1976年12月20日第31/146号决议表示支持纳米比亚人民在西南非民组领导下为在统一的纳米比亚达成自决、自由和国家独立而进行的武装斗争。

671. 理事会代理主席主持了会议开幕式，会上为纳米比亚解放斗争中死难的英雄们静默了一分钟。

672. 下列人士在会上发了言：秘书长、安全理事会主席、大会主席代表、给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会主席、反对种族隔离特别委员会代理主席、联合国纳米比亚理事会主席、巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会主席、西南非民组外事秘书、反侵略行动基金主席的代表、非洲国家集团主席、亚洲国家集团主席、东欧国家集团主席、拉丁美洲和加勒比国家集团主席、西欧和其他国家集团主席、阿拉伯国家联盟代表、巴解组织常驻观察员、非洲人国民大会代表、泛非大会、美国非洲问题委员会。会上宣读了伊斯兰会议的主席的祝辞。

673. 收到了下列国家元首或政府首脑的祝辞：阿富汗、阿尔及利亚、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、巴西、文莱国、中非共和国、中国、古巴、塞浦路斯、埃及、埃塞俄比亚、加纳、印度、伊朗伊斯兰共和国、利比里亚、马来西亚、尼加拉瓜、巴基斯坦、秘鲁、菲律宾、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、斯里兰卡、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、突尼斯、土耳其、坦桑尼亚联合共和国、越南和南斯拉夫，同时也收到了墨西哥政府和人民、哥伦比亚政府、古巴、欧洲共同体12个成员国政府、圭亚那和5个北欧国家政府的祝辞。

674. 此外，也收到了牙买加副总理和外交部长和下列国家外交部长的祝辞：巴巴多斯、玻利维亚、智利、朝鲜民主主义人民共和国、日本、马达加斯加、波兰、大韩民国、乌拉圭和委内瑞拉。

675. 同时也收到了粮农组织及下列组织的代表的祝辞，伊斯兰会议组织、世界工会联合会、世界路德派联合会、德意志民主共和国团结委员会、捷克斯洛伐克声援非洲、亚洲和拉丁美洲人民委员会和波兰声援亚洲、非洲和拉丁美洲人民委员会。

### C. 报刊和出版物

676. 理事会同新闻部合作，利用一切可利用的途径，继续为纳米比亚人民在西南非民组领导下进行的事业作主要的国际宣传。理事会同时进行揭露和谴责某些西方国家和以色列同南非的勾结。

677. 理事会的活动是每天通过向包括各代表团新闻官员在内的记者团提供的新闻简报予以宣传。理事会除了广为宣传本身的工作以外，还在讨论会、会议和协商活动以前、期间和以后，安排广范围的宣传节目（见第692—695段）。

678. 向各报刊、各国代表团、在总部的各非政府组织和全世界的联合国新闻中心分发新闻稿。此外，还向在奥地利维也纳举行的纳米比亚立即独立国际会议<sup>13</sup>逐日提供英文和法文的新闻稿；在布宜诺斯艾利斯举行的“支持纳米比亚立即独立和对南非实行有效制裁座谈会”发行逐日英文和西班牙文的新闻稿；在罗安达举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议逐日提供英文和法文的新闻稿（见第160—241段）。

679. 理事会特派团访问印度、日本和中国、也印发了新闻稿（见第279—290段）。

680. 向不结盟运动通讯社的联合组织定期提供关于纳米比亚问题的资料。

681. 理事会、大会主席、秘书长和理事会主席的发言全文也以新闻稿的方式印发。

682. 在纪念纳米比亚日(8月26日)，新闻稿、无线电和电视都予以报导，并在总部特别举行一次照片展览会。在纪念声援纳米比亚和所有其他殖民地以及南非的人民争取自由、独立和人权的团结周和声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组的团结周，也印发了新闻稿。

683. 联合国的大多数新闻中心都印发了新闻稿和背景文件，并举行下列各种活



动：放映联合国的电影、关于联合国对解放纳米比亚所起的作用、论文比赛、展览联合国的各种招贴，记者招待会和电视访问等。许多小册子和联合国其他资料也译成当地语文。新闻中心在声援纳米比亚人民及其解放运动西南非民组团结周，也举行了类似的活动。

684. 按照理事会的指导方针，新闻部通过它的《联合国纪事月报》和《目标：公正》两种定期出版物，继续传播有关纳米比亚的情况和理事会和联合国其他机构关于纳米比亚工作的新闻。关于纳米比亚的新闻也载在下一类一般性参考书籍内：《联合国年鉴》和《联合国概况》，和《今日联合国：给发言者的建议》。

685. 在本报告所述期间新闻部编印下列小册子：

- (a) 纳米比亚境内和有关纳米比亚的军事情况（阿拉伯文、英文和西班牙文）（DPI/904）；
- (b) 纳米比亚的社会情况（阿拉伯文、英文、法文和西班牙文）；
- (c) 有关纳米比亚的政治发展（阿拉伯文和英文）；
- (d) 在纳米比亚境内营业的外国经济利益集团的活动（英文）（DPI/871）；

686. 此外，新闻部还印发了下列的出版物：

- (a) 在纳米比亚境内和有关纳米比亚的政治、经济、社会 and 军事情况（阿拉伯文、中文、英文、法文、俄文和西班牙文）；
- (b) 1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的支持纳米比亚立即独立和对南非实行有效制裁座谈会（英文）；
- (c) 《目标：公正》1987年中一期，内有关于纳米比亚的一篇论文（英文）；
- (d) 《联合国概况》，内有专门讨论纳米比亚情况的一章（英文、法文和西班牙文）；
- (e) 1986年5月19日至23日在瓦莱塔举行纳米比亚立即独立世界行动

座谈会（英文、法文、西班牙文、德文和阿拉伯文）（A/AC.131/216）；

(f) 联合国会员国与南非的接触（阿拉伯文、英文、西班牙文、法文和德文）。

#### D. 视听新闻材料

687. 联合国纳米比亚理事会以及大会和其他有关联合国机构的工作都通过无线电、电影、电视和照片报导。安全理事会关于纳米比亚问题的会议以及上文第678段所说维也纳的国际会议、布宜诺斯艾利斯的座谈会和罗安达的理事会会议都提供了无线电和视觉新闻报导。上列活动的记录的无线电新闻广播稿已发给全世界各无线电台。

688. 《展望》系列的两个时事特别无线电实况录音节目是专门讨论纳米比亚问题的。有一个节目题为：“纳米比亚：大会的可能新作用？”专题播放西南非民组外事秘书西奥·本·古里拉布先生和加纳詹姆斯·布霍大使的访问；另一个节目是专门报导联合国纳米比亚理事会二十周年。《展望》向全世界约345个无线电台分送。

689. 关于纳米比亚的六个特别无线电实况录音节目（英语）于1986年末开始制作，现在已经完成并向全世界约129个无线电台分发。德语（3个节目）和赫里罗语的改编版已经完成和分发。六个无线电实况录音节目也制成西班牙语版并向南美洲和西班牙的387个无线电台分发。

690. 一套关于纳米比亚四个不同的现场电视节目已向各联合国新闻中心分发，以供各电视台在诸如纳米比亚日等时机选用。在报告所述期间，联合国新闻中心分发了大约100份“自由的纳米比亚”影片拷贝和72份“被出卖的纳米比亚”影片拷贝，25,000份出版物和超过1,000份壁报和招贴。

691. 联合国纳米比亚理事会第二常务委员会主席阿尼斯·乌丁·艾哈迈德先生（巴基斯坦）出席联合国的电视节目《世界纪事》，该节目已于1987年六月底分发。

## E. 记者座谈会

692. 理事会为了进一步扩大新闻传播，在举行讨论会、会议和理事会特别全体会议以前举行了几次记者座谈会。 总共三次座谈会，分别在纽约、布宜诺斯艾利斯和罗安达举行，各以即将举行的讨论会或会议的主题为中心题材（参看本报告第 160—278 段。 并见第 666—675 段）。座谈会采取公开讨论的方式，由理事会的与会者和理事会邀请的记者和无线电广播员，以及当地和外国记者们参加。 虽然各次讨论都是以纳米比亚问题的某一部门为中心，但也把相当大的精力用在其他部门，特别是关于新闻媒介在发动群众对纳米比亚事业的更多认识和支持，以及促进联合国有关纳米比亚问题的各项决议和决定的执行方面所起的作用。

693. 除了就每一次活动大为宣传以外，参加座谈会的记者和广播员们还利用各自的新闻和广播组织，就纳米比亚问题的所有各方面大为报道：从而促进国际社会支援纳米比亚人民为自决和独立而进行的正义斗争的运动。

694. 提供包括分发新闻资料在内的一般性宣传并将大批视觉新闻材料散发给座谈会的新闻记者和广播员。 这些材料包括供展览用的招贴和照片，和供散发给与会者的幻灯片集和黑白相片。

695. 理事会在本报告所涉期间安排的各次座谈会，通过增进对理事会立场的了解和对纳米比亚人民进行的斗争的更大支持，产生了肯定、重要的结果。 这几次座谈会鼓励理事会将来安排更多这种活动，并通过同新闻媒介直接互相呼应以加强其传播新闻的节目，以及加强其支持纳米比亚事业的国际运动。

## F. 同非政府组织的合作

696. 在本报告所述期间，理事会继续扩大同各非政府组织的合作，以加强国际社会为了早日无条件执行联合国有关纳米比亚各项决议和决定，特别是安全理事会

第435(1987)号决议，而作出的努力。

697. 作为同各非政府组织合作的一部分，并遵照大会第40/97D号决议的规定，联合国纳米比亚理事会经与西南非民组协商，向一些非政府组织提供了经费，以便这些组织推动纳米比亚人民争取自由的事业。具体地讲，理事会向下列组织提供了经费：

(a) 华盛顿非洲问题办事处同西南非民组协调一个文化团巡游美国、散发新闻袋和1987年自由纳米比亚运动：

(b) 世界大学服务社，以安排国会议员会议；

(c) 非洲新闻处关于纳米比亚的无线电报导；

(d) 纳米比亚认识网协助各大学和非政府组织协调关于纳米比亚问题行动的项目；

(e) 黑人先锋资源中心安排第十一年非洲庆典；

(f) 美国和平委员会1986-87年反对种族隔离教育运动；

(g) 纳米比亚独立和消除种族隔离阿根廷委员会支持纳米比亚的运动；

(h) 联合国协会世界联合会（联合国协联）安排在阿克拉举行清除种族隔离和解放纳米比亚讨论会；

(i) 孤立南非运动安排于1987年1月16日和17日在赫尔辛基的人民大会；

(j) 帕特利斯·卢蒙巴同盟联合会安排于1986年12月28日至30日建立纳米比亚北美洲网讨论会；

(k) 运输研究局研究执行对南非和纳米比亚的石油禁运；

(l) 反种族隔离运动的赞助纳米比亚的宣传；

(m) 阿曼德拉基金编制关于纳米比亚，西南非民组和理事会二十周年的特别论文集作为《阿曼德拉杂志》的特刊；

(n) 北卡罗莱纳大学反种族隔离支援组织继续出版和分发通讯月刊；

(o) 第三世界新闻记者国家联盟纳米比亚新闻处的录影项目“流亡的纳米比亚人”。

#### G. 联合国纳米比亚专员办事处的新闻传播

698. 纳米比亚专员办事处继续充任报道理事会活动的另一新闻提供者。它负责编写《纳米比亚公报》；这是一种以英、法、德、西四种语文出版审查和分析有关纳米比亚事件的月刊。办事处还出版一种每周通讯《纳米比亚新闻》。这两种出版物都分发给所有会员国和非政府组织和其它有关方面和个人。办事处还向非政府组织、支援组织和学生团体汇报有关理事会的活动。办事处也印发若干荷兰文的出版物以便在荷兰分发。这些出版物涉及理事会出面控告一家荷兰处理纳米比亚铀的公司，即铀浓缩公司的即将进行的法律诉讼。

699. 联合国纳米比亚专员办事处还协助理事会进行了如下工作：

(a) 就有关纳米比亚的各种具体主题出版和分发联合国出版的书籍、小册子、传单、招贴和地图；

(b) 取得、翻译和分发非联合国所有关于纳米比亚的资料；

(c) 印发关于在纳米比亚境内营业的跨国公司的附索引参考书籍的翻译本；

(d) 复制和分发现有有的有关纳米比亚的影片；

(e) 制作半小时的电影录象带版，名称为“纳米比亚独立刻不容缓”。

700. 纳米比亚专员办事处共分发了约30万本英文的，和14万本其他语文的，联合国和非联合国出版的各种刊物，包括关于纳米比亚的资料袋在内。

## H. 散发资料

701. 遵照大会第41/39D号决议的规定，理事会竭力建立了一个定期迅速分发新闻资料的办法。所分发的资料包括各种文件、宣传资料 and 电影片等。在这方面，理事会非常感激新闻部、会议事务和联合国各新闻中心协助理事会秘书处分发各种资料。

## I. 其他活动

702. 1987年5月28日新闻部为160个非政府组织安排有关声援纳米比亚和所有其他殖民领土人民以及争取自由、独立和人权南非人民团结周的简报会。专员办事处一位政治事务干事主持简报会。会上放映了“温尼和纳尔逊·曼德拉”的电影。

703. 为1986年新闻部研究生实习方案的参加人员提供联合国纳米比亚问题简报会，该方案集中了35个国家的68位大学研究生。

704. 联合国关于纳米比亚活动的解说已编入联合国总部导游所讲解的导游口头说明。

705. 关于联合国纳米比亚理事会活动的新闻直接以电报送往各联合国新闻中心，以便散播给当地传播媒介。在报告所述期间，总共向各新闻中心送出904份新闻电报。此外，还向各中心分发了22,204份关于纳米比亚的出版物和文件。

### 第三章

#### 联合国纳米比亚基金

##### A. 基金的设置、一般发展和资源来源

##### 1. 基金的设置经过

706. 大会1970年12月9日第2679(XXV)号决议和1971年12月20日第2872(XXVI)号决议决定设置联合国纳米比亚基金。这一决定是基于以下的考虑；联合国既已结束了南非对纳米比亚的委任统治，直接承担对该领土的责任，直到获得独立为止，因此，联合国已负起协助和准备纳米比亚人民实行独立的庄严义务，为此，联合国应向他们提供全面的援助。

707. 自从该基金于1972年开始工作以来，各项援助方案经大会根据联合国纳米比亚理事会和安全理事会所提建议，不断予以扩大。1975年11月26日，根据第3400(XXX)号决议，该基金已成为联合国纳米比亚研究所的经费筹措机构，并为此目的开设了一个特别帐户。依照大会1978年12月21日第33/182C号决议，又设立了另一个帐户，为依照大会1976年12月20日第31/153号决议所订的纳米比亚建国方案筹资。因此，基金现在包括三个分开的帐户：(a) 纳米比亚建国方案信托基金；(b) 联合国纳米比亚研究所信托基金；和(c) 教育、社会和救济活动的普通帐户。

708. 在1973年前，理事会同秘书长的关系只是供咨询的地位，从事基金的管理和监督工作。可是，大会1973年12月12日第3112(XXVIII)号决议指派理事会为基金的保管机构。1976年12月20日，大会第31/151号决议通过了基金的方针、管理和行政的准则。

## 2. 资金来源

709. 理事会、秘书长和联合国纳米比亚专员负有调动资源，为基金活动筹措资金之责。

710. 自愿捐款为资金的主要来源。大会曾请各国政府呼吁其本国的组织和机构向基金提供自愿捐款，并向纳米比亚研究所和建国方案提供特别捐款。大会1986年11月20日第41/39 E号决议请秘书长和理事会主席加紧呼吁各国政府、各政府间组织、非政府组织与个人，向联合国纳米比亚基金慷慨提供自愿捐款。大会又呼吁各专门机构和联合国系统其他组织与机构参与《建国方案》，从它们本身的财政资源中划拨经费，执行理事会核可的项目。大会也感谢对于联合国纳米比亚基金会和其他来源资助的援助纳米比亚人的项目，豁免其机构支助费用的联合国系统各专门机构和其他组织，并敦促还没有这样做的机构对此采取适当步骤。

711. 自从基金于1970年设置以来，大会每年核准从联合国经常预算中划拨作为协助执行基金方案的临时措施。1987年，大会第41/39 E号决议决定从经常预算中拨款150万美元。

712. 基金委员会副主席兼报告员和纳米比亚专员在审查期间进行了筹款活动，为纳米比亚研究所和建国方案以及基金资助的其他方案活动筹款。

713. 基金1986年及1987年头6个月收到的认捐数和捐款数见表1和表2。

714. 基金所设的三个帐户，在1986年和1987年头6个月收款有如下表（并见表3至9）：



	<u>收入</u>	
	<u>1986年</u> (历年)(美元)	<u>1987年</u> 1月至6月
建国方案	1 653 559	1 750 493
联合国纳米比亚研究帐户	4 363 969	4 085 613
普通帐户(教育、社会和救济)	3 041 228	2 738 471
合 计	<u>9 058 756</u>	<u>8 574 577</u>

715. 开发计划署资助援助纳米比亚的计划，并为此目的制订了纳米比亚指示性规划数字(指规数)。1980年，开发计划署理事会1982—1986年计划拟订周期为纳米比亚订定了775万美国的数字，其中有4,262,500美元，即55%，供计划拟订之用。由于1977—1981年周期尚有3,637,000美元未经动支，可供纳米比亚支用的资金共达约7,900,000美元。

716. 关于1987—91年计划拟订周期，理事会第三十二届决定，将纳米比亚的指规数字从1982—1986年计划拟订周期的数字增加50%。因此，把纳米比亚的指规数订为6,395,000美元。理事会1987年5月和6月举行的第三十四届会议决定，再增拨300万美元，因此，本计划拟订周期的总额已增为930万美元

### 3. 援助的主要领域

717. 基金的活动已于1978年和1979年在其全盘职权范围内予以精简。目前集中注意力于三个主要方案：(a) 建国方案；(b) 联合国纳米比亚研究所；(c) 教育、社会和救济方面的援助。

718. 建国方案由大会所发起，以动员各专门机构和联合国系统内其他组织和机构，提供援助，以统一的全盘援助方案为方式，支持纳米比亚的建国工作。

719. 研究所是理事会经大会核准设立的特别机构，从事研究、训练、规划和各项有关活动，特别着重为争取纳米比亚自由以及建立一个独立的纳米比亚国而进行斗争。

表 1. 联合国纳米比亚基金：到 1986 年 12 月 31 日为止的认捐数和捐款数

( 美元 )

	普通帐户		纳米比亚研究所 帐户		建国方案帐户	
	认捐数	实收数	认捐数	实收数	认捐数	实收数
阿富汗	-	-	500	500	-	-
阿尔及利亚	10 000	10 000	-	-	-	-
阿根廷	400	400	-	-	-	-
澳大利亚	48 276	49 798	-	-	-	-
奥地利	16 700	16 700	-	-	-	-
巴哈马	1 000	1 000	-	-	-	-
巴西	5 000	10 000	10 000	10 000	10 000	20 000
喀麦隆	2 611	-	2 500	-	-	-
加拿大	-	-	144 928	144 928	-	-
中国	30 000	30 000	-	-	-	-
丹麦	-	-	878 842	878 842	200 012	200 012
埃及	1 704	-	2 921	-	-	-
芬兰	180 000	170 843	560 000	531 511	700 000	664 389
法国	47 586	48 592	114 074	116 420	-	-
德意志联邦共和国	-	-	104 545	103 730	-	-
加纳	-	2 200 <sup>a</sup>	-	2 200 <sup>a</sup>	-	2 000 <sup>a</sup>
希腊	4 500	4 500	5 500	5 500	-	-

表1 (续)

	普通帐户		纳米比亚研究所 帐户		建国方案帐户	
	认捐数	实收数	认捐数	实收数	认捐数	实收数
冰岛	4 000	4 000	-	-	-	-
印度	1 000	1 000	2 000	2 000	1 000	1 000
印度尼西亚	4 000	4 000	-	-	-	-
伊朗伊斯兰共和国	4 400	4 400	-	-	-	-
爱尔兰	31 335	31 257	-	-	-	-
意大利	-	-	52 526	53 900	-	-
日本	10 000	10 000	210 000	210 000	-	-
科威特	4 000	4 000	1 000	1 000	-	-
墨西哥	4 000	4 000	-	-	-	-
摩洛哥	-	-	-	-	3 254	-
荷兰	60 000	58 824	160 000	156 863	-	-
新西兰	10 030	10 030	-	-	-	-
挪威	-	-	421 429	420 370	285 714 <sup>b</sup>	284 900
巴基斯坦	3 000	3 000	-	-	-	-
大韩民国	-	-	5 000	5 000	-	-
瑞典	489 510	486 280	559 441	555 749	279 720 <sup>c</sup>	277 874
泰国	-	-	-	-	1 000	1 000
特立尼达和多巴哥	1 493	1 493	-	-	-	-
土耳其	1 500	-	1 500	-	1 500	-

表 1 ( 续 )

	普通帐户		纳米比亚研究所 帐户		建国方案帐户	
	认捐数	实收数	认捐数	实收数	认捐数	实收数
阿拉伯联合酋长国	20 000	20 000	20 000	20 000	20 000	20 000
委内瑞拉	2 000	2 000	1 000	1 000	-	-
南斯拉夫	-	5 000 <sup>a</sup>	-	-	-	-
津巴布韦	58 028	56 795	-	-	-	-
共计	<u>1 056 073</u>	<u>1 050 112</u>	<u>3 257 706</u>	<u>3 219 513</u>	<u>1 502 200</u>	<u>1 471 175</u>

a 包括前几年认捐的交款。

b 包括指定给纳米比亚推广股用的 40, 000 美元。

c 包括指定给纳米比亚推广股的 138, 937 美元。

表 2. 联合国纳米比亚基金

到 1987 年 6 月 30 日为止的认捐数和捐款数<sup>a</sup>

(美元)

	普通帐户		纳米比亚研究所 帐户		建国方案帐户	
	认捐数	实收数	认捐数	实收数	认捐数	实收数
阿富汗	-	-	500	500	-	-
阿尔及利亚	10 000	-	-	-	-	-
阿根廷	4 600	4 600	-	-	-	-
澳大利亚	47 297	47 859	-	-	-	-
奥地利	25 000	25 000	-	-	-	-
巴巴多斯	500	500	-	-	-	-
巴西	5 000	-	10 000	-	10 000	-
加拿大	-	-	295 134	295 134	-	-
中国	30 000	30 000	-	-	-	-
塞浦路斯	206	206	206	206	206	206
丹麦	-	-	1 159 420	1 191 895	275 362	283 075
埃及	1 037	-	1 778	-	-	-
芬兰	220 410	220 410	771 435	771 435	859 599	859 599
法国	56 557	-	131 967	-	-	-
德意志联邦共和国	-	-	116 531	116 531	-	-
希腊	4 500	4 500	5 500	5 500	-	-
格林纳达	500	500	-	-	-	-
冰岛	2 000	2 000	-	-	-	-
印度	1 500	-	1 500	-	1 000	-
印度尼西亚	4 000	4 000	-	-	-	-
伊朗伊斯兰共和国	4 400	-	-	-	-	-

表2 (续)

	普通帐户		纳米比亚研究所 帐户		建国方案帐户	
	认捐数	实收数	认捐数	实收数	认捐数	实收数
爱尔兰	25 330	25 330	-	-	-	-
意大利	154 440	-	154 440	-	-	-
日本	10 000	-	210 000	-	-	-
利比里亚	3 000	-	-	-	-	-
墨西哥	1 000	1 000	-	-	-	-
摩洛哥	2 361	-	-	-	3 542	-
荷兰	72 816	73 529	194 175 <sup>b</sup>	-	-	-
挪威	-	-	400 000	412 310	285 714	294 507
巴基斯坦	3 000	3 000	-	-	-	-
菲律宾	500	-	-	-	-	-
大韩民国	-	-	5 000	5 000	-	-
塞内加尔	2 500	-	2 500	-	2 500	-
瑞典	540 958	-	618 238 <sup>b</sup>	-	309 119	-
泰国	-	-	-	-	1 000	-
多哥	559	559	559	559	559	559
土耳其	1 500	-	1 500	-	1 500	-
委内瑞拉	2 000	2 000	1 000	1 000	-	-
南斯拉夫	1 000	1 000	-	-	-	-
共 计	<u>1 238 471</u>	<u>445 993</u>	<u>4 081 383</u>	<u>2 800 070</u>	<u>1 750 101</u>	<u>1 437 946</u>

a 暂时数字。

b 指定给纳米比亚推广股的认捐的百分之二十五。

720. 上述两个方案特别着重今后达成独立、建立国家机构和由纳米比亚人承担行政责任，但第三个方案（教育、社会和救济方面的援助）却特别着重为独立而从事斗争的纳米比亚人当前的需要和福利。依照理事会的决定，这个领域内的援助尽可能通过个别项目来执行。

721. 基金1986年及1987年头6个月三个方案项下的开支如下（还可见下面表3至表9）

	<u>支出</u>	
	1986年 (历年)	1987年1月至6月 (美元)
建国方案	756 164	433 177
联合国纳米比亚研究所帐户	3 728 538	1 230 892
普通帐户（教育、社会和救济方面的援助）	<u>2 763 314</u>	<u>1 612 443</u>
合 计	<u>7 248 016</u>	<u>3 276 512</u>

#### B. 纳米比亚建国方案

##### 1. 发起建国方案

722. 大会第31/153号决议决定为支持纳米比亚的建国而在目前的独立斗争阶段至独立后的起初几年内在联合国系统内发起一项全面援助方案。根据同一决议，大会要求理事会与西南非民组协商，拟订这项方案的方针和政策，并指导和协调方案的执行。

723. 建国方案包括两个主要组成部分：(a) 纳米比亚人民人力培训方案；和 (b) 纳米比亚经济和社会部门的调查和分析，包括在以下部门范围内确定发展任务和政策选择：

- (a) 生产部门，包括采矿，工业，渔业和农业；
- (b) 物质基础结构和服务，包括贸易、运输和通讯、能源和水资源及土地资源；

(c) 社会基础结构和行政管理，包括劳力、教育、新闻、保健、营养和社会服务、住房、建筑和土地使用的规划、经济规划、公共行政和司法制度。

724. 在设计这些项目时仔细考虑到在目前争取独立的斗争阶段内执行建国方案的特殊情况。向仍在殖民统治下并由联合国承担直接责任的一个国家提供援助，需要与提供独立国家的常规技术援助多少有所不同的办法。由于普遍得不到有关纳米比亚的可靠的社会经济资料，项目的执行遇到了困难。同时由于南非继续非法占领而难以进入该领土，问题就更加复杂。各个项目的训练方面需要特别加以注意，因为在南非的统治下，纳米比亚人的教育机会奇缺。

## 2. 建国方案的执行情况

725. 在执行纳米比亚建国方案方面已经取得了很大进展。自从1986年初以来，理事会总共已核可了26个项目和修订项目，所涉总经费超过350万美元。

726. 自从方案开始以来，数以百计的纳米比亚人享受到在各经济和社会领域提供的研究金和集体培训机会。许多纳米比亚人也参与了在赞比亚和其他非洲国家举办的讨论会和短期课程。教育和培训一共占方案资金的85%以上。关于研究，部门调查大多已经完成，并已并入研究所的纳米比亚综合研究报告内（见第736号）。

### 教育和训练

727. 由于执行方案，已在下列各领域进行了培训：工业发展，土地利用和人类住区发展，食品分配，劳工管理和劳工立法，跨国公司，发展规划，无线电节目制作，国营企业管理，农村发展，土地测量技术和土地评价，移民手续，农业经济，基础统计，国营企业管理，卡车维修，制图和地图绘制，铁路业务，货物装卸和港口管理，渔业加工技术，外交初阶，海洋经济，航空资讯服务，空中交通指挥，飞机驾驶员训练和新闻工作。一些训练方案包括前往许多国家的学习旅行。联合



国纳米比亚研究所仍然是受训人员的主要来源。

728. 在1986年和1987年上半年期间，纳米比亚人继续在一些国家的各种机构接受训练。这段期间又开始了一些新的训练活动。1986年5月，一组50名纳米比亚人开始在赞比亚接受下列方面为期一年的补习课程：英文、数学、基本科学和社会教育。在津巴布韦，两名学生开始在哈拉雷大众交流研究所接受训练，而四名学生在加纳大学开始选修行政管理方面的两年文凭课程。在坦桑尼亚联合共和国，两名学生在莫希合作社学院开始合作社管理训练。达累斯萨拉姆外交关系中心接受了两名外国外交部门职员修读一年的外交课程，又有五名开始在埃塞俄比亚接受飞行员训练。有一名学生在联合王国修读马达机械训练课程，又有一名学生在美国开始两年的采矿工程课程。五十一名纳米比亚人在安哥拉开始护士训练，又有七个学生被安插到达累斯萨拉姆国立社会福利研究所，在进行劳工管理的学习。最后，有一组九名农业工作人员修读农业方面的进修课程。

729. 安哥拉库阿克拉的联合国职业训练中心继续全额招生，大约有200名受训人员入学。第一批约80名受训人员于1986年8月结业。

730. 其他纳米比亚学生在下列领域继续接受训练：合作社管理、护士训练、新闻学、大众传播、采矿、教师训练、铁路营业、飞机维修、飞行员训练、制鞋、制革和缝纫、统计、海洋工程、公共行政、马达机械和采矿填筑。九十三名有残疾的纳米比亚人继续接受下列课程的训练：包括木工、缝纫、制革、制刷和编织。

731. 在审查期间，学生结束了下列领域的训练：渔具技术、劳工管理、补习训练课程、大众传播、新闻学、航空电子学、飞行员训练、飞机维修、港口管理、和法语。有一名学生在1986年初获得地质学学士学位，他又在1986年下半年完成两个月的在职训练。有一名纳米比亚人在爱尔兰供电委员会结业。

732. 在本报告所述期间，外地实习方案下的40名受训人员继续进行下列实习：民航—埃塞俄比亚（6）和肯尼亚（1）；电信—坦桑尼亚（13）和津巴布韦（10）；航空训练—埃及（2）；渔业—联合王国（1）；水务发展—博茨瓦纳（2）；飞行员训练（3）和飞机维修（2）—埃塞俄比亚。一名法籍教师学员开始在法国受训。受训的还有：一名生物化学家在古巴、12名邮务人员在赞比亚。5名特别研究生在肯尼亚接受司法行政官训练、两名卫生行政员在爱尔兰受训和两名实验室技术员在加蓬受训。大约有65名新学员列在等候分配的名单上。一般预料，这些学员大多可在1987年底以前分配。

733. 1985年9月，一名秘书在赞比亚联合国纳米比亚专员外地办事处完成了在职实习。12月，一名药剂师完成了在赞比亚卫生部为期一年的实习。最后，五名学员完成了在赞比亚全国发展规划委员会为期9个月的实习。

#### 部门调查和分析

734. 根据建国方案执行的部门调查和分析已大部完成，关于下列领域研究项目的最后报告业已分发：卫生、运输、土地利用和人类住区发展及劳工立法。下列领域的其它报告也已完成：海事训练和海港调查、民用航空、电信政策和立法，以及关于跨国公司活动的报告。

735. 自从1985年以来，已收到关于纳米比亚渔业、土地使用规划和水资源的报告草稿。这些报告草案将在与联合国纳米比亚研究所和西南非民组合作举办的讨论会上加以讨论。此外，已提交了关于公共行政制度，刑事司法制度以及纳米比亚能源部门的报告。

736. 纳米比亚综合研究报告<sup>11</sup>已于1985年底完成并于1986年5、6月发表。它是在1986年7月维也纳举行的纳米比亚立即独立国际会议上正式开展的。<sup>12</sup>该研究报告包括两卷，即一个较大的版本，载有关于纳米比亚经济的详细部门研究，和一个节略版本，载录主要的结论和建议。因此，这个全面研究报

告综合了自从开始执行建国方案以来所实施的各个项目下的部门调查。

737. 部门调查和分析，包括可供选择的政策和训练计划在内，占建国方案总开支的15%以下。完成这份全面研究报告后，几乎所有社会经济部分都包括在内了，并为方案分析和起草进一步援助纳米比亚人的项目建议提供了良好的基础。

738. 1985年，核可了一个调查纳米比亚铁路情况的新项目。预期将在1987年提交报告草稿，从而完成根据纳米比亚建国方案进行的对纳米比亚运输部门的分析。

### 3. 行政和管理

739. 联合国纳米比亚基金委员会在其总的职权范围内，制定并审查与援助方案有关的各项政策，审查联合国纳米比亚专员的报告，并就有关方案的各种事项向理事会提出适当建议。专员办事处在基金委员会指导下发挥作为建国方案的协调机构的作用。

740. 1981年12月16日理事会在第369次会议上决定授权基金委员会核可建国方案和普通帐户下的新项目及核可对项目的修正，以简化方案的管理。但如委员会决定将其决定提交理事会，则另作别论（见A/AC.131/L.243）。

741. 建国方案的执行，是依照受援国政府、开发计划署和执行机构三者合作的技术援助的标准模式进行的。在大多数情况下，这些计划项目是由专门机构和联合国系统内的其他组织和机关执行的，再由开发计划署管理的“纳米比亚建国方案基金补充信托基金”偿还这些机构项目执行费用。联合国纳米比亚研究所代表纳米比亚理事会执行九个项目，因此，在开发计划署标准作业程序中赋予该研究所以类似政府执行机构所具有的地位。纳米比亚研究所还参与《建国方案》下一些其他项目的执行工作。

742. 除了负责执行建国方案的协调工作之外，纳米比亚专员办事处对被认为不需要联合国机构特别技术支助的项目，直接承担起执行项目的责任。目前，专员

办事处正在执行 13 个项目。 预期这种类似由政府执行的活动将来还会扩大。

#### 4. 经费筹措

743. 目前正在进行的项目的全部费用如下:

	<u>百分比</u>	<u>美元</u>
项目费用	96.9	18 592 040
执行机构支助费用	<u>3.1</u>	<u>593 900</u>
	100.0	19 185 940

744. 已经完成的项目的全部费用如下:

	<u>百分比</u>	<u>美元</u>
项目费用	96.7	6 394 145
执行机构支助费用	<u>3.3</u>	<u>220 985</u>
	100.0	6 615 130

745. 两种项目的费用总额中三分之二以上由基金支付, 四分之一以上由开发计划署支付, 其余则由执行机构支付, 如下表所示:

	<u>百分比</u>	<u>美元</u>
联合国纳米比亚基金	66.6	17 195 435
开发计划署	28.8	7 426 265
各执行机构	<u>4.6</u>	<u>1 179 370</u>
	100.0	25 801 070

746. 下表 3 说明每个项目的费用和相应的经费来源。

747. 1986 年支付建国方案各项目的累计开支总额为 756,164 美元, 1987 年头 6 个月为 433,177 美元。 如表 4 和 5 所示, 建国方案帐户的总收入为: 1986 年, 1,653,559 美元; 1987 年头 6 个月, 1,750,493 美元。

表 3

纳米比亚建国方案的项目至 1987 年 6 月 30 日的经费来源

(美元)

执行机构和项目标题	费 用				来 源		
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划 署	纳 米 比 亚 基 金	
<b>技术合作促进发展部</b>							
NAM/79/001 矿物研究金	1 047 840	136 175	1 184 015	-	-	1 184 015	
NAM/79/012 电学研究金	294 410	38 275	332 685	-	-	332 685	
NAM/79/013 水资源调查	40 500	-	40 500	40 500	-	-	
NAM/79/015 水利研究金	37 580	4 880	42 460	-	-	42 460	
NAM/79/026 统计股 <sup>b</sup>	261 490	33 990	295 480	-	-	295 480	
NAM/79/027 公共行政制度计划 <sup>b</sup>	116 480	15 470	131 950	-	-	131 950	
NAM/79/028 公共行政研究金 <sup>b</sup>	52 390	6 810	59 200	-	-	59 200	
NAM/79/029 改革刑事司法制度 <sup>b</sup>	112 765	14 815	127 580	-	-	127 580	
	<u>1 963 455</u>	<u>250 415</u>	<u>2 213 870</u>	<u>40 500</u>	<u>-</u>	<u>2 173 370</u>	
<b>劳工组织</b>							
NAM/78/008 职业训练中心	5 296 200	75 600 <sup>c</sup>	5 371 800	-	3 033 080	2 338 720	
NAM/82/003 战争受害者的复健	579 060	60 910	639 970	639 970 <sup>d</sup>	-	-	

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 a	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金
NAM/86/005 支援 UNVTC, 第二阶段	1 974 000	-	1 974 000	-	1 666 000	308 000
NAM/87/004 训练劳工管理人员	362 525	12 690	375 215	-	-	375 215
	8 211 785	149 200	8 360 985	639 970	4 699 080	3 021 035
<u>粮农组织</u>						
NAM/78/005 渔业政策选择	179 460	-	179 460	-	179 460	-
NAM/83/002 渔业研究金 (第二阶段)	116 400	-	116 400	-	-	116 400
NAM/79/003 农业教育 b	26 210	-c	26 210	-	-	26 210
NAM/79/004 农业改革 b	122 650	-c	122 650	-	-	122 650
NAM/78/004 可能适宜农业的土地 b	231 300	-c	231 300	-	231 300	-
NAM/79/022 粮食供应的保障 b	133 540	-	133 540	-	-	133 540
NAM/83/003 卫星影像研究	90 000 e	-	90 000	-	-	90 000
NAM/86/001 粮食和营养教育	130 000	-	-	-	-	-
	1 029 560	-	899 560	-	410 760	488 800
<u>民航组织</u>						
NAM/79/009 民航研究金	1 123 390	149 665	1 273 055	-	-	1 273 055

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金
<u>海事组织</u>						
NAM/79/007	302 890	-c	302 890	-	-	302 890
海事训练和港口调查						
<u>非洲经委会</u>						
NAM/79/006	341 950	44 620	386 570	-	-	386 570
运输研究金						
NAM/85/001	65 000	-c	65 000	-	-	65 000
纳米比亚铁路和铁路运 输调查						
<u>跨国公司中心</u>						
NAM/87/002	90 000	-	90 000	-	-	90 000
跨国公司训练/研究						
<u>发展中国公营企业国际 中心</u>						
NAM/82/007	210 965	-	210 965	-	-	210 965
发展规划训练 <sup>b</sup>						

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用				来源			
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金		
<u>开发计划署 (项目执行处)</u>								
NAM/84/003	1 608 075	-	1 608 075	-	1 608 075	-		
心								
NAM/87/001	627 500	-	627 500	-	394 980	232 520		
	2 235 575	-	2 235 575	-	2 003 055	232 520		
	15 574 570	593 900	16 038 470	680 470	7 112 895	8 245 105		
<u>专员办事处</u>								
NAM/83/001	372 180	-	372 180	-	-	372 180		
NAM/83/004	529 665	-	529 665	-	-	529 665		
NAM/83/005	24 140	-	24 140	-	-	24 140		
NAM/84/005	231 800	-	231 800	-	-	231 800		
NAM/84/006	236 340	-	236 340	-	-	236 340		
NAM/84/009	9 500	-	9 500	-	-	9 500		
业活动								
NAM/84/011	97 000	-	97 000	-	-	97 000		



表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 a	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金
NAM/84/013 纳米比亚人的外地实习 方案	501 315	-	501 315	-	-	501 305
NAM/85/002 新闻学和通讯研究金	240 910	-	240 910	-	-	240 910
NAM/85/004 采矿和铁路研究金	81 870	-	81 870	-	-	81 870
NAM/85/005 西南非民组安置区的农 业活动	439 000	-	439 000	-	-	439 000
NAM/86/002 行政管理训练	156 950	-	156 950	-	-	156 950
NAM/87/003 西南非民组经济资源支 助	96 800	-	96 800	-	-	96 800
小 计	3 017 470	-	3 017 470	-	-	3 017 470
已经完成的項目	18 592 040	593 900	19055 940	680 470	7 112 895	11 262 575
NAM/78/009 矿物调查 (技术合作促 进发展部)	4 000	-	4 000	4 000	-	-
NAM/79/025 发展规划训练 (技术合 作促进发展部)	45 820	6 470	52 290	-	-	52 290

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用				来源		
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金	
NAM/79/034 国营企业管理班(第一 阶段)(技术合作促 进发展部)	177 400	24 850	202 250	-	-	202 250	
NAM/81/002 国营企业管理班(第二 阶段)(技术合作促 进发展部)	166 780	23 450	190 230	-	-	190 230	
NAM/79/033 粮食分销训练(粮农组 织)	90 000	-	90 000	90 000	-	-	
SWP/78/004 妇女参与发展(教科文 组织)	99 790	-	99 790	-	99 790	-	
NAM/78/010 国别卫生方案(卫生组 织)	45 600	-	45 600	45 600	-	-	
NAM/79/023 土地利用和人类住区 (生境会议)	123 110	17 240	140 350	-	-	140 350	
NAM/81/001 人类住区发展(生境会 议) <sup>b</sup>	127 750	17 420	145 170	-	-	145 170	

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金
NAM/79/031 文书和运输支助(专员 办事处)	443 300	-	443 300	-	-	443 300
NAM/79/032 恢复需要调查(劳工组 织)	2 500	-	2 500	2 500	-	-
NAM/79/002 工业发展训练(工发组 织)	101 040	5 500	106 540	57 000	-	49 540
NAM/79/005 运输调查(非洲经委会)	134 460	16 430	150 890	-	-	150 890
NAM/78/002 跨国公司(跨国公司中 心)	114 180	-	114 180	7 500	106 680	-
NAM/82/002 公营企图管理班(第三 阶段)(技术合作促 进发展部)	163 780	21 290	185 070	-	-	185 070
NAM/82/004 对 NAM/79/033 粮农 组织的评价	30 000	-	30 000	30 000	-	-
NAM/79/020 通讯训练和设备(教科 文组织)	1 004 190	- <sup>c</sup>	1 004 190	50 000	-	954 190

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 a	费用总额	机构自有 经费	开发计 划 署	纳米比亚 基金
NAM/82/001 事务和运输支助 (专员 办事处)	414 000	-	414 000	-	-	414 000
NAM/82/008 国营企业管理 (第四阶 段) (国营企业中心/ 纳米比亚研究所/专 员办事处) b	157 620	-	157 620	-	-	157 620
NAM/78/007 劳工立法 (劳工组织)	71 860	-	71 860	-	71 860	-
NAM/78/003 渔业研究金 (第一阶段) (粮农组织)	35 040	-	35 040	-	35 040	-
NAM/79/008 民航顾问 (民航组织)	36 780	5 130	41 910	-	-	41 910
NAM/79/017 劳工管理人员训练 (第 二阶段) (国际劳工 组织)	221 820	28 840	250 660	-	-	250 660
NAM/79/017 劳工管理人员训练 (第 二阶段) (国际劳工 组织)	363 585	40 275	403 860	-	-	403 860

表 3 (续)

执行机构和项目标题	费用			来源		
	项目预算	机构支助 费用 <sup>a</sup>	费用总额	机构自有 经费	开发计 划署	纳米比亚 基金
NAM/79/010 通讯计划(电信联盟)	46 070	5 990	52 060	-	-	52 060
NAM/83/006 国营企业管理(第五阶段) <sup>b</sup> 国营企业中心	176 430f	-	176 430	-	-	176 430
NAM/84/007 基本外交训练(专员办事处)	209 440	-	209 440	-	-	209 440
NAM/84/004 英语和行政技能(专员办事处)	123 080	-	123 080	-	-	123 080
NAM/79/021 粮食和营养研究金(粮农组织)	298 910	-	298 910	-	-	298 910
NAM/84/012 金钢石推销和管理训练(专员办事处)	3 000	-	3 000	-	-	3 000
NAM/79/011 能源调查(技合发展)	59 420	8 100	67 520	-	-	67 520
NAM/84/008 粮食和营养教育(粮农组织)	130 000	-	130 000	130 000	-	-
NAM/84/009 农业活动/住区(专员办事处)	9 500	-	9 500	-	-	9 500

表 3 ( 续 )

执行机构和项目标题	费 用			来 源			
	项目预算	机构支助 费用 a	费用总额	机构自有 经费	开发计 划 署	纳米比亚 基金	
NAM/82/009 教师教育训练 ( 教科文 组织 ) b	414 000	-	414 000	82 300	-	331 700	
FAM/84/002 识字方案讨论会 ( 专员 办事处 )	50 000	-	50 000	-	-	50 000	
NAM/85/003 无线电广播训练 ( 专员 办事处 )	220 580	-	220 580	-	-	220 580	
NAM/82/006 跨国公司 ( 第二阶段 )	398 510	-c	398 510	-	-	398 510	
NAM/84/014 外语训练	80 800	-	80 800	-	-	80 800	
小 计:	6 394 145	220 985	6 615 130	498 900	313 370	5 802 860	
总 计:	24 986 185	814 885	25 671 070	1 179 370	7 426 265	17 065 435	

〔表 3 的注〕

- 
- a 按照开发计划署的程序，这些数字不显示出开发计划署资助项目中的一般支助费用。 联合国纳米比亚基金出资项目的机构支助费用载在项目预算内。
  - b 联合国纳米比亚研究所为执行机构。
  - c 各机构放弃了这些项目的支助费用。
  - d 多边—双边经费来源。
  - e 此项目以卫星图象的形式为编制纳米比亚全面经济地图提供了背景材料，后者为理事会另一单独项目，属于其第三常设委员会的工作方案。
  - f 纳米比亚专员办事处是在联合国纳米比亚研究所进行预备训练的执行机构。

表 4

联合国纳米比亚基金：建国方案帐户

(美元)

一. 1986年收支状况表

收入

认捐款项	1 502 200
利息收入	150 002
杂项收入	1 357
收入共计	<u>1 653 559</u>

支出

薪金和其他人事费	154 507
旅费	41 543
订约承办事务	(15 514)
业务费用	154 828
采购费用	28 458
研究金、赠款、其他	389 809
清偿往年债务超支额	2 533
支出共计	<u>756 164</u>

收入超过支出净额 897 395



表 4 ( 续 )

二· 至 1 9 8 6 年 1 2 月 3 1 日 为 止 的 资 产 负 债 表

<u>资产</u>		
现金		2 407 702
未交认捐款项		9 875
应收帐款		14 141
提供执行机构的业务费用		1 898 392
拖欠费用和其他资产		75
	资产共计	<u>4 330 185</u>
<u>负债</u>		
应付帐款		284 788
拨款储备金		2 473 216
欠联合国普通基金款项		537
	负债共计	<u>2 758 541</u>
<u>结余</u>		
1 9 8 6 年 1 月 1 日 可 动 用 结 余		2 278 946
加：收入超过支出		897 395
减：转拨储备金		(1 604 697)
1 9 8 6 年 1 2 月 3 1 日 可 动 用 的 结 余		<u>1 571 644</u>
	负债和结余共计	<u><u>4 330 185</u></u>

表 5

联合国纳米比亚基金：建国方案帐户  
(美元)

一. 1987年1月1日至6月30日期间的收支状况表

收入

认捐款项	1 750 101
杂项收入	392
收入共计	<u>1 750 493</u>

支出

薪金和其他人事费	104 336
旅费	660
订约承办事务	22 975
业务费用	(5 205)
采购费用	37 635
研究金、赠款、其他	272 776
支出共计	<u>433 177</u>

收入超过支出净额	<u><u>1 317 316</u></u>
----------	-------------------------

表 5 (续)

二. 至 1987 年 6 月 30 日为止的资产负债表 a

<u>资产</u>		
现金		3 199 747
未交认捐款项		615 664
应收帐款		3 525
提供执行机构的业务费用		1 866 309
递延费用和其他资产		(1 508)
	资产共计	<u>5 683 737</u>
<u>负债</u>		
未偿清债务		516 515
拨款储备金		1 782 729
欠联合国普通基金款项		351 538
	负债共计	<u>2 650 782</u>
<u>结余</u>		
1987 年 1 月 1 日可动用结余		1 715 639
加: 收入超过支出		1 317 316
	1987 年 6 月 30 日可动用的结余	<u>3 032 955</u>
	负债和结余共计	<u><u>5 683 737</u></u>

a. 临时。

### C · 联合国纳米比亚研究所

748. 研究所于1976年开始工作。凡是符合研究所评议会所作规定的所有原籍纳米比亚人士都可以申请进入研究所研究。研究所通过其各种活动，为独立的纳米比亚训练中级技术人员，并就纳米比亚经济的各部门进行应用研究。

749. 研究所由其决策机构评议会负责管理。评议会现有成员16人，每年向理事会提出报告。研究所每年平均预算为4百万美元。经评议会核可的研究所概算每年由理事会视其所获财政资源的情形加以核定。

750. 按照研究所章程第8条的规定a，研究所应由联合国纳米比亚理事会通过纳米比亚基金来筹措经费，研究所应保持个别的帐户。纳米比亚研究所的其他财政援助包括开发计划署给纳米比亚指示性规划数字拨款以及难民专员办事处提供的款项。

751. 专员定期进行为研究所筹集资金的工作，以确保获得足够的资金来执行研究所的工作方案。在本报告所述期间，各会员国和其他捐助者在提供自愿捐款作为研究所经费方面令人鼓舞。

752. 研究所的方案和活动继续扩大。研究所的课程业已扩充，进而包括师范教育进修课程，地方行政官特别训练班，秘书课程，英文、统计学和数学的特别预备课程，以适应在这些部门训练纳米比亚人民的迫切需要。1987年，研究所的各方案总共接受了296名新学生。这包括管理和发展研究课程接受了203名学生，师范教育进修课程接纳了40名学生，秘书课程接纳了53名学生。新入学的学生和已经在学的学生人数加起来，使研究所的学生总人数几乎达到600名。

753. 1987年，研究所第八批毕业学生共96人，获得管理和发展研究文凭，使研究所这方面的毕业生的总人数增加到644人。研究所的文凭是由赞比亚大学颁发的。此外，18名学生获得基础教育师范文凭，17名学生获得地方行政官特别训练班证书和30名学生获得秘书训练班证书。

754. 研究所继续进行若干领域中的应用研究工作。研究方案的目的是要为未来独立的纳米比亚政府提供基本文件，作为制订政策的参考。有若干领域的研究报告已经完成并出版：人力资源的需要和发展所涉的问题、宪政的选择、土地改革、语言政策、纳米比亚独立后的新法律制度、农业经济、卫生调查、可供选择的教育政策、经济发展战略选择、贸易和发展政策的考虑。下列各领域的研究正在进行中或将近完成：矿务发展战略选择、国家继承、行政系统和政策选择、职业训练和技术教育战略、国家发展规划政策选择、工资和收入政策、羔羊皮业和货币政策选择。考虑进行的其他研究包括纳米比亚的历史发展、群众参与发展的结构和福利服务的设立。

755. 已完成了一本关于纳米比亚的书，涉及联合国成立以来所审议的有关纳米比亚问题的各方面，于1987年出版。<sup>121</sup>

756. 大会1982年12月20日第37/233E号决议请研究所同西南非民组、纳米比亚专员办事处和开发计划署合作编写一份关于独立的纳米比亚的各方面经济规划的综合研究报告。该研究报告已于1986年印发。<sup>119</sup>

757. 1981年设立的纳米比亚校外教育股，继续扩充其函授教育方案，对在纳米比亚的南非殖民政权下被剥夺了受教育机会的纳米比亚人民服务。目前它对在赞比亚和安哥拉的数千名纳米比亚成年人和青少年提供服务。

758. 校外教育股是研究所的一个独立单位，设有自己的项目管理委员，由研究所所长担任主席。纳米比亚专员的代表也是委员会的成员。研究所按照《联合国财务条例》的规定管理校外教育股的经费。校外教育股向研究所评议会提出关于各项活动的年度报告。

759. 1986年研究所的支出总额为\$3,728,538，1987年上半年为\$1,230,892。同时，1986年在联合国纳米比亚基金范围内的纳米比亚研究所帐户的收入总额（从各种来源）为\$4,363,969，1987年上半年为\$4,085,613。有关纳米比亚研究所帐户的详细资料见表6和表7。

表 6

联合国纳米比亚基金：联合国纳米比亚研究所帐户  
(美元)

一· 1986年收支状况表

收入

认捐款项	3 257 706
公众捐款	75 155
补助金	762 824
利息收入	88 050
杂项收入	180 234
收入共计	<u>4 363 969</u>

支出

薪金和其他人事费	2 124 228
旅费	181 427
订约承办事务	65 555
业务费用	312 680
采购费用	140 293
研究金、赠款、其他	904 355
支出共计	<u>3 728 538</u>

收入超过支出 635 431

表 6 ( 续 )

联合国纳米比亚基金：联合国纳米比亚研究所帐户  
( 美元 )

二·至 1986 年 12 月 31 日为止的资产负债表

<u>资产</u>		
现金		1 611 387
未交认捐款项		531 868
应收帐款		350 892
	资产共计	<u>2 494 147</u>
<u>负债</u>		
应付帐款		773 721
未偿清债务		122 363
	负债共计	<u>896 084</u>
<u>结余</u>		
1986 年 1 月 1 日可动用结余		962 632
加：收入超过支出		635 431
1986 年 12 月 31 日可动用结余		<u>1 598 063</u>
	负债和结余共计	<u><u>2 494 147</u></u>

表 7

联合国纳米比亚基金：联合国纳米比亚研究所帐户  
(美元)

一· 1987年1月1日至6月30日六个月期间  
的收支状况表

收入

认捐款项	4 081 383
公众捐款	1 440
补助金	2 790
	<hr/>
收入共计	4 085 613

支出

薪金和其他人事费	653 307
旅费	50 523
订约承办事务	6 851
业务费用	110 946
采购费用	12 314
研究金、赠款、其他	396 951
	<hr/>
支出共计	1 230 892
	<hr/>
收入超过支出	2 854 721



表7 (续)

二·至1987年6月30日止的资产负债表 a

资产

现金	3 616 438
未交认捐款项	1 613 764
应收帐款	97 031

资产共计

5 327 233

负债

应付帐款	756 041
未偿清债务	257 287
欠联合国普通基金款项	25 032

负债共计

1 038 360

结余

1987年1月1日可动用结余	1 434 152
加：收入超过支出	2 854 721
1987年6月30日可动用结余	4 288 873

负债和结余共计

5 327 233

a 临时

## D·教育、社会和救济方面的援助

760. 纳米比亚专员办事处负责管理教育、社会和救济方面的援助。这方面的主要活动是向被纳米比亚的南非非法行政当局剥夺了受教育机会的纳米比亚人民提供教育援助的纳米比亚助学金方案。基金的一般帐户也用来为职业和技术训练筹供经费，并且向保健和医疗、营养及社会福利等领域提供援助，购买书籍和期刊给纳米比亚难民营和西南非民组办事处，协助纳米比亚代表出席国际讨论会和会议。

### 1·助学金方案

761. 1986年7月1日至1987年6月30日期间，对助学金的需求增加，因此，颁发了79个新的助学金；有31个学生完成了他们的学业。连同新的助学金计算在内，加上以前各期所颁发，现在仍有效的助学金，到1987年7月1日为止在使用中的助学金共为215个。学生在15个国家学习，学习科系如下：

<u>国家</u>	<u>学科</u>	<u>学生人数</u>
阿尔及利亚	小学和中学	2
澳大利亚	教育	1
博茨瓦纳	农业、商业管理和商科、药剂学、小学	6
加拿大	教育	1
刚果	商业管理和中学教育	1
埃及	小学	3
埃塞俄比亚	小学	4
肯尼亚	会计、农科、汽车修理、商业管理	10
阿拉伯利比亚 民众国	小学	3
罗马尼亚	商业管理和新闻学和通讯	6
塞内加尔	经济学	1

<u>国家</u>	<u>学科</u>	<u>学生人数</u>
联合王国	物理学	1
美国	会计、农科、建筑、理发、生物、商业管理、 化学、通讯、计算机、刑事司法、数据处理、 经济、教育、电机工程、人力服务、工业教 育、国际发展、新闻学、文科、管理、市场 学、传播媒介技术、医务社会学、医疗技术、 矿务、护理、营养、职业疗理、小学、药剂 学、公共卫生、公共政策和行政、医学预科、 社会学、城市研究和规划管理	131
赞比亚	畜牧学、商业管理、制衣和设计、教育、电子、 工程、金属加工、汽车修理、小学、无线电 和电视电子学、中学、裁缝、纺织	44
津巴布韦	社会工作	1

还应指出，纳米比亚人仍有资格通过联合国南部非洲教育和训练方案在1986年7月1日至1987年6月30日期间获得援助。

## 2. 训练项目

762. 按照基金委员会的请求，由基金提供的所有新的训练活动都已编为项目。在本报告所述期间，有14个项目由普通帐户提供资金。一批新学生在津巴布韦大学开始下列各学科的训练：经济(2)、政治和行政(2)和法律(1)。此外，已核可了一个向理事会的援助方案提供行政支助的项目。

763. 九名学生继续在圭亚那接受各项学位课程的训练，另一名学生继续在巴巴多斯攻读法律学位。三名纳米比亚研究所毕业生继续在沃里克大学（联合王国）进修，另一名继续在赞比亚攻读农科学位。15名学员继续在赞比亚学习录影和电影摄影术，另一名继续在美国攻读质量管制技术学位。

764. 一名在圭亚那受训的护理学员于1987年5月完成训练，另两名在联合国攻读高等教育基础课程的学员也完成训练。在印度，两名学员完成了编织课程，在肯尼亚，两名学员完成了制衣课程。

765. 二十七名广播员继续在各非洲国家接受在职训练。

### 3. 社会和救济方面的援助

766. 基金也向纳米比亚人民提供医疗、社会服务和救济方面的援助。在本报告所述期间，基金向82个纳米比亚人提供了亟需的紧急医疗和其他形式的人道主义援助。

### 4. 紧急援助

767. 基金提供了一笔经费作为紧急援助之用，由专员分配。专员办事处的外地办事处从紧急基金收到一小笔定额备用金，以便按照核准经费方针予以使用。

### 5. 书籍和期刊

768. 基金为纳米比亚难民营和西南非民组的各办事处订购有关纳米比亚和南部非洲的各种出版物，以及书籍和图书馆资料。

### 6. 代表

769. 基金还提供经费以资助纳米比亚人出席国际讨论会和会议。

### 7. 经费

770. 1986年教育、社会和救济援助项下（普通帐户）的支出共\$ 2,763,314，1987年上半年为\$ 1,612,443。1986年基金的普通帐户总收入为\$ 3,041,228，1987年上半年为\$ 2,738,471。关于普通帐户的详细资料见表8和表9。

表 8

联合国纳米比亚基金：普通帐户

(美元)

一. 1986年收支状况表

<u>收入</u>	
认捐款项	1 056 073
补助金	1 500 000
利息收入	180 707
杂项收入	304 448
	<hr/>
收入共计	3 041 228
	<hr/>
<u>支出</u>	
薪金和其他人事费	202 521
旅费	50 882
订约承办事务	54
业务费用	62 603
采购费用	252 560
研究金、赠款、其他	2 194 694
	<hr/>
支出共计	2 763 314
	<hr/>
收入超过支出	277 914
	<hr/> <hr/>

表 8 ( 续 )

二. 至 1986 年 12 月 31 日为止的资产负债表

<u>资产</u>	
现金	3 223 926
未交认捐款项	28 042
应收帐款	71 556
提供执行机构的业务费用	68 543
联合国普通基金欠款	127 913
递延费用和其他资产	841 749
	<hr/>
资产共计	4 361 729
	<hr/>
<u>负债</u>	
应付帐款	848 218
未清偿债务	748 613
拨款储备金	27 693
递延收入	6 351
	<hr/>
负债共计	1 630 875
	<hr/>
<u>结余</u>	
1986 年 1 月 1 日可动用结余	2 728 328
加: 收入超过支出	277 914
加: 储备金转帐	52 305
减: 转拨储备金款项	(27 693)
减: 1986 年认捐调整数	(300 000)
	<hr/>
1986 年 12 月 31 日可动用结余	2 730 854
	<hr/>
负债和结余共计	4 361 729
	<hr/> <hr/>

表 9

联合国纳米比亚基金：普通帐户

(美元)

一. 1987年1月1日至6月30日期间的收支状况表<sup>a</sup>

收入

认捐款项	1 238 471
补助金	1 500 000
收入共计	<u>2 738 471</u>

支出

薪金和其他人事费	76 819
旅费	12 070
业务费用	19 331
采购费用	79 297
研究金、赠款、其他	1 424 926
支出共计	<u>1 612 443</u>

收入超过支出 1 126 028

表9 (续)

二、至1987年6月30日为止的资产负债表<sup>a</sup>

资产

现金	3 415 587
未交认捐款项	809 766
应收帐款	810 000
提供执行机构的业务费用	124 687
递延费用和其他资产	96 127
	<hr/>
资产共计	5 256 167

负债

应付帐款	120 391
未清偿债务	1 192 211
拨款储备金	76 700
欠联合国普通基金款项	204 497
递延收入	6 351
	<hr/>
负债共计	1 600 150

结余

1987年1月1日可动用结余	2 606 689
加：收入超过支出	1 126 028
减：转拨拨款储备金	(76 700)
	<hr/>
1987年6月30日可动用的结余	3 656 017
	<hr/>
负债和结余共计	5 256 167

a 临时。



## Ⅲ. 筹款团

771. 基金委员会副主席和报告员，以及联合国纳米比亚专员组成筹款团访问了西欧。

772. 1986年4月24日至7月14日筹款团依次访问了比利时、欧洲共同体、挪威、瑞典、芬兰、德意志联邦共和国、荷兰、法国、奥地利和意大利。

773. 筹款团在各国访问时会见了政府高级官员。这种会见提供筹款团宝贵的机会，提醒各有关政府关于纳米比亚人民的迫切需要，并澄清了某些重要技术问题。

774. 筹款团在同各国政府的代表进行讨论时说明了基金的起源和宗旨，并且叙述了基金的三个帐户资助的各个项目和活动以及各个帐户的财政状况。筹款团也介绍了再筹新款的优先项目。筹款团不仅努力为基金争取更多的捐款，同时也尽力使捐助国对具体项目发生兴趣。

775. 筹款团访问的各国政府一致承认必须为纳米比亚人民争取独立作好准备。它们表示继续支持理事会的援助方案。

776. 筹款团提供了与纳米比亚基金援助方案的捐助国保持经常联系的宝贵机会。向捐助国提供关于未来援助计划的最新资料以帮助它们确定未来的捐款数额。这些访问提供了彻底交换关于纳米比亚局势的各方面问题的看法和资料的机会。

## 第四章

### 联合国纳米比亚专员办事处的活动

#### A. 一般情况

777. 根据第2248(S-V)号决议,大会决定理事会应当将它认为必要的行政和管理任务委托给联合国纳米比亚专员。大会进一步决定,专员在执行任务中应当向理事会负责。

778. 大会第40/97C号决议所确定的理事会工作方案是专员办事处在理事会授权下开展活动的基础和范围。理事会的工作方案已经在1984-1989年中期计划期间进一步制订。<sup>122</sup>

779. 在本报告审查期间,专员通过其在总部、哈博罗内、罗安达及卢萨卡的办事处开展保护纳米比亚人利益的工作,其方式主要是旅行证件方案及尽力执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的工作<sup>1</sup>。专员还开展了通过联合国纳米比亚基金向纳米比亚人提供援助的工作;并通过一项新闻传播方案动员国际上对纳米比亚人民事业的支持。专员办事处在1986年7月1日到1987年6月30日期间还在非洲、北美和西欧签发了698份新的旅行证件,并延长了1,690份旅行证件。

780. 专员办事处还继续收集并分析有关纳米比亚的资料,并密切地注意在南非的有关纳米比亚的内政、政治、经济和法律各方面的新发展。

781. 专员办事处继续向联合国纳米比亚基金委员会提供服务。专员办事处的一名工作人员担任委员会秘书。

#### B. 向纳米比亚人提供援助

782. 专员办事处负责管理联合国纳米比亚基金下的援助方案。以上所介绍的基金有3个主要组成部分:(a) 纳米比亚建国方案;(b) 联合国纳米比亚研究所;和(c) 教育、社会和救济活动。基金的实质工作已经在本报告前一章介绍。本节介绍专员办事处在管理基金下各项方案中的安排。

## 1. 纳米比亚建国方案

783. 专员办事处作为执行建国方案的协调当局，已经与西南非民组、联合国纳米比亚研究所、非统组织、联合国开发计划署、联合国系统的专门机构和其他组织及研究所建立并加强了密切而不间断的工作关系的范围。

784. 专员办事处和西南非民组之间经常举行审查会议，以便保证有效地进行规划、协调和资源的使用。在这些会议上，审查了正在进行的援助活动，并指定用于新项目和项目修改的现有资金。审查会议之后，专员向基金委员会报告建议的资源分配，以便帮助委员会的规划工作。专员随后编写项目提案供委员会审议。

785. 根据理事会的决定，专员与开发计划署保持协商关系，讨论如何通过1979年在开发计划署和专员办事处之间达成的关于管理该项目的安排，来管理建国方案。根据商定的准则<sup>12</sup>，将联合国纳米比亚的资金划拨执行机构的工作是通过“开发计划署纳米比亚基金建国方案补充信托基金”执行的。该补充基金是1979年4月20日由联合国财务主任设立的，并且委托开发计划署署长管理。开发计划署从该基金向各执行机构拨给并汇出款项，支付项目开支，并将这些开支向专员办事处报告。

786. 大会一再要求执行机构免收为纳米比亚执行各项目的支助费用，到目前为止，非洲经委会，粮农组织，国际海事组织（海事组织），联合国跨国公司中心，教科文组织已经对11个项目这样做了。而且，所有执行机构都已通过了开发计划署的建议，将某些开支作为政府相对捐助，其间接费用只按3.5%的费率收取。最后，劳工组织同意从1984年1月1日起将间接费用从13%降低到3.5%，并部分免收安哥拉联合国纳米比亚职业训练中心的间接费用。

787. 在执行建国方案的现阶段，目前在项目周期内所执行的主要任务是评价选定项目，以便保证实现项目目标和以费用效益大的方法利用财政资源。

788. 在本报告审查期间，专员办事处人员就建国方案的执行情况与西南非民组、

联合国纳米比亚研究所和联合国系统的专门机构进行协商。并与纳米比亚人正在接受训练的研究所当局进行了进一步的协商。

789. 多年来，建国方案的活动继续扩大。部门性调查项目的多数工作现在已经完成或处于最后阶段。训练活动继续被强调，大批受训人员继续被挑选接受方案下的各种训练机会。1986年大约有700名纳米比亚人接受各领域内不同级别的训练方案。

790. 专员每半年通过基金委员会向理事会报告建国方案资助的活动。

## 2. 联合国纳米比亚研究所

791. 专员是研究所评议会的成员。专员办事处不直接参与研究所的管理工作；但是它通过筹款工作和对研究所总部帐户的管理，同时又通过提供所要求的咨询而向研究所提供援助。

792. 联合国纳米比亚理事会通过其联合国纳米比亚基金委员会审议和核定研究所的年度预算。理事会也从研究所收到年度报告（见第748至759段）。

## 3. 教育、社会和救济援助（普通帐户）

793. 在本报告审查期间，专员办事处继续根据联合国纳米比亚基金核定管理准则协调并管理对纳米比亚人的教育、社会和救济援助方案。目前，专员办事处执行个项目。其中包括项目确认、准备、执行和评价工作。专员办事处编写项目建议，由基金委员会审议，并每半年通过委员会向联合国纳米比亚理事会报告由基金普通帐户资助的活动，这些活动的详细报告载第760—770段。761

794. 专员办事处也管理基金普通帐户的个人奖学金方案（见第255段）。

## 4. 筹款活动

795. 在本报告审查期间，除了筹款团以外（见第771—776段），专员还通过会员国的常驻联合国代表团与会员国和与非政府组织和其他组织保持经常性的接触，以保证基金下的各项活动获得经费。

C. 《保护纳米比亚自然资源  
第1号法令》的执行情况

1. 政治和新闻活动<sup>4</sup>

796. 根据大会第40/97C号决议，联合国纳米比亚理事会组织了于1986年7月7日至11日在维也纳举行的促进纳米比亚立即独立国际会议<sup>5</sup>。

797. 会议通过了一个宣言<sup>6</sup>，宣言具体地提到《保护纳米比亚自然资源第1号法令》<sup>4</sup>，重申纳米比亚自然资源是纳米比亚人民不容侵犯的承袭财产。南非和其他外国经济利益集团，违反了联合国各项有关决议和《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，对这些资源进行掠夺，使其迅速枯竭。它谴责所有外国经济和其他利益集团的活动，因为它们是纳米比亚独立的主要障碍之一。会议在其《行动方案》中，除其他事项外，敦促所有国家承认第1号法令，并且采取有效措施，包括立法和强制性行动，以确保所有公司和个人在其管辖范围内，遵守该一法令。

798. 参与会议的知名人士，发出关于促进纳米比亚立即独立的呼吁<sup>7</sup>。他们在呼吁中表示，拒绝实施制裁者将成为南非漠视联合国、在纳米比亚进行镇压和压迫，完全不顾基本人权的其中一伙。

799. 大会于1986年9月举行了纳米比亚问题特别会议。（另见第25至69段）。

800. 1986年9月20日，大会通过了第S-14/1号决议，该决议除其他事项外，谴责南非和其他外国经济利益集团违反联合国各项有关决议以及《第1号法令》，对纳米比亚自然资源进行掠夺。

801. 大会第四十一届会议于1986年11月20日通过了关于纳米比亚问题的第41/39A号决议（另见第85至90段）。大会以该决议重申纳米比亚自然资源，包括海洋资源在内，是纳米比亚人民不容侵犯的承袭财产；对于南

非和某些西方及其他外国经济利益集团违反大会和安全理事会的有关决议以及《第1号法令》，并不顾1971年6月21日国际法院的咨询意见<sup>1</sup>，掠夺这些资源，造成这些资源，尤其是铀矿的枯竭，深表关切。大会在该决议宣布根据国际法外国经济利益集团在纳米比亚的所有活动均属非法，所有外国经济利益集团对未来独立的纳米比亚合法政府负有赔偿损失的责任。

802. 专员办公室继续审查与第1号法令有关的发展，并且搜集关于这方面的资料。该办事处出版了《在纳米比亚经营主要跨国公司参考书》<sup>13</sup>。

803. 专员办公室还继续大规模地分发关于纳米比亚的阿拉伯文、英文、法文、德文和西班牙文宣传资料，包括已经增订的小册子《执行保护纳米比亚自然资源第1号法令的工作》。

804. 专员就旨在促进《第1号法令》的执行的新闻活动提出一个报告(A/AC.131/268)。

805. 专员办公室同荷兰的非政府组织协商，为该国制定了第1号法令资料的特别方案。这个方案包括分发下列资料：

- (a) 关于1984年8月27日至31日在日内瓦举行关于《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的执行情况专题讨论会小册子(DPI/839)；
- (b) 纳米比亚经济地图；
- (c) 在纳米比亚经营的主要跨国公司参考书<sup>124</sup>；
- (d) 关于纳米比亚铀被掠夺的海报(在荷兰)；
- (e) 联合国关于纳米比亚的各项决议汇编；
- (f) 资料袋(红封套)(在荷兰)；
- (g) 关于纳米比亚及其自然资源的资料，以供学校之用。

806. 专员及专员办公室其他工作继续就第1号法令向非政府组织、支援团体、

学生和其他人作演讲，并且参加各种研讨会和会议，这些会的目标之一是促进关于执行第1号法令的目标。

807. 在本报告所述期间，专员同这些开采纳米比亚自然资源的公司总部所在国政府进行协商，以敦促它们采取措施防止这种开采。

808. 欧洲经济共同体和美国政府作出了有助于减少开采纳米比亚自然资源的决定。

809. 1986年10月2日，美国立下1986年全面反种族隔离法案（公共法99-440）。该法案规定对南非施加制裁措施。这些制裁措施编纂了1985年9月9日和10月1日总统令中的大部分，并且增列几个禁制规定。这一法令还使所有禁制规定适用于南非。1986年10月27日，美国总统发出关于执行该法案的总统令12571号。

810. 该法案所规定的主要措施如下：(a)禁止进行新投资；(b)终止降陆权；(c)禁止贷款，包括贷款给由南非政府拥有或控制的实体或者给南非的私人部分；(d)禁止进口南非铸造的铁、钢、“克鲁格兰金币”和其他金币，南非粮食、糖、其他农业产品和“半官方”组织所生产的物品；(e)禁止向南非出口原油和石油产品，并且限制出口计算机和有关的货物和劳务；(f)终止美国和南非之间的双边税务条约，该法令规定个人和公司违反法案的刑事和民事处罚。

## 2. 在各国的国内法庭提出法律诉讼

811. 专员办公室请执业律师就在比利时、法国、德意志联邦共和国、日本、荷兰、联合王国和美国的国内法庭对违反《第1号法令》从事买卖纳米比亚产品的公司和个人提出法律诉讼的可行性的报告。专员在收到这些报告后于1985年10月向理事会提交关于在各国的国内法庭提出法律诉讼的可能性研究的综合报告（A/AC.131/194）。

812. 1985年6月7日在维也纳，理事会第443次会议在举行特别全体会议期间作出下列决定：

“理事会决定通过各国国内法庭的法律行动，并通过旨在制止掠夺纳米比亚自然资源的政治行动和协商。积极推动执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，理事会要求联合国纳米比亚专员在与理事会主席协商后采取必要步骤实现这一目标。”<sup>123</sup>

813. 在同理事会执行主席协商后，专员聘请了在荷兰的律师提出适当的法律诉讼。

814. 按照大会1985年12月13日第40/97C号决议，纳米比亚理事会协商特派团于1986年5月5日至8日，访问了比利时和荷兰。同一特派团也出席了于1986年5月5日至7日举行的第二届布鲁塞尔国际纳米比亚问题会议。

815. 特派团满意地注意到荷兰政府对纳米比亚问题采取开明的立场，对纳米比亚事业给予支持。特派团还赞赏地注意到荷兰政府确认《第1号法令》。

816. 在报告审查期间，律师继续进行研究，并准备在荷兰国内法院的法律行动。专员及其工作人员对律师的工作给予援助和支持。在许多场合中，理事会主席与律师进行了协商。

817. 1987年2月，专员就在各国的国内法庭提出法律诉讼一事向理事会提出报告（A/AC.131/267）。

#### D. 研究

818. 专员办公室依照大会第37/233D的规定，就在纳米比亚经营或投资的跨国公司编制一个报告。研究的目的是指认在纳米比亚的外国公司的商业和投资活动及其对纳米比亚资源开采的程度。这一研究导致于1985年12月出版了关于这个问题的一部书，<sup>124</sup> 现正对这部书作最新增订。



819. 依照大会第37/233E号决议，专员办公室和开发计划署在西南非民组的合作下，编写一份关于在独立的纳米比亚进行经济规划的所有方面的综合文件。”

820. 根据大会第37/233E号决议，专员办公室对纳米比亚的人口进行了人口学方面的研究。研究的目的是要分析纳米比亚的人口结构和社会经济特征，并估计人口数量和增长预测，作为理事会援助纳米比亚的基础。基本的工作于1984年完成，报告草案的修订本已定稿。研究报告预定将提交理事会，由理事会于1988年上半年审议。

821. 此外，根据大会第37/233E号决议，专员办公室研究在纳米比亚基金之下设立奖学金方案。为了执行这一研究所载的各项建议，有必要访问那些曾安置在非洲的纳米比亚学生和提供部分奖学金的教育机构和非洲政府并且与它们进行协商。

822. 依照大会1981年3月6日第35/227H号决议，专员办公室绘制纳米比亚综合经济地图。目前正已就编制纳米比亚专题图进行可行性研究。

823. 专员办公室根据其连续性任务，一直对在纳米比亚经营的跨国公司的收入和利润编制研究报告，以及确定纳米比亚产品的航运线和目的国。它在1986和1987年上搜集并分析了关于南非非法占领所造成的纳米比亚的社会经济和法律情况的资料。

#### 五. 出席国际大会和会议的情况

824. 在本报告审查期间，专员参加了若干国际大会和会议。专员访问了安哥拉、印度、日本和津巴布韦，并且与这些国家的政府进行协商。

825. 专员出席了1986年9月1日至6日<sup>21</sup>在哈拉里举行的第八届不结盟运动国家和政府首脑会议，并且与若干政府的代表举行了协商。自1987年5月25日至26日，专员在新德里参加了与不结盟国家运动非洲基金主席的协商。

826. 专员出席了1987年7月27至29日在亚的斯亚贝巴举行的非统组织国家和政府首脑会议第二十三届常会(另见第577至584段)。

827. 专员是联合国纳米比亚研究所评议会的一员。他参加了1986年8月19至23日在卢萨卡举行的庆祝研究所成立十周年和评议会第二十三届会议；1987年2月2日至3日在卢萨卡举行的评议会第二十四届会议和研究所第八届毕业典礼；1987年4月28至29日在亚的斯亚贝巴举行的评议会第四届特别会议；1987年8月24至26日在纽约举行的评议会第二十五届会议。

828. 专员也是设在安哥拉的联合国纳米比亚职业训练中心理事会的成员。他参加了1986年11月18日至20日在纽约举行的理事会第十届会议，而他的代表则参加1986年8月26日在安哥拉夸克举行的毕业典礼。

829. 自1986年12月10至14日，专员参加了刚果卢迪马的纳米比亚技术中学的开幕典礼。

830. 专员代表参加了理事会同非政府组织合作举行的两个讲习班，一个于1987年4月28至30日在波恩举行，另一个于1987年5月11至13日在伦敦举行(见第250至264段)。

831. 专员参加了1987年4月20至24日在布宜诺斯艾利斯举行的支持促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁的研讨会；1987年5月17至22日在卢旺达举行的特别全体会议；1987年5月30日在东京举行的纳米比亚问题讲习班(见第160至247段和第265至269段)。

832. 专员还参加了1987年5月26日至6月19日在纽约举行的开发计划署会议，而他的代表则参加1987年2月17至20日在纽约举行的理事会特别组织会议。专员代表参加了1986年10月6至13日在日内瓦举行的联合国难民事务高级专员(难民专员)方案执行委员会第三十七届会议。

833. 一如既往，专员及其工作人员参加了同若干专门机构和执行有利于纳米比亚人的项目的其他机构的会议，这些机构主要包括儿童基金会、劳工组织、粮农组织、教科文组织、海事组织、英联邦秘书处和欧洲共同体。

## F. 在罗安达、哈博罗内和卢萨卡的专员办公室

### 1. 罗安达

834. 在本报告审查期间，罗安达办公室的首要责任继续是作为在纽约的专员办公室和西南非民组总部之间的联络点，并根据理事会的政策和决定与安哥拉政府就双方关心的一切事务进行密切和频繁的协商。

835. 该办公室继续执行与在安哥拉驻有代表的联合国系统其他机构的联系和协调责任，以保证这些机构在向纳米比亚提供援助的方案中有一个紧密结合的机构间工作方法。在这一方面，办公室还组织了机构间会议，讨论方案活动并与一些驻安哥拉的代表团一起讨论有关纳米比亚的事务。

836. 在本报告审查期间的一项重大机构间活动，是办公室的协调对纳米比亚 800 多名儿童的紧急援助工作，这些儿童在北宽扎省恩达拉坦多的住房被严峻的大雨暴损坏而受难。

837. 办公室在与西南非民组密切合作下，也协调了机构间的援助纳米比亚工业中学，它是对纳米比亚极有意义的新生学府。

838. 罗安达办公室的主要活动涉及对项目的管理。罗安达既是西南非民组的临时总部，罗安达办公室就继续是评价项目构想、项目制订、和包括项目评价在内的对现行项目的管理的联络中心。

839. 有更多在训练机构的纳米比亚受训员，包括学府受训员和外地附属方案在内，被安置了工作。关于后者，办公室获得安哥拉政府的允诺安置纳米比亚飞机技术员。

840. 各种训练机构的受训员就业问题继续是训练方案的一个重要方面。最佳的就业办法需要了解现有的各机构及其训练课程。罗安达办公室建立了一个资料库，保存所有在建国方案帐户和普通帐户项下的受训员的记录，并继续收集关于在非洲内外可向纳米比亚人提供适当训练的各种机构的资料。

841. 由于直接涉及着在有限财政资源情况下日增的纳米比亚人日常需要，罗安达办公室通过与在卢旺达有代表的外交代表团和组织的外交接触，继续为联合国纳米比亚职业训练中心和西南非民组安置点紧急需要的结构募集专款。在本报告审查期间，办公室募集了约20万美元，并存入了联合国志愿人员训练委员会帐户。

## 2、哈博罗内

842. 哈博罗内办公室继续紧密注意在纳米比亚和南非的政治事件，以谋就发展情况向纽约办事处提供最新详尽的汇报。这些汇报旨在表明这种趋势如何可能影响纳米比亚的局势。哈博罗内办公室的地理政治位置事实上使它成为监督不仅纳米比亚和南非、而且包括整个南部非洲地区在内的政治发展的极佳地点。

843. 在本报告审查期间，哈博罗内办公室继续同博茨瓦纳政府，同各国大使馆和各其他机构，就被认为与促进纳米比亚人民利益有重大关系的那些问题保持密切和经常的协商。这些协商的主要目标在唤起对联合国纳米比亚理事会工作的注意，从而促进对理事会在关于该领土的作用、职能和责任方面有更佳和更深的赞赏。

844. 哈博罗内还有责任同联合国系统在博茨瓦纳的其他组织，以及包括非政府组织在内的其他国际团体，保持有效合作，以便确保向在博茨瓦纳的纳米比亚难民提供的国际援助获得适当的协调。

845. 如同以往，哈博罗内办公室继续保持西南非民组的愉快密切工作关系。哈博罗内办公室同西南非民组各办事处建立的经常接触，导致了密切的活动的联系和情报交流，这又转而导致了更好的资料收集。

846. 哈博罗内办公室继续参加活动的管理和协调工作，以支持切实执行《纳米比亚建国方案》以及旨在使个别纳米比亚难民与流亡人士受益的所有其他方案。

847. 哈博罗内办公室继续参与联合国纳米比亚基金总帐户的个人奖学金方案的管理和协调工作。

848. 哈博罗内办公室履行其领事职责。办公室向第一次入博茨瓦纳境的纳米比

亚人颁发联合国纳米比亚理事会的旅行和身份证件，并还延长已满期旅行证件的有效期限。办公室为想经邻国过境更向北寻求庇护的纳米比亚人协助取得签证。在本报告审查期间，哈博罗内办公室发出了93份联合国纳米比亚理事会旅行证件，并安排延长8份旅行证件的有效期限。

### 3、卢萨卡

849. 在本报告审查期间，在南部非洲发生的影响到纳米比亚问题的政治与安全事件，继续为卢萨卡办公室所注意。这些事件包括：据报以卡普里维机场为基地的南非武装部队的进袭赞比亚，越境攻击在博茨瓦纳莫桑比克和津巴布韦的平民目标，在安哥拉和莫桑比克进行颠覆活动，南非部队对西南非民组战士的采取敌对行动，以及南非军队的继续占领安哥拉的一部分领土。1987年5月的南非选举，前线国家和其他邻国的经济局势，对纳米比亚有影响的区域内其他发展，也在密切注意之中。各个国家和政府首脑的访问，使得办公室能与涉及寻求区域问题（包括纳米比亚问题）的解决办法的国际团体和人士，保持有益的接触。

850. 这些接触有了具体成果，欧经共同体允诺为教师教育训练方案向联合国纳米比亚研究所提供的援助，和欧经共同体向纳米比亚人外地附属方案及学院毕业生就业方案类似允诺提供援助即是证据。同西欧议员会议协会各代表团的接触，也导致了允诺提供经济援助，以支持在西南非民组安置点农事活动筹备援助项目。这些允诺有些已经实现，另一些则尚待解决一些技术问题。

851. 办公室还同来访问的各捐助国家和组织的正式代表团保持了接触。导致了有益的意见交流，改进了这些组织同专员办公室之间的合作与支助。其他的接触导致了一般对赞比亚境内的纳米比亚难民，特别是对西南非民组的援助方案实施的增加与加强。

852. 当赞比亚总统是现任前线国家主席，卢萨卡办公室更加注意其作为对迅速演变中的南部非洲局势的主要监听站的作用。为了害怕区域的经济局势和日益紧张的安全前景会对包括纳米比亚人在内的难民情况有不利影响，卢萨卡办公室与难民

专员办事处及东道国政府的各机构密切合作，以保障难民的权利和劝募给予他们的援助。

853. 卢萨卡办公室继续贯注于向纳米比亚人提供援助并向贫困者提供咨询的主要任务，同时管理、监测和报告《纳米比亚建国方案》和联合国纳米比亚基金普通帐户下的各项目。

854. 卢萨卡办公室与一些区域组织如南非发展合作理事会、非洲经委会—多国方案编制和业务中心、优惠贸易地区和东部与南部非洲管理研究所，以及关心南部非洲区域问题的各非政府组织和私人自愿组织，有密切关系。

855. 卢萨卡办公室的领事及有关社会援助服务工作继续增多。由于向出国旅行的纳米比亚人颁发联合国纳米比亚理事会的旅行和身份证件的责任，等于是对理事会拥有的领土主权的衡量，卢萨卡办公室对这项任务极为重视。例如自从1986年6月以来，卢萨卡办公室发出了698份新的旅行和身份证，使1,582次延长和152次取消生效，并答复了外国政府和联合国各机构所作的许多关于证件的问题。

856. 在实施外地附属方案中，卢萨卡办公室继续是与一些国家的政府和组织的联系点。它协助了将纳米比亚学员毕业生安置在政府机关和准国家级部门。

857. 办公室与西南非民组及其机构进行协商并密切合作，以执行联合国纳米比亚理事会的有关决议和决定，以及建国方案的各项项目。

## 第五章

### 理事会的决议和正式声明

858. 本章载有理事会在审查期间通过的决议和同一期间内理事会发表的正式声明。

#### A. 决议

859. 本报告所述期间，理事会通过了以下决议：

#### 纳米比亚建国方案和联合国纳米比亚基金 普通帐户下的教育、社会 and 救济活动

“联合国纳米比亚理事会，

“作为联合国纳米比亚基金的董事机构，

“审议了联合国纳米比亚专员关于1986年1月1日至6月30日期间《纳米比亚建国方案》和在联合国纳米比亚基金下的教育、社会 and 救济工作的进度报告，

“1. 核可联合国纳米比亚专员的进度报告；

“2. 赞扬在对纳米比亚人提供援助方面所取得的重大进展；

“3. 满意地注意到联合国纳米比亚基金的财政情况已经好转，有经费资助新的项目；

“4. 还注意到完成关于纳米比亚的题为“纳米比亚：国家重建和发展前景””的综合研究报告后，已有了进一步发展《纳米比亚建国方案》的完善基础；

“5. 请联合国纳米比亚专员同西南非民组密切协商，提出一份报告，概列关于《方案》的新的方针的建议。”

1986年12月11日

第481次会议

1987年1月1日至3月31日期间

联合国纳米比亚研究所的临时预算

“联合国纳米比亚理事会，

“作为联合国纳米比亚基金的董事机构，

“考虑到大会在1979年12月12日第34/92 A号决议中核可了《联合国纳米比亚研究所章程》<sup>120</sup>，其中第5条(a)款规定由理事会审议并核可研究所的年度概算，

“审议了联合国纳米比亚基金委员会关于该研究所1987年1月1日至3月31日临时概算的报告，

“注意到整个1987会计年度方案预算预期将在1987年1月研究所评议会会议上审议，其后并将提请理事会核可，

“核可联合国纳米比亚研究所1987年1月1日至3月31日的临时预算，但以经费有着落为条件。”

1986年12月11日

第481次会议

纳米比亚建国方案和联合国纳米比亚基金

普通帐户下的教育、社会和救济活动

“联合国纳米比亚理事会，

“作为联合国纳米比亚基金的董事机构，

“审议了联合国纳米比亚专员关于1986年7月1日至12月30日期间《纳米比亚建国方案》和在联合国纳米比亚基金下的教育、社会和救济工作的进度报告，



- “ 1 . 核可联合国纳米比亚专员的进度报告；
- “ 2 . 赞扬在对纳米比亚人提供援助方面所取得的重大进展；
- “ 3 . 注意到 1986年期间的财政情况虽有好转，但象外地实习计划和职业训练中心等几个大的项目都需大量的年度财政经费；因此
- “ 4 . 吁请所有政府向纳米比亚基金慷慨捐助，以便确保有足够的资金执行新的项目和正在执行的项目。”

1987年6月23日  
第493次会议

1987年联合国纳米比亚研究所的临时预算

- “ 联合国纳米比亚理事会，
- “ 作为联合国纳米比亚基金的董事机构，
- “ 考虑到大会在1979年12月12日第34/92 A 号决议中核可了《联合国纳米比亚研究所章程》<sup>120</sup>，其中第5条(a)款规定由理事会审议并核可研究所的年度概算，
- “ 审议了联合国纳米比亚基金委员会关于联合国纳米比亚研究所1987年临时概算的报告，
- “ 注意到整个1987会计年度的最后预算文件预期将在1987年8月研究所评议会会议上审议，并要求在所需经费超过\$ 3,600,000的既定最高限额时，将预算重新提送理事会核可，
- “ 核可联合国纳米比亚研究所1987年的临时预算，但以经费有着落为条件。”

1987年6月23日  
第493次会议

感谢安哥拉人民共和国政府和人民的决议

“联合国纳米比亚理事会，

“于1987年5月18日至22日在罗安达集会，以审查纳米比亚境内和与纳米比亚有关的局势，并进一步动员对纳米比亚人民合法斗争的国际支持，以实现在统一的纳米比亚之内的自决、自由和独立，

“在1987年5月19日举行特别纪念会，纪念联合国纳米比亚理事会成立二十周年，

“赞赏地注意到安哥拉人民共和国若泽·爱德华多·多斯·桑托斯总统在纪念会上鼓舞人心的重要发言，

“深为感谢安哥拉人民共和国政府和人民邀请理事会在罗安达举行特别全体会议，并为此提供设施，使会议获得成功，特别是感谢他们在与会者、观察员和秘书处工作人员停留安哥拉的期间给予极为慷慨热情的招待。”

1987年5月22日

第492次会议

## B. 正式声明

860. 在本报告所述期间，理事会主席和代理主席发表的声明，摘要如下：

1986年10月21日，理事会主席就两天前莫桑比克萨莫拉·马谢尔总统的去世表示哀悼。理事会主席赞扬马谢尔先生对南部非洲反殖斗争所作出的杰出贡献，并向马谢尔总统的家属和莫桑比克人民表达最诚挚的慰问（新闻稿 NAM/937）。

1986年12月3日，理事会谴责南非警察袭击南非民组在温得和克附近举行的集会，造成一人死亡，多人受伤。理事会要求通过立即执行安全理事会第435(1978)号决议结束纳米比亚境内的暴力和镇压（新闻稿 NAM/946）。

1987年1月30日，理事会对南非安全人员在纳米比亚北部Etunda村暴力骚扰西南非民组主席萨姆·努乔马先生的母亲和其他村民，表示愤慨。理事会呼吁国际社会采取决定性行动，以终止南非占领政权强加在纳米比亚人民头上的暴行（NAM/951）。

1987年2月27日，理事会谴责纳米比亚境内所谓多党会议两名成员访问华盛顿企图获得美国行政当局的支持。理事会要求美国当局依照联合国的有关决定自制，不要采取任何承认纳米比亚境内非法“临时政府”的行动（NAM/952）。

1987年5月7日，理事会强烈谴责南非占领政权在北部纳米比亚炸毁和烧毁13个小学，以及1987年头三个月期间凶杀、酷刑、强奸和破坏财产等行为的增加。理事会重申支援纳米比亚人民，并呼吁国际社会尽可能向比勒陀利亚施加压力，使其合作，执行安全理事会第435(1978)号决议（NAM/963）。

1987年5月29日，理事会提请注意，南非在温得和克的非法行政当局经过一次审判以后对西南非民组六名成判以长期徒刑。理事会还说这些被

告在被拘押期间受到虐待。 理事会敦促各国政府，各非政府组织和大众传播媒介，为释放纳米比亚所有的政治犯而采取行动（NAM/976）。

1987年7月10日，理事会对南非警察和军队在其非法占领下的纳米比亚境内向工人和学生进行一系列为残酷袭击，造成数百人被捕和受伤一事，表示惊愕。 理事会吁请国际社会立即采取措施，以终止南非占领政权为了粉碎纳米比亚境内的独立劳工运动和民族解放斗争而采取的暴行和迫害（NAM/979）。

1987年7月14日，理事会赞扬与运输和普通工人联合会有联系的利物浦码头工人抵制进口和再出口纳米比亚和南非产的铀。 理事会再次要求所有各国采取适当措施以确保全面遵守《保护纳米比亚自然资源第1号法令》（NAM/981）。

1987年8月4日，理事会抗议楚梅布公司解雇了要求增加工资、改善工作条件以及该公司就南非非法占领纳米比亚一事发表立场而正在罢工的3,000多名矿工。 理事会表示坚决支持罢工工人，并要求南非非法行政当局立即撤离纳米比亚，从而使纳米比亚境内的工人得以在政治和经济自决的条件下全面地行使劳工应有的权利（NAM/984）。

1987年8月21日，理事会强烈谴责南非安全警察在整个纳米比亚进行突出检查，逮捕西南非民组主要领导人以及工会和教会的重要干部。 理事会要求立即释放因该次突击检查被拘押者，以及纳米比亚境内所有的政治犯；并敦促安全理事会确保立即执行其第435(1978)号决议，以终止南非非法占领该领土所带来的恐怖统治（NAM/986）。

## 第五部份

联合国纳米比亚理事会建议大会通过的  
几项决议草案，及关于一些需要  
作出方案预算审议的活动的叙述

### 第一章

#### 决议草案

861. 联合国纳米比亚理事会向大会建议请通过如下几项关于纳米比亚问题的决议草案：

#### A.

#### 南非非法占领纳米比亚领土所造成的局势

大会，

回顾大会1960年12月14日载有《给予殖民地国家和人民独立宣言》  
的第1514(XV)号决议，

并回顾1966年10月27日第2145(XXI)号决议，其中决定结束南非对纳米比亚的委任统治，并将该领土交由联合国直接负责，

还回顾其1967年5月19日第2248(S-V)号决议，在其中大会设立联合国纳米比亚理事会，作为纳米比亚独立之前的合法管理当局，

审查了联合国纳米比亚理事会的报告，<sup>126</sup>

还审查了给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会报告的有关

各章，<sup>127</sup>

又回顾其他宣告南非继续占领纳米比亚为非法的决议和决定，特别是安全理事会1970年7月29日第284(1970)号决议以及国际法院1971年6月21日的咨询意见，<sup>1</sup>以及安全理事会1971年10月20日第301(1971)号决议，

铭记1987年是大会设立联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚合法管理当局二十周年，

回顾大会1973年12月12日第3111(XXVIII)号及1976年12月20日第31/146号和第31/152号决议，大会在该两项决议中承认西南非洲人民组织为纳米比亚人民的唯一真正代表，并给予该组织以观察员身分，

又回顾大会1981年9月14日第ES-8/2号和1981年12月10日第36/121B号决议，其中要求各国个别地和集体地立即停止同南非的一切往来，以期从政治上、经济上、军事上和文化上彻底孤立南非，

并回顾大会纳米比亚问题特别会议的辩论，以及特别会议于1986年9月20日通过的第S-14/1号决议，在其中大会强烈吁请凡没有停止同南非的一切往来的国家立即那样做，

注意到安全理事会1987年4月6日至9日关于纳米比亚问题的辩论，<sup>128</sup>促请根据《联合国宪章》第七章的规定对南非实行强制性全面制裁，

欢迎下列会议通过的最后文件和公报：1986年9月1日至6日在哈拉雷举行的第八次不结盟国家和政府首脑会议、<sup>2</sup>1987年7月27日至29日在亚的斯亚贝巴举行的非洲统一组织国家和政府首脑会议第二十三届常会、<sup>129</sup>1987年1月26日至29日在科威特举行的第五次伊斯兰国家和政府首脑会议、<sup>130</sup>1987年10月5日至7日在纽约举行的不结盟国家运动部长及出席联合国大会第四十二届会议代表团团长会议、<sup>131</sup>1987年2月23日至28日在亚的斯亚贝巴举行的非洲统一组织部长理事会第四十五届常会、<sup>132</sup>1987年7月20日至25日在亚的斯亚贝巴举行的非洲统一组织部长理事会第四十六届

常会、<sup>133</sup> 1987年10月2日在纽约举行的联合国纳米比亚理事会部长级会议、<sup>134</sup> 1987年7月13日至15日在阿鲁沙举行的非统组织解放非洲协调委员会第48次会议、并欢迎1987年5月18日至22日在罗安达举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议通过的《罗安达宣言和行动纲领》，<sup>135</sup> 和1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的关于支持立即独立和有效实行对南非的制裁的讨论会通过的行动号召，<sup>136</sup>

强烈重申南非蔑视大会和安全理事会一再通过的决议继续对纳米比亚作非法和殖民地式的占领，构成对纳米比亚人民的侵略行为和对联合国权威的挑战，因为联合国在纳米比亚独立之前对它负有直接责任，

强调国际社会负有庄严的责任应采取一切有效措施来支持纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下进行的解放斗争，

注意到1987年是纳米比亚人民的民族解放运动西南非洲人民组织成立二十七周年，

重申完全支持纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下进行武装斗争，以期在一个统一的纳米比亚实现自决、自由和国家独立，并认识到1987年是西南非洲人民组织为了反对南非的殖民占领而发动武装斗争的二十一周年，

忿愤于南非顽固地拒不遵守安全理事会的决议，特别是1976年1月30日第385(1976)号、1978年9月29日第435(1978)号、1978年11月13日第439(1978)号、1983年5月31日第532(1983)号、1983年10月28日第539(1983)号和1985年6月19日第566(1985)号决议，及愤慨于它玩弄花招企图长期维持对纳米比亚的非法占领和对纳米比亚人民的残酷剥削，

惋惜南非仍然顽固和坚持对纳米比亚的独立横加不相干的和令人不能接受的先决条件，及其企图回避联合国和企图通过建立傀儡政治机构长期非法占领

该领土的阴谋，

深表关注种族主义南非将纳米比亚日益军事化，强迫征召纳米比亚人，建立部族军队、包括所谓西南非洲领土军，以及使用该领土来侵略邻国的行动，

强烈谴责南非种族主义政权为了军事和侵略目的而发展核能力，

表示严重关注南非军队继续占领安哥拉南部部分地区，对种族主义政权和在安哥拉制造不安的争取安哥拉彻底独立全国联盟匪徒的支持使这种占领获得便利，

强烈谴责南非利用纳米比亚领土作为跳板不断侵略非洲各独立国家，特别是安哥拉、博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦，造成生命损失和经济基础结构的破坏，

重申纳米比亚的资源是纳米比亚人民不容侵犯的承袭财产，外国经济利益集团在非法的南非占领政权的保护下，违反《联合国宪章》、大会和安全理事会的各项有关决议及联合国纳米比亚理事会1974年9月27日颁布的《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，不顾国际法院1971年6月21日的咨询意见，对这些资源进行开采，是非法的，这种行为是怂恿占领政权变得更加顽固更加放肆，

深表惋惜某些西方和其他国家不顾大会和安全理事会的有关决议继续在政治、军事、经济和核领域同南非勾结，

深表关注某些国际组织和机构，特别是国际货币基金组织和世界银行，不顾大会有关决议继续向比勒陀利亚种族主义政权提供援助，

表示愤慨，因为非法占领政权，为了威吓纳米比亚人民和摧毁他们实现其合理愿望在统一的纳米比亚达成自决、自由和国家独立的决心，继续任意监禁和羁押西南非洲人民组织领导人、成员和支持者，杀害、折磨和谋杀无辜的纳



米比亚人并采取其他不人道措施，

强烈谴责南非种族主义政权加紧镇压，逮捕和监禁或谋杀纳米比亚人民，其中包括儿童和老人、西南非民组的领导人和支持者，

严重关切地注意到由于两个西方常任理事国的否决票，安全理事会不能按照《宪章》第七章的规定履行其职责，

赞扬联合国纳米比亚理事会，作为纳米比亚独立前的合法管理当局，努力执行大会各项有关决议所托付给它的职责，

1. 核可联合国纳米比亚理事会的报告；<sup>126</sup>

2. 核可联合国纳米比亚理事会1987年10月2日在纽约举行的部长级会议的最后公报，<sup>128</sup>并促请国际社会予以执行；

3. 还核可联合国纳米比亚理事会1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议通过的《罗安达宣言和行动纲领》，<sup>129</sup>并促请国际社会予以执行；

4. 重申根据《联合国宪章》并经大会第1514(XV)号和第2145(XXI)号决议以及后来大会有关纳米比亚的各项决议承认，纳米比亚人民应有在统一的纳米比亚实行自决、自由和国家独立的不可剥夺权利，并重申纳米比亚人民使用包括武装斗争在内的一切方法反抗南非非法占领其领土的斗争是合法的；

5. 强烈谴责南非政权无视联合国关于纳米比亚的各项决议，继续非法占领纳米比亚；

6. 宣布按照大会1974年12月14日第3314(XXIX)号决议所载的侵略定义，南非非法占领纳米比亚是侵略纳米比亚人民的行为，因此支持纳米比亚人民在西南非洲人民组织的领导下为反抗南非的侵略以及争取在统一的纳米比亚达成自决、自由和国家独立而进行的武装斗争；

7. 还宣布根据1949年8月12日各《日内瓦公约》<sup>137</sup>的《第一号附

加议定书》<sup>138</sup>第1条第4款的规定，纳米比亚的解放斗争是国际性的冲突，因此，要求南非执行各公约和《第一号附加议定书》的规定，并特别要求南非按照《关于战俘待遇的日内瓦公约》<sup>139</sup>及其《附加议定书》的规定，给予所有被俘的自由战士以战俘地位；

8. 重申按照其第2145(XXI)号决议，纳米比亚在领土上获得真正自决和国家独立之前由联合国直接负责，并为此重申大会第2248(S-V)号决议及其后各项决议授予联合国纳米比亚理事会在该领土独立之前担任其合法管理当局的任务；

9. 重申其决定：联合国纳米比亚理事会按照大会1986年12月20日第41/39 A号和1986年9月20日第S-14/1号决议授予的任务，并鉴于种族主义南非肆无忌惮地拒不服从该领土撤出，应当着手在纳米比亚建立其行政机构，并要求尽早执行本规定；

10. 还肯定纳米比亚民族解放运动西南非洲人民组织是纳米比亚人民的唯一正式代表；

11. 并重申只有让西南非民组直接充分参加一切为执行联合国有关纳米比亚的决议而作出的努力，纳米比亚才能实现真正的独立；

12. 庄严地重申纳米比亚实现独立时必须保持其领土完整，包括沃尔维斯湾、彭格温群岛及其他近海岛屿，并重申按照联合国各项决议，特别是安全理事会1978年7月27日第432(1978)号决议和大会1978年5月3日第S-9/2号和1981年3月6日第35/227A号决议，西非要吞并上述领土的任何企图因此是非法而完全无效；

13. 要求安全理事会明确宣布沃尔维斯湾是纳米比亚不可分割的一部分，该问题不应作为由独立的纳米比亚同南非谈判解决的问题；

14. 赞扬西南非洲人民组织在所有各条战线上继续加强斗争，包括加强武装斗争，赞扬它承诺接受所有的纳米比亚爱国者，努力进一步巩固民族团结，从而确保统一的纳米比亚的领土完整和主权，并欢迎西南非洲人民组织领导下的纳米比亚爱国部队在其争取民族和社会解放斗争的关键阶段以行动加强团结；

15. 重申声援和支持纳米比亚人民的唯一正式代表西南非洲人民组织，并称颂该组织在战场上作出了牺牲，在政治上和外交上虽遭到比勒陀利亚种族主义政权极端挑衅，仍表现出政治家风度、以及合作精神和远见；

16. 正赞扬纳米比亚人民在西南非民组的领导下在各个阶层加强斗争，这些明确表现于工人、青年、学生、父母、教会和其他专业组织采取联合行动，要求立即无条件地执行安全理事会第435(1978)号决议；

17. 重申安全理事会第385(1976)号和第435(1978)号决议所载联合国纳米比亚独立计划仍是唯一国际上可以接受的和平解决纳米比亚问题的基础，并要求立即执行，不附先决条件和不加修改；

18. 强烈谴责南非阻碍执行联合国各项决议，特别是安全理事会第385(1976)号、第435(1978)号、第439(1978)号、第532(1983)号、第539(1983)号和第566(1985)号决议，及其违反这些决议，玩弄诡计，损害纳米比亚人民在统一的纳米比亚实现自决、自由和国家独立的正当愿望巩固自己的新、老殖民主义利益；

19. 对安全理事会由于两个西方常任理事国的否决票，至今未能切实履行职责维持南部非洲的和平及安全，表示非常失望；

20. 敦促安全理事会采取坚决行动以履行联合国对纳米比亚所负的直接责任，并采取适当行动，不再迟延，以确保安全理事会第435(1978)号决议所载联合国计划不受任何破坏或修改而得到充分尊重和彻底执行；

21. 重申认为南非继续非法占领纳米比亚、拒不遵行联合国决议、残酷压

制纳米比亚人民、扰乱和侵略非洲各独立国家和推行种族隔离政策，是对国际和平与安全的威胁；

22. 强烈谴责南非于1985年6月17日在纳米比亚强行成立所谓临时政府，宣布这项措施完全无效，并申明这一措施是直接对抗和明显蔑视安全理事会各项决议，特别是安全理事会第435(1978)号和第439(1978)号决议，还申明南非这一诡计是为了通过成立顺从种族主义政权利益的傀儡机构，巩固比勒陀利亚对纳米比亚的殖民控制，并延长对纳米比亚人民的压迫；

23. 谴责南非非法种族主义政权为永远对纳米比亚实行殖民统治而炮制的一切宪政和政治骗局，并特别吁请国际社会，对非法的南非管理当局不顾安全理事会第385(1976)、435(1978)、439(1978)、532(1983)、539(1983)、和566(1985)号决议以及大会和安全理事会其他有关决议而强加于纳米比亚人民的任何政权，继续不给予任何承认或合作；

24. 重申所有这类诡计都是骗人的和完全无效的，各国必须按照大会和安全理事会有关决议，断然予以驳斥；

25. 宣布纳米比亚非法占领政权发布的一切所谓法律和公告都非法和完全无效；

26. 极力敦促安全理事会坚决打击非法占领政权为了挫败纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下争取自决和民族解放的合法斗争而玩弄的任何拖延策略和欺骗伎俩；

27. 再次强调纳米比亚的冲突只有两方，一方是纳米比亚人民，其唯一正式代表是西南非洲人民组织，另一方是非法占领纳米比亚的南非种族主义政权；

28. 并重申各会员国必须竭尽全力反击种族主义南非及其盟国企图规避联合国和破坏联合国促成纳米比亚非殖民化这一主要责任的任何诡计；

29. 强烈反对并谴责比勒陀利亚政权及其盟友顽固地企图把执行安全理事

会第435(1978)号决议同不相干的外部问题 特别是同 古巴部队驻安哥拉问题建立“联系”，该问题是一个完全应由该独立主权国家做决定的问题；

30. 宣布这种“联系”解决办法是企图推迟纳米比亚独立和危害联合国对该领土责任的花招，并且构成对安哥拉内政的干涉；

31. 反对一切歪曲纳米比亚问题的企图，将该问题说成是全球性东西方对抗的一部分，而不是一个必须按《联合国宪章》和《给予殖民地国家和人民独立宣言》的条款加以解决的非殖民化问题；

32. 坚决谴责并反对“建设性交往”的政策，这种政策鼓励南非种族主义政权继续反对国际社会关于纳米比亚问题的各项决定，并继续奉行其种族隔离政权，该政策是一项危害人类的罪行；

33. 强烈谴责某些西方国家同南非在政治、经济、外交、军事、文化和财政领域继续勾结，并认为这种勾结帮助延长了南非对纳米比亚人民和领土的统治和控制；

34. 为此，深为遗憾种族主义南非在法国、德意志联邦共和国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国开设所谓的纳米比亚新闻处，其目的为了使其在纳米比亚的傀儡机构，特别是所谓的临时政府合法化，种族主义政权已经为此受到安全理事会及国际社会的谴责；要求立即关闭上述新闻处；

35. 还强烈谴责南非种族主义政权及其包括所谓国际人权协会在内的代理人对纳米比亚人民争取自决和国家独立的正义斗争进行邪恶的、造谣中伤的、混淆视听的宣传；

36. 赞赏地注意到一些国家、国际组织、国会议员、机构和非政府组织为了对南非种族主义政权施加压力而采取的措施，并呼吁它们加倍地加紧努力，迫使种族主义政权遵守联合国关于纳米比亚和南非的决议和决定；

37. 再次要求各国政府，特别是同南非有密切关系的政府，同联合国纳米

比亚理事会合作，支持联合国在纳米比亚人民取得独立前保卫其民族权利和孤立南非种族主义政权的行动；

38. 敦促过去在关于对南非实行全面强制性制裁问题上在安全理事会行使否决权或投反对票的各国政府支持并肯定地响应国际上要求孤立种族主义南非的呼吁；

39. 要求欧洲经济共同体成员国紧急地加强并扩大它们最近对比勒陀利亚政权实施的经济制裁，使制裁推广到非法占领的纳米比亚；

40. 促请德意志联邦共和国政府作为该国承认联合国对纳米比亚的直接责任及承认联合国纳米比亚理事会是该领土在独立前唯一和合法的行政当局的一项措施，停止其对被非法占领的纳米比亚的一切发展援助方案，并促请所有国家在任何此种援助方面同联合国纳米比亚理事会商量，以确保此种援助不会延长对纳米比亚的非法占领及该领土的殖民机构；

41. 强烈谴责南非在纳米比亚扩充军力、对纳米比亚人实行义务兵役制、宣告在纳米比亚建立一个所谓安全区、征募和训练纳米比亚人建立部族军队、利用雇佣兵镇压纳米比亚人民及对非洲独立国家进行军事攻击、对这些非洲独立国家采取颠覆和侵略的行动或以此相威胁、以及强迫纳米比亚人离乡背井；

42. 强烈谴责南非强迫征集纳米比亚所有17岁至55岁的男子一律服兵役，加入殖民占领军，这是另一项罪恶企图，旨在镇压纳米比亚人民的民族解放斗争和迫使纳米比亚人自相残杀；并宣布种族主义南非非法占领政权企图在纳米比亚强迫征兵而采取的一切措施，均为非法及完全无效；

43. 强烈谴责非法的南非占领政权对纳米比亚人民及其解放运动、西南非洲人民组织进行大规模镇压，旨在企图威胁和恐吓他们屈服；

44. 强烈谴责种族主义南非和在纳米比亚非法经营的西方跨国公司最近加剧对纳米比亚工人的暴力镇压和迫害；

45. 强烈谴责非法的南非种族主义政权最近逮捕和监禁西南非洲人民组织和工会的领导人及成员，并要求立即释放被拘留或监禁者；

46. 再次要求南非立即释放所有纳米比亚政治犯，包括根据所谓国内安全法、戒严法或任何其他专横措施而被监禁或羁押的所有人士，不论这些纳米比亚人是已经起诉或审讯或尚未起诉而被羁押在纳米比亚或南非；

47. 要求南非交待所有“失踪的”纳米比亚人的下落，释放所有还活着的人，并声明南非对牺牲者及其家属以及对未来独立的纳米比亚合法政府有赔偿所受损失的责任；

48. 要求各会员国、各专门机构以及联合国系统其他组织，向西南非民组提供持续和更大的支持以及物质、财政、军事和其他方面的援助，使它能够加紧解放纳米比亚的斗争；

49. 敦促各国政府、各专门机构和其他政府间组织，对因为种族隔离政权实行压迫政策而被迫逃亡的数以千计的纳米比亚难民，特别是逃往邻近前线国家的难民，提供更多的物质援助；

50. 赞赏前线国家和西南非洲人民组织在执行安全理事会第435(1978)号决议的努力中所表现的政治家风范和建设性态度；

51. 重申认为前线国家对纳米比亚事业的声援和支持，继续是该领土争取真正独立的努力中至为重要的一个因素；

52. 强烈谴责南非种族主义政权利用非法占领的纳米比亚国际领土作为跳板，向邻近的非洲国家特别是向安哥拉发动武装入侵、颠覆、扰乱和侵略；

53. 谴责种族主义政权最近对安哥拉人民共和国、博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦进行的侵略行为，宣告比勒陀利亚的侵略和扰乱政策不仅破坏了南部非洲区域的和平与稳定，而且对国际和平与安全构成威胁，并要求南非停止对邻近的非洲国家的一切侵略行为；

54. 强烈敦促国际社会紧急增加对前线国家的人道主义援助和财政、物质、军事和政治支持，使它们能解决主要因为比勒陀利亚的侵略和颠覆政策所造成的本国经济困难，并能更好地自卫，抵抗南非不断扰乱它们的种种企图；

55. 请各会员国紧急向安哥拉人民共和国和其他前线国家提供一切必要援助，以使它们能够加强其抵抗南非侵略行为的防卫能力，

56. 欢迎为南部非洲各国人民和民族解放运动设立不结盟国家运动的“反侵略、反殖民主义及反种族隔离行动基金”；

57. 对于在该基金方面迄今取得的进展表示满意，并呼吁国际社会向该基金作出慷慨捐助；

58. 严重关注南非种族主义政权获得核武器的能力，并宣布获得此种能力是对非洲和平与安全的一种威胁，对全体人类也构成危险；

59. 谴责并要求某些西方国家立即停止同南非种族主义政权不断的军事勾结，并表示认为这种勾结除了加强比勒陀利亚政权的侵略性军事机器从而构成一种对纳米比亚人民和前线国家的敌对行动之外，还违反安全理事会1977年11月4日第418(1977)号决议对南非实施的武器禁运；

60. 宣布这种勾结鼓励了比勒陀利亚政权反抗国际社会并阻碍了消除种族隔离制度和结束南非非法占领纳米比亚的种种努力，因此要求立即停止此种勾结；

61. 要求所有国家彻底执行按照安全理事会第418(1977)号决议和1986年11月28日第591(1986)号决议对南非实施的武器禁运；

62. 要求安全理事会采取必要措施，加强执行安理会第419(1977)号决议对南非实施的武器禁运，并确保所有国家严格遵行这项禁运；

63. 又要求安全理事会作为一项紧急事项执行遵照安全理事会1977年12月9日第421(1977)号决议设立的委员会的报告内所载的建议；<sup>140</sup>



64. 要求所有国家遵守安全理事会1984年12月13日第558(1984)号决议，不进口南非制造的武器、任何种类弹药和军用车辆；

65. 谴责一切同比勒陀利亚政权在核领域的勾结，并要求所有这样做的国家停止这种勾结，包括不要直接或间接向南非种族主义少数人政权供应使它能够在生产铀、钚或其他核物质或反应堆的装置、设备或物质；

66. 重申要求所有国家采取立法措施和其他适当措施，阻止招募、训练和资助雇佣军，并不准其过境去纳米比亚服役；

67. 核可1985年6月3日至7日在维也纳举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议所作及载在最后文件第59段内的决定<sup>141</sup>，即理事会要行使《联合国海洋法公约》<sup>142</sup>规定的权利，为纳米比亚宣布一个专属经济区，其外沿界限应为200英里，并声明，为执行该决定的任何行动，均应同纳米比亚人民的代表西南非洲人民组织协商后采取；

68. 重申纳米比亚的自然资源，包括其海洋资源，是纳米比亚人民的不可侵犯的承袭财产，对于南非和某些西方及其他外国经济利益集团违反大会和安全理事会的有关决议以及《保护纳米比亚自然资源第1号法令》并不顾1971年6月21日国际法院的咨询意见，恣意掠夺纳米比亚的自然资源，造成该领土自然资源尤其是铀矿迅速枯竭，深表关切；

69. 宣布根据国际法，外国经济利益集团在纳米比亚的一切活动均属非法，并且在纳米比亚营业的所有外国经济利益集团对未来独立的纳米比亚合法政府有赔偿损失的责任；

70. 要求联合国纳米比亚理事会根据《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的有关规定继续努力，采取必要步骤，编纂关于纳米比亚遭非法掠夺财富的统计资料，以期估计最后应向独立的纳米比亚作出赔偿的数额；

71. 强烈谴责在纳米比亚境内营业的所有外国经济利益集团非法开采该领

土资源的活动，并要求这些集团遵守联合国一切有关决议和决定，立即撤出该领土，并停止与非法的南非管理当局进行合作；

72. 宣告目前在纳米比亚营业的外国经济、金融及其他利益集团，由于它们肆意剥削人力资源和开采自然资源，不断积累巨额利润汇往国外，对纳米比亚的独立构成了重大障碍；

73. 再次要求所有会员国，特别是那些有公司开采纳米比亚资源的国家，采取一切适当措施，包括立法和执法行动，确保在本国管辖下的所有公司与个人充分执行和遵守《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的各项规定；

74. 要求各国政府，特别是有本国公司参与开采纳米比亚铀矿和进行加工的各国政府，遵守联合国决议和议定以及《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，采取一切适当措施，包括要求出示原产地非纳米比亚的证明，以禁止国营公司和其他公司以及它们的子公司买卖纳米比亚铀和在纳米比亚勘探铀矿；

75. 赞同联合国纳米比亚理事会在各国的国内法院对参与开采、运输、加工或购买纳米比亚自然资源的公司或个人提起法律诉讼，作为努力执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的行动之一；

76. 请经营铀浓缩公司炼铀厂的德意志联邦共和国、荷兰和大不列颠及北爱尔兰联合王国三国政府，明文规定纳米比亚铀不在规定铀浓缩公司炼铀厂活动的《阿尔梅罗条约》<sup>142</sup>范围之内。

77. 敦促联合国纳米比亚理事会，以纳米比亚独立前合法管理当局的资格，考虑颁布其他法律。以保护和促进纳米比亚人民的利益，且切实执行其所有法律；

78. 要求所有专门机构，特别是国际货币基金组织，停止一切同南非种族主义政权的合作和援助，因为此种援助足以增强比勒陀利亚政权的军事力量，从而使它不仅能够在纳米比亚和南非本土继续进行残酷镇压，而且也能够侵略

独立的邻国；

79. 请所有国家，在尚未对南非实施全面强制性制裁之前，先按照大会第 ES-8/2号、第 36/121B 号和 1982 年 12 月 20 日第 37/233A 号决议，酌情集体地或个别地采取立法、行政和其他措施，以便在政治、经济、军事和文化各方面切实孤立南非；

80. 请联合国纳米比亚理事会在执行第 ES/8/2号决议第 15 段以及第 36/121B 号和第 37/233A 号决议的有关规定时，继续监测对南非的抵制，并向大会第四十三届会议提出关于会员国同南非进行各种接触的综合报告，其中应对会员国和其他方面所提供的关于各国及其经济利益集团和其他利益集团同南非继续保持的政治、经济、金融和其他关系的资料，以及对会员国为了终止同南非种族主义政权一切往来所采取的各种措施，作出分析；

81. 请所有国家同联合国纳米比亚理事会充分合作，履行它关于执行大会第 ES-8/2号、第 36/121B 号、第 37/233A 号决议的任务，并就它们为执行这些决议所采取的措施，在大会第四十三届会议以前向秘书长提出报告；

82. 宣布南非违抗联合国、非法占领纳米比亚国际领土、对纳米比亚人民进行镇压战争、继续不断地对独立的非洲国家发动侵略、推行种族隔离政策和发展核能力等，对国际和平与安全构成严重的威胁；

83. 极力敦促安全理事会、鉴于南非种族主义政权一向拒不遵守联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，特别是安理会第 385(1976)、435(1978)、539(1983)和 566(1985)号决议，并鉴于南非对国际和平与安全所构成的严重威胁，对该政权实施《联合国宪章》第七章所规定的全面强制性制裁；

84. 感谢秘书长本人亲自致力于纳米比亚的独立，努力促使联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，特别是安全理事会第 435(1978)号决议得到

执行，并促请他继续作出这种努力。

85. 请秘书长就本决议的执行情况向大会第四十三届会议提出报告。

B

安全理事会第 435 (1978) 号决议执行情况

大会，

对南非一向拒不遵守安全理事会 1976 年 1 月 30 日第 385 (1976) 号、1978 年 7 月 27 日第 431 (1978) 号、1978 年 9 月 29 日第 435 (1978) 号、1978 年 11 月 13 日第 439 (1978) 号、1983 年 5 月 31 日第 532 (1983) 号、1983 年 10 月 28 日第 539 (1983) 号和 1985 年 6 月 19 日第 566 (1985) 号决议，以及对南非玩弄花招，企图使其在纳米比亚所扶植并从属于比勒陀利亚利益的非法团体获得承认，以便维持其统治和剥削纳米比亚人民以及控制和掠夺该领土自然资源的政策，表示愤慨，

重申绝对必要不再迟延地开始执行安全理事会第 435 (1978) 号决议，该决议连同安理会第 385 (1976) 号决议是唯一为国际社会接受的和平解决纳米比亚问题的基础，

重申根据大会 1960 年 12 月 14 日第 1514 (XV) 号决议所载《给予殖民地国家和人民独立宣言》，纳米比亚人民享有在统一的纳米比亚实现自由、自决和国家独立的不可剥夺的权利，

重申纳米比亚的冲突只有两方，一方是纳米比亚人民，其唯一合法代表是西南非人民组织，另一方是非法占领该领土的南非种族主义政权，

强烈谴责种族主义的南非继续剥夺纳米比亚人民行使自决和独立的不可剥夺的权利，

强烈谴责种族主义的南非继续非法占领纳米比亚和阻挠安全理事会各项决议、特别是第 385(1976)和 435(1978)号决议的执行，

回顾将纳米比亚独立同古巴在安哥拉的部队等完全不相干的题外问题“联系”解决，已遭到大会和安全理事会的驳斥和全世界的谴责，

重申古巴部队驻在安哥拉是安哥拉政府按照《联合国宪章》的规定行使主权的行爲，将古巴部队驻在该国一事同纳米比亚的独立联系起来的任何企图都构成对安哥拉人民共和国内政的粗暴无理干涉，

对于安全理事会因某些西方常任理事国的阻挠而无法对南非种族主义政权采取《宪章》第七章规定的有效措施，以致未能履行维持国际和平与安全的责任，表示非常失望，

回顾大会鉴于南非对国际和平与安全所构成的威胁，曾要求各国按照《宪章》的规定，对南非实行全面的强制性制裁<sup>143</sup>，

赞扬西南非洲人民组织为了执行安全理事会第 435(1978)号决议所载联合国纳米比亚独立计划，准备与联合国秘书长及其特别代表进行充分合作，包括明确表示准备同南非签署和遵守一项停火协定，

谴责南非种族主义政权违反安全理事会第 435(1978)、439(1978)和 566(1985)号决议，在纳米比亚扶植一个所谓临时政府，

感到严重关切的是在执行安全理事会第 435(1978)号决议方面缺乏进展，这可由秘书长 1983 年 12 月 29 日<sup>144</sup>、1985 年 6 月 6 日<sup>145</sup>、1985 年 9 月 6 日<sup>7</sup>、1985 年 11 月 26 日<sup>8</sup> 和 1987 年 3 月 31 日<sup>9</sup> 就安全理事会第 435(1978)和 439(1978)号决议执行情况提出的进一步报告得到说明，

注意到秘书长的报告说执行第 435(1978)号决议的所有必要条件均已具备，

严重关切比勒陀利亚种族政权将纳米比亚领土用作侵略前线国家、特别是安哥拉人民共和国和破坏其稳定的跳板，

回顾安全理事会第566(1985)号决议，安理会在该决议中除其他外，要求南非同安全理事会和秘书长充分合作执行该决议，并提出警告如不予照办，安全理事会将被迫立即召开会议，考虑按照《宪章》规定采取适当措施，

回顾大会鉴于南非种族主义政权一再拒绝执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，特别是安全理事会的决定，并鉴于南非对国际和平与安全构成的严重威胁，曾请求安全理事会行使其根据《宪章》承担的职责并响应国际社会的普遍要求，对该国实行《宪章》第七章规定的全面强制性制裁，

赞赏地注意到世界范围的反对种族主义南非继续非法占领纳米比亚的政治和外交攻势，以及国际上对纳米比亚人民在西南非民组的领导下争取自决和国家独立的合法斗争日益增强的支持，

1. 强烈谴责种族主义的南非阻挠安全理事会第385(1976)、435(1978)、439(1978)、532(1983)、539(1983)和566(1985)号决议的执行，而且违反这些决议的规定，使出种种花招，打击纳米比亚人民在统一的纳米比亚实现真正自决、自由和国家独立的合法愿望，以图延长其对纳米比亚的非法占领和巩固其殖民主义和新殖民主义的利益；

2. 重申联合国在纳米比亚人民行使其自决和国家独立的不可剥夺的权利之前对纳米比亚负有直接责任；

3. 重申关于联合国纳米比亚独立计划的安全理事会第385(1976)和435(1978)号决议是唯一得到国际承认的和平解决纳米比亚问题的基础，并要求立即无条件执行这两项决议；

4. 强烈谴责南非种族主义政权无视联合国的决议和决定于1985年6月17日在纳米比亚成立所谓临时政府，宣布这项措施完全无效，并再次呼吁

国际社会对南非非法行政当局强加给纳米比亚人民的任何政权继续不给予任何承认或合作；

5. 坚决反对种族主义南非在安全理事会第435(1978)号决议所载的联合国纳米比亚独立计划范围之外，通过单方面宣布独立强行实施纳米比亚内部解决办法的任何企图；

6. 强烈谴责南非非法占领政权把一份伪宪法强加给纳米比亚人民的企图及其违反联合国的决议和决定进行班图斯坦式选举的意图，并再次宣布，任何此类行动都是非法和完全无效的；

7. 要求南非种族主义政权立即取消上述单方面的非法行动；

8. 又要求南非立即无条件地彻底遵行安全理事会的各项决议，特别是第385(1976)和435(1978)号决议以及安理会后来通过的关于纳米比亚的各项决议；

9. 再次强调纳米比亚的冲突只有两方：一方是纳米比亚人民，其唯一合法代表是西南非洲人民组织，另一方是非法占领该领土的南非种族主义政权；

10. 强烈反对种族主义南非及其盟友玩弄任何花招，将纳米比亚非殖民化说成是东西对抗的一部分，转移人们对这一核心问题的注意，从而打击纳米比亚人民实现自决、自由和国家独立的正当愿望；

11. 坚决反对并谴责把纳米比亚独立同任何不相干的题外问题、特别是古巴部队驻安哥拉问题，“联系解决”或“平行解决”的顽固企图，并明确强调所有这类企图都是旨在进一步拖延安全理事会第435(1978)号决议规定的纳米比亚独立，并且是对安哥拉内政的粗暴无理干涉；

12. 强烈反对“建设性交往”和“联系解决”的政策，这一政策起到鼓励南非种族主义政权继续非法占领纳米比亚的作用，并呼吁放弃这一政策，从而使联合国有关纳米比亚问题的决议和决定得以执行；

13. 强烈谴责安全理事会某些西方常任理事国在1985年11月15日和1987年4月9日使用否决权，致使安理会无法对南非采取《联合国宪章》第七章规定的有效措施，呼吁安全理事会西方常任理事国支持安理会采取执行措施以确保南非遵守安理会各项决议；

14. 迫切要求国际社会对比勒陀利亚政权的顽固立场采取坚决行动，并强调鉴于种族主义南非政权对区域和国际和平与安全造成的威胁，安全理事会对执行其关于纳米比亚局势的各项决议负有责任；

15. 迫切请求安全理事会考虑到所有必要的条件均已具备，尽早规定一个日期，至迟不晚于1987年12月31日开始执行第435(1978)号决议，如果南非继续在这方面无视安全理事会，则承诺实施《宪章》的各有关规定，包括第七章所规定全面强制性制裁；在这方面，敦促安全理事会就联合国过渡时期援助团的组成和派遣前往纳米比亚立即进行磋商；

16. 强烈敦促所有还没有这样做的国家在安全理事会采取这种行动之前，对种族主义南非实行个别的和集体的制裁；

17. 请联合国秘书长同安全理事会理事国，特别是常任理事国磋商，以期获得对无条件迅速执行安全理事会第435(1978)号决议的坚定承诺；为此目的，敦促安全理事会三个西方常任理事国考虑到它们作为联合国纳米比亚独立计划发起国而负有的特别责任，确保其不受阻碍地得到执行；

18. 决定，如果安全理事会至1988年9月29日仍不克采取具体措施迫使南非协作来执行其第435(1978)号决议，则在该种情况下，考虑到本问题是联合国对促进纳米比亚自决、自由和国家独立已经负起直接责任的一项独特事例，将在其下届会议中考虑按照《宪章》采取必要行动；

19. 呼吁各国、各专门机构和联合国系统其他组织和其他机构以及各公司、非政府组织和个人在安全理事会按照《宪章》第七章对南非种族主义政权实行



全面强制性制裁之前，在政治、经济、外交、军事、核、文化、体育和其他领域停止与该政权的一切合作；

20. 对联合国秘书长亲自致力于实现纳米比亚独立，为执行联合国有关纳米比亚问题的决议和决定特别是安全理事会第 435(1978)号决议作出各种努力，表示赞赏，并促请他继续进行这方面的努力；

21. 请秘书长就本决议的执行情况向大会第四十三届会议提出报告。

C

### 联合国纳米比亚理事会工作方案

大会，

审查了联合国纳米比亚理事会的报告，<sup>1</sup>

重申联合国对纳米比亚负有直接责任，必须使纳米比亚人民能够在统一的纳米比亚实现自决和独立，

回顾其1966年10月27日的第2145(XXI)号决议，其中决定结束南非对纳米比亚的委任统治，并将该领土交由联合国直接负责，

回顾其1967年5月19日第2248(S-V)号决议，其中规定设立联合国纳米比亚理事会为纳米比亚的合法管理当局，直至其独立为止，

回顾其1986年11月20日第41/39C号决议和1986年9月20日S/14-1号决议，其中要求联合国纳米比亚理事会根据大会第2248(S-V)号决议，立即采取各项实际措施，在纳米比亚建立其管理机构。

考虑到1987年10月2日在纽约举行的联合国纳米比亚理事会部长级会议通过的最后公报，<sup>154</sup>

注意到1987年5月18日至22日在罗安达举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议通过的关于纳米比亚问题的《罗安达宣言和行动纲领》，<sup>155</sup>

深信在拟订和执行联合国纳米比亚理事会的工作方案以及在同纳米比亚人民有关的任何事项上，都需要同西南非洲人民组织继续进行协商，

深感迫切需要继续对南非施加压力，使其结束对纳米比亚非法占领并停止镇压纳米比亚人民和掠夺该领土的自然资源，

深感关注由于南非非法占领政权加强对纳米比亚人民的残暴镇压，直接引起纳米比亚局势的急剧恶化，

1. 核可联合国纳米比亚理事会的报告，包括其中所载的建议，并决定为各项建议的执行拨出充足经费；

2. 坚决支持联合国纳米比亚理事会为履行其作为纳米比亚合法管理当局和联合国决策机构的职责而作出的努力；

3. 请全体会员国在联合国纳米比亚理事会履行大会第 2248-(S-V) 号决议和其后各项决议的各项规定的任务时给予充分合作；

4. 决定联合国纳米比亚理事会应根据大会第 2248(S-V)、S-14/1 和 41/39C 号决议，立即采取各项实际措施，在纳米比亚建立其管理机构；

5. 决定联合国纳米比亚理事会履行其纳米比亚独立前的合法管理当局职责时，应：

(a) 继续动员国际社会的支援，迫使非法的南非行政当局按照联合国关于纳米比亚的决议，迅速撤出纳米比亚；

(b) 反击南非反纳米比亚人民、反联合国及反联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚的合法管理当局的政策；

(c) 谴责南非为了维持其在纳米比亚的非法存在而行使的一切诡计，并促使各国对它们加以抵制；

(d) 确保在纳米比亚成立的任何行政机构或实体不获承认，因为它们未经

按照安全理事会的各项有关决议，特别是1976年1月30日第385(1976)号决议、1978年9月29日第435(1978)号决议、1978年11月13日第439(1978)号决议、1983年5月31日第532(1983)号决议、1983年10月28日第539(1983)号决议和1985年6月19日第566(1985)号决议，在联合国的监察和监督下在纳米比亚举行自由选举选出；

(e) 作出协调一致的努力，反击把纳米比亚的独立同不相干的问题，例如古巴部队撤出安哥拉的问题，“联系解决”或“平行解决”的任何企图；

6. 决定联合国纳米比亚理事会应派团同各国政府协商，以便协调行动，执行联合国关于纳米比亚问题的各项决议和动员各方支援纳米比亚的事业；

7. 又决定联合国纳米比亚理事会在联合国各种会议上、各政府间组织和非政府组织中、各机构和会议里代表纳米比亚，以确保纳米比亚的权益得到充分保障；

8. 决定由联合国纳米比亚理事会代表的纳米比亚应以正式成员资格参加由联合国召开的、各国都应邀参加的所有大小会议或所有非洲国家都应邀参加的一切大小区域会议；

9. 请大会和经济及社会理事会下设的所有委员会和其他附属机构在讨论到纳米比亚人民的权益时，继续邀请联合国纳米比亚理事会参加，并在提交涉及纳米比亚人的权益的任何决议草案之前，与联合国纳米比亚理事会密切协商；

10. 再次要求各专门机构和联合国系统的其他组织及机关，接纳由联合国纳米比亚理事会代表的纳米比亚为正式成员，使理事会作为纳米比亚的合法管理当局能够参加这些机构、组织和机关的工作；

11. 再次要求还没有这样做的所有专门机构和联合国系统其他组织，在联合国纳米比亚理事会代表纳米比亚期间，豁免纳米比亚的摊款；

12. 又请所有政府间组织、机构和会议确保纳米比亚的权益得到保护，并在涉及这类权益时邀请由联合国纳米比亚理事会代表的纳米比亚以正式成员资格参加；

13. 请联合国纳米比亚理事会以纳米比亚合法管理当局的身分，与西南非洲人民组织密切协商，加入它认为适当的各国际公约；

14. 注意到联合国纳米比亚理事会1987年10月2日在纽约举行的部长级会议通过的最后公报<sup>134</sup>；联合国纳米比亚理事会1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议通过的《宣言和行动纲领》<sup>135</sup>，和1987年4月20日在布宜诺斯艾利斯举行的关于支持纳米比亚立即独立和有效执行对南非制裁的讨论会发出的《行动呼吁》；<sup>136</sup>

15. 请联合国纳米比亚理事会推动并确保执行其部长级会议通过的最后公报、其特别全体会议通过的《罗安达宣言和行动纲领》以及上述讨论会通过的《行动呼吁》；

16. 决定联合国纳米比亚理事会应：

(a) 定期同西南非洲人民组织的领导人进行磋商，邀请他们到纽约，和派遣高级别特派团到该组织的临时总部，包括在必要时访问纳米比亚难民中心；

(b) 审查纳米比亚解放斗争在政治、军事和社会各方面的进展，并编写关于这些方面的全面、分析性定期报告；

(c) 参考国际法院1971年6月21日的咨询意见<sup>1</sup>，审查会员国遵行联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定的情况，编写关于这一问题的年度报告，以便向大会建议适当的政策，反击某些国家对纳米比亚的南非非法行政当局的支持；

(d) 继续采取措施，确保《保护纳米比亚自然资源第1号法令》<sup>2</sup>得到充分执行，包括根据第42/14A号决议第74段在各国国内法庭提出法律诉讼；

(e) 审议在纳米比亚营业的外国经济利益集团，特别是跨国公司的非法活动，包括对纳米比亚铀的开采和交易，以便向大会建议适当的政策，终止这类活动；

(f) 采取措施，确保关闭非法的南非占领政权违反联合国关于纳米比亚问题的各项决议和决定，为了宣传其纳米比亚傀儡机构而在某些西方国家设立的所谓新闻处；

(g) 通知有公营和私营公司在纳米比亚营业的各国政府，此种营业实属非法并敦促其采取措施，结束这类营业；

(h) 考虑派协商团说服有公司在纳米比亚投资的各国政府采取一切可能的措施，停止这类投资；

(i) 与各机构和市政府联系，鼓励它们撤出在纳米比亚和南非的投资；

(j) 同各专门机构和与联合国有联系的其他国际组织，特别是同国际货币基金组织联系，以便保护纳米比亚的利益；

(k) 继续提请各国、各专门机构和私营公司注意联合国纳米比亚理事会于1974年9月27日颁发的《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，以保证其遵守该项法令；

(l) 按照需要举办国际和区域活动，以便收集关于纳米比亚境内和有关纳米比亚的各方面情况的资料，特别是南非和外国经济利益集团剥削纳米比亚人民和开采其资源的资料，揭露这类活动，以便加强对纳米比亚事业的积极支援；

(m) 编制和出版关于纳米比亚境内和有关纳米比亚的政治、经济、军事、法律和社会情况的报告；

(n) 确保纳米比亚作为一个单一国家的领土完整，包括沃尔维斯湾、彭格温群岛和纳米比亚近海岛屿在内；

17. 决定在联合国方案预算关于联合国纳米比亚理事会的一款中划拨充足经费，资助西南非洲人民组织纽约办事处，以确保纳米比亚人民通过西南非洲人民组织在联合国有适当的代表；

18. 决定只要联合国纳米比亚理事会决定支付，即继续支付西南非洲人民组织代表的费用；

19. 请联合国纳米比亚理事会继续同西南非洲人民组织协商，拟订和执行其工作方案，及处理纳米比亚人民感到关切的任何事项；

20. 请联合国纳米比亚理事会在认为非洲统一组织承认的各解放运动有必要参加联合国总部以外举行的理事会会议时，为它们参加这些会议提供便利；

21. 决定为加速培训独立的纳米比亚所需的人员，应该让合格的纳米比亚人有机会在联合国秘书处和各专门机构及联合国系统其他组织和机构工作，以进一步提高其技能，并核准联合国纳米比亚理事会同西南非洲人民组织协商，为此目的紧急地采取必要行动；

22. 请秘书长同联合国纳米比亚理事会主席协商，审查理事会服务的所有单位的人事需要和设备情况，使理事会能够充分有效地履行其职权范围内的一切任务和职责；

23. 请秘书长向联合国纳米比亚专员办事处提供必要的资源，以便该办事处在联合国纳米比亚理事会的指导下，加强对纳米比亚人的援助方案和服务，加强执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》，编制经济和法律研究报告，以及加强该办事处现有的新闻传播工作。

传播新闻和动员国际舆论支援纳米比亚立即独立

大会，

审查了联合国纳米比亚理事会的报告<sup>126</sup>和给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会报告中的有关各章，<sup>127</sup>

回顾其1960年12月14日第1514(XV)号决议，其中载有《给予殖民地国家和人民独立宣言》，

回顾其1966年10月27日第2145(XXI)号、1967年5月19日第2248(S-V)号决议以及大会和安全理事会关于纳米比亚问题的所有其他决议，

强调在大会结束南非对纳米比亚的委任统治。由联合国直接对该领土负责二十一年以后，南非种族主义政权继续违反联合国的有关决议和决定，非法占领该领土，

考虑到联合国纳米比亚理事会1987年10月2日在纽约举行的部长级会议通过的最后公报<sup>128</sup>，

还考虑到联合国纳米比亚理事会1987年5月18日至22日在罗安达举行的特别全体会议通过的关于纳米比亚问题的《罗安达宣言和行动纲领》，<sup>129</sup>

注意到1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的关于支持纳米比亚立即独立和有效实行对南非的制裁的讨论会通过的《行动呼吁》，<sup>130</sup>

严重关注非法种族主义政权对纳米比亚，特别是对该政权加紧镇压纳米比亚人民实行全面新闻封锁，

严重关注针对联合国以及针对纳米比亚人民在其唯一真正代表西南非洲人民组织领导下争取自决和国家独立而进行的解放斗争进行的诬蔑和歪曲运动，

强调迫切需要继续动员国际舆论，以便有效地协助纳米比亚人民在统一的纳米比亚实现自决、自由和独立，特别是要不断加强在全世界的新闻传播工作，宣扬纳米比亚人民在西南非洲人民组织的领导下所进行的解放斗争，

重申大力宣传纳米比亚问题的各个方面，作为工具来推动大会交给联合国纳米比亚理事会的任务的重要性，

认识到非政府组织在传播关于纳米比亚新闻方面和动员国际舆论支援纳米比亚立即独立方面的重要作用，

1. 请联合国纳米比亚理事会在进行其支援纳米比亚人民争取国家独立斗争的国际宣传运动时，同秘书处新闻部合作，并同纳米比亚人民唯一真正的代表西南非民组进行磋商：

(a) 继续探讨进一步传摘有关纳米比亚的新闻的各种有效方法，以便加紧在国际上开展有利于纳米比亚事业的运动；

(b) 集中开展活动，大力调动西方国家，特别是美利坚合众国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、德意志联邦共和国和日本的舆论；

(c) 加强国际运动，争取按照《联合国宪章》第七章的规定对南非实行全面强制性制裁；

(d) 与非政府组织合作，组织抵制纳米比亚和南非产品的国际运动；

(e) 揭露并谴责同南非种族主义政权在所有领域的勾结；

(f) 组织有关纳米比亚和纳米比亚人民争取独立斗争的展览会；

(g) 编制和分发关于南非非法占领纳米比亚所造成的政治、经济、军



事和社会后果的出版物，以及关于法律事项、纳米比亚领土完善问题和会员国同南非来往问题的出版物；

(h) 编制关于南非种族主义政权对纳米比亚人民犯下的暴行的定期报告，并确保尽可能广泛散发；

(i) 制作和传播无线电和电视广播节目，以促使世界舆论注意当前纳米比亚境内及其周围的局势；

(j) 用英语和纳米比亚的当地语言制作和传播无线电节目，以便抵制南非种族主义政权的敌对宣传和歪曲运动；

(k) 编印和散发招贴画；

(l) 利用报章杂志上的广告、新闻稿、记者招待会和新闻简报会等办法，充分宣传联合国有关纳米比亚的所有活动，经常不断地向公众发布有关纳米比亚问题各方面的新闻；

(m) 绘制和散发纳米比亚主题的地图册；

(n) 制作和散发纳米比亚综合经济地图；

(o) 编写和散发宣传理事会工作的小册子；

(p) 修订并广为散发一份小册子，内载大会和安全理事会关于纳米比亚的各项决议、不结盟国家运动和非洲统一组织的有关文件以及前线国家关于纳米比亚问题的各项决定、宣言和公报；

(q) 修订宣传和散发一种附有索引的参考书，说明掠夺纳米比亚自然资源和人力资源的跨国公司和从该领土榨取利润的情况；

(r) 每月编写并广泛散发载有最新的分析性材料的简报，旨在最大程度地动员对纳米比亚事业的支持；

(s) 每周编写并散发载有在纳米比亚和有关纳米比亚的事态发展的新闻通讯，以支援纳米比亚事业；

(t) 收集关于纳米比亚的书籍、小册子和其他资料，以便散发；

(u) 与西南非民组协商编列纳米比亚政治犯的名单；

(v) 协助西南非民组编写并散发有关纳米比亚的资料；

2. 请联合国纳米比亚理事会继续同新闻部合作，在1988年理事会的活动之前组织与纳米比亚有关的发展情况的新闻记者会议，

3. 请纳米比亚理事会加倍努力，向国际舆论宣传纳米比亚的发展情况，以便对非法的南非政权禁止外国记者进入该领土和从领土发出报导从而全面封锁有关纳米比亚新闻的行为进行反击；

4. 进一步请联合国纳米比亚理事会尽力反击南非代理人在若干西方国家建立的所谓新闻中心对联合国以及纳米比亚境内的解放斗争进行的诬蔑和歪曲运动；

5. 请联合国纳米比亚理事会与有关政府间组织密切合作，以便使国际社会进一步认识到联合国对纳米比亚负有直接责任以及南非种族主义政权继续非法占领该领土；

6. 呼吁联合国纳米比亚理事会继续同非政府组织合作，努力动员国际舆论支持纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下的解放斗争；

7. 请联合国纳米比亚理事会编制、修订并散发非政府组织名单，特别是主要西方国家非政府组织名单，以便保证支持纳米比亚事业并反对种族隔离制度的非政府组织间更好地开展合作和协调；

8. 请联合国纳米比亚理事会为非政府组织、议员、工会活动分子、学术界和大众传播界代表组织讨论会，以便与会者考虑如何为执行联合国关于传播有关纳米比亚新闻的各项决定作出贡献；

9. 决定拨款50万美元给联合国纳米比亚理事会，用于同非政府组织的合作方案，包括支援这些组织安排的声援纳米比亚的会议和讲习班、散发这类会议和讲习班的结论文件、支持促进纳米比亚人民解放斗争事业的其他活动，这些活动的决定由理事会同西南非洲人民组织协商后逐一作出：

10. 请联合国纳米比亚理事会继续同主要的舆论机构、大众传播界领袖、学术机构、工会、议员、文化组织、支援团体及其他关心人士和非政府组织联系，并向他们提供新闻资料，说明联合国纳米比亚理事会的目标和职责及纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下的斗争。

11. 请联合国纳米比亚理事会同各专门机构和联合国系统其他组织合作，在它们各自的领域内促进关于纳米比亚问题的新闻运动：

12. 呼吁各非政府组织、协会、机构、支援团体及同情纳米比亚事业的个人：

(a) 使国内各界和立法机构进一步了解南非对纳米比亚的非法占领、纳米比亚人民在西南非洲人民组织领导下开展的解放斗争、南非政权在纳米比亚严重侵犯基本人权的行爲、以及外国经济利益集团掠夺该领土资源的情况；

(b) 通过召开听询会、讨论会和公开集会，介绍纳米比亚问题的各个方面，以及编制和分发小册子、电影和其他新闻资料，在各国国内动员公众支持纳米比亚实现民族解放；

(c) 揭露并反对某些西方政府同南非政权的政治和经济勾结以及同南非的外交互访；

(d) 加强迫使剥削纳米比亚人力资源和自然资源的外国经济利益集团立即撤出纳米比亚的公众压力；

(e) 继续开展宣传和研究工作，以便揭露设在西方的石油公司参与向纳米比亚和南非供应石油产品的行动；

(f) 加紧努力敦促各大学、地方政府、工会、教会及其他机构撤出在同纳米比亚和南非做生意的公司的全部投资；

(g) 加强开展运动，要求立即无条件释放所有纳米比亚政治犯，以及按照《日内瓦战俘待遇公约》<sup>13</sup>及其《附加议定书》给予所有纳米比亚自由战士战俘地位；

13. 请会员国在其全国广播和电视网播送节目，并用其官方新闻工具发表材料，向本国人民介绍纳米比亚境内及其周围的局势，以及各国政府和人民尽一切办法支援纳米比亚人民独立斗争的义务；

14. 请所有会员国以适当方式纪念纳米比亚日，尽量广为宣传并散发关于纳米比亚人民斗争的资料，包括为纪念日发行特别邮票；

15. 请秘书长指示新闻部协助联合国纳米比亚理事会执行其传播新闻的方案，并确保联合国传播纳米比亚问题新闻的所有活动都遵循联合国纳米比亚理事会作为纳米比亚的合法管理当局所制订的政策方针；

16. 请秘书长作为优先事项，继续协助联合国纳米比亚理事会执行其新闻传播方案；

17. 请秘书长向联合国纳米比亚理事会提供新闻部1988年关于传播纳米比亚问题新闻的活动的方案，然后定期提出关于执行这一方案的报告，包括经费支出细目；

18. 请秘书长在联合国1988—1989两年期方案概算关于新闻部的一款中，把新闻部传播纳米比亚新闻的所有活动归并在一个项目下；并指示新闻部向联合国纳米比亚理事会提出关于拨款使用情况的详细报告；

19. 请秘书长指示新闻部在1988年散发由联合国纳米比亚理事会经与西南非洲人民组织磋商后拟出的纳米比亚政治犯名单，以便增强要求立即无条件释放他们的国际压力。

E

### 联合国纳米比亚基金

大会，

审查了联合国纳米比亚理事会报告中关于联合国纳米比亚基金的部分，<sup>146</sup>

回顾其1970年12月9日第2679(XXV)号决议，其中规定设立联合国纳米比亚基金，

又回顾其1973年12月12日第3112(XXVIII)号决议，其中任命联合国纳米比亚理事会为联合国纳米比亚基金的保管机构，

回顾其1976年12月20日第31/153号决议，其中决定开始执行《纳米比亚建国方案》，

又回顾其1979年12月12日第34/92A号决议，其中核可《联合国纳米比亚研究所章程》，以及1982年12月20日第37/233E号决议，其中核可对《章程》的修正案，<sup>120</sup>

1. 注意到联合国纳米比亚理事会报告的有关各节；

2. 决定联合国纳米比亚理事会应：

(a) 继续制订援助纳米比亚人的政策，并协调各专门机构及联合国系统其他组织和机构对纳米比亚的援助；

(b) 继续担任联合国纳米比亚基金的保管机构并以此资格经管基金；

(c) 继续为联合国纳米比亚研究所提供广泛的指导方针并拟订原则和

政策；

(d) 同西南非洲人民组织协商，继续从事《纳米比亚建国方案》的协调、规划和指导工作，以便将各专门机构及联合国系统其他组织和机构所采取的一切援助措施纳入一个综合援助方案；

(e) 在拟订和执行对纳米比亚人的援助方案方面，继续同西南非洲人民组织协商；

(f) 就通过联合国纳米比亚基金进行的方案和活动情况向大会第四十三届会议提出报告；

3. 决定以普通帐户、联合国纳米比亚研究所帐户和《纳米比亚建国方案》帐户所组成的联合国纳米比亚基金作为给予纳米比亚人发展援助的主要来源；

4. 感谢对联合国纳米比亚基金提供捐助以支持普通帐户各项活动及联合国纳米比亚研究所和《纳米比亚建国方案》各项活动的所有国家、专门机构和联合国系统其他组织、政府和非政府组织及个人，并促请它们通过这些渠道增加对纳米比亚人的援助；

5. 请秘书长和联合国纳米比亚理事会主席鉴于通过基金进行的活动日益增多，加紧呼吁各国政府、各政府间组织、非政府组织与个人，向普通帐户、《建国方案》帐户和联合国纳米比亚研究所帐户更慷慨提供自愿捐款，并为此强调需要捐款以增加联合国纳米比亚基金给予纳米比亚人的助学金名额；

6. 请各国政府再次呼吁本国各组织和机构向联合国纳米比亚基金提供自愿捐款；

7. 决定作为一项暂时措施，从联合国1988年经常预算中支拨150万美元给联合国纳米比亚基金；

8. 请联合国纳米比亚专员同西南非洲人民组织协商，为了调动更多的资

源，继续拟订援助纳米比亚人民的项目，由各国政府和各非政府组织共同资助进行；

9. 请各专门机构及联合国系统其他组织和机构，鉴于迫切需要加强援助纳米比亚人民的方案，尽一切力量加速执行《纳米比亚建国方案》的项目和其他帮助纳米比亚人的项目，并在执行这些项目时根据一定的程序，以反映出联合国纳米比亚理事会是纳米比亚的合法管理当局；

10. 感谢对《纳米比亚建国方案》作出贡献的各专门机构及联合国系统的其他组织和机构，并要求它们以下列方式继续参加《建国方案》：

- (a) 执行联合国纳米比亚理事会核可的项目；
- (b) 同理事会合作并应理事会的要求，拟订和提出新的项目建议；
- (c) 从它们本身的财政资源中划拨经费，执行理事会核可的项目；

11. 请联合国纳米比亚理事会继续并加强其外地派遣工作方案，使根据各项方案进行培训的纳米比亚人能够在各国，特别是非洲各国政府部门和机构内取得实际工作的经验；

12. 呼吁各国政府、专门机构和联合国系统的其他组织和机构、非政府组织和个人向联合国纳米比亚基金慷慨捐款，以便支助外地派遣工作方案，并满足各种财政需求；

13. 感谢联合国开发计划署在《纳米比亚建国方案》资金筹措和管理方面以及在联合国纳米比亚研究所资金筹措方面作出的贡献，并要求该署于联合国纳米比亚理事会提出请求时，继续从纳米比亚的指示性规划数字中，为《建国方案》内的项目和为联合国纳米比亚研究所拨出款项，

14. 还感谢联合国开发计划署决定在1987—1991年计划拟订周期中增加纳米比亚的指示性规划数字\$300万，共增加到\$930万，并考虑

到联合国仍然对纳米比亚负有特别责任，要求联合国开发计划署在批准由指示性规划数字向项目提供经费方面表现出最大的灵活性和谅解精神；

15. 感谢联合国儿童基金会、联合国难民事务高级专员办事处和世界粮食计划署对纳米比亚难民的援助，并请它们扩大援助，为纳米比亚难民提供基本需要；

16. 感谢一些专门机构和联合国系统其他组织对联合国纳米比亚基金和其他来源资助纳米比亚人的项目免收机构支助费用，并促请尚未这样做的机构和组织在这方面采取适当步骤；

17. 决定纳米比亚人应继续有资格从联合国南部非洲教育和训练方案及联合国南非信托基金获得援助；

18. 赞扬《纳米比亚建国方案》独立前各部分的执行工作所取得的进展，并请联合国纳米比亚理事会继续拟订并审议该《建国方案》过渡阶段和独立后阶段的各项政策和应急计划；

19. 赞扬联合国纳米比亚研究所培训纳米比亚人的方案及其关于纳米比亚的研究工作均切实有效，这大有助于纳米比亚人民争取自由的斗争和建立独立的纳米比亚国家的事业；并满意地注意到该研究所最近决定扩大其在卢萨卡的培训方案和设施；

20. 促请各专门机构及联合国系统其他组织和机构同联合国纳米比亚研究所密切合作，加强该所的活动方案；

21. 赞赏地注意到联合国考虑编写关于纳米比亚问题各个方面的纳米比亚综合参考书的工作已经完成，要求联合国纳米比亚理事会早日出版和发行该书；

22. 请联合国纳米比亚理事会与联合国纳米比亚专员协商，早日编定并出版关于纳米比亚人口的人口学研究报告；



23. 请秘书长向联合国纳米比亚专员办事处继续提供必要的资源，以便其履行联合国纳米比亚理事会交付的职责，担任执行《纳米比亚建国方案》和其他援助方案的协调机构。

## 第二章

### 关于一些需要编写所涉方案预算问题说明的活动的叙述

1988年

#### A. 一般情况

862. 考虑到上述各项建议并在遵照大会第四十二届会议可能给予的进一步指示的条件下，按照大会第2248(S-V)号决议设立的联合国纳米比亚理事会将继续执行它作为纳米比亚独立前的法定管理当局的任务。

863. 理事会注意到，按照大会议事规则第153条的规定，秘书长必须就上文第一章所载的理事会的某些建议提出所涉方案预算问题说明。为了协助编写这项说明，理事会决定按照过去的办法，提供有关某些建议的进一步资料。

#### B. 理事会关于各国遵行大会第ES-8/2号决议 和有关纳米比亚的其他决议的活动

864. 理事会为了履行责任，监测对南非的抵制和编写决议草案A第80段提到的向大会第四十三届会议提出的综合报告，以及进行理事会在决议草案C第16(C)段所设想的关于促使各会员国遵行联合国有关纳米比亚的各项决议的活动，将请秘书长继续提供必要的资源。

865. 编写各项必要报告的工作将包括收集资料、编制向各国发送的问题单、分析答复和继续注意各国为遵行联合国有关纳米比亚问题的各项决议而进行的活动。

866. 决议草案C第16(C)段表明，理事会将参考国际法院1971年6月21日提出的咨询意见，编写审查各会员国遵守联合国有关纳米比亚各项决议和决定的年度报告，以便向大会推荐适当的政策，并将请秘书长提供必要的资源。

C. 与各国政府、立法机构和非政府组织的协商团  
及代表纳米比亚出席国际会议和其他会议

867. 按照决议草案C第6段和第16(h)段，预期理事会在1988年间将派遣两个特派团同美利坚合众国政府和国会进行协商。

868. 按照决议草案C第6段和第16(h)段及决议草案D第10段，理事会将派遣至多三个特派团同欧洲、亚洲和拉丁美洲各国政府议会、非政府组织及支助团体进行协商，以确定协调为支持纳米比亚事业进行的行动的途径和方法。

869. 为了执行决议草案C第6段，预期理事会将于1988年派遣高级别特派团同非统组织现任主席和官员、不结盟国家运动主席和前线国家主席进行协商。预期这些协商将在理事会代表团参加上述组织的活动期间举行。

870. 预期上面第7段、第8段和第9段所述的每一个特派团都将由三名理事会成员和一名西南非民组代表组成。为这些特派团服务的人有一名特等秘书和一名秘书。每个特派团的任务期间为一至二周。

871. 执行决议草案C第16段(a)段时，理事会将派遣一个高级别特派团到西南非民组总部，同西南非民组的领导人磋商。该特派团还将访问前线国家里的纳米比亚难民定居点，特派团将包括理事会不超过三名的成员和纳米比亚专员。特派团将需要一名特等秘书和一名秘书服务。特派团的任务期间为二星期。

872. 理事会还将邀请为数不超过三名的西南非民组领导人到纽约二星期，以审查纳米比亚及其有关的局势，并审议理事会协助促进纳米比亚人民斗争的方法。

873. 为了执行决议草案C第7段，预期理事会将代表纳米比亚出席非统组织的会议（理事会以常驻观察员身分出席这些会议）和不结盟国家运动的会议（理事会以来宾身分出席这些会议）。理事会也将根据其工作方案所列的优先事项，参加各专门机构和与联合国有联系的国际组织的会议、联合国的各种会议以及其他国际会议。出席理事会具有正式成员资格的各专门机构会议（大约有10次）的这些特派团的成员将包括至多三名理事会成员、一名西南非民组代表和至多两名工作人员；出席

理事会不具有正式成员资格的各种国际会议（大约有30次）的特派团包括至多两名理事会成员、一名西南非民组代表和至多一名工作人员。理事会代表团的成员和协助工作的秘书处工作人员将视具体会议特殊需要个别确定。预期1988年间将有40个这样的特派团。如理事会以观察员或来宾或非正式成员身份出席，则特派团将出差七天，如理事会正式成员身份出席会议则特派团的任务期间至多三星期。

874. 根据建议C第10段和第11段，理事会将设法使纳米比亚成为各组织的正式成员。如果由理事会代表的纳米比亚成为各个新组织的正式成员，则可能必须缴付有关的会费或款项。理事会为了履行它作为各专门机构成员的责任，将请秘书长继续提供必要的资源。

875. 此外 建议C第13段请理事会加入认为适当的国际公约。理事会加入公约便须承担若干义务；在某些情况下，包括编写定期报告。

D. 关于纳米比亚境内及与纳米比亚有关的政治、经济、军事、法律和社会情况的研究和报告

876. 决议草案C第16(b)和16(c)段指出，理事会将要求理事会秘书处至多编写五份关于纳米比亚境内及与纳米比亚有关的政治、经济、军事、法律和社会情况的报告。为了进行这些工作，理事会必须请秘书长继续提供必要的资源。

E. 《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的执行情况  
以及在纳米比亚的外国经济利益集团的活动

877. 根据决议草案A第75段和决议草案C第16段(d)段，理事会将继续采取各种措施确保《法令》获得执行，包括考虑在各国的国内法庭对参与开发、运输、加工或购买纳米比亚的自然资源的公司或个人进行起诉，作为使《法令》生效的努力的组成部分。预期在执行理事会关于这类法律诉讼的决定时将继续需要提供法庭费用，并还将包括高级专家咨询费用、铀矿和其他自然资源的专家意见费用、以及诸如国际贸易、海运和合同方面的专家提供证据的费用。还必需订阅专门刊物和编写有关

《第1号法令》的出版物。理事会将请秘书长为此目的提供必要的资源。倘有必要，理事会还将在适当时候请求秘书长提供应急经费。

#### F. 关于纳米比亚的重大问题的国际活动和区域活动

878. 理事会将根据决议草案C第16(1)段的设想，在1988年在西欧、北美洲和日本举行四项国际和区域活动，以便交换和传播关于纳米比亚各方面情况的和与纳米比亚有关的资料，以加强国际上为制裁南非和支持纳米比亚人民的斗争所采取的行动。

879. 为此，理事会将需要预算拨款，以便支付每项为期五天的国际或区域活动所需的费用：印刷会议记录，提供会议服务和印刷会前、会期及会后文件。预算拨款也将支付邀请至少30名专家参加每项活动的费用。此外，还需为一个理事会代表团提供旅费，这个代表团由理事会主席及至多五名理事会成员、西南非民组代表和纳米比亚专员代表各一人以及秘书处有关工作人员（至多三名专业人员和三名一般事务人员以及一名行政/财务专员）组成。

880. 根据决议草案C第18段，理事会将支付邀请非统组织承认的解放运动的代表参加理事会组织的国际和区域活动的费用。

881. 根据决议草案D第1(c)和(d)段，理事会应该加强进行按照《宪章》第七章对南非实行全面强制性制裁的国际运动，并与各非政府组织合作组织抵制纳米比亚和南非产品的国际运动。为了履行这一要求，项期理事会将把制裁和抵制问题列入它同各非政府组织、工会活动家和国会议员一道进行的活动。

882. 根据决议草案D第8段，理事会将于1988年协助非政府组织举办讲习班，以便获得、交换和传播关于纳米比亚境内局势和与该国有关的情况的一切方面的资料，以期加强对纳米比亚事业以及为制裁南非和抵制纳米比亚及南非产品的积极支持。这些活动的资源将来自理事会关于非政府组织的特别拨款。

883. 理事会将需要派一个代表团参加，代表团包括理事会主席和2名成员、一

名西南非民组代表和纳米比亚专员以及适当的秘书处工作人员（至多不超过一名专业人员和一名一般事务人员）。理事会参加所需资源将来自关于非政府组织的特别拨款。因此将不需请求增列经费。

#### G. 成立纳米比亚理事会为纳米比亚管理当局

884. 根据决议草案C和大会第S-14/1号决议，大会将决定理事会于1988年期间作为独立前纳米比亚的合法管理当局应采取实际措施，在该领土确立它的地位。

885. 因此，理事会将请求秘书长在适当时候为此目的提供经费。

#### H. 支援西南非洲人民组织

886. 根据决议草案C第17段，大会将决定继续支付西南非民组纽约办事处的费用，以确保纳米比亚人民通过西南非民组在联合国有适当的代表。1988年西南非民组所需经费是为下列项目：(a)薪金；(b)房租；(c)电传；(d)电话；(e)通讯社费用；(f)水电等费用；(g)复印设备租金；(h)文具；(i)邮费；(j)印刷费；(k)影片、书籍、报纸、杂志（提供资料用）；(l)向西南非民组办事处供应并寄送联合国正式文件；(m)公务旅行（常驻观察员、副观察员和一名助理的旅费）。

887. 根据决议草案C第18段，大会也将决定继续支付西南非民组其他成员到纽约的旅费和生活费，以便有纳米比亚的代表出席联合国会议。

888. 理事会在必要时将继续邀请总部以外的西南非民组官员参加有关纳米比亚人民解放斗争问题的会议。参加这些会议的费用并未列入1988年和1989年预算中备付西南非民组派代表参加理事会的协商团和参加理事会出席各会议的代表团的经费。预期将邀请大约20人参加这些会议，每个会议为期约两周。

#### I. 传播新闻和动员国际舆论支援纳米比亚的正义事业

889. 根据决议草案D第15段，大会将请秘书长指示新闻部协助理事会执行其新闻传播方案。预期新闻部将斟酌情况从其经常预算中，为理事会的例会、纪念会和国际及区域活动提供新闻、无线电和电视报道及印刷一般性出版物，并编写和出版关

于理事会举办的其他活动的结果的小册子。新闻部也将为理事会的协商团提供新闻报道，并提供一名随团的新闻干事。协商团的务任期间为一至二星期。

890. 理事会将与新闻部合作，在上面第878段规定的每次国际或区域活动之前，邀请全世界各地的新闻媒介，举行一次有15至30名媒介代表参加的座谈会。将为主持这些座谈会的理事会代表团提供旅费，代表团包括至多三名理事会成员、一名西南非民组代表和联合国纳米比亚专员，也为应邀参加讨论会的新闻记者以及有关工作人员（不超过1名专业人员和1名一般事务人员）提供旅费。

### 1. 特别出版物、影片和无线电广播节目

891. 在执行决议草案D第1段方面，预期1988年将在理事会指导下，进行以下有关传播纳米比亚问题的新闻活动：

(a) 编写和散发有关下列方面的小册子与传单：(1)政治事项；(2)经济事项；(3)军事情况；(4)社会状况；(5)法律事项；(6)纳米比亚的领土完整问题；(7)会员国和南非之间的接触问题；

(b) 为执行决议草案D第1(r)段，将每月编写和广泛散发一份公报，刊登旨在动员对纳米比亚事业给予最大限度支持的最新分析性资料；

(c) 为执行决议草案D1(s)段，将每周编写散发一份新闻通讯，刊登纳米比亚境内和有关纳米比亚的事态发展的最新资料，以支持纳米比亚事业；

(d) 用英语、法语、德语和西班牙语编制和传播四套无线电广播节目，每一套有六个15分钟的节目；

(e) 用英语和纳米比亚的地方语言编制和传播无线电广播节目；

(f) 编制无线电和电视广播的宣传材料；

(g) 在各大报纸登载关于理事会特别活动的广告16次；

(h) 印刷和散发四种招贴并散发已有的招贴；

(i) 增订和散发一本小册子，其中载有安全理事会和大会关于纳米比亚问题的

各项决议，不结盟国家运动和非统组织的有关文件，前线国家关于纳米比亚的各项决定、宣言和公报，另外也应重印联合国现有的各种小册子；

(j) 宣传和分发一本关于在纳米比亚营业的跨国公司的参考书；

(k) 根据对《保护纳米比亚自然资源第1号法令》的执行情况所作的研究，编写和散发一本小册子；

(l) 编写和散发关于理事会活动的小册子；

(m) 收集、重印和分发联合国出版的和非联合国出版的材料。材料清单将包括下列材料：

<u>所需材料</u>	<u>份</u>	<u>数</u>
-------------	----------	----------

A. 联合国纳米比亚专员办事处

1. 新闻通讯

纳米比亚新闻（周刊）	英文	5700
纳米比亚公报（月刊）	英文	5500
	法文	2500
	西班牙文	2500

2. 资料集

红色资料夹 <sup>a</sup>	阿拉伯文	1000
	英文	10000
	法文	2500
	德文	2000
	葡萄牙文	1000
	西班牙文	2000



### 3. 个别出版物

#### 联合国纳米比亚研究所

#### 关于纳米比亚的出版物

(a) 人力估计	英文	2000
(b) 农业经济学	同上	
(c) 土地改革	同上	
(d) 新的法律制度	同上	
(e) 卫生部门	同上	
(f) 宪法的选择	同上	
(g) 经济发展	同上	
(h) 贸易政策	同上	

#### 联合国纳米比亚研究所

英文 500 (完整本)

#### 综合性研究

英文 5000 (删节本)

荷兰文 1500

法文 2000

西班牙文 2000

研究丛书第2集：南非的核能力 (40页小册子) 英文 3000

《纳米比亚妇女》 英文 5000

“这就是纳米比亚” 英文 5000

(国际南部非洲防护和援助基金(防援基金))

“纳米比亚：战争的创伤”(防援基金)

(60页小册子) 英文 2000

《纳米比亚的工人》(防援基金)(135页书本) 同上

“勿忘卡辛加”(防援基金)(52页小册子) 同上

纳米比亚境内的种族隔离军队(防援基金)

(52页增订本) 同上

“斗争中的纳米比亚”（防援基金）	英文	5000
	法文	2000
	德文	1000
	西班牙文	1000
《纳米比亚：真相》（防援基金）（100页书本）	英文	3000
	法文	2000
	德文	1000
	葡萄牙文	同上
	西班牙文	2000
《纳米比亚：为解放而斗争》（Moleah 著）	英文	1000
《纳米比亚前线》（John ya Otto 著）		
（150页书本）	英文	2000
华盛顿非洲问题办事处（资料集）	英文	10000
4. <u>招贴</u>		
一套联合国招贴	英文	10000
5. <u>圆形徽章</u>		
专题徽章		5000
复制已往徽章		2500
6. <u>影片</u>		
影片复制，翻译，编辑及购买		
7. <u>杂项</u>		
纳米比亚专题地图集		
“我们的纳米比亚”（学校课本）	英文	5000
散发西南非民组宣传材料		
订购新闻社消息		

## 8. 发行费用

邮票, 邮袋及运输费用

### B. 新闻部

红色资料夹 <sup>b</sup>	阿拉伯文	1000
	英文	10000
	法文	3000
	德文	2000
	葡萄牙文	1000
	西班牙文	2000
关于纳米比亚境内和有关纳米比亚的政治、经济、法律、社会 and 军事状况的出版物(约50页)	阿拉伯文	1000
	中文	1000
	英文	10000
	法文	5000
	俄文	1000
	西班牙文	2000
关于理事会举办的国际和区域活动的小册(四册)	英文	10000
纳米比亚学生传单	英文	10000
	法文	5000
	西班牙文	5000
墙报	英文	10000
招贴(1)	同上	
关于理事会活动的小册(约16页)	阿拉伯文	2000
	英文	10000

法文	2000
德文	2000
西班牙文	2000

a 纳米比亚专员办事处编写/复印的材料:

西南非民组章程(修订本)

西南非民组政治纲领

在纳米比亚营业的跨国公司一览表

(A/CONF.120/8)

16英寸×16英寸地图基本真相

(专员办事处发行)

萨姆·努乔马象招贴

“执行《保护纳米比亚自然资源第

1号法令》”(小册子)

b 新闻部编写/复印的材料:

“危害人类罪:关于南非种族隔离的问答”(DPI/705)

“纳米比亚:被出卖的托管领土”

“纳米比亚:联合国特有的责任”(DPI/752)

关于沃尔维斯湾的小册子

“对纳米比铀的掠夺”(DPI/715)

招贴:“制止掠夺纳米比亚的自然资源”

“联合国纳米比亚理事会:概况、任务、工作方法”(DPI/750)。

## 2. 同非政府组织合作

892. 根据决议草案D第6和第7段，大会将请理事会同非政府组织合作，加强支援纳米比亚人民解放斗争的国际行动。根据决议草案D第9段的规定，大会将决定拨款50万美元，作为理事会同非政府组织的合作方案的经费，其中包括支助这些非政府组织举办的声援纳米比亚的讲习班和会议、散发这些会议的结论文件以及支助其他能够促进纳米比亚人民的解放斗争事业的活动的费用，但每一项活动都须经理事会同西南非民组协商作出决定后方可进行。

893. 执行决议草案D第15段将需要秘书长对联合国各新闻中心和秘书处会议事务部提供足够的经费，使它们能散发关于纳米比亚问题的新闻资料。

### J. 加强理事会秘书处

894. 根据决议草案C第22段，大会将请秘书长同联合国纳米比亚理事会主席协商，审查为理事会服务的各单位的人事需要和设施，以便于理事会充分有效地完成其职权范围内的全部任务和职责。对此理事会回顾大会，已于第四十二届会议通过决定，核准理事会的建议，将理事会秘书一职从特等专员级(D-1)改叙为主任、司长级(D-2)，并请秘书长提供所需的增加经费。

### K. 联合国纳米比亚基金

895. 根据决议草案E第7段，大会将决定作为一项临时措施从联合国1988年经常预算中划拨150万美元给该基金。

896. 执行关于呼吁自愿捐款的决议草案E第6段，意味着秘书长将继续担负整个基金及其所包含的三个帐户(普通帐户、《建国方案》帐户和联合国纳米比亚研究所帐户)的行政责任。

897. 此外，在执行第6段时，除了联合国纳米比亚专员要进行募款活动外，理

事会也要派遣四个募捐团。募捐团将由联合国纳米比亚基金委员会副主席及报告员、纳米比亚专员和联合国秘书处一名工作人员组成。

898. 按照决议草案E第2(b)的规定，理事会将继续担任基金的保管者，并以这个身份经管基金。理事会将通过联合国纳米比亚基金委员会执行这个任务，但如要作出一些重大决定，则必须由理事会全体核可基金委员会的建议。秘书长对所有信托基金保有受托保管责任。

注

- <sup>1</sup> 《国际法院判例汇编(1971)年》,“咨询意见:南非不顾安全理事会第276(1970)号决议继续留驻纳米比亚(西南非洲)对各国的法律后果”,第16页。
- <sup>2</sup> A/41/697-S/18392。
- <sup>3</sup> S/18767。《安全理事会正式记录,第四十二年,1987年1月、2月和3月份补编》。
- <sup>4</sup> 《大会正式记录,第三十五届会议,补编第24号》(A/35/24),第一卷,附件二。
- <sup>5</sup> S/18765。《安全理事会正式记录,第四十二年,1987年1月、2月和3月份补编》。
- <sup>6</sup> S/18769。《安全理事会正式记录,第四十二年,1987年1月、2月和3月份补编》。
- <sup>7</sup> 《安全理事会正式记录,第四十年,1985年7月、8月和9月份补编》,S/17442号文件。
- <sup>8</sup> S/17658号文件。
- <sup>9</sup> S/PV. 2740。《安全理事会正式记录,第四十二年,全体会议》。
- <sup>10</sup> S/PV. 2741。将编入《安全理事会正式记录,第四十二年,全体会议》。
- <sup>11</sup> S/18785。《安全理事会正式记录,第四十二年,1987年4月、5月和6月份补编》。
- <sup>12</sup> 见《制裁种族主义南非世界会议的报告,1986年6月16日至20日,巴黎》(联合国出版物,出售品编号: E·86·I·23)。
- <sup>13</sup> 见《促进纳米比亚立即独立国际会议的报告,维也纳,1986年7月7日至11日》(联合国出版物,出售品编号: E·86·I·16 和增编)
- <sup>14</sup> 《纳米比亚简报》,联合国纳米比亚专员办事处,第3/86号。

注(续)

- <sup>15</sup> 《西南非民组新闻简报》(罗安达), 1986年7月, 第9页; 《非洲机要》(伦敦), 第27卷, 第21号, 第5页。
- <sup>16</sup> 《大会正式记录, 第二十六届会议, 补编第24号》(A/8424), 第108段。
- <sup>17</sup> 同上, 《第三十四届会议, 补编第24号》(A/34/24), 第一卷, 第320段。
- <sup>18</sup> 同上, 《补编第23号》(A/34/23/Rev. 1), 第一卷, 第六章, 附件二, 第7段。
- <sup>19</sup> 同上, 《第三十五届会议, 补编第24号》(A/35/24), 第一卷, 第388段。
- <sup>20</sup> 《破坏性交往: 南部非洲狼烟四起》, 菲利斯·约翰逊和戴维·马丁编辑(津巴布韦出版社为南部非洲研究和文件中心出版, 津巴布韦, 哈拉雷, 1986年)第125页。
- <sup>21</sup> 兰特币值从1984年\$ 1.00变动为1985年的\$ 0.40和1986年的\$ 0.47。
- <sup>22</sup> 《非洲机要》(伦敦), 第27卷, 第21期, 第4页。
- <sup>23</sup> 约翰逊和马丁, 同前, 第126页。
- <sup>24</sup> 《温得和克广告报》, 1986年3月29日。
- <sup>25</sup> 《金融邮报》(南非)1986年2月26日; 另见《非洲机要》, 第27卷, 第20期, 第7至第8页。
- <sup>26</sup> 《战士》月刊(西南非民组, 罗安达), 1986年2月, 第21页。
- <sup>27</sup> 《非洲机要》(伦敦), 第27卷, 第20期, 第7页。
- <sup>28</sup> 《西南非民组新闻简报》(罗安达), 1986年1月, 第13页; 另见《温得和克广告报》, 1987年1月12日。
- <sup>29</sup> 《西南非民组新闻简报》(罗安达), 1986年1月, 第17页。
- <sup>30</sup> 纳米比亚通讯中心(伦敦)新闻稿, 1986年9月26日; 另见《纳米比亚



注(续)

- 日报》(温得和克), 1986年7月11日, 以及《温得和克广告报》, 1986年7月2日。
- <sup>31</sup> 《温得和克观察家报》, 1985年3月22日。
- <sup>32</sup> 《纳米比亚日报》(温得和克) 1986年7月25日。
- <sup>33</sup> 《西南非民组新闻简报》(罗安达), 1986年7月。
- <sup>34</sup> 约翰逊和马丁, 同前, 第129页。
- <sup>35</sup> 同上, 第135页。
- <sup>36</sup> A/41/388-S/18121, 附件。
- <sup>37</sup> 同上, 另见约瑟夫·汉隆著作, 《种族隔离的第二线: 南非向邻国发动战争》(伦敦, 企鹅出版社, 1986年)。
- <sup>38</sup> 《国际先驱论坛报》(巴黎), 1986年7月17日。
- <sup>39</sup> 《纽约时报》, 1986年7月17日。
- <sup>40</sup> 《明星报》(约翰内斯堡), 1986年11月29日。
- <sup>41</sup> 《南非文摘》(比勒陀利亚), 1986年7月18日。
- <sup>42</sup> 《卫报》(伦敦), 1987年5月1日。
- <sup>43</sup> “南非的核能力: 种族隔离的炸弹”, 阿卜杜勒·明蒂著作; 在1986年5月28日至30日在伦敦举行的联合国对南非实施军火禁运问题国际讨论会上提出的论文(联合国反对种族隔离特别委员会), 第1页。
- <sup>44</sup> “南非的核武器能力”, 在1986年6月16日至20日在巴黎举行的制裁种族主义南非世界会议上提出的论文, A/CONF. 137/CRP. 2, 第27页。
- <sup>45</sup> 同上, 第7页; 另见《铀的资源、生产与需求》经济合作发展组织核能机构与国际原子能机构共同编写的报告, 1978年12月, 第22至第23页。
- <sup>46</sup> 《1979年—1980年的军事均势》(伦敦: 国际战略研究所, 1980年), 第54页。

注(续)

- <sup>47</sup> 约翰逊和马丁, 同前, 第211至217页。
- <sup>48</sup> 路透社电讯, 纽约, 1986年11月11日。
- <sup>49</sup> 国际原子能机构, 《大会第三十届会议决议和其他决定》, 1986年9月29日至10月3日, GC(XXX)/Resolutions(1986), 第15页。
- <sup>50</sup> 《非洲机要》(伦敦), 第27卷, 第20期, 第7至第8页。
- <sup>51</sup> 同上, 第21期, 第3页。
- <sup>52</sup> 《华盛顿邮报》和《温得和克广告报》, 1985年12月23日。
- <sup>53</sup> 《纽约时报》, 1987年6月11日。
- <sup>54</sup> 安哥拉国家通讯社电讯和塔斯社电讯, 罗安达, 1986年11月7日; 及《华盛顿邮报》, 1986年11月8日。
- <sup>55</sup> 《卫报》(伦敦), 1986年11月15日; 合众国际社, 温得和克, 1986年11月14日; 《纽约时报》, 1986年11月15日; 《温得和克广告报》, 1986年11月20日和12月24日及1987年1月9日。
- <sup>56</sup> S/18638。将编入《安全理事会正式记录, 第四十二年, 1987年1月、2月和3月份补编》。
- <sup>57</sup> 《纽约时报》1987年4月26日; 另见A/42/266-S/18840, 附件。
- <sup>58</sup> A/42/312-S/18887, 附件。
- <sup>59</sup> A/42/332-S/18908, 附件。
- <sup>60</sup> 英国广播公司, 《世界广播摘要》第ME/8353B/5号, 1986年9月2日。
- <sup>61</sup> 《新闻和评论: 战报》(西南非民组, 罗安达), 1986年11月1日和3日。
- <sup>62</sup> 路透社电讯, 里斯本, 1986年11月18日; 南斯拉夫通讯社电讯, 罗安达, 1986年11月17日。
- <sup>63</sup> 《新闻和评论: 战报》(西南非民组, 罗安达), 1987年1月7日。

注(续)

- <sup>64</sup> 《温得和克广告报》，1986年3月10日。
- <sup>65</sup> 《纳米比亚：民族复兴与发展的前景》（联合国纳米比亚研究所，卢萨卡，1986年），第455页。
- <sup>66</sup> 同上，第292页。
- <sup>67</sup> 同上，第469页。
- <sup>68</sup> 《温得和克广告报》，1986年3月6日。
- <sup>69</sup> 同上，1986年3月11日。
- <sup>70</sup> 《纳米比亚：民族复兴与发展的前景》，第305页。
- <sup>71</sup> 《金融时报》（伦敦），1986年3月18日。
- <sup>72</sup> 《纳米比亚：民族复兴与发展的前景》第470页。
- <sup>73</sup> 《国家概况：纳米比亚，1986—87年》（伦敦，《经济学家》周刊情报股，第22页。
- <sup>74</sup> 《温得和克广告报》，1986年6月27日。
- <sup>75</sup> 《纳米比亚：民族复兴与发展的前景》，第304页。
- <sup>76</sup> 《国别报告：纳米比亚、博茨瓦纳、莱索托和斯威士兰》，（伦敦，《经济学家》周刊情报股），第4期，1986年，第19页。
- <sup>77</sup> 迈克尔·伦奇和托马斯·内夫著作，《非洲铀的政治经济学及其在国际市场的作用》（能源实验室工作文件第MIT-EL82-006号，1982年7月，第35页。
- <sup>78</sup> 《大会正式记录，第三十五届会议，补编第24号》（A/35/24），第三卷，第四章，第82和89段。
- <sup>79</sup> 《南方透视》（伦敦），1987年3月18日。
- <sup>80</sup> 《大会正式记录，第三十五届会议，补编第24号》（A/35/24），第三卷，第四章，第124段。

注(续)

- <sup>81</sup> 同上,第92段至第103段。
- <sup>82</sup> 《国家概况:纳米比亚,1986-87年》,(伦敦,《经济学家》周刊情报股),第23页。
- <sup>83</sup> 《温得和克观察家报》,1985年2月23日。
- <sup>84</sup> 《温得和克广告报》,1986年12月11日。
- <sup>85</sup> 《国家概况:纳米比亚,1986-87年》,(伦敦,《经济学家》周刊情报股),第37页。
- <sup>86</sup> 《纳米比亚:民族复兴与发展的前景》,第482页。
- <sup>87</sup> 《国家概况:纳米比亚,1986-87年》,(伦敦,《经济学家》周刊情报股),第25页。
- <sup>88</sup> 《纳米比亚农业经济:结构性改革战略》,奥拉雅等人著(卢萨卡,联合国纳米比亚研究所,1982年)。
- <sup>89</sup> 《温得和克广告报》,1986年6月13日。
- <sup>90</sup> 同上,1986年12月5日。
- <sup>91</sup> 《国家概况:纳米比亚,1986-87年》,(伦敦,《经济学家》周刊情报股),第19页。
- <sup>92</sup> 《大会正式记录,第四十届会议,补编第24号》(A/40/24),第381段。
- <sup>93</sup> 苏姗娜·史密斯著《纳米比亚:背信弃义》,(牛津饥荒救济会,1986年),第49页。
- <sup>94</sup> 南非常驻联合国代表团,《南非新闻评论》,1986年9月19日。
- <sup>95</sup> 《温得和克广告报》,1986年9月18日。
- <sup>96</sup> 史密斯著,同前,第57至第58页。
- <sup>97</sup> 《纳米比亚日报》(温得和克),1986年6月6日。
- <sup>98</sup> 纳米比亚通讯中心(伦敦)新闻稿,1987年1月21日。

注(续)

- <sup>99</sup> 同上, 1986年9月12日。
- <sup>100</sup> 《反对种族隔离通讯》(伦敦), 1986年9月, 第5页。
- <sup>101</sup> 《温得和克观察家报》, 1986年7月13日。
- <sup>102</sup> 《温得和克广告报》, 1986年8月15日。
- <sup>103</sup> 同上, 1986年6月18日。
- <sup>104</sup> 《大会正式记录, 第四十一届会议, 补编第24号》(A/41/24), 第408段。
- <sup>105</sup> 支持纳米比亚委员会(伦敦), 《纳米比亚问题国际新闻简要》, 第42期, 1986年12月。
- <sup>106</sup> 纳米比亚通讯中心(伦敦)新闻稿, 1987年1月30日。
- <sup>107</sup> 《纳米比亚问题国际新闻简要》, 第43期, 1987年1月。
- <sup>108</sup> 《纳米比亚日报》(温得和克), 1987年2月27日。
- <sup>109</sup> 《焦点》, 国际辩护和援助基金(伦敦), 第67期, 第11页。
- <sup>110</sup> 《新闻和评论》(西南非民组, 罗安达), 1987年6月14日。
- <sup>111</sup> 《纳米比亚问题国际新闻简要》, 第38期, 1986年8月; 另见纳米比亚通讯中心(伦敦)新闻稿, 1986年9月12日。
- <sup>112</sup> 《纳米比亚问题国际新闻简要》, 第48期, 1987年6月。
- <sup>113</sup> 史密斯著作, 同前, 第28页。
- <sup>114</sup> 《新闻报》(马普托), 1986年11月26日; 另见《温得和克广告报》, 1986年12月9日。
- <sup>115</sup> 《纳米比亚日报》(温得和克), 1986年9月26日。
- <sup>116</sup> A/42/357-S/18935。
- <sup>117</sup> 同上, 附件一。
- <sup>118</sup> 见《第三届联合国海洋法会议正式记录》, 第十七卷(联合国出版物, 出售品编号: E. 84. V. 3), A/CONF. 62/122 号文件。

注(续)

- <sup>119</sup> 《纳米比亚：民族复兴与发展的前景》。
- <sup>120</sup> 经修订的《联合国纳米比亚研究所章程》见《大会正式记录，第三十七届会议，补编第24号》(A/37/24)，附件四。
- <sup>121</sup> 《纳米比亚：联合国的直接责任》(联合国纳米比亚研究所，1987年，卢萨卡)。
- <sup>122</sup> 《大会正式记录，第三十七届会议，补编第6号》(A/37/6)，第四章，第二节。
- <sup>123</sup> 同上，《第三十四届会议，补编第24号》(A/34/24)，第四卷，附件二十六。
- <sup>124</sup> 联合国出版物，出售品编号：E.85.II.A.5。
- <sup>125</sup> 《大会正式记录，第四十届会议，补编第24号》(A/40/24)，第513段。
- <sup>126</sup> 本报告。
- <sup>127</sup> A/42/23(Part I)，第一章；A/42/23(Part II)，第二章；A/42/23(Part III)，第四和第五章；A/42/23(Part IV)，第六章；和A/42/23(Part V)，第八章。将编入《大会正式记录，第四十二届会议，补编第23号》(A/42/23)。
- <sup>128</sup> 见《安全理事会正式记录，第四十二年》，第2740至2747次会议。
- <sup>129</sup> A/42/699，附件二。
- <sup>130</sup> A/42/178-S/18753，附件一和二。
- <sup>131</sup> A/42/681，附件。
- <sup>132</sup> A/42/292，附件。
- <sup>133</sup> A/42/699，附件一。
- <sup>134</sup> A/42/631-S/19187，附件。
- <sup>135</sup> 本报告第203段。

注(续)

- <sup>136</sup> A/AC. 131/245。
- <sup>137</sup> A/32/144，附件一。
- <sup>138</sup> 联合国，《条约汇编》，第75卷，第970至第973号。
- <sup>139</sup> 同上，第972号，第135页。
- <sup>140</sup> 《安全理事会正式记录，第三十五年，1980年7月、8月和9月份补编》，第S/14179号文件。
- <sup>141</sup> 《大会正式记录，第四十届会议，补编第24号》(A/40/24)，第454至第514段。
- <sup>142</sup> 联合国，《条约汇编》，第795卷，第11326号。
- <sup>143</sup> 见大会1981年9月14日ES-8/2号决议。
- <sup>144</sup> 《安全理事会正式记录，第三十八年，1983年10月、11月和12月份补编》，S/16237号文件。
- <sup>145</sup> 同上，《第四十年，1985年4月、5月和6月份补编》，S/17242号文件。
- <sup>146</sup> 见本报告第706至776段和第782至795段。

附件一

1986—1987 两年期方案预算内  
拨给纳米比亚理事会在1987年使用的资源

1. 理事会在提交给大会第四十一届会议的报告中提出了若干建议，并说明了需要编写所涉行政和经费问题说明的各种活动。 a

2. 理事会的建议以决议草案的形式载于理事会报告下列标题内：

- (a) 南非非法占领纳米比亚领土所造成的局势；
- (b) 执行安全理事会第 435 (1978) 号决议；
- (c) 联合国纳米比亚理事会的工作计划；
- (d) 传播新闻和动员国际舆论支援纳米比亚立即独立；
- (e) 联合国纳米比亚基金。

大会在 1986 年 11 月 20 日第 79 次全体会议上通过了上述决议草案，分别为第 41/39/A、B、C、D、和 E 号决议。

3. 大会审议上述决议草案之前，秘书长按照大会议事规则第 153 条，提出了关于所涉行政和经费问题的说明 (A/C.5/41/38)。说明中分析了所有决议草案总共涉及的经费如下：



提议的活动	估计费用 (美元)	方案预算款目					
		1B	3B	3C.1	3C.2	27	29
监测和报告在政治、经济、财政和其他关系上 抵制南非的情况	147 200	-	147 200	-	-	-	-
访问西欧和北美各国政府的协商团	68 100	-	-	68 100	-	-	-
理事会代表纳米比亚出席联合国会议、政府间 和非政府会议	729 000	-	-	729 000	-	-	-
理事会将付国际劳工组织(劳工组织)和联合 国粮食及农业组织(粮农组织)的会费	33 000	-	-	33 000	-	-	-
派遣高级别特派团, 往西南非洲人民组织(西 南非民组)总部同西南非洲民组领导人协商, 并访问前线国家的纳米比亚难民定居点	43 500	-	-	42 100	-	1 400	-
编制报告, 说明纳米比亚境内和与纳米比亚有 关的政治、经济、军事、法律和社会状况	168 200	-	-	168 200	-	-	-
执行《保护纳米比亚自然资源第1号法令》	193 000	-	-	-	193 000	-	-

提议的活动	估计费用 (美元)	方案预算款目					
		1B	3B	3C.1	3C.2	27	29
在联合国总部以外举办一次区域讨论会	215 100	-	-	204 500	-	10 600	-
为讨论会提供所需的会议服务	106 900	-	-	-	-	-	106 900
支助西南非民组纽约办事处	401 600	-	-	401 600	-	-	-
西南非民组代表应邀出席联合国纽约总部会议的旅费	61 000	-	-	61 000	-	-	-
西南非民组代表出席在联合国总部以外举行的会议的旅费	77 800	-	-	77 800	-	-	-
将在西欧举行的促进纳米比亚立即独立国际会议的费用	470 000	21 800	-	435 000	-	13 200	-
在安哥拉举行的临时全体会议							
为临时全体会议提供所需的会议服务	495 600	-	-	-	-	-	495 600
散布新闻以广宣传, 并动员大众支援纳米比亚的独立	1 006 900	-	-	-	594 800	412 100	-

提议的活动	估计费用 (美元)	方案预算款目					
		1 B	3 B	3 C. 1	3 C. 2	27	29
同非政府组织合作的方案	500 000	-	-	500 000	-	-	-
募款特派团	76 100	-	-	76 100	-	-	-
采取临时措施, 从联合国经常预算划拨资源给 联合国纳米比亚基金	1 500 000	-	-	1 500 000	-	-	-
为安排讲习班拨款	166 300	-	-	166 300	-	-	-
由于纳米比亚理事会的活动, 各部门和各办公厅所需增加的员额	49 100	-	38 200	-	-	-	10 900
共 计	6 508 400	21 800	353 600	4 294 500	787 800	437 300	613 400

预算款目的说明:

- 1 B — 秘书长办公厅
- 3 B. — 政治事务、托管和非殖民化部
- 3 C. 1 — 联合国纳米比亚理事會
- 3 C. 2 — 联合国纳米比亚专员办事处
- 27 — 新闻部
- 29 — 会议事务部

注

a 见《大会正式记录, 第四十一届会议, 补编第 24 号》(A/41/24), 第二部分。

附件二

联合国纳米比亚理事会正式文件一览表  
( 1986年9月1日至1987年8月31日 )

<u>文件编号</u>	<u>标 题</u>	<u>日 期</u>
<u>以普通文件印发的文件</u> A/AC.131/219	联合国纳米比亚理事会协商团关于 1986年2月5日至11日同荷 兰律师和荷兰、大不列颠及北爱尔 兰联合王国和比利时各非政府组织 和国会议员进行协商的报告	1986年9月26日
A/AC.131/220	联合国纳米比亚理事会出席1985 年11月9日至28日在罗马举行 的联合国粮食及农业组织第二十三 届会议代表团的报告	1986年9月11日
A/AC.131/221	联合国纳米比亚理事会出席1986 年3月10日至21日在日内瓦举 行的联合国贸易和发展会议贸易和 发展理事会第三十二届会议代表团 的报告	1986年9月15日
A/AC.131/222	联合国纳米比亚理事会出席1986 年2月21日至23日在斯德哥尔 摩举行的瑞典人民反对种族隔离议 会代表团的报告	1986年9月22日

A/AC.131/223	1985年9月1日至13日联合国纳米比亚理事会访问西南非洲人民组织领导人及安哥拉南宽扎保健及教育中心协商团的报告	1986年9月23日
A/AC.131/224	1985年5月20日至6月14日，联合国纳米比亚理事会和联合国纳米比亚专员办事处访芬兰、瑞典、丹麦、挪威、奥地利、德意志联邦共和国、比利时、欧洲共同体委员会、荷兰、法国和意大利的筹资团的报告	1986年10月3日
A/AC.131/225	联合国纳米比亚理事会出席1985年9月23日至27日在维也纳举行的国际原子能机构第二十九届常会的代表团的报告	1986年10月9日
A/AC.131/226	大会1983年12月1日第38/36A号决议通过以来会员国同南非接触情况的报告	1986年11月6日
A/AC.131/227	联合国纳米比亚理事会出席1986年4月16日至19日在新德里举行的不结盟国家运动协调局部长级会议代表团的报告	1986年12月3日
A/AC.131/228	联合国纳米比亚理事会出席非洲统一组织会议代表团的报告	1986年12月5日

A/AC.131/229	纪念声援纳米比亚人民及其解放运动西南非洲人民组织团结周，1985年10月28日至11月1日：理事会主席收到的电文	1986年12月8日
A/AC.131/230	1986年5月5日至8日联合国纳米比亚理事会派往比利时和荷兰的协商团的报告	1986年12月11日
A/AC.131/231	纪念声援纳米比亚人民及其解放运动西南非洲人民组织团结周，1986年10月27日至31日：理事会主席收到的电文	1986年12月22日
A/AC.131/232	第二常设委员会1987年工作计划	1987年2月2日
A/AC.131/233	第一常设委员会1987年工作计划	1987年2月10日
A/AC.131/234	第三常设委员会1987年工作计划	1987年2月12日
A/AC.131/235	订于1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会的准则	1987年2月25日 1987年3月24日
A/AC.131/236	订于1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的支持纳米比亚立即独立及切实对南非实施制裁讨论会	1987年2月24日
A/AC.131/237	联合国纳米比亚理事会出席1987年1月22日至24日在坦桑尼亚	1987年3月23日

- 联合共和国阿鲁沙举行的非洲统一组织争取非洲解放协调委员会第四十七届常会代表团的报告
- A/AC.131/238 联合国纳米比亚理事会出席 1986 年 11 月 17 日至 28 日在罗马举行的联合国粮食及农业组织理事会第九十届会议代表团的报告 1987 年 3 月 25 日
- A/AC.131/239 联合国纳米比亚理事会出席 1986 年 12 月 2 日至 11 日在日内瓦举行的国际教育会议的代表团的报告 1987 年 3 月 26 日
- A/AC.131/240 与纳米比亚有关的政治发展报告草稿：第二常设委员会的报告 1987 年 4 月 16 日  
和 Corr. 1 1987 年 7 月 24 日
- A/AC.131/241 纳米比亚境内和有关纳米比亚的军事情况：第二常设委员会的报告 1987 年 4 月 9 日
- A/AC.131/242 纳米比亚境内的社会情况：第二常设委员会的报告 1987 年 4 月 1 日
- A/AC.131/243 关于在纳米比亚营业的外国经济利益集团的活动的报告：第二常设委员会的报告 1987 年 4 月 29 日
- A/AC.131/244 联合国纳米比亚理事会特别全体会议的工作安排（订于 1987 年 5 月 18 日至 22 日在罗安达举行）：主席的报告 1987 年 4 月 7 日  
和 Corr. 1 1987 年 4 月 23 日

- |              |  |            |
|--------------|--|------------|
| A/AC.131/245 | 1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会通过的《行动呼吁》          | 1987年5月4日  |
| A/AC.131/246 | 联合国纳米比亚理事会出席1987年4月20日至24日在布宜诺斯艾利斯举行的促进纳米比亚立即独立和对南非实施有效制裁讨论会代表团的报告 | 1987年8月7日  |
| A/AC.131/247 | 纳米比亚理事会出席1986年10月20日至31日在罗马举行的世界粮食计划署粮食援助政策和方案委员会第二十二届会议的代表团的报告    | 1987年5月13日 |
| A/AC.131/248 | 联合国纳米比亚理事会出席1986年12月10日至14日在刚果人民共和国卢迪马举行的纳米比亚工艺中学开学典礼的代表团的报告       | 1987年5月12日 |
| A/AC.131/249 | 联合国纳米比亚理事会出席1987年1月20日至26日在巴黎举行的第八届国际通讯发展方案政府间理事会会议代表团的报告          | 1987年5月22日 |
| A/AC.131/250 | 联合国纳米比亚理事会出席1987年1月5日至15日在日内瓦举行的第四十三届人权委员会南部非洲                     | 1987年5月22日 |



- 问题特设专家工作组会议的代表团的报告
- A/AC.131/251 联合国纳米比亚理事会出席1987年3月30日至4月10日在维也纳举行的消除对妇女歧视委员会第六届会议代表团的报告 1987年5月22日
- A/AC.131/252 联合国纳米比亚理事会出席1987年1月30日至2月1日在伦敦举行的，关于支援南非、纳米比亚、各前线国家和邻近各国妇女和人民，全面消除种族隔离斗争中一个重要因素的国际会议代表团的报告 1987年6月5日
- A/AC.131/253 联合国纳米比亚理事会出席1987年3月30日至4月16日在牙买加金斯敦举行的国际海底管理局和国际海洋法法庭筹备委员会第五届会议代表团的报告 1987年6月22日
- A/AC.131/254 纳米比亚理事会出席1987年4月7日至16日在纽约举行的跨国公司委员会第十三届会议代表团的报告 1987年6月2日
- A/AC.131/255 联合国纳米比亚理事会出席1987年5月4日至15日在日内瓦召开的世界卫生组织第四十届世界卫生大会代表团的报告 1987年8月7日

- |                   |   |             |
|-------------------|---|-------------|
| A/AC.131/256      | 1987年5月25日至6月5日<br>联合国纳米比亚理事会高级代表团<br>访问印度、日本和中国的报告<br>(A/AC.131/257, 1987年<br>8月后出版) | 1987年7月20日  |
| A/AC.131/258      | 联合国纳米比亚理事会出席1987<br>年3月20日至22日在明尼苏达<br>州圣彼得市古斯塔夫斯·阿道弗斯<br>学院召开的纳米比亚问题全国会议<br>代表团的报告   | 1987年8月17日  |
| A/AC.131/INF.16   | 代表名单  | 1987年7月28日  |
| <u>以限量文件印发的文件</u> |   |             |
| A/AC.131/L.341    | 纳米比亚问题：<br>秘书长的说明   | 1986年11月12日 |

### 附件三

#### 各国代表团对《罗安达宣言 和行动纲领》作出的保留

#### 澳大利亚

(原件：英文)

(1987年6月17日)

澳大利亚政府参加了5月18日至22日在罗安达举行的联合国纳米比亚理事会特别会议，因为会议使纳米比亚问题再次成为注意的中心。澳大利亚认为选定罗安达为会址具有特别重要意义。鉴于它支持联合国早日解决纳米比亚问题的努力，又基于全体委员会主席宣布对最后文件持有保留意见的代表团以后可在纽约提出保留意见，因此澳大利亚代表团参加了有关最后文件的一致意见。

澳大利亚代表团借此机会声明，在赞成罗安达所通过的最后文件的主旨并与各国一起一致通过了上述文件的同时，希望将对这些文件若干方面的保留意见记录在案。

澳大利亚政府理解纳米比亚人民发动武装斗争的原因。但澳大利亚政府的一贯立场是，对诉诸暴力不予宽容。澳大利亚政府仍然认为这一局势的各种和平解决办法尚未穷尽。澳大利亚政府不能支持指定西南非洲人民组织为纳米比亚人民的唯一的真正代表。这种代表的选择，应由纳米比亚人民自己在安全理事会1978年9月29日第435(1978)号决议所提出的公正和自由的选举中作出决定。

澳大利亚代表团还注意到有几处提及某些国家或国家集团要为南部非洲局势负责。澳大利亚不反对实事求是地提及某些特定情况，但最后文件中几处提及一些国家，则远非如此，而且是对其他国家的意图和判断的推测。

澳大利亚代表团要求将本声明载入罗安达会议报告。

## 比 利 时

〔原件：法文〕

〔1987年7月16日〕

(a) 比利时赞同《罗安达宣言和行动纲领》中的积极方面；

(b) 比利时重申支持在按照安全理事会第435(1978)号决议终止南非非法占领纳米比亚领土后由纳米比亚人民行使其自决和独立的权利；

(c) 比利时支持联合国秘书长、非洲统一组织和前线国家协同西南非民组为此目的作出的努力；

(d) 《罗安达宣言和行动纲领》正确重申谴责对纳米比亚的非法占领及南非为延缓执行安全理事会第435(1978)号决议采拖延手段，该号决议是国际同意的和平解决纳米比亚问题的唯一基础。

我们对上述文件的若干方面提出下列保留：

1. 比利时早已承认西南非民组的领导作用。但是该组织的最终地位只能在自由选举之后确定。

2. 关于《沃尔维斯湾的地位》，比利时坚持安全理事会采取的立场，该立场公平地反映在〔1978年7月27日〕第435(1978)号决议中。

3. 比利时仍然相信，和平解决是联合国范围内能建议的唯一办法。因此，它不同意提到武装斗争，也不赞同军事援助的呼吁。

4. 作为一项原则，比利时声明反对提到某些国家、国家集团或组织，更不必说谴责它们。

5. 比利时不接受有关它独立自主地同其他国家维持外交关系的限制，除非是这方面唯一主管机构、安全理事会在决定中作出的限制。

6. 比利时还认为评论安全理事会常任理事国的投票方式不是联合国纳米比亚理事会的任务，比利时认为，只有安理会负责确定有哪些情况需实施《联合国宪

章》第七章所规定的制裁。

7. 比利时不能同意赞许地提及它未参加的国际会议所通过的立场和文件。

8. 比利时对未经代表团协商而在文件的导言部分列入实质性内容一事，表示遗憾。

9. 比利时对非正式地要求代表团不要在公开会议上说明对通过案文的保留，限制代表团言论自由的作法，表示遗憾。

10. 比利时认为联合国纳米比亚理事会成立二十周年时在罗安达发表《呼吁》，应经理事会全体成员如在起草委员会从容不迫地正式讨论，匆忙通过的程序不符合上述标准；

(e) 比利时重申它在罗安达不赞同《行动纲领》协商一致意见时所采取的立场。比利时认为，文件第 66 段对联合国一个会员国提出的指控没有根据。

## 智 利

[原件：西班牙文]

[1987年6月12日]

按照今年5月18日至22日在罗安达市举行的联合国纳米比亚理事会特别全体会议的规定，就会议文件提出的保留意见应以书面在纽约提出。

根据上述规定，谨通知阁下，本常驻代表团决定就该会议协商一致通过的第A/AC.131/1987/CRP.46/Rev.1号文件所载草案案文提出一项一般性保留意见。

在提出所述保留意见之前，我要确认我国政府无条件支持遵守第435(1978)号决议和按照该决议规定的条件促进纳米比亚的独立进程。

但是，我国认为会议通过的文件由于措词不当，所载政治主题与纳米比亚独立的具体问题无关，因此，对纳米比亚的独立进程，非但无益而且有害。

智利常驻代表团本着其一贯主张的理由提出一般性保留意见，其中除别的以外，不同意某些段落夸大其词和点名某些国家。这违背了联合国应循的原则；智利也反对使用真实性大可怀疑的资料令人推测是有意要牵连某些政府。同样地，我们不能接受对于不属纳米比亚理事会职权范围而是每一个国家专属管辖范围内的问题加以批评和呼吁作出承诺，我们也不能支持任何武装斗争，因为身为联合国成员，我们的主要任务是保卫和平。

## 哥伦比亚

[原件：西班牙文]

[1987年6月22日]

哥伦比亚常驻联合国代表团向联合国纳米比亚理事会致意，谨转递哥伦比亚就今年5月22日在罗安达市举行的理事会特别会议协商一致通过的第A/AC.131/1987/CRP.46/Rev.1号文件提出的下列一般性保留意见；

“哥伦比亚重申彻底声援纳米比亚人民，认为提供合作迅速争取真正的纳米比亚独立是义不容辞的责任。就此而言，哥伦比亚支持《罗安达宣言和行动纲领》的精神和目标，参与协商一致通过宣言和纲领。但是，根据我国对外政策的一般性原则，必须表明我国不赞同单单谴责某些国家和提及未经适当核实的事情。”

## 德意志联邦共和国

在1987年9月9日理事会第500次会议上，德意志联邦共和国常驻联合国代表汉斯·维尔纳·劳滕施拉格尔先生表示以下的保留：\*

“首先，我要感谢纳米比亚理事会及其主席祖泽大使让我有机会在此发言，就西南非洲人民组织继续指责德意志联邦共和国计划在纳米比亚设立核废料贮藏所一事解释我国的立场。

“在具体谈到这个问题之前，请容许我谈一谈我国政府对纳米比亚问题的立场。我国政府同联合国纳米比亚理事会之间一直保持着良好的合作。我们共同努力的目标一直是、并且将继续是促成纳米比亚在安全理事会第435号决议所列的联合国的解决办法的基础上实现独立。我国政府并希望继续为纳米比亚和纳米比亚人民同理事会进行良好的合作。

“因此，尤其重要的是西南非民组在错误的立论和缺乏证据的情况下对德意志联邦共和国政府的指责最后也应该停止了。我国政府感到遗憾的是，这些不正确的言论也见诸于理事会的讨论中，并且出现在其文件里。在我们看来，西南非民组的这些不正确的言论，既没有促进了它的事业，也没有提高了它的声誉。

“联邦政府的政策是促成纳米比亚在安全理事会第435号决议的基础上实现独立，一贯认为同西南非民组及纳米比亚的其他各当事方的联系和对话是这项政策的重要组成部分。因此，它希望西南非民组的领导人回复讲事实、摆道理，这对于旨在让纳米比亚实现久应获得的独立的建设性合作，极端重要。德意志联邦共和国充分按照联合国既定的原则，与所有会员国一道，正确地寻求实现这项目标。

“关于西南非民组继续不正确地说德意志联邦政府计划在纳米比亚建核废料贮藏所一事，联邦政府希望指出下列各点：

---

\* 前以A/42/565-S/19138编号印发。



“西南非民组的政要自今春以来在国际上所散播的不实之词在过去几个场合已遭受反驳。早在三月间即清楚明白地向西南非民组主席努乔马表示，联邦政府并没有这种计划。此外，本人和本人的副手在同理事会主席和一位副主席进行会谈时以及在联合国同西南非民组进行会谈时均曾澄清了这一点。此外，西南非民组获知，没有私人公司打算向纳米比亚输出核废料。它们必须向位于布伦斯威克的主管当局——联邦物理技术研究所取得运输许可，才能够这样做。但迄今没有人申请这种许可。联邦政府根据外贸和支付法案无论如何将禁止向纳米比亚输出核废料。

“除了关于向纳米比亚输出核废料的说法是不确实之外，令联邦政府特别感到惊愕的是，西南非民组在所有各个机构中，只援引南非一手设立的、无人承认的所谓“临时政府”的发言。看来西南非相信所谓临时政府一名成员的发言甚于相信我国政府所作的澄清。

“摆明了这些事实，联邦政府希望所有有关方面不要再作出这些不实的指称，回到有利于纳米比亚和纳米比亚人民的积极合作上来。

“我在1987年6月17日给纳米比亚理事会主席的信中说，联邦政府强烈要求不将《罗安达宣言和行动计划》的有关案文载入提交联合国大会的报告。

“我要补充说：奉我国政府指示，我将提请秘书长注意我今天的发言，并且使它作为大会和安全理事会的文件分发。”

## 芬 兰

〔原件：英文〕

〔1987年8月10日〕

芬兰支持《罗安达宣言和行动纲领》的主旨。但我们感到遗憾的是，不能无保留地支持其全部内容。其原因是在一些文件中载有给我们造成原则性困难的某些因素。

第一，有些提法暗指联合国赞成使用武装斗争或要求对这种斗争给予军事援助，我们不能接受这种提法。联合国的一项基本原则是促进以和平方法解决冲突。

第二，我们痛惜文件中不适当和武断地提出个别国家或国家集团，认为它们对南非奉行的政策负有责任。我们认为这种作法使得更难维持对南非采取有效的一致行动所必须的国际一致意见。

第三，我们认为应允许在纳米比亚获得支持的所有各方参加导致纳米比亚独立和经过自由和公正的选举建立政府的政治进程。我们认为西南非民组是上述的一方，西南非民组必须参加纳米比亚问题的任何解决办法。然而，我们对某些提法有所保留，这些提法会损害上述政治进程的结果。

## 土 耳 其

〔原件：法文〕

〔1987年6月15日〕

土耳其代表团支持关于《罗安达宣言和行动纲领》的协商一致意见，这是符合土耳其坚决支持努力实现纳米比亚立即独立的一贯政策的。

但是，作为一项原则，土耳其反对根据地理、政治或其他标准，指明某一国家，以批评或谴责它，或认定它要为南非所推行的政策负完全责任。

基于此一理由，土耳其代表团不同意《宣言和行动纲领》中一些违背上述准则的措词。

由于对一个会员国的指控毫无根据，土耳其代表团对《行动纲领》第66段的措词亦有严重保留。土耳其代表团不能同意根据一些尚未经理事会按照其惯常程序核查属实的指称而作的指控。

-----

---

### كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

#### 如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

#### HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

#### COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

#### КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

#### COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

---